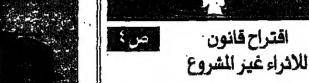
عرفات أثار وضع القدس مع البابا

روس يعود مطلع الاسبوع المقبل

للجم التدهور في عملية السلام

IEM DECLET AST TOSHIBA AST FOR TISHED SAFE 11.3" Active TFT SVGA 8MB, 1.2GB, 3.5" FDD. 4XCD-ROM. TDSHIBM 420 52699 Ethernet Card 500 10.4"SVGA COLOR BME, 800MB, 6X CDROM CD ROM W/Sound SMB, 540MB, 2.5"FDD

## الحريري: المؤتمر ليس التفافأ على احد والمبررات لعدم رفع الحظر غير مقنعة التصعيد استمر في الجنوب واصابة جنرال واسرائيل تتهم "حزب الله" بخرق التفاهم حرك التصعيد المستمر في الجنوب منذ انتهاء اعمال "مؤمر اصدقاء لبنان" في واشنطن لتصالت التحديد



في خطوة تمدف إلى "وضع حد لحال الفساد في البلاد"، قدم التواب احمد فتفت وزاهر النطيب وخالد الضلمر وبطرس حرب وعبده بنباتي ومحمد رعد ومنصور البون اقتراح قانون في شأن الاتراء غير

#### مقاومان يتحدثان الى "النهار" ص ١٨ عن عملية العيشية

أجرت "النمار" حوارا مع مقاومين اتنين من منظني عملية العيشية الاحد الماضي والتي ادت الى اصلية قائد وحدة الرئياط الاسرائيلية مع جنوب لبنان البئرال ألي لميتأي.

> ليفي فشل في الاردن

فشل وزير الذارجية الاسرائيلي ديفيد ليفيء الذي زار الاردن امس لافتتاح المبنى الجديد للسفارة الأسراكيلية في عمان، في تخفيف حدة التوتر في العلاقات الاردنية – الاسراليلية.

## قتلوا هذه السنة

قالت منظمة "مراسلون بلا حدود" أن ٢٩ صحافيا قتلوا هذه السنة في ثنته ممارستهم معنتهم أو سبب كتاباتهم وبذلك ارتفع الى ٦٠٠ عند الصحافيين الذين قتلوا منذ عشر سنين.

المؤسسة

الوطنية للتراث

تقدم

الموسيقية

٢١ كانون الاول

1997

في الثامنة والنصف مساء في المتحف الوطني

لقاء غنائي مع

تباع قبطلقات في مكتبات، قطوان (سن قطيل، قدمرا، الاشرفية)، ميميكاس (الاشرفية)، عام (جل قديب)، الخلبي (جونيه)، بويري برس (كسليك). اسعار البطاقات، 10 قلف أرال. 4 20 قلف

حفلات المتحف

WY MAR



## ايران تتهم اسرائيل

مدَّه الدالة النسانية". واضافت أن الايرانيين تلقوا ووشرات من سوريا تفيد أن "مفتاح" هذه القضية موجود في نمشق. وقد تبلغت طمران من سورياً أن أراد لا يزال حيا على الأرجح ولكن من دون مؤشرات ملموسة تؤكد نلك.

الرئيس العريـري متـعنــًا أول من امـس في مجلس الشؤون العولية في لوس انواس. ﴿ (اَفَ بَ تَبِلِيغُوتُو)

## بمنع كشف مصير رون اراد

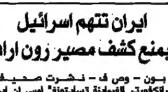
"قَرْلَتَكُفُّورتر ۖ لَلْغُيْمَايِنَةَ تَسَايِتُونَغُ" أَمْسَ أَنَّ أَيْرَانَ تعتبر أن أسرائيل تمنع بتعتثما كشف مصير الطيارُ الأسرائيليّ رون أراد الذي فقد في مهمّةً في لبنان عام ١٩٨١، وإن مفتاح هذه القضية قد يكون في سوريا.

وفي مقالُ كتبه خبيرها للشؤون الايرانية من طمَرانَ تسبّت الصحيفَة الى دُولُار الرّيبَة من المحكومة الايرانية ان "حال رون اراد لا يمكن ان تسوى كما هو متوقع قبل نُهلِيةُ السنة بسبب عناد (بنيامين) نتنياهو" رايس الوزرا





الأمانية برندشمينباور الذي يُضطلع بُدور الوسيط في هذه القضية قوله، "لم افقد الأمل في أن تكلُّل بالنجاح الجمود المبذولة لتسويةً



معلوماتنا التي حصلنا عليما من دمشق والتي - التتمة في الصفحة ١٨ -

## ٢٩ صحافيا

#### دخلت ازمة احتجاز مثلت الرهائن في السفير البابلي في ليما على ايدي ثوار من حركة "توباك امارو" اليسارية يومما اثنالث وتدرى مفاوضات غير مباشرة بين الدكومة وتددث شمود عيان عن اطلاق رصاصتين في وزعما الثوار على عند من الفرف.

محنة رهائن البيرو في يومها الثالث

البيروفية والثوار الذين يطالبون بأطلاق رفاقهم المسبونين في مقابل الافراج عن الرملان.

استثنائك

ومن ١٦ الى ٣٠ كانون الاول ١٩٩٦، يعلن

البنك اللبنائي الفرنسي شمل

لزبائثه الكرام انه لمناسبة الاعياد المجيدة سيفتح صناديق جميع فروعه بدون انقطاع يوميأ من الثامنة صباحاً ثقاية الثانية بعد الظهر.

Des pièces uniques... fait main.

البابا يوحنا بولس الثقي مستقبلاً الزعيم الفلسطيني يفسر عرقات في الفاتيكان أعس.

قرر وزير الظرجية الاميركي وارن كريستوفر ايفاد منسق عملية السلام السفير دنيس روس الى المنطقة مطلع الاسبوع المقبل في محاولة للجم التأزم الناجم عن اصرار اسرائيل على سياسة التوسع الاستيطانية وعدم التوصل الى

وقال ٌللصطفيين في مؤتمر صطفي عقده في مناسبة نهاية السنة: "يشعر الرقيس (بيل

كلينتون) وقا أيضا بالقلق من التدهور الذي

شمنتُ عملية السلام في الأونة الأخيرةً، ولتنشيط هذا الجهد قررنا ارسال دنيس روس الى المنطقة اول الاسبوع المقبل". واضاف ان

اتفاق في شأن الخليل.

المحتجزين بدوا هانگين، وفي صحة جيدة على رغم تمديد الثوار بقتلهم واحدا تلو الاخر اذا لم

المبنى بعد الظهر في محاولة من الخاطفين لتمدلة نحو ٤٨٠ رمينة لاتزال داخل المبنى وقد وطالب مجلس الامن في بيان اصدره بالاجماع المجوّم علّى الأسّرة التولّية بأسرُها الذي لا يمكن التسامل معه" (راجع ص ١٧)

روس "سيعد تقريرا عن حال المفاوضات مناك".

وَيْعُودُ قَبْلُ عِيدُ أَلْمُهِلَادٌ "حتى يِتَاحٌ لِنَا الْمَصُولُ على تقويم حديث". وأوضح أن خطر حصول

اعمال عنف جديدة في الشرق الاوسط جعل من الضروري" اعادة قوة الدفع" لعملية السلام. واشار الى ان "الاسرالايليين قاموا ببعض

التدركات في ما يتصل بالدَّليل. ونعتُقد أنه أن

الاوان للفلت طينيين وللرخيس ياسر عرفات

الاستجابة لهذه التحركات والرد بصورة متبادلة

عليما". ودعا عرفات ضمئاً ألى منع أي هجمات قد يشنها فلسطينيون قائلًا: "لا يزال تمة

- التنبة في الصفحة ١٨ -



التصعيد الأسرائيلي ومنه النتائج. ولم تفته الاشارة، على الصعيد الدلخاي، الى أنه ملض في اعداد الصيفة القانونية لاقتراحاته الخلصة

وبدوره نفى الركيس الحريري في حديث تلفزيوني للى "المؤسسة اللبنائية للارسال" ليلا

ان يكون مؤتمر وأشنطن "مؤتمر رفيق الدريري بل مو مؤتمر لكل لبنان وقد نجع (...) ولا يمكن

أحدا أن يدعي أنه هو أأني بني البلاد وحده"

وأوضح ان لبنان حصل على مليار دولار لسنة 1997 ومليارين ونصف مليار لسنتي 1998 1999 ، ووُكدا ان هذه البياغ "تماثية وبالطبع

ستحصل اتفاقات ثنائية" بين لبنان والدول

المشاركة في المؤتمر، وقال من لهمية الكلام عن "كمن سياسي" للمساعدات؛ عازيا هجم هذه المساعدات؛ عازيا هجم خلال المساعدات الى "الثقة الواضحة بلينان" من خلال ما لتج من المؤتمر، واشار الى ان "لينان تمكن ما التج من المؤتمر، واشار الى ان "لينان تمكن من المؤتمر، واشار الى ان "لينان تمكن المؤتمر، واشار الى ان "لينان تمكن المؤتمر، واشار الى ان "لينان تمكن المؤتمر، واشار الى ان "لينان المؤتمر، واشار الى ان المؤتمر، واشار الى ان "لينان المؤتمر، واشار الى ان "لينان المؤتمر، واشار المؤت

في السَّنُوات الأَخْيِرَةُ مِن الْبَاتُ جَنْدِةً في اعادةً بنه نفسه، واقتتع الميركيون بأن لبنان المستقر

يساعد عملية السلام. أما أذا كان مشرنما فسيكون عبدًا ومعرقة أهذه العملية. وقد اقتنع

الجميع بهذه النظرية وتوافقوا على مساعنته

وشدد على ان "المؤتمر ليس التفافا على أحد

فَى المنطقة، قه دعم أقتصلاي للبلاد وبالتالي

فأن مواقفنا السياسية لم تتغير". ونَعَى ان يكون موضوع "حزب الله" قد طرح مع

أُمسُوُّولِينَ الأميركيينَ لَكن الوضع الأمني في المطار عولج، وقال، "يجب تعيين رئيس المطار

فّي التّركيبة ناخل المطار وتدنيد مرجعية واضحة

من سبح بكسر قرار جعلس أورده القاض بوقف العمل في كسارات نمر ابرميم؟ من تجرأ على تجاوز هذا القرار، وتضويما بعنما لدرج ابنان وادي الوزيس في لائحة البواقع التي تستحق ان تكون ضمن التراث العالمي؟ واي دولة تحدّر نفسها فتتقدم بهذا الاقتراع ثم تسمع الكسارات بمعاودة اغتيال الطبيعة؟ بل وأي دولة هي تلك التي لا تستطيع الاقتصار على كسارة؟ (ص). المورد، كسارة عاودت التهام البيال في الولدي.

القاهرة – و ص ف – لفاد مصدر قضائر الامور المستعجلة الاستثنافية ليعت وقف تنفيذ التغريق بين أستلذ الجُلمعة نصر عَلمدَ ابو زيد وزوجَته ابتهالُ

مدر في ً1 حزيران 1990 بالتغريق بين ابو زيد وزوجته لــــرنــة عن السلام . وُنتيجةٌ لَفَكَ يُبقَى أَبُو زيد "مرتدا" في نظر القضاء المصري و"يجب" التغريق بينه وزوجته، لكنه على الصعيد مصري و يجب محريق بينة وروجته، تحدة على الصفيد العملي لا يرغم على الطلاق. ويأخذ المدامون من قصار التيار الاسلامي الملتزم على لجو زيد استاذ الانب العربي في جامعة القامرة أن كتاباته عبت الى تغيير لحكام المواريث التي نصت عليها آيات

وجاً؟ في هيئيات الحكم الذي صدر في نماية ايلول للماضي أن مصلحة الأمة الاسلامية تبرر وقف تنفيذ حكم التفريق الى اجل غير مسمى. وأوضحت ألمحكمة ان حكم محكمة الاستئناف الذي صدر في ١٤ حزيران ١٩٩٥، اضر بالاسلام بتصويرة على انه بين بضطمد اي فكر مذالف ويعارض حرية -ويعيش الاستلذ المصري وزوجته في هولندا منذ عام 1940.

مساعدته... فساعدوه تساعد بعضها العرب... فكان ان رد العرب أو أوحت مصهمتهم أشهم مستاون من الغمز من قناتهم وقفاة مساعداتهم للبنان، حتى الذين استكثروا برقية استفكار أو تضامن لوحوا بالاستياء. ولم الطمع اللبناتي؟ الا يكفي اللبناتيين فخراً، ومؤونة لغمل الشتاه وموسم الاصطياف والسياحة، أن العرب يشعرون بالاعتزاز انجاح مؤتمر واشنطن؟ وقد مناوا أمراحا على جهودها الفعالة. وقد مناوا آميركا على جمودها الفعالة.
وما دام الدعم الدولي قد طحش يا قاتل يا
مقتول، ووضع ثقله في أميزان اللبناتي، وطلع بيد
الأصدة»، فليوفر الأشقة؛ زخمهم وحميتهم ودراهمهم
نيوم الدشرة، أو ليوم الدشرب وغير ذلك وما عداه،
وما تعداه الى الملايين والمساعدات، فلا يتعب أحد
حلك، ماكو فراطة، أو مكذا يقولون.
أكو لهتمام كبير، ومشاعر ملتمبة، وليس يقبلون لا
لوما ولا عتباد لا من الرئيس اللبناتي ولا من أمين
الجامعة للعربية. فقد اعتزوا، ومنا ما عليهم أن يفعلوا
وقد فعلوه، والباقي على الله وبيل كلينتون وجاك
شيراك ورفيق الدريري... وسائر الأصدقاء،
اما الاشقة، فللسوئفةا "زيّان"

الانفجار؟

هل يستطيع نتنياهو أن يستمر في هذا التحدي للعالم، وخصوصا بعيما فضمت الولايات المتحدة

الاميركية الى هذا العالم، في الاعتراض على سياسته

الاستيطانية، والتهديد بتحويل الاعتراض عملاً عبر

الاستيطاعية، والتهديد يتحويل الاعتراض عملا عبر
التلويح بالغاء ضمقات القروض لاسرائيل؟
رغم اعلان اسرائيل تأجيل بناء مستوطنة رأس
العمود (في قلب القدس الشرقية)، فأن كل الدلائل
تشير الى له مستمر في التحدي.
الاستمرار قد يولد الرئيس وزراء اسرائيل ان هذا
الاستمرار قد يولد الانفجار في فلسطين المحتلة، وقد
الديال حرب خارج فلسطين المحتلة،

َ السَّوَّالِ: مِن النَّيِّ قِـالَ أَنَّ نَتَنيَاهُو لا يريد هذا

بلُ هَنَاكُ مِن يقولُ أن هذا ما يريده بالضبط أنْفجار – أتتَّفَاضة في الناخُلُّ تعطيه المبرر "الشرعي" لاعادة لحتلال المدن والقرى التي سلمما

رابين وبيريس إلى السلطة الوطنية الفلسطينية، وْتَالَّيَا ٱلْغَاءُ كُلِّ أَاوِسلو"، وليس ما لم ينفذُ منه

وحرب في الخارج تبقيه في الجولان وجنوب ابنان، الى ما شاء الله، أو الى أن يفرض عقد مؤتمر دولي جديد يجري فيه وداع مؤتمر مدريد (والاصح تشييع

رفاته)، والبحث في مشروع جديد السلام تتقدم به اسرائيل ويكون شعاره: الامن مقابل السلام (يعطينا امنا مقابل سلامنا)، او في اضعف الايمان، السلام من

اجل السلام، أي معامِنات عيم اعتباءً، تُشبه الفاقات المنفة الموقعة عام ١٩٤٨. انه، باختصار، يريد أن

ندفع ثمناً (اقله الارض) مقابل ان يتعمد عدم

قد بيدو هذا الكلام مبالغاً فيه الآن، لكن كل كلام

عن خطر أسرائيلي كان يبدو مبالغاً فيه في البدء، ثم يتحول ولقعا مفروضاً لاننا اعتبرنا قه أن يحصل.

لقد أوقف بناء مستوطنة القدس الشرقية، كي يوقف الهجمة على سياسة الاستيطان. بينما العمل

يوقف المجمدة على اسياسه الاستيطان، وينها التعلق جار على قدم وساق في بناء المستوطنات الآخرى وتوسيعها، وكانت لخروا قرب رام الله. تماما، تماما، كما نفس التفاضة النفق، بمجرد ان لوح لنا بتحريك اعلاة الانتشار في الخليل، فلا أعاد الانتشار، والسياح يزدحون الكثر فاكثر في النفق

اللخطر من ذلك كله، اننا كعرب ما زلنا، حتى كتابة هذه السطور، في "حال انتظار" اما سيفعل نتنياهو،

ــــ حر يسى بعد. واذا اردنا ان نختصر مأساتنا مع الدولة العبرية، حتى قبل ان تنشأ، فيمكن اختصارها باتنا كنا، وما زلتا، في حال انتظار اما ستفعل.

اشقاء للسولفة!

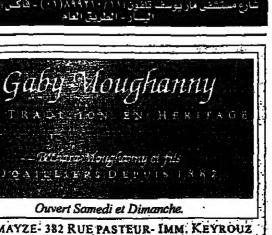
تتوعّت الأسباب والتقصير واحد.
فعندها يلتقي في العتب على العرب أو بعضهم رئيس الجمهورية والأمين العام لجامعة الدول العربية، فهذا يعني أن الغين واقع وله وطأة، وأن المسألة فيها نظر وفيها شيء من الاحراج للبنان، وللعرب فيها نظر وفيها شيء من الاحراج للبنان، وللعرب العرب حيال الشقيق المتوعّد حاصل فعلا وقد شوهد بالعين المجردة، وربا أصبح من تحصيل الحاصل. واشهادتين غير قابلتين الطعن أو النقض. فالرحيس المحراوي بعنا الاسقاء الى التشبّه بالاصدقاء إن لم يكونوا مثلهم، وللشدهم الا يتركوا أصدقاء إن لم يكونوا مثلهم، وللشدهم الا يتركوا أصدقاء إن الم يكونوا مثلهم، وللشدهم الا يتركوا أعدمت عبد المجيد فقد استغرب التلكؤ العربي، وقال صراحة أن للبنان حقا متعرب التلكؤ العربي، مساعدته... فساعدوه تساعد بعضها العرب.

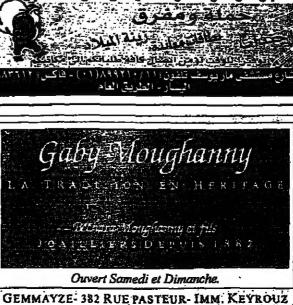
الاعتداء علينا، وعدم لحتلال مزيد من أراضينا.

الانفجار، أو تلك الحرب؟

فقط، كما يحصل حتى آلان.











تتوقع جمات سياسية

حصول مساومة في

التعيينات البلدية

والاختيارية في قرى

الشريط المدودي لقاء

القبول بالتعديلات

المستورية المقترحة.

## الرقة وفالتيان والما

#### موقفان امير كيان ضمني وعلني!

لم تتجاوز مساهمة الولايات المتحدة الاميركية في مساعدة لبنان على تنفيذ مشاريع اعلية البناء والاعمار الذي قدم في مؤتمر "اصحفاء لبنان" الذي العقد دمم الالادم العلم مساعدة من المساعدة المساعدة المساعدة المساعدة المساعدة المساعدة المساعدة المساعدة المساعدة ا يوم الاثنين الماضي، مبلغ عشرين مليون دولار. ولم تتجاوز مسلهمة المملكة يرم المين المدينة في المؤتمر نفسه، مبلغ ثالثة عشر مليون دولار. اما البايان فلم تقدم في مسامهة نقدية، واكتفت بالوعد بدرس المشارع اللبنانية ومدى اشتراكها في تمويل تنفيذها وطريقة هذا الاشتراك في مرحلة لاحقة، وبعد

اشتراكها في تمويل تنفيدها وهريحه هذا المسروف في مرحب محصد رجب زيارة للبنان يقوم بما مسؤولون يابلانون. وقد اعتبرت جمات سياسية الموقفين السعودي والبابلي المذكورين نتيجة للبوقف الإميركي، نظرا الى العلاقات الخاصة جدا التي تربط واشنطن يكل من الرياض وطوكيد، وهذا الموقف ينطوي على امرين فيهما بعض الاختلاف. الرياض وطوكيد، وهذا الموقف ينطوي على امرين فيهما بعض الاختلاف. الأول تقديم التفطية المياسية لاعادة تعويم لبنان ككيان ووطن على الساحة الدُّولْيَة، وأعْطاء الأشَّارة للمجتَّع الدولي للبدَّء في مساعدتُه جَدَّيا عَلَى اعادة بناء نفسه بعد اعوام عديدة من البساعدات المعنوية التي لا تبني مرفقاً حيويا ولا تنقذ قطاعا اقتصادياً ولا تُوفر الامكانات اللازمة لكي يواجه اللبنائيون أزمتهم الاجتماعية المعيشية الصعبة، والآخر الامتناع عن المساهمة الملاية الجدية في تعويم لبنان، واعتبرت ليضا المواقف الثلاثة المشار اليماء دليلا على عدم حسم الولاياتُ السَّحَدَة الأميركية خياراتها اللبنائية حتى الآن، رغم ميلها الطَّاهِر ال الولايات التحدة الأميركية خياراتها اللبنائية حتى الآن، رغم ميلها الظاهر الى جعله ايجابيا مندما تقرر أن موعده صار مناسبا، وقد يعود عدم الدسم هذا، في رايما، الى صعوبة الفصل بين السياسة والاقتصاد، وهذا يعني صعوبة الفصل بين السياسة المتعترة أو الجادة الى درجة بين إعادة البناء والثاماء في ابنان والعملية السياسية الاتعترة أو الجادة الى درجة التلاشي، كما يعني صعوبة القصل بين ثغر الوضع السياسي اللبنائي، رغم المساعدة في الشتراطات المساعدة في الشتراطات المساعدة في الشتراطات التبدي شيئا من المبالثة الإنتصابية وتنطلق الجملة السياسية من ذلك كله التبدي شيئا من المبالغة في هذا التعاول عون ما تحقق قد يدعو الى شيء بالادرى حيال المبالغة في هذا التعاول عون ما تحقق قد يدعو الى شيء معقول منه. وتنطلق منه أيضا لتبدي بعض الشكوك حول مستقبل الوضع اللبنائي في المرحلة المقبلة، ولاسيما في ضوء النطورة التي تلازم الوضع الالليمي منذ وصول الاتحالف القومي – الديني حساسرائيل قبل زماء لشهر ستة، والتي قد تتفاقم في الاشمر المقبلة بسبب خطوات زعيمه بنياسي تقيامي وخصوصا على الجبمة الفلسطينية وعلى الجبمة الالتبية وعلى التبلية والتي التبلية والتيالة التبلية وعلى التباهة التلسطينية وعلى التباهة التبلية والتيالة التبلية والتيالة التبلية والتيالة التبلية والتيالة التبلية والتراكية التبلية والتباهة التبلية والتيالة التبلية والتيالة التبلية والتيالة التبلية والتبالة التبلية التبلية التبلية والتباهة التبلية التبلية والتباهة التبلية التبلية والتباهة التبلية الت

مل اعتبار الجمات السياسية المنكورة اعلاه في محله؟ المصادر الديباوماسية الغربية المطاعة تعتقد أن الملاحظة في شأن "وحدة"، المصادر الميطوراسية الغربية المطاعة تعتقد أن الملاحظة في شأن "وحدة"، المصادر الميطوراسية الغربية المطاعة تعتقد أن الملاحظة في شأن "وحدة"، والبليان في مؤتمر "لصحفا" لبنان" هي في محلها، وتعتقد ان لها دلالاتها وخلفياتها وابعادها، لكنها لا تعتبر الها دليل على موقفين ضمني وعلني من لبنان، الاول مسلبي على وجه العموم والأخر ليجابي، ذلك أن لا شي" يجبر ولاشان، الاول مسلبي على وجه العموم والأخر ليجابي، ذلك أن لا شي" يجبر الخطار على الرعايا الاميركيين فيه الذي تعرف اخطاره عليها، رغم الكلام عن الاخطار على الرعايا الاميركيين فيه الذي تعرف هي أن أسبلهما غير لبناتية في العمق، علما أن لبنان يؤكد أن هذه الاسباب الالارة الاميركيية لو لم تكن راغبة في اعطاء لبنان فرصة ترتيب لوضاعه الالارام الاميركية لو لم تكن راغبة في اعطاء لبنان فرصة ترتيب لوضاعه الالاترام الاميركية لهذا العدم المناسبية الذي يرتبط في شكل أو أخر بالهنطقة وبتطورات عملية السلام، وعدم تعرض وسائل الاعلام الاميركية لهذا العدم الانترام المائل، ينت سيئة أو رغبة في عدم الالتزام او في التنصل من والمواقف امام الأرأي العام في الولايات المتحدة، اذ كيف يمكن تبرير تقنيم المواقف امام الرأي العام في الولايات المتحدة، اذ كيف يمكن تبرير تقنيم المساعدة في ظل المواقد سؤر الرعايا الميكوركيين الى المواقد أن الل امر الساعدة في ظل المتعرار حظر سؤر الرعايا الميكوركيين الى المناسبة في ظل المتعرار حظر سؤر الرعايا الميركيين الى المنارة ونا الى امر اساسي استَّمرار حَظَّر سفر الرعايا الميركيين الى ابنان؟ مع الاشارة منا للى امر اساسي استمرار حظر سفر الرعليا الميركيين الى ابنان؟ مع الاشارة منا الى امر اساسي هو ان الاعلام في الحولة الاعظم ليس حكوميا وليس رسميا، بل هو اعلام حر بكل ما لمنه الكلمة من معنى وجمانا المعنى يجب عدم استبعاد وقوف الأقوى المؤرّة في الاعلم الامركي وراه "حجب" لخبار "الاصدقاء" لاعتبارات متنوعة، لما المؤرّة في الاعلم الامركي وراه "حجب" لخبار "الاصدقاء" لاعتبارات متنوعة، لما والاقليمي في عدم السمع في الموقف الاميركي، وتحديدا بالنسبة الى استناج قد يستخلصه البعض من خلك ومو اغراه لبنان لفك التلازم بين مساره قد يستخلصه البعض من خلك ومو اغراه لبنان لفك التلازم بين مساره التووم في الوقت خصد وجميد الموقف المعادليا، ومن استعادة دوره الاقتصادي أو في تعديد دور جميد على قدميه اقتصاديا، ومن استعادة دوره الاقتصادي أو في تعديد دور جميد على قدمية القداري مناذ (اسرائيل)، لان الدول المساعدة تريد استرجاع لمواها، لما وجه الوهم فيكمن في الاعتقاد أن الولايات المتحدة تميد على فعل الماشين البنائي والسوري بعضهما عن بعض. فهي شجعت في العاشي المساوري المساوري المعادي المواسوري المعادي المواسوري المساوري المساوري المساوري المعادي المواسوري المساورة عمل الماشي المساورة عمل على فعل المساورين البنائي والسوري بعضهما عن بعض. فهي شجعت في الماشي المساوين اللبنائي والسوري بعضهما عن بعض. فمي شجعت في الملطي المساوين اللبنائي والسوري بعضهما عن بعض. فمي شجعت في الملطي البنان على تحقيق تقدم على مساره التفاوضي مع لسرلائيل وان بقي التعقير على المسار السوري، ودعته الى التنسيق في منا المجال مع سوريا. لكنما عندما المسار السوري، ودعته الى التنسيق في منا المجال مع سوريا. لكنما عندما يئست من تجاوب لبنان لاعتبارات عديدة قبلت الامر الواقع الذي هو التلازم وتصرفت على اساسه، ولم تسع للمودة الى تشجيعها السابق، علما أن ذلك قد لا يعني بالضرورة الانتاعما بأنها كانت على خطأ في موقفها الاول.

سركيس نعوم

الرفاهية في متناول الجميع

للمراجعة: سنتر "حمرا سكوير"، شارع الحمرا - بيروت - تلفون/فاكس: ٣٤٤٦٢٢ - ٣٥٣٣٢٢ (١٠)

بالاضافة الى كافة تجهيزات الراحة في هذا المجمّع، تمت دراسة

كل شقة بشكل يؤمن أعلى درجات الرفاهية، وثم ترويدها

بأفضل التجهيزات ومكملات البناء ومواد الديكور.

في منطقة الظريف، احدى أهم مناطق بيروت الاستراتيجية.

وضمن برنامج ميسًر في الدفع، يمتد لفترة ١٥ سنة بضمانة بنك

عودة، تجد فرصتك للحصول على شقتك اومحلَّك التجارى.

## مواقف رئاسية جديدة بعد اكتمال الصيغ القانونية؟ زيارة الهراوي الميلادية لبكركي تحيى ملف التعديلات

ان يقتصر استمرار التعديلات الدستورية التي اقترحها رئيس الجمهورية الياس المراوي في المرحلة القريبة المقبلة على ادلاء من لم يدل بعلوه فيما حتى الآن وما يعيدها الى الولجمة بقوة كونما موضوعا مدوريا لم يستنفد بعد قسطه من الجدل السياسي الذي قام حولها. ولا يتوقع سياسيون مطلعون قريبون من قصر بعبداً ان تؤدي الإجواء التي عاد بها رئيس مجلس النواب نبيه بري من ممشق واوحت ان هذا الملف اقفل نهائياً، إلى حمل الرئيس المراوي على اعلية اقتراحاته مجديا الى الإبراج. وفي رأي مؤلاء أن الإوراقُ التي يستخدمها رئيس الجممورية في مذاً المجال لا تزال

الأول: فتح موضوع التعديلات ولحياء البحث فيه مجدداء وطبعا إِتَاحَةُ ٱلْمَجَالُ لَمَزْيِد مِن الردود لدى زيارته التقليدية ابكركي في مناسبة عيد السائد وتقاده البطريرك الماروني مار نصرالله بطرس صفير، فهذه الزيارة ستتيح للعراوي في حال قرر العضي في اقتراحاته وتحضير الصيغ القانونية لها مع خبراء وقانونيين، كشف مواقف جديدة له في هذا الإطار خصوصا أن رئيس الجمعورية أن يفوت هذه البناسية امعاتبة البطريرك صفير على موقف بكركي عبوما من مسألة التعديلات وعدم أتخاذه موقفا صريحا داعما أماً، ولا لشرح امدافها والابعاد التي يرمي اليها من طرحها. علما ان كثيرين يشككون في ذهاب بكركي في رأيها ابعد مما عبرت عنه حتى الان في ظل انطباع يعبر عنه زوارها ويفيد انها مقتنعة بان

رئيسَ الجمهورية، لكن السؤال هو: هل التوقيتُ مناسبٌ لطرحها؟ ذَلِكَ أَن أي أمر وطني لقل شأتا بكثير من مسألة التعديلات كان يحتاج ألى توافق بين الطوائف التي يعبر عنها مبدئيا ممثلوها في المكم، وقد ظهر من رد فعل الرئيس بري عدم وجود توافق على هذا الأمر، ولا يبدو اقتاعه بالعكس ممكناً، ما لم تدخل دمشق على خط الوساطة بين رئيسي الجمهورية ومجلس النواب. وهو ما يفتح البلب على موقف بمشق من هذه التعديلات، وقد بات القامي والدائي يعرفان ان موقفها أيجابا او سلبا من هذه التعديلات

يسمل بثها او يطوي ملفها نهائيا. وهذا الاقتناع يـقود الى تساؤلات من نوع هل يؤدي تبني التراح هذه التعديلات الى مقايضة بتعديلات دستورية اكثر اهية، وريماً لكثر احراجاً بالنسبة الى المسيحيين؟ وهل ثمة فائدة من اظَّمَارَ تَعَايِّرَ طُواكَفِي في المواقف بين اللَّبِنَاتِيَيْنَ، في حال تَبِنَي اقتراحات رئيس الجمهورية يعيد لحياء الخلافات بين الطواقف،؟

يين بكركي ويعيداً الى ذلك طبعا ثمة اعتبار مهم، في رأي هؤلاء الزوار، هو ان المراوي لم يسلف البطريرك الماروني ما يشجع الاخير على خوض معركة لم تتبين المدافعا له، مباشرة او بالواسطة، وإذا كان ثمة ما يدعو الى حض الرأي العام على دعمها. وكان موقف البطريرك من موضوع الانتخابات النيابية ومطالبته المعروفة في هذا الاطار آخر

اقرت لجنة الادارة والعدل النيابية

مشروع قلقون تعيين المعوقين

جسدياً، حركياً أو حسياً، في ملاكات

الادارات والمؤسسات العامة والبلديات

معدلا كما اقرت مشروع القانون

الرامى الى الإجازة للحكومة الانضمام

اللَّى أَتَّفَاقُ مِنْعُ الْجِرائِمِ الْمِرتَكِيةَ ضِدُ

الاشخاص المتمتعين بحملية دولية بمن

فيمم الموظفون الديبلوماسيون

ومكافحتها وأرجأت بت مشروع القاتون المتعلق بتعديل مادة من

وكانت اللجنة عقدت جلسة برئاسة

النائب شاكر ابو سليمان في حضور

وزيىر العدل بميج طبارة ووزير

الشؤون الاجتماعية ليوب حميد

والتوأب أجمد سويد وحسن علوية

وعبده بجاني ومحمد يوسف بيضون

وتزيه منصور ومحمد رعد وبماء الدين

اقرت لجنة المال والموازنة موازنة

وزارة للبيثة للسنة المقبلة، وهي بلغت

ورزد ميينه المسلم المعبدة وفي بالما في جزئها الاول مليارين و٥٨٦ مليونا و٨٦ الف ليرة وفي جزئها الثاني مليارا و٥٥٧ مليونا وعلقت موازنة

وكاقت كالجنة لتعقدت برثاسة

التلكب ظيل المراوي في خضور وزير الزراعة شوقي الخوري ووزير البيئة الزراعة شوقي الأراعة شوقي البيئة

لكرم شهيب والنواب فايز غصن

سمير عازار وصالح النير وابرميم

بِيلن وسليمان كنعان وعبدالله قصير وجميل شماس والياس الذازن وليلي

سَكَافَ وعبدالرحمَن عبدالرحمَن وَنَاقَلَهُ بعوض وجهاد الصمد وعلي حسن

خليل ومحمد فنيش ومحمد يوسف بيضون وعمار الموسوي ومحمد بيضون وطلال المرعبي وخلك ضاهر والمدير العام لوزارة الزراعة عادل

شويري والمدير للعلم لوزارة المال حبيب أبوصةر ومحمد شمص وغازي الاستعد عن المشروع الاختضر

وخريستو هيلان عن مجلس البحوث العلبية الزراعية. وصرح النظب المراوي على الاثر

والموازنة المال والموازنة موازنة

وزارة الزراعة واستمعت آلى وزير

ورزيم الزراعة الذي شكا التغييب المزمن للقطاع الزراعي وقال أن لبنان يستورد مواد غنائية من أساس زراعي بمبالغ كبيرة. ويمكن هذا القطاع لو اعطيت الزراعة الاعتمام من

توجيه ولرشاد وتسويق تأمين جزءً كبير من هذا الاستيراد فيوفر قرص عمل جديدة ويصاعد على زيادة فلاض ميزان الدفوعات".

معلن ميرس التسواق التي اعتمدها المنتج اللبنائي تاريخيا باتت توليه منظسة الانتاج الزراعي المدعوم من بعض الدول المجاورة، نظك يجب ان

بطن معون التحكل على التصنيع الزراعي وهذا يتطلب الدراسات والإبحاث اللامة لتأتي السياسة الزراعية الجديدة بالداول الساية.

ُ وأَبِدَىٰ النَّوْابِ تَـَدُّوْفُهِم مِن غَيابِ الاعتمامات المطلوبة وان يكون الكلام على الزراعة في البيان الوزاري بقصد الالتفاف على المطالبة بالامتمام بهذا القطاع الاساسي للذي يعنى به أكثر من ٢٥ في المثة من القوى العلماة. وطَّالبوا بموَّلجهة غزو الاسوَّاقُ اللبناتية

وزارة للزراعة

قاتون مزاولة مهنة الصيدلة

والاحتمال الاخر هو ان لقاء بري الرئيس السوري حلفظ الاسد مع ما يصل من دلالت أجمة أن السيث عن التعديات تم البحث فيه مع القيادة السورية العليا آلتي سيتوجه اليما المراوي بالنات اللَّا شَاءَ فَتَحَ موضوعَ التعديلات أو متابعته، بحيث لا يترك نلك أي لبس او عُمُوضٌ حُولُ حَقَيْقَةَ المُوقَفُ السوري، مَانَ المراوي هُو الذي سيتولى حسم مسألة اقتراطته مع الرئيس السوري، تدعمه من جهة العلاقات الجيدة للتي تربطهما، ووجاهة الاسباب التي حملته على طرح تعديل الدستور وخصوصا بعض المواد المتعلقة بعمل المؤسسات وانتظامه في ما يينها أكثر من تعلقها باستعادة صلاحيات مفقودة، أو ما شأبه، ويستشهد البعض بهذه العلاقة الذاصة ومفزاها في مسألة التمديد للرثيس المراوي وهمان حصوله من الركيسُ الاسد بالذاتُ قبل وقت طويلُ على تأكدُ حصوف ابن الرحيس المصل المن الذي يقي وشكمًا في الأخرين منه وفي طليعتهم الرئيس بري الذي يقي وشكمًا في الإمر حتى اللحقالات الاخيرة داعما خيارات اخرى غير التمديد، التأكيد أن مقاربة طرح ألمسألة قد تُختلف بين شخص وأُخر

وتاليا للنتائج التي تترتب على هذه المقاربة.

لجنة الادارة اقرت تعيين المعوقين

عيتاتي وكميل زيادة واغوب

جوخلاريان وبطرس حرب واحمد فنفت والمدير العام للشؤون

الاجتماعية نعمت كنعان. وقال أبو

سايمان بعد الجلسة: "اجتمعت اجنة

الادأرة والعنل ودرست مشاريع

أولاً، درست في حضور وزيـر الشؤون الاجتماعية الدكتور ايوب

حميد مشروع القالون الرامي ألى

تعيين المعوقين جستيا، حركيا او

حسياً؛ في ملاكات الادارات والمؤسسات العامة والبلديات واقرت

مُذا القالون بعدُ أنخال بعض

ثم بحثت اللجنة في عضور وزير

العدل قضية الموافقة على مشروع

القلتون الرَّبي لأى الإجازة للحكومة التضمام الى اتخاق منع الجرائم

وزير البيقة تضارب صلاحيات الوزارة

مبع الادارات والسوزارات الاخسرى،

وتضارب الاشتراع في هذا المجال، ورسم صورة قاتمة للوضع للبيثي في

لبنان اكان لجهة نهب المستثمرين

الطبيعة تدت شعارات عدة، أم

توسيحها بالسموم والتغايات

وتُسائل كيف يمكن العمل لمواجعة مذا الوضع بالامكانات المالية والادارية

المتوافرة. وطالب بتعديل قانون انشاء

وُتَّعُودٌ اللَّجِئةَ إلى الاجتماعٌ في ا

الوزارة او لجمة صلاحيات الوزارة.

القولتين الآتية،

التعديات

المال اقرت موازنة البيئة بجزءيها

وعلقت موازنة الزراعة لاعادة درسها

الغيث في العلاقات غير الوديـة تعلما بين لركان السلطة وفي مقدمهم المراوي وصفير، علما ان الاخير لا يربط موقفه من التعديلات بما سلفه لركان السلطة او بما لم يفعلوا. ودّمة من يضيف أن الرئيس لو أواد أصلا نعم بكركي لكان أوقد أحد المقربين منه أن البطريرك ليطلعه على الأثراطاته وهو ما لم

#### من الصيؤول؟ ﴿

لوحظ ان الرئيس بري توقف عن الكلام على تعامل سياسيين مع

#### SING.

لفت ديبلوماسيين عربا واجانب في البيان المشترك لمؤتمر "اصدقاء لبنان" ذكر الرئيس المريري بالاسم ست مرات.

## ولجنة الزراعة طالبت برفع موازنة الوزارة

 رئيس الجمهورية الياس المواوي استقبل امس في قصر بعبدا السفير البلكستاني محمد قربان الذي أوضح أنه سلمه دعوة الى حضور مؤتمر الدول الاسلامية الذي سيعقد في أسلام آباد في ٢٦ آذار. ثم أستقبل مطران وجودت فذر الدين. بعلبك للطائفة أأمارونية بولس منجد

الماشم، فالنائب الياس النازن. واستقبل الرئيس المراوي مساء وزير الصناعة والنفط شاهي برصوسان، ثم النواب مروان فلرس، وجيه البعريني، لبيل البستاني، صالح النير، سايد عقل، غسان الشقر، حسين يتيم، ذلاد شاهر، جورج قصارجي، حبيب حكيم ونهاد سعيد وذلك في

اطار لللقاء الاسبوعي. ومرح النائب للبستاني لدى مغادرته قصر بعبدا أنه أثار مع الرئيس المراوي موضوع الممجرين وتدريك العودة، سَائلًا "مَلَ مِنْكُ جَدِيةً فِي مُوضُوعَ اعلاءَ الممجرين؟". وقال: "أن الرئيس المراوي اكد أن هذا الموضوع جدي الفاية، وأنه فور عودة الركيس الدريري سيتم تعيين رئيس للصندوق المركزي تلمهجرين والبحث في توفير الاعتمادات.

لما النائب البعريني فاعتبر "ان لا خرورة للضجة التي افتعاما البعض حول التعديلات الدستورية اذ أن نظامنا البراماني لا يملع نقله. وتناول البحث مخاطر التصعيد الاسرائيلي وضرورة رص الصفوف".

رص مصوف . ووصف تتأثج "مؤتمر اصحقاه لبنان" بأتما كلتت "ليجابية" و"يبقى أن ترفع اللولايات المتحدة المظر عن لبنان".

قضايا ٌ دَاخَلْيَة. وَمَنَّ زُولِرهُ أَيضا الدكتور اليس الصايغ.

بأته كان "تلجط"، متوقعاً أن تكون له "تار ليجابية على الاقتصاد". \* وزير الدولة لشؤون الاصلاح الاداري بشارة مرمح عند مساء من القامرة بعد مشاركته في اجتماعات المنظمة العربية التتمية الادارية.

# الرئيس سليم الحص استقبل القلام مقام مغني الجمهورية الشيخ محمد رشيد قباني وتناول اللقاء جملة

ميس مسيع. أو وزير الأعلام بلسم السبع استقبل السفير الجزائري لدسن بو فارس في زيارة تعارف، أوضح السفير الما تناولت مجالات التعاون بين

حَنَّكَ تَطْرِقَ الْبَحْثَ اللَّهِ يَعْضُ الْمَطَالِبُ الشَّمَالِيَّةُ وَتَطْوِيرٍ قَطَاعُ الْفُنِمِاتُ والمرافق العابة.

 رئيس مجلس النواب نبيه بري استقبل وزير الثقافة والتعليم العالي فوزي حبيش، ثم وفدا من نقابة أطباء الساسان فالوزير السابق علي العرب والشاعرين عصام عبدالله

لاجا للونت مجاوت المعاون بين البلدين في قضايا الاعلام والصطفة. • وزير الدولة للشؤون المالية فرؤاد المسخيسورة عاد مساء من فراشنطن بطريق باريس بعد مشاركته في "مؤتمر اصدة!» لبنان" يرافقه رئيس مجلس الأنماء والاعمار المهندس نبيل الجسر ورثيس مجلس ادارة المؤسسة الوطنية أضمأن وتشجيع الاستثمارات النكتور يوسف شقير ورئيس مجلس ندارة طيران الشرق الأوسط خالد سلام، وصرح ان لبنان "حقق البارات كبيرة على صعيد المساعدات"، ووصف المؤتمر

المسلمة المولية والمولية والم

## محملية دولية بمن فيهم الموظفون الديبلوماسيون ومكلفحتها. ومنا التفلق وضعته الامم المتحدة. وقد - التتمة في الصفحة 9 -· **ELEGANT X-MAS PRESENTS**

Embroidered Abayas - "His & Hers" Bath Sets Table Cloths - Blankets - Sheets - Bed Covers

AND PROMOTION ON LAHAFS

Saturday Open 9am - 5pm

du Bristol

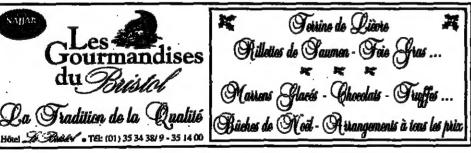
Hotel A Rail . TEL: (01) 35 34 38/9 - 35 14 00

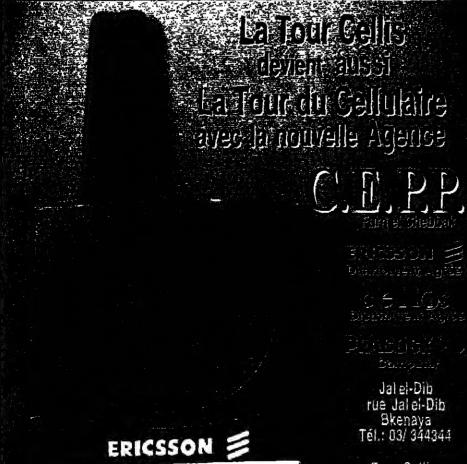
Val de Zouk 09-211137 Hamra Sodeco Tripoli

POUR VOS NUITS BRANCHEES ACROPOLIS HOTEL KASLIK 09/639162-163

كَلَّـُونَ الْتَلَقِي لَـَدِسَ مُوازِنَةً وَزَّارَةً الموارد المائية والكمريائية". Terrine de Liècre Rillettes de Saumen - Frie Gras ...







Toujours à l'avant garde

تعسان محسالات ليتون L'ET OFFE ر كلان دوكي Clin d'ozil

عكن خشتح معشلاتيت أميسام الأمقي والشنسقة مبتانكا والتأيية التنابعة تتسالك

السنيورة بعد ان يكون وزير الزراعة تقدم بطلب زيادة الاعتمادات. اما بالنسبة الى موازنة وزارة البيثة فشكا

من الأنتاج المدعوم في الدول الأخرى وباعطاء المنتج اللبناني لمكانات تُساعده على مواجهة هذا الانتاج المدعوم في الاسواق الغارجية. وفي هُوءُ هذا الدرس المستغيض رسي مورد المتمادات الضئيلة المرصدة في الموازنة قررت اللجنة تعليق موازنة وزارة التراعة كلها لتنسني اعلَّدة درسُها في حضور وزير الدولة المكلف شؤون المال فؤلد Tour Cellis Furn el chebback Tel.: 03/344788 Antelias

> rue principale Tél.: 01/520052

Centre Acropolis

Tél.: 03/345666

## المتضررون من نجاح مؤتمر "اصدقاء لبنان" لمواصلة عملية البناء والاعمار قد يلجأون الى افتعال حوادث امنية وازمات سياسية لزعزعة الاستقرار

وزير الامن المُأخَلِ الاسرائيلي اقيفدو كَملائي بنشر قوة مُتعددة البنسية في البنوب بعد الانسحاب منه، وتأكيد موقف لبنان الثابت، ومو الانسحاب تنفيذا للقرار 270، على ان يتولى البيش اللبتائي مفظ الامن، قبل ان تظهر حقيقة هذا الاقتراح ومراميه وإعلاه، وقبل ان يعرف اذا كان يعبر عن موقف الدكومة ولا الطرح ومرسية ويعدده وهي بن يعرف الا حن يعبر عن موقف المحرومة السرائيلية أم عن موقف شخصي للوزير الاسرائيلي، يعتقد البعض أن للرئيس المراوي رأي في توقيت طرح الاقتراح، وفي اعقاب مؤتمر الصدقاء لبنان التاجح، محاولة (تارة الشكوك حول العلاقات اللبنائية - السورية والايحاء أن المؤتمر الذي فصل "لبنان الاقتصادي" عن البنان الامني" وحتى عن تطور عملية السلم، قد يكون مقدمة الفصل بين الدني الدني المسائم، المسائم ال

لذا، جه رد المراوي سريعاً بالرفض ليقطع الطريق على أي تف وتأويل؛ وعلى أي جدلٌ في شأته وليؤكد على موقف لبنان الثابت من التزلم سار اللبناتي بالمسار السوري وعدم القبول بأي حل يفصل سنهما. واقتراح الوريد الاسرائيل يقضي بتأييد الاسحاب من لبنان "شرط المنافقة على المنافقة تتولفر أذلك كل الشروط البنية التي تضمن سلامة المنطقة الشمالية من البلاد بما في ذلك مرابطة قولت دولية على الحدود السرائيلية – اللبنائية" مع الاستعداد "للمواقة على مشاركة مصر والاردن في قوة متعددة الجنسية"

امسار اللبنائي والمسار السوري من خلال طرح مثل منا الاقتراح، الذي ربما كان قابلا البحث لو لم يأت في توقيت غير مناسب ليثير الشكوك وردود

ويذكر أن فرنسا كانت قد ابنت بلسان الرئيس جاك شيراك ووزير خارجيته ايرفيه دوشاريت استعدادها المشاركة في قوة متعددة البنسية والاقتراح، في رأي بعض الوسط، لطلق لمعرفة ردود الفعل عليه لبناتيا وسوريا واثارة خلافات في شائه، وخصوصا انه اتهم سوريا يأتها هي التر تعرفل "خوفا على مصالحها" وان "لا اخطار تعدد اسرائيل من الجانب الابنائي" وكأنه يريد ان يـقول ان منَّه الخطار ثاني من جُقب لَمْر، وهو ما يجَّب معالجته غبر البحث عن بديل من وجود المِنود الأسرالايليين في جُنوب لبتان، وان هذا الاقتراح قد يكون قابلًا للبحث لو أنه لم يطرح في اعقاب مؤتمر الصدقاء ابغان" وكأنه شكل اذر اـ"البنان اولا"، وبعد تأكيد اكثر من مسؤول

اميركي أن ابنان سيكون معزولا عن أي تطور أمني وحادث الآليمي في المنطقة، وقد سيتامع عملية البناء والاعمار بالمساعدات التي حصل ويحصل عليها. لذلك لم يؤثر استمرار قرار حظر سفر الاميركيين الى ابنان على قرار مساعدته في عملية علمة إعماره وجذب الاستثمارات الجنبية، ومده بمساعدات مائية وقروضٌ بلغت ثلاثة مليارات دولار، كما لم يؤثر أستمرار الوشع فر لجنوب دون حل، في مواصلة عملية البناء والاعمار، ومو ما اكده منسق عملية طُسُلَّهُم فَيُّ الصَّرِقِ الْاوَسِط دنيسَ روس بُقولهُ رنَّا عَلَى سؤال حولٌ مدى التخوف العيركي من تأثر عودة المفاوضات السلبية ولاعكاس ذلك على اوضاع

بنان، وهذا يجب أن يكون واضحا في معزل عن أي شيءً أخر". واضاف "أن وفي تصريح لذر أمسؤول في وزارة للغارجية الميركية قال "أن اعامة اعمار لبنان ضرورية للاستقرار السياسي والاقتصادي والاجتماعي على العدى الطويل، وتساهم ليضا في الاستقرار الاقليمي واحتمالات السلام في الشرق الاوسط، المفاقد، "دريد ان نرى لبنان نموذجا مشجعا للنمو الاقتصادي والاصلاح في كل

ورفض مساعد وزير الخارجية الاميركي السفير روبرت يبلليترو الربط بين تجاح "لصدقاء لبنان" ورفع الحظر عن سفر الاميركيين، بل يجب الفصل بينهما، فجاء اقتراح الوزير الاسرائيلي وكأنه يحاول ربط حل مشكلة الجنوب بالمساعدات المقررة للبنان، ولاثارة حلافات في البحث عن هذا الدل، وتكرار محاولة فصل المسار اللبناتي ولو بوجهه الامني عن المسار السوري، بحيث يتم تنفيذ القرار 0.5 الخاص بالجولان: كما تم الفصل 0.5 الخاص بالجولان: كما تم الفصل بين مسار عملية السلام ومسار اعلاة بناء لبنان واعماره خلال المساعدات الضخبة التي خصصت له في "اصدقاء لبنان" وعن المشكلة القلامة على الحدود مع سي حصصت به حي استعام بيدن وعن المشاعلة القائمة على الددود مع السرافيل، بحيث لم تعد هذه المساعدات تتوقف على لدراز تقدم في عملية قسلام أو حل مذه المشكلة، كما أنه لم تعد مرتبطة بشروط سياسية كانت تركز في السابق على تفيير موقف لبنان من مفاوضات السلام ووجوب مخوله في

مشروع لتفاق مع اسرائيل. مسرى مسى مع سريي. وترى مصلار ديبلوماسية غربية ان اقتراح الوزير الاسرائيلي ليس جديدا، فقد اثير خلال المفلوضات في واشنطن عند البحث في الترتيبات الامنية في الجولان واقتراح نشر قوات لميركية أو قوات دولية أو متعددة الجنسية لكي تتولى حفظ قُلَمنَّ عَلَى الْحُدودُ مع أَسْرِ الْيَلُ تَـوَّطلا النِّي التَسْخِلُبُ الْكَامِل، ۖ وَهُوَّ مَا جعل فرنسا تطن استعدادها للمساهمة في هذه القوة.

"الراعية" في كل المالات

القد كرر وزير الفارجية الاميركي وارن كريستوفر في كلمته في افتتاح "اصطلا ابنان" تأكيد التزام الولايات المتحدة "دعم سيادة اراضي ابنان ووحدة"، ودعا الن السحاب جميع القوات الاجنبية منه وحث المجتمع الدولي على ذلك حتى يتمكن لبنان من اعادة أعمار ما دمرته العرب واسترجاع وضعه الطبيعي. ُ هِذَا الْكَلَامِ الْأَمِيرِكِي الذِّي يَتَكَرَّرُ فِي كُلُّ مُناسِبَةً لَّمْ يَلَعْتَ الْأُوسَاطَ الرسمية والسياسية، لانه يلت علايا، ولا ترى ترجمة له، كما لفتها اقتراح الوزير السرائيليُّ في شأنِ الجنوبُ والقَّاهيُّ بَلبدالُ القوات السرائيلية بقوأتُ مصَّريَّةً

فَمِلْ لَمِنْا الْاقْتَرَاحِ وَجِهُ لِيجَائِي يَجْعَلُ مِسْيِرَةُ أَعَادَةً بِنَاهُ لِبَنَانَ وَأَعَارُهُ الْمُنطَلَقَةُ بدغم عربي ودولي تكتمل بمسيرة أمنية تنطق من حل مشكلة الجنوب، فيلتقي مسار "لبنان الاقتصادي" مع مسار "لبنان السياسي"، أم أن الاقتراح وجها سابيا، وقد أعانه الوزير الاسرائيلي لا ليطلب سلاماً بل ليشعل البيت نارات فكان رد

الَّى ذَلَكَ، تُـدُّشَى ٱلْآوسَاطُ تَفْسِها إن يكون المتضررون من نجاح "أصدقاء لبنان" يحاولون الرد على هذا النجاح ليطرح ما يثير الذلافات بين اللبنائيين ومداولة ربط المساعدات المقررة للبنان بحل مشكلة الجنوب وافتعال حوادث وَخَلَقَ أَرْمَاتَ سياسية ومشكلات اجتماعية تمز الاستقرار في البلاد وتجعل للدول العاندة تعيد النظر في العساعدات العقررة للبنان وفي برنامج تمويل المشاريع وتنفيذها وفق الجدول الزمني المتفق عليم.

المشاريع وتتفيدها وفق الجدول الزمني المتعلق عليه.

لقد طرحت المساعدات التي تقررت للبنان في مؤتمر واشنطن تساؤلات
عميدة. فمن قائل الها مؤشر الاقتراب عملية السلام في المنطقة من مرحلتها
الإخيرة، فكانت هذه المساعدات التؤكد القات في واقع لبنان واستقبله،
وفي استعادة دوره الاقتصادي والمالي والتجاري وكذلك دوره الاقليمي في
مرحلة ما بعد السلام كما تؤكد الارتياح الى لدة الدكم وما يستحق من دعم مرحته به بعد المسلم حهه الوصد الرحياح على الله الحجم وما السلحل من حام لكي يواصل مسيرة الأعمار والآماء ومن غير عوائق، بقيلاة الرئيس الحريري والثقة العالمية الكبيرة يه بحيث شكل الاستثمار العربي والدولي في لبنان استثمارا في المستقبل السياسي للحريري حتى سنة ٢٠٠٠ ولكثر... والى وضع لبنان على قائمة امتمامات الولايات المتحدة الاميركية بعدما كان في اخر القَادَمة من لمتملماتها، وألى حد دعوة وزير الخارجية السَّابق جورج شولتَّز الى ممارسة الحجر الصحي عليم... فكان مؤتمر "أصحةًا" لبنان"، في حُدّ نقته التفالاة لمبركية خلصة تجاه لبنان، ومناسبة لكشف هذا التطور الايجابي في الموقف ميرجيد خصه نجم بعس، ومسلب المساعد عن المساعدات للبنان لا الإميركي وفي التظرة التفاؤلية الى لبنان، ومن قائل أن المساعدات للبنان لا تمني بالضرورة قرب البناز عملية التسوية في المنطقة، بل ربما تمكين لبنان من المصمود في التظار أن تتم هذه التسوية مهما طال الانتظار، وأن يكون الازدمار والتمو هما الطريق الى السلام الحقيقي الدائم والثابت، أذا لا قيمة المسلام مع الفقر والتخلف ومن قائل أن تنفيذ برنامج المساعدات بكامله، المسلام مع المائد والتخلف ومن قائل أن تنفيذ برنامج المساعدات بكامله، سوف يُخْرِج أَبِنَانَ مِن سيطرة سوريا عليه كما جاء في صحيفة "الواشنطن ، وهذا قد يكون من أيحاء صعيوني بهدف ضرب العلاقات اللبنانية -برسورية، توصلا الى خلق ازمات تزعزع الاستقرار والثقة العالمية التي حظي بما لينان في مؤتمر واشنطن، فيتكرر ما حصل في اعقاب قمة شرم الشيخ لدعم مسيرة السلام في المنطقة ومكافحة الارهاب عندما صار الرد على مقررات تلك القمةُ بتصعيدُ الأرماب وتنفيذ عمليات فعالية عاخل اسرائيل اودت بُحياة ٦٥ اسرائيليا وكانتُ تونيُّ بحيَّاة شمعون بيريْس السياسيَّة بُعدما فلزُ علَيه في الانتخابات منافسه بنيلمين تتنياهو الذي جَعَلَ عملية السلام تتعثر وتجمد، ولا سبيل الى اخراجها من جمودها في نظر بعض المراقبين، الا بعملية عسكرية

سبيل الى اخراجها من جمودها في نظر بعض المرافيين، الا بعمليه عسحريه خلطفة تستهدف سوريا فتفرض واقعا جديدا على الارض وتغير موازين القوى، لا بل قد تغير التركيبة الجيوسياسية في المنطقة بحيث تضعها على الواب مرطة شرق اوسطية جديدة، او على ابواب يالطا جديدة، او سايكس بيكو جديد، وتكون الولايات المتحدة الاميركية رامية لمذه المرحلة، لذا فشلت بيكو جديد، وتكون الولايات المتحدة الاميركية رامية لمذه المرحلة، لذا فشلت في رعاية عملية السلام والوصول بما الى شاطئ الامان بأقل ضرر ممكن.

MYRTOM HOUSE **AUSTRIAN RESTAURANT** AMERICAN COSY BAR **OPEN FOR** LUNCH & DINNER - EXCEPT MONDAY RELEVIT - KANTARI - MEXICO STR. NEAR MAGAZIAN CRILERE. TEL: 353527 - 349235 - 349239



Artes Liberales est is pleased to announce the opening of its ARISTOCRATIC Gift and Porcelain showroom in Mansourieh.

Over 40 works of art in Porcelain designed specifically for Rosenthal Art Division by world reknown Artists are on display. In addition, to other wide range of gift products that suits all occasions, tastes and budge Special offers for the occasion

Artes Liberales GHOSN WAKIM CENTER MANSOURIEH (main road) TEL:03/204365

### زار بكركي وطرح موضوع الحريات

### ◄ شمعون: الاستقرار السياسي يغني عن المساعدات

زار بكركى لمس رئيس هزب الوطنين الاحرار دوري شبعون واجتمع الى البطريرك الباروني الكاردينال مار نصرالله بطرس صفير 20 دقيقة وقال على الاكر: "بحثنا مع صلحب الغبطة في موضوع الحريات والتعدي عليما وفي الوضع العني وبعض المواضيع العزعبة جنا والتي نامل في

مع مؤتمر أصدقاء لبنان، لانني أعتبر ان لبنان ليس في علجة الى "فلوس" بل هو يحتاج الى وضع سياسي مستقرء كُلُنْ فِي هُلِمَةً أَلَى الْبُحِثُ عَن طَرِيقَ لَجِلُبُ "الْعُلُوسِ". وفي رأيي لُو كان

فلقد وردتنا مسأعدات كثيرة واقيمت مشاريع ولكن الواقع ان مناك نحو مليون لبنائي جائع، وهذا لا يجوز. است على اطلاع على ما سيأتي من مساعدات ولكن منقك قسماً منها كان مقرراً سابقاً واليوم وضع له سيتاريو جديد لكي يبدو كأته انتصار في وأشنطن، لا أثري كيف يستقيد المواطن من هذه المساعدات. واظن ان التاس وبعد سني الحرب اصبحوا "يسكرون من زيبية". يكفي ان يقال

هذه المساعدات ستأتي الى جيبهم.

والعكس صحيح.



فلتر ماء Water Purifier

Christmas & Happy New Year

Merry

removes turbidity down to 0.5 micron removes chlorine, bad taste and odour removes cysts and bacteria: E. colli cholera, typhoid, cryptosporidium, etc.

removes heavy metals available in all capacities for houses,

schools, villas, etc ... وكالة حماية البيئة

على النعوة التي وجمها الرئيس الياس المراوي الى العرب العدم ترك مغلس. وقد تكون هنالك صناديق في بعض الوزارات فارغة وتعتاج الى المال اصدقاء، وليس اصدقاء يعطولنا مساعدات لتعويم الدكم "المفلس". ميس موروي عن العرب العدم الله اصحفه لبنان يسبقون اشقاءاً، ملاحظا أن "الرئيس قهراوي ميز بين الإصبقاء والاشقاء، لكنهم ولحد، من أجل أستكمال برأمجماً لكن في الاساس كان يمكن الا نصل الى ذلك من خلال صرف أموال على مشاريع فالاشقاء أصدقاء، والاصدقاء أشقاء.

وعن الانتخابات البلدية قال: "كحن

نستعد لهذه الانتخابات ونأمل في أن ولين لصبح التجمع الوطني" لجاب: "التجمع الوطني مستمر في

مقير تركيا ثم استقبل مغير سفير تركيا التكين الوتورك الذي صرح قه اطلع من البطريرك على الاوضاع العلمة في ابتان و"كانت الزيارة نلجدة وخصوصاً ان الطائفة المارونية طائفة عريقة ولَّمَا دورهَا الْغَاعَلُ فَي لِبَنَانِ". وردا على سؤال أكد: "قا متغالل

ورد على سول المان يكون بمستقبل لبنان وآمل في ان يكون هذا المستقبل مزدهرا قريبا، وخصوصا مع تقدم عملية السلام في الشرق الأوسط التي نأمل في أن تتواصل في اقرب وقت وطبيعا هذا السلام سينعكس لزدهارا وسلاماً على لبنان". وعن العلاقات التركية - اللبنانية شدد على "أن العلاقات بين تركيا ولبنان ملاقات تاريخية وتعود الى عشرات السنين ومناك علاقات أبنائية الشرف المسين وقائلة المصاد التجاريـة والسياحية والاقتصادية والمناعية، الى العلاقات السياسية طبعاً.

وعن "مؤتمر اصدقاء لبنان" والنتائج وعن موامر اصلعاء لينان واستطيع التي ظمرت، امل من "اصدقاء لبنان" ان يساعدوه في العداقل الدولية بغية ايصال رسالة لينان الدصارية الي أَعلَم، ورأَى أن "لبئلن يمر الآن بعملية اعادة أعمار كبيرة مما يبشر بمستقبل

— التنبة في الصفحة ١٢ —

A l'Occasion des beter de Noët et d = Jour de l'A Les Jardins du Plaza Restaurant-Gastronomique **Cuisine Française** 

Recail on Minitele Dinanches it sti RUE VERDUN CENTRE VERDUIC PLAZA Reservations: (01) 867390 7 (03) 700780

ومسير منام مورود الشام وبيت خاطر والامين العام لوزارة الفارجية ظافر المسن ورفيس المركز السفير عبد الرحمن الصلح وسفراه مصر والسعودية والعفرب وقطر والسودان وشخصيات حقوقية واكاديمية وموظفو المركز. واستمل الصلح اللقاء بكلمة اوضح فيما أن "أختصاصات البركز مستمدة من مجلس وزراء العدل العرب الذي يشرف عليه عملياء ويتولى مجلس أدارته تدبيد برامجه المستقبلية ورؤيته العملية"، وعدد اعداف المركز وُلِرَها "توثيق التماون بين الدول العربية في المهالات القالونية والقضائية وتنميتها، ودعم البحث العلمي المتخصص بمجال الشريعة

ON THE OCCASION OF THE YEAR-END SET shop owners in Hallers has the to announce the following

### تفقد مركز البحوث في ختام زيارته عيد المحيد: الاصدقاء والاشقاء واحد

ولا شك في ان الرغبة والنية المسنة

متوافرتان ومجال الدبيث والتلاقي

مفتوح". ولكد قنا "حاضرون دلاما

لدعم لبنان في اطار جامعة الدول العربية (...) وستعقد اجتماعات

ولقائلت فى المرحلة المقبلة لدعم مُسيرة الاعمار والبناه في لبنان".

تصریح ادلی به فی مطار بیروت قبیل عودت الی القامرة، ومو اکد ان

وُزِيارته كانت نلجمة على كل الصعد، وكأثت فايتها ألولى حضور مؤتمر

التحكيم العربي – الاوروبي". ونجاحه يؤثر في الاستثمار والتجارة، وكذلك

أتيمت لي الفرصة للقاء رئيسي

الجمهورية والنواب ومسؤولين وكانت اللقاحات مفيدة وممرة".

التعاقب معيدة ومتمرة ... وردا على سؤال عن "للخطوات العملية لمعم لبنان في المحافل المختلفة"، املن المين العام للجامعة "اتنا جامزون دلاما لدعم لبنان في

لطار الجامعة العربية والاتصالات التي تتم مع النول العربية الشقيقة.

واعتقد أن الأدراك اليوم أكبر حيال الوضع الداني في نبنان. وربما ركز الجنماع واشنطن على هذه الناحية

ومنذا أمر ايجابي ونبارك منّه الخطوات وسنعقد اجتماعات ولقاعات

في المرحلة المقبلة في هذا الفُصوص ويمكننا القول أن العجلة بدأت تدور

في مركز البموث القانونية وكان عبد المهيد زار قبل الظهر المركز للعربي للبحوث القانونية

والقضلاية التابع للاملتة العامة للجامعة

وهو اول جهاز لها في لبنان، في مدّره في بناية الكونكورد – شارع

غرطن، ورافقه في زيارته وزير العدل

بهيج طبارة ووزير الثقافة والتعليم

العالي فوزي حبيش ووزير الاعلام باسم السبع والوزير السابق زكي

مزبودي والنائب بماء النين عيتاني

والمدير العام لوزارة العدل وجية

المعمور والمستحد في العربية ودرس الانظمة القضائية واجرا البحوث المقارنة بينما بمعف تحديث

النظم القضلاية العربية وتطويرها طبارة وبعدما قدم الصلح هدية تذكارية للى عبد المجيد، اللَّى الوزير طبارة كلمة توجه فيما للى الامين العام

للجامعة العربية قائلًا: "مَلَ مَن قبيلُ المحادفة التي هي خير من الف ميعاد؛ ان تتزامن زيارتك البنان مع العقلا مؤتمر "احدقاه لبنان" في واشنطن؛ والدران مهوويز بالنجاح المتي تحقق والذي يعكس ثقة المجتمع الدولي في حاضر لبنان ومستقبات أن هذا النجاح هو ثمرة تضافر عوامل مختلفة، في طليعتما تضحيات اللبنانيين وثاقتهم في بلدهم وعزمهم على اعلاقة اعماره، من دون يأس او كلل، الى الجهد الدثيث للذي بذله المسؤولون، هنا وهناك، من لجل استنقار الطاقات

ويثما وجدت، وشد العزائم. ولا شك في ان من هذه العوامل السعي الدؤوب الذي قلم ويقوم به، اصدقاء للبنان من لشالك سعادة صدقة للبنان من لثالث سعادة المين العلم وكان المؤتمر مناسبة للدول الصديقة لتعبر عن تضابنها مع لبنان، بالمساهمة في عملية نموضه أما الدول العربية التي تربطها بلبنان عرى الاخوة والمصير المسترك، ففي يقيني لنها لا تنتظر مؤتمر الاصدقة والمطلوب".

واشار للى "أن لبنان، الذي افتقد العدالة في سنوات المحنة يدرك اليوم، لكثر من أي يوم قيمة الشرائع والقوانين، واممية قيام دولة المؤسسات حيث القانون هو السيد ويدرك فرورة لحياء الجهد العربي من لجل تطوير القوانين والنظم العربية القضائية، ويقدر العلجة إلى التسيق بينها، في علم يتوجه للي التفتاح

واكد أن "هذا المركز الذي لي شرف رئاسته كوني وزير العدل لدولة المقرء سيعمل متضافرا مع المانة العامة، من اجل تخطيط برامج العمل والاشراف على تنفينما تعسيدا لقررات مجلس وزراء قعدل العرب وحرص لبنان على ثأدية دوره كاملا في هذا قمجال بعدما استعاد عافيته ومؤسساته الدستورية".

ب مبيد وقدم الوزير طبارة دروع وزارة العدل الى الامين العام للجامعة العربية . ومستشاريه طلعت حامد وناصيف مُتي عربونَ مجبة وتقدير. ثم ققى عبد البجيد كلمة، قال "شعوري الان عبد المجيد حديدا عال مو المتنان والفخر باتنا توفقنا في اتشاه منا المركز الغريد في العلم العربي لما يستطيع أن يقدمه في المجال القانوني والقضائي. ونمن، في المقة للعامة للجامعة، لن نتأخر في دعمه ليقوم بمهماته المطلوبة. ووصف لقاءه والرئيس المراوي باله كان مفيدا ومتميزاً. واستمعت الى اراكة وتوجيماته. وندعو الله الى ان يُوفقهُ بِكُلُّ مَا يَأْمَلُ فِي تَحَقِيقَهُ فِي الظروفِ الصعبة التي تمر بما الامة

وْكُرر "للبنان اصدقة كثر في أنحة العالم واشقاء. وبيز قرئيس المراوي بين الصدقاء والشقاء. لكنمم ولحد فالاشقاء لصبقه والإصدقاء اشقه".

والتقى عبد المجيد وفدا من الميئة التأسيسية لرابطة اصدقاء جامعة الدول المربية في لبنان، واعرب له عـنُ اســُـعُـدادةُ رعـايــةَ أَمــؤُتمـر التأسيسي للرابطة الذي ينعقد في

أغمته سيرزي اعتباك وقت، كالمرسطول وعايز خط خليوي اليوم. ¿BANNE البيت فورا الكامل من البيت فورا Cellular Home Delivery Service عَلَى الرقع الثاني. ٧٧٧٧٧١ (٠٠) Ericsson GH388 عنادك جهاز والكاتستوضح عن كيفية استعماله تعلق BANNET تصرفك فريق خبراء من Ericsson حاضرين الإحالية على الى سؤال بحصوص جهازك الخليوي وضمن الخدمة HOILINE ASSISTANCE ALABAM على الرقم التالي: ١٨٤ - ٧٧ (٣٠)

> Official Worldwide Olympic Sponsor **Panasonic**



4" COLOUR LCD MONITOR



Multi-Angle Shooting & Self-Recording

Mational Panasonic Technics World Lauder in Japanese Technology

INSIST ON YOUR

WARRANTY CARD

Super image Stabilizer-

## مركز الشمال الإستشفائي

عن بدء العمل في قسم طبي جديد : قسم تمييل القلب والشرايين

وذلك بعد بدء العمل في اقسام الصحة . الجراحة . التوليد . العناية الفائقة . العيادات الخارجية . الأفتيرات والاشعة .

> Centre Hospitalier du Nord صركة الشمال الإستشفائس والم غرية - زغرتا - مانف : 1/1/1/1/ · - 1311 - 1



Sole Agent: Rockland Co. Sakeat Al-Janzir Tel/Fax:01 861652-785086/7



Manasseh

Christofle Baccarat LALIQUE BERNARDALD

HAMRA, Centre Sabbagh: 01. 353480 KASLIK, Centre Debs. 09 937754. 913019 TRIPOLI Vendine: 05 500129 BROUMANA, Armed 04 963105 ZANLE, Medicol 820054, 804961

### ٧ نواب تقدموا باقتراح للاثراء غير المشروع: الشفافية والقضاء على الفساد وفتح باب الاصلاح

والامتيازات، والرخص الممتوحة من يملكونها، في لبنان والخارج، بتاريخ الدولة جلبا للمنفعة. تقديم التمريح، ومعادر منه الدوال. ج - خلال مهلة شهرين من تأريخ المارة الثانية تركُّه الوظيفة، أو الذيمة، أو المعمة لا يشترط في الاثراء غير المشروع ان يحمل مباشرة، بل يمكن ان ينشأ العَامة، لأى سبب من الاسباب، بعد تاريخ نفلاً هذا القانون، تصريحا خطيا من الستفادة من مشاريع لم يبدأ موقعا يبين فيه جميع عناصر النمة الهلية، بما فيها العوال المتلولة، وغير

(- استخدام اموال الفزيشة: ووسلال قدولة من اجل تعسين قيمة مقارات يملكها الموظف، او القائم يخدمة عامة، او من ارتبط بهما برابطة

آ– تجنب خصارة نتيجة استعمال العمل، او بمناسبته. المادة الثالثة:

يعتبر الرَّهُ فير مشروع الاثراء الذي يحصل عليه الموظف، أو القائم بخدمة وضابطة جمركية، أو أي عنصر من علمة، أو من ارتبط بهما برابطة ما، بأي عثلمر وار

معلس التواب، او رفاسة مجلس الوزراء، أو منصباً وزارياً، وكل تلاب في

(- على كل موظف، أو قائم بخدمة علمة أن يقدم: أ - ذَلِل مَهِلَةُ شَهِرِينَ مِنْ تَلْرِيخِ تسلمه العمل، أو توليه النعمة، آلمهمة العامة، تصريحاً خطيا موقعاً يبين فيه جميع عناصر الذمة المالية، بما فيما الاموال المنقولة والاموال غير المُنْقُولَة، التي يملكُما هُو، وَكُلُ مَنْ زوجه، واولاده القاصريـن والبقفين الذين لا يزالون على عاتقه، في لبنان

ب - خلال مملة شمرين من تاريخ نفاذ هذا القانون، أذا كان قد تعين، أو باشر العبل، أو الخدمة، أو البهمة العامة قبل هذا التاريخ، تصريحا خطيا موقعا يَعِينَ فِيهَ جِمِعَ عَنَاصِرِ لَلْنَجَةَ الْمِالِيَّةُ، بِمَا فَيِهَا الْمُوالُ الْمِنْقُولَةُ وَغِيرِ الْمِنْقُولَةُ، لاتي كان يعلكما هوء وكلّ من زوجه ولولاده القامرين والبالفين الذين لا يزالون على علقة، في لبنان والذارج، بتاريخ مباشرته العمل، او الخدمة، أو المهمة العامة، والاموال التي صاروا

المنقولة، التي يملكها، هو وكل من زوجه، وأولادة القاصرين والبالفين الذين لا يرالون على عاتقه، في لبنان والذَّارج، بتاريخ تركه الوظيفة العامة، او الذَّنمة أو المِمة العامة ومصدر قدَّه

> الموطَّف، أو القائم بخدمة علمة، أو من ارتبط بهما برابطة ماء معلومات غير معروفة من الجمهور ومكتسية بسبب

من أجل تطبيق أحكام هذا القانون، أولا: يعتبر موظفا أو بعثابة موظف: ا- ركيس المجلس المستوري

JASS -F آ- كل شخص يتولى، بأي صورة
 من الصور، مهمة بالمة، او موقتة، ملَّجُورة، لُو غير مأجورة، فَي لَحدى الادارات العامة، او البلديات او المؤسسات العلمة، أو المصالح المستقلة ولنى سائر اشظم القانون العام رسي عمر مسابط من شباط القوة المسلحة من جيش، وقوى أمن علقاي،

وأمن علب وأمن دولة، ودفاع منتي،

 ممثلو الدولة في شركات اقتصاد مختلط، والقلامون على ادارة مرافق عامة، او شركات ذات نفع علم. وسيلة كالنت من الوسلال غيرً المشروعة، وان لم تشكل جرما، ولا ٦- اعظه أي ميثان أو لجنة تتعلق بنشاط عنب او مصلحة عامة، أكانت استفلال الوظيفة، او العمل الموكول أدارية، أو فُثية، أو نات مِنَة قضائية. لُلْهَا – يَعْتَبِر قَائما بِخَدِمة عَلِمةٌ كُلُ مِن تَوْلَىٰ رَكْاسَةُ الْجِمِعُورِيةَ، أَوْ رَكْاسَةً

- الاستملاك، أو نيل المقاولات، أو الاستيازات، او رخص التصدير والاستيراد، او المنافع الاخرى على اختلاف الواعها اذا حصلت خلافا للقلون، او بوسائل مرية المادة الرابعة :

 استعمال معلومات غیر معروفة من البمهور اكتسبت بسبب العمل، أو

الغطيب وخالد الضاهر وبطرس حرب

وعبده بجائي ومحمد رعد ومنصور البون

بلَقَتَرَاحَ قَاتُونَ حُولَ الْآثِرَاءُ غَيْرِ الْمُشْرُوعُ بِغَيْهُ وضع حَد لَحَالُ الْفُسَادُ فِي الْبِلَادُ

مع ما يرافقها من سجالات بين

السياسيين واتهاءات متبادلة كما ورد

في السباب الموجبة الملحقة بالاقتراح.

لي المدود ان الاقتراح "لن يبؤدي قلى القصاء على الفساد لوحده، بل يفتح بلك المالح على مصراتيه ويوفر أجواء

الشفافية آدى السياسيين والموظفين

حيلل للرأي للعام ويخضع الجميع

مسل طرفي سمام ويستمع مستم للقانون، فلا يبقى لبنان غير خامع لأمكام القولاين وفي منأى عن الدلاحلة في حال طاوله القساد فالأرى في صورة

وفي الاحكام المضافة الى المرسوم

الاشتراعي الرقم ٥٢/٢٨ والقانون المادر عام ١٩٥٤ في قانون واحد: — اعتبار الاثراء وتجنب الخصارة

الثلجمين نتيجة استعمال المعلومات غير

المعروفة من الجمهور من قبيل الاثراء

بالإثره غير المشروع بحيث يشمل كل

- تفصيل بنود التصريح عن الذمة البالية الواجب على كل موظف تقديمه

ومناً نص الاقتراح: "اقتراح قانون الاثراء غير المشروع

شذص تولى معمة دائمة او موقتة.

-- توسيع دائرة الاشفاص المعنيين

غير البشروع.

الى المراجع المعنية.

#### رسالة الى الدريري من نظيره الصيني

تلقى اللمين للعام لوزارة الخارجية السفير ظافر العسن لمس رسالة من رئيسٌ وزراً للمينَ لي بينغُ موجهة الى رئيس مجلس الوزراء رفيق الدريري، ونقل الرسالة سفير الصين آن هوي هو الذي اوضح "كن مضمون الرسالة يتفلق بدعوة الرئيس رفيق الدريري المشاركة في معرض العناية بالحداثق الذي يقام في كومين التابعة امقاطعة اونما في المين علم 1999. كذلك تطرق البحث الى العلاقات

٢- على كل موظف، أو قائم بخدمة

عامة ترك العمل، أو الديمة، أو المعمة

العلمة، أو لخرج منها بعد تأريخ ٢١ أيار ١٩٩١ وقبل صدور منا القانون

أن يقدم، خلال مهلة شهرين من

تأريخ مدوره، تصريحا موقعا يبين فيا

جميع عناصر الذمة المالية، بما فيما

الاموال المنقولة وغير المنقولة، التي

كان يملكها مو وكل من زوجه واولاته القلمرين، والبالغين الذين لا يزالون على علاقه، في لينان والذارج، يتاريخ ١٦ ليمار (٩٩١)، وبستاريخ تسرك

الوظيفة، أو الخنمة، أو المهمة العلمة،

يتضمن التمريح الذي يتعين على المعنيين في المادة الرابعة تنظيمه،

وليناعه الجمات المنصوص عليها في المادة السابعة الينود التالية عند

- ارصحة المسابات المصرفية،

عُطَةً، في لِبِنَانِ، لو في الْخَارِج بِأَي

الموجودات في الخزائن المصرفية

في ليتان والخارج. - المقارات المملوكة بأي شكل من الاشكال، الموجودات نات الطبيعة

الاثرية، القيم المتقولة على لفتلاف

اتواعوا (اسمم، سندات دين، شمادات

ليناع، سنعلث خزينة، سنعات مشاركة،

حُصَصُ شركة، حُقُوقَ مِلْيَةَ مِتَوَعَلَـــ). -- العقود الانتمالية، عقود ادارة

يرفق بالتصريح كتاب موقع بخط

صاحبه يتنازل سوجيه عن التمسك بالسرية المرفية الله اللجنة، والمحكمة

المنصوص عليمما في المعتين ١٠

للتصاريح طابع سري وعلى كل مكلف تسلمها أو حفظها أن يحافظ

على سريتها ولا يُجوز له اطلاع الفير عليما باستثناء الطلبات التي قد ترده

\_\_\_\_ بستنده معينا التي قد دركة من اللجنة والمحكمة المنصوص عليمها في المائتين الماشرة والسابعة عشرة من هذا القدون.

يعلقب ألبذلاف بالعلوبة المنصوص

عليما في المانة ٥٧٩ من قلون

العقويات، ولا تدول منه العقوية دون

- الأليات.

- مِدَاخِيلُ مِتنوعة. – مديونيات مختلفة.

و١٢ من هذا القانون. المادة السادسة ،

الملاحقة التأديبية. المادة السابعة

والاستشمارية احتى المصارف، او

المؤسسات الملاية أو مؤسسات

ومصدر هذه التموال.

الملدة الخلوسة ،

والتداريين، والماليين.

٣- حاكم مصرف لبنان بالنسبة الى

تواب الحلكم، ورثيس أجنَّة الرقابة على

المصارف وأعضّائها وكل من موظفي مصرف لبنتان، ولجنة الرقابة على

عُ- ديوان الوزارة بالنسبة الى الموظفين العاملين فيما، أو في الدارة العامة الوزارة.

٥- ديوان وزارة الشؤون البلدية

٦- ديوان وزارة الوصاية بالنسبة

الى الموالفين، والمستخدمين في المؤسسات العامة، ولحى سائر

المؤسسات العلمة، ولدى اسلام المنظم القانون العام وميثاته.

Y- ديوان رئاسة مجلس الوزراء بالنسبة الى الموظفين لدى كل من العزراء المؤسسات العامة، والمظم القانة، والمحلكم الشرعية المرتبطة لعزيا بمجلس الداراء المحالم، وميثانة عليا المحالم الداراء المحالم الم

مورود، ورزدتها مجس مورود. الم- ميوان رخاسة مجلس الوزراد بالنسبة ألى القلامين على ادارة شركات اقتصاد مختط، ومرافق عامة، وشركات

١- يعتبر مستقيلا حكما من

الوظيفةُ، أو من الخدمة، أو من المعمأ

العامة، كل موظف، وكل قائم بخدمة علمة لا يقدم التصريح المنصوص عليه في البندين (١) و(ب) من الفقرة/ ( /

من المادة الرئيعة من هذا القانون خلال

المهلة المحددة في كل من الجندين

المتكورين، ودون عثر شرعي، ويمال حكما الموقف والقائم بالفنمة العلمة الذي لم يقدم التصريح المنصوص عليه في البند "ب" الألف الذكر لعلم اللجنة

البنصوص عليما في الملدة العاشرة من

منا القانون. ٢- يحال حكما أملم اللجنة المنكورة

كل موظف، وكل قائم بخنمة علَّمة

ترك الوظيفة، أو القنمة، أو المهمة

مرسد والمستدور المستدار والمهمة العامة، وام يقدم التصريح المنصوص عليه في كل من البند "ع" من الفقرة ( والفقرة ؟ من المادة الرابعة خلال

قمهلة المدددة فيهماء ودون عذر

بحده منصفة ا كل، موظف وكل قائم بخنمة علمة يقدم تصريحا كانبا يعاقب بالعقوبة المتصوص عليما في المداة ٢٦٦ من قاتون المقوبات.

(– تؤلف حكما في بيروت لجنة

الرقيس الاول لمحكمة الاستكناف في

التتبة في المقدة ١٢ -

شرعي. البادة التاسعة :

البادة العاشرة --

الوزرة، وبرئاسة مجلس الوزراء

نفت نفع علي. المادة الثليثة ،

والقروية بالنسبة الى اعضاء المجالس

للبادية، وموظفي هذه الباديات.

أذا كانت الولايات المتحدة الاميركية قد دعت الى مؤتمر الصحقة لبنان" واستضافته في علممتها، وكانت علملاً كبيراً في اتجاجه واعظاء هذا الزخم وهذا المبلغ الكبير الاستكمال اعلنة اعماره اقتصلابياً واجتماعياً، فإن كل ذلك ما كان يودع التصريح المراجع الميينة في ما ليحمل او لم تكن الاجواء الدولية وخصوصاً الاوروبية في هذا الاتجاه منذ العدوان الأسرائياني على لبنان في نيسان العاضي، واولا تأكَّد الإدَّارة الاميركية وغيرها في بالنسبة الى كلّ من رؤساء الجمعورية، عواصم العالم من أن لبنان الذي صمد في عدوان نيسان قد أمتص الضريات وْرۇسە مجاس النواب، ورۇسا، مجالس الـوزراء، والـوزراء، والـنواب، ورئيس الاسرائيلية بصلابة موقف حكومته ورئيسما رفيق الدريري، ومن خلال وحدته للوطئية آلتي برزت واضمة للمرة الاولى منذ عشرات الاعوام، المجلس الدستوري، واعضاء المجلس المستوري، وحلكم معرف ابنان. ٢- رئيس مجلس القضاء الاعلى بالنسبة الى جميع القضاة العدليين،

ولبنان الذي لا بد ان ينوه بالدور الاميركي لرعاية المؤتمر، لم ينس ولن ينُسَى الدور الفرنسي المدرض على الوصول الى هذا المؤتمر، منذ ما قبل عدوان تيسان وذلاله وبعدم فعلاقة لبنان يفرنسا التي تنامت بغضل عاملين، الاول العلاقة الشنصية بين الرئيس الفرنسي جاك شيراك والرئيس العريري، ومي علاقة متينة منذ مطلع الثمانينات، واستمرت ليجابية، والأخر بانطلاق سياد قرنسا العربية منذ مجيَّ ميتران الى الحكم، ونجلته في اعلاة فرنسا وادوارها التُقلَفِيةَ وَأَلَّقَتَصَادِيةَ أَنَى الشَرِقَ الرُّوسِط، وخُصوصاً أَلَى دولِ المشرق العربي وتوطيد علاقاتما بمصر وسورياً وشهّه الجزيرة العربية، فضلاً عن لبنان الذّي كلت تجمعه مع فرنسا علاقات تاريخية.

فرصةنادرة

ولنا كلَّت واشنطن المستضيفة لمؤتمر "اصدقاء لبنان" قد ساومت مساومة حُبِولَة جِداً في دعمه مادياً، فإن باريس الَّتي ارادت وقررت العودة الى لبنان من بِلْبُ ٱلْمَلِّقَاتُ ٱلْمُتُوازِنَةُ، لَا يَنْسَى ٱلْلِبَنْقِيونَ كَيْفُ وَقَفْتُ الى جَلَبَ، لِبَنَانَ خَلَا عدوان نيسان قبلٌ ثمقية أشمر، فارسات وزير خارجيتها دو شاريت مفوضاً مقيماً في المنطقة يتجول بين بيروت ودمشق وتل أبيب والقاهرة، حتى تمكن من جر الادارة الاميركية وغيرها الى السعي لوقف لاطلاق النار في لبنان، واصراره على التومل الى تفاهم بيسان الذي وضع سقفاً واشرافاً دوليين الجم اعتداءات فسراكيل، فنشأت لوقف قنار مجموعة مراقبة وقف النار، ونشأت اللجئة

الاستشارية لتي هي أساس مؤتمر "اصدقاء لبنان". وفرنسا شيراك هي التي جرت وسحبت كل الاصحقة الافنية وخصوصاً الاوروبين منهم الى واشنطن المسلممة في مشروع استكمال اعلام اعماره. ومنا الدور الفرنسي في لبنان والشرق العربي المزاحم الدور الاميركي في السلم وفي الدرب، دعما المعتدى عليهم في المنطقة، لا بد أن يشكره لبنان، من خلال الزّيلَّرة التي سيقوم بما الدريري يومُّ غد السبت الى بأريس للقاء صديقه شيرك، ناقلاً شكر الشعب اللينائي وحكومته ورئيسه اما تقوم به فرنسا تباه لينان بدرصها على ان يكون شريكا قوياً سيداً وحراً ومستقلًا.

ولتا كان معظم اللبناتيين من أمل الحكم وحكومة ومعارضة قد اشادوا بالنجاح الكبير الذي حققه الحريري في واشنطن، فإن دعوة رئيس الجمهورية الباس المراوي الأشقاء إلى التشبِّه بالاصدقاء، دعوة في محلما، وخصوصاً أن بعض الدول العربية، التي كانت الد قطعت وعوداً كبيرة ومنذ سنوات لدعم لبنان خلال مؤتمرات القَّمة العربية، او من خلال اتصالات مباشرة معما، لم تتحمس الوفاء بما وعدت به، مع أن وعد المر دين. فإن هذه الدول تحررت من الحجر الميركي السابق الذي كان مفروضا على لبنان، وهي اليوم امام هوءُ اخضر يحررها من الوصلية النبيركية، وقد حان وقت وقاء الاحرار بديونهم للوطن الذي دفع عنهم

كل الفراثب، ضريبة الدم والموقف والدمار، وما زال يدفع. أما على الصعيد الداخلي وترجمة هذا الدعم الدولي بشكل ليجابي وفعال لاستكمال خطة الاعمار والبناء الاقتصادي والاجتماعي، فإن كلام الرئيس نبيه بري عن ضرورة منع في مدر في هذه العوال، والدرص على خرورة تتفيذ المشاريع من سرورد مع من عمر من الجودة، على أن تخدم الانماء المتوازن الذي تددث عنه وباشر قسماً منه الرئيس الدريري. ولكن في الوقت نفسه، فإن المطلوب الآن، وخلال التوجه برفع ليدي

قسياسيين عن الدارة، وبعدما بدأت اجمزة الرقابة تستعيد صلاحياتما، المطلوب اليوم وبالماح أمو فتح ملفات كل الإدارات الرسمية والمؤسسات التابعة الدولة، ودراستها لاحللة المرتكبين على القضاء والناس لا تقرق بين مجلس او صندوق أو مؤسسة غير خلصه الرقابة. فقاتون المداسبة العمومية ينص على ملامقة المتقفين في أموالهم الناصة لتحصيل حقوق الدولة التي اهدروها أو تلاعبوا بهاء والتغتيش أأمالي والمدعي العلم الملي ونيوان المداسبة، لديما مئات الملغات لمخللفات وفضائح ملاية، وهي قادرة على وضع ينها على مثيلتها في اعارات معروفة بامدار المآل العام وتدويله الى ثروات شخصية.

أن المطلوب مو صحوة ضماكر وشجاعة رجال موجودين، حجبتهم ظروف الدرب، وسيطرة العصابات على مقدرات الوطن. فمذه مي الفرصة الذهبية للوطن، باعادة للبناه على اسس قوية، للوقوف في وجه تعديدات اسرائيل واعتدالتما لليومية عليه ومذه فرصة نادرة لتثبيت ألوحدة الوطنية وترسيفها عبر مشاركة كل الفتات في ورشة الاعمار والسياسة والديموقراطية لالغاء خطة اسرائيل ومعاولاتها اعلمة أتتوتر الملظي في لبنان، عن طريق خلق خلايا ملظية تولكب حربها التصعيدية هدنا.

تبيل ناصر

Toute la fougue et la passion du ballet Flamenco moderne avec la troupe

AGUILAR \*LE BALLET FLAMENCO Le Jeudi 19 et le Vendredi 20 Décembre 1996 à 21 heures prégises.



محمود ابو حمدان، وشوقي فاخوري، والنواب مروان حمادة، تمام سلام،

محمد رعد؛ وجيه البعريني، الياس

الخازن، صلاح الحركة، محمد يوسف

يضُون، طلال المرعبي، اتطوان حتي، ايمن شقير،منصور غاتم البون، غازي

زعيتر، نسيب لدود، حبيب حكيم،

جورج ديب نعمة، مروان فارس،

هسن علوية، ميشال فرعون، نزيه

متصور، نايلة معوض، فايز عصن،

فيصل الداوود، عاصم قانصوه، بطرس

حرب، نبيل لُبستاني، على الْخليل، عبد

اللطيف الزين، قبلان عيسى الخوري، منري شديد، سليمان كنعان، سامي الخطيب، كميل زيادة، شاكر ابو

سليمان، عبدالله قصير، محمد فنيش،

Mont

Interco

مالح النير وشنصيات

Petrossian

رؤساء ووزراء ونواب وشخصيات

عزوا بالامير زيد الاطرش

الرئيس لبيه بري يعزي بالاطرش وبدا الى اليمين النائب فور الظيل.

أمت امس شخصيات رسمية

وسياسية وأجتماعية دار الطائفة

النرزية في فردان معزية بالامير زيد دودان الاطرش شقيق قائد الثورة

السورية الكبرى سلطان باشا

الاطرش الذي دفن في السويداء. ومن المعزين وزير الداخلية ميشال

المر ممثلا رئيس الجممورية الياس

المراوي، ورئيس مجلس التواب نبيه

بري، ووزير العدل بميح طبارة معثلا

رئيس مجلس الوزراء رفيق الحريري،

والرؤسة حسين الدسيني، سليم المص، عمر كرامي، امين الدافظ،

رشيد الصلح والوزرآء ممر مسقلويء

باسم السيع، ميشال اده، طلال

أرسلان، ايتوب حميد، شامي

برسوميان، نقولا فتوش، جان عبيد،

arld

iental

### اصداء على "مؤتمر اصدقاء لبنان": عودة للثقة واستعادة الدور الميز

"لا مراك في ان مؤتمر اصدقاء ليثان

Une surprise vous attend à la caisse. Boutique

TEL: 01 337328 - 329334 BAASOAT - TEL: 04 977209

NOEL Lampadaires - Appliques Dessus de meuble à partir de 18\$ du 10 Décembre au 10 Janvie avec un Cadeaa en sins!

le Jeudi

للتوعية والتوفير، عنوان واحد.

يوجد مراكز شاغرة

Pour vos CADEAUX DE FIN D'ANNÉE Pour vos CADEAUX D'ENTREPRISE

> Ouvert tous les Dimanches du mois de Décembre

ا مزيد من ردود الفعل على نتائج ميسرة، ويكون شيئا آخر في ما انا كان معظمها على شكل قروض تعارية، ولما كانت التجربة قد علمت اللبنانيين ان الدول الكبرى لا تقدق

الى كل ذلك، فإن نجاح المؤتمر جاء مشوبا بتمسك آلاطرة الاميركية بالابقاء على الحظر المفروض على سفر الاميركيين الى لينان. كأنما اعطيت الثقة للبنان بيد وسحبت منه باليد الذري".

🖣 الثلاب حسين يتيم، "أن النثلاج

الايجابية التي خرج بما المؤتمر بداية

رعايتها على بلد صغير كابنان لوجه

الله، فاتنا نرجو ان لا يكون للرعاية

التي حظي بها لبنان ثمن سياسي لا

جيدة على طريق عودة الثقَّة للدوليَّة بلبنان، وكذلك عودة لبنان الى لعب دوره المميز في المحافل الدولية (...) انُّ الركيسُّ الدُّريري حَارُ هَنْهُ الْمرةُ ثقة كبيرة ومتجددةً بلظيا وخارجيا. ففي الدَّلْدُلُّ مِنْ الْمِوالْاةِ والمعارضة على أهمية الدور الذي أعبه ركيس الحكومة في واشتطن والمساعدات قتي اسفرت عنه للبنان ومساهمته للى حد كبير في عودة الثقة الدولية. أما على الصعيد الدولي فان الرئيس الدريري حقق مكاسب كبيرة للبنان تمثلت بالثقة العيركية والاوروبية معاء وهذا ما سيؤدي الى اتعكاسات ايجابية على الوضع اللبناتي يرمته وتدبينا على الصعيبين

القتصلدي والأملأي".

المقتصلات السابق يوسف حمود: "أن الشعب اللبناني الذي خسر للشباب وقنساء والشيوخ وتمجر الى ما وراه اليمار عنا النمار والذراب ليسٌ في حاجّة الى شكرُ الأصخّاءُ والاشقاءُ للمساعنات المالية لاعادة أعمار لبنان من حرب الأخرين على أرضمم كانوا مم ومم فقط وراعها

🤻 حزب التضامن هنأ الحكم واعتبر المؤتمر الجازا اكتسبه لبنان عبر اعادة التأكيد لله دولة مستقلة، سيدة لما دورها في المنطقة، هذا بمجرد أن اللقاء قد تم بمشاركة كل هذه الدول وفى عاصمة القرار بالنات وقد نتج عنه مساعدات للبنان ولكن لا بد من تكرار دعوة السلطة، اذا ما ارادت ان تجني كل مكاسب هذا للَّلَقَاءُ وَلَا تَحْسُر لَكَثُرُهَا فِي نَصَفَ الطريق، لأن تبادر فورا الى تصديح المسار والتمج فتعتمد معليبر واحدة في قواتينها وتؤمن التوازن والوفاق الوطنيين في مؤسساتها وسلطاتها وتحترم مبادئ العدالة والمساواة فيما بين جميع لللبنانيين وتعمل على تعزيز الديموقراطية والحريات العلما لا بل تضع كل ثقلها من اجل ابقاء لبنان تموذها الديموقراطية المقة في المنطقة لان عملية المساعدات ستكون مربوطة بمدى التزلم الحكومة اللبنائية المحافظة على النظام الديموقراطي في لبنان وبتطويره تدو الافضل وباحترام الحريبات العلمة

ومنها حرية العلام وحقوق التسان "المؤتمر الشعبي اللبنائي" "إذا
 كان مؤتمر واشتطن قد أكد أهمية استقلال لبنان، كما تقول بعض الاوساط، الا الله لم يتحول قلوة ضفط دولية ضد القوات الاسرائيلية لغرض الانسحاب من اراخينا عليها وفُقًا لَـلَقَرارُ رَقَمٌ ٥ُ٤١، والنَّبَي شاركت الولايات المتحدة الاميركية في اصداره عن مجلس الأمن، أضافة في تصدره عن مجلس المن اللبنائي تجلمل الوفد الرسمي اللبنائي لمنا القرار، ولم توضح الحكومة اللبنائية الغارق بين قيمة المساعدات المجاتبة وقيمة الديون التي ستترتب على لبنان وكيفية سدادها، كما لم تذكر المكومة حجم المساعدات العربية التي تم تقديمها للبنان، فبدا كأن مؤتمر واشتطن هو المبادرة الوميدة لنعم الاقتصاد اللبنائي، وليست المساعدات والرساميل العربية كما هي الحقيقة، اذ لم تتجاوز المساعدة الاميركية أكثر من عشرين مليون دولاره سيذهب معظمها لدعم موازنة الجلمعة

دبي والامارات

المبركية والجونيور كوليج في بيروت (...)".



اوتیل Quality Inn للسياحة ورجال الأعمال والزيارات جونيه . سنتر فرساي ۲/۲۰۳۰۱۳۰ 097717 . 79777A P.



"مؤتمر اصدقاء لبنان" في واشنطن: • "تدوة العمل الوطني" الار اجتماعها برئاسة الرئيس سليم

شكل تظاهرة سياسية دولية فأعلة لدعم لبنان، أعادت هذا البلَّدُ الصغير الى نائرة الضوء دوليا. أن مجرد انعقاد لقاء على هذا المستوى، ضم مثلين عن ثلاثين دولة تحت عنوان الصحاقة للبنان، هو في ذاته حدث معم نستدق الحكومة اللبنانية التنويه والتقدير على الجهود التي بذلتما في

اعداده وتميئة ظروف النجّاح له. اما عن مردود المؤتمر مالياء فلا شك في أن المبالغ المعلنة لمساعدة لبنان تشكل بداية طيبة، ولو ان تقويم هذا المردود في شكل صحيح يجب أن ينتظر الكشف عن اشكال المساعدة الموعودة، ويخاصة توزعها بين هبات وقروض ميسرة وقروش تجارية فتقويمنا لحصيلة المؤتمر يكون شيئًا في ما أذا كان معظم المساعدة الموعودة على شكل مبلت وقروض

Sacs et chaussures italiens Vendredi 20 de 9:50 à 22:00. les Samedis toute la journée les Dimunches jusqu'à 13:30 ACHRAFIEH - N.D. DES DONS

مواد غذانية واستهلاكي

المؤسسة العامة لأسواق الاستهلاكية غنح طول الأسبوع بشا فبه الاها

Obegi Better Home vous offre en plus un cadeau

Marriott Mall-Jnah (01.840590/1) & Augustrade Jal el Dib., Tel commins. 01.404620/1, 319096, 417805. Par 415112. Parkings assures data les 2 adresses.

## أنهى اعمال مؤتمره واصدر سلسلة توصيات

## "التحكيم العربي - الاوروبي" يتطلع الى قوانين متطورة لختم لهم مؤتمر "التحكيم العربي - الاوروبي" النبي نظمته الجمعية اللبنائية للتحكيم والميئة العربية التحكيم الدولي، اعماله بأصدار ساسلة



تلاوة التوميات

توصيات شددت على ضرورة تطوير القوانين وحسن اختيار المحاكم وتلاها رئيس الجمعية اللهانية التحكيم سمير

رايس اللمع ومي الآنية:

- "العمل على جعل العلاقات
الاوروبية - العربية في مجال التحكيم
متوازلة ومبنية على اوسع مفاهيم

المشاركة، بحيث يفتح البآب واسعاً امام مخول المحكمين من الدول

المختلفة للى معترك التحكيم الدولي من جهة، ويقبل بعبداً المنافسة الدرة

والنزيمة بين المراكز التحكيمية

مراكز التحكيم العاملة في كل الدول

العربية، توملاً إلى ليجاد علاقة تعاون

تكاملية بين هذه المراكز من جهة

والمراكز الدولية من جهة أخرى. - تشجيع الدول التي لم تطور الى الان قولتينها المتعلقة بالتحكيم،

وخصوصاً على صعيد الخصل بين

ومصودة حين التمكيم العافلي والتحكيم الدولي، بغية اللحاق بالدول التي سبقتها نظرا الى الاممية التي تكتسبها هذه الوسيلة لحسم النزاعات في مجال

حض الشركات العربية والدولية

ورجال الاعمال والمحامين على ادراج

بنود تحكيمية تحيل على التحكيم العقود التي يجرونها، وفقا لانظمة

الثناء على قرار الحكومة اللبنانية

الاتضمام الى معاهدة تيويورك الخلصة

متنفيذ الاحكام التحكيمية، وهو القرار

ألذي أعلقه ركيس الجممورية اليلس

المراوي في أفتتاح المؤتمر، وحشماً على الاسراع في وضع هذا الـقرار

- **التأك**يد ان لبيروت دورا اساسيا

في مجال التحكيم العربي – الاوروبي نظرا الى موقعها المميز والطاقات التي

تَخْتَرْنُهَا. وتَجِديد التَّوْمُيةُ التي اصدرهًا ملتلى المحكمين العرب الذي أعقد في

١٥ تشرين الثاني ١٩٩٥ في بأر

نقابة المدامين في بيروت: - حض المشترع اللبناني على

تعديل المانة (١ - الفقرة ١٥ من

القاتون الصادر في ١٩٥٠/١ُ٠/١٩٥٠/ والتي تفرض رسما نسبيا على طلبات اعطاء القرارات التحكيمية العاخلية

والدولية الصيفة التنفيذية بحيث لا

يفرض قيمة هذا الرسم على طالب

الصيغة التنفينية، بل يستوفى من

~ الفاء الملاة الأولى – الفقرة د

والمادة الثانية من القرار الرقم ١٣٦٧ الصادر في ١٩٩١/٥/٢ واللتين

تفرضان رسما نسبيا على أتفاقات

– ألتركيز على أهمية شخصية

المحكم في التحكيم الدولي، وخصوصا لجهة علمه وحياده واستقلاله وحسن

الفتياره وحض الشركات ورجال

الإعمال على ضرورة مراعاة هذه

- أوصى المؤتمر بنشر أعماله في عدد خاص من أعداد المجلة اللبتائية

للتحكيم ألعربي والدولي التي يديرها لليروقسور أبرُّهيم نجارً، وتوزيعه في ارجاء الدول العربية.

ارب - ابدى المؤتدرون ارتيادهم الى استمرار العملية السلمية في لبنان

وتجاهمًا وعودة ييروتُ الى سَادِقُ عمدما في مجال النشاط القانوني،

ملة ومل بين ثقافات العالم وقوانيته

جلسات عمل وكان المؤتمر تابع اعماله في قاعة المحاضرات في كلينة الدقوق في الجلعة البنائية ~ الصنائع. وعقدت

جلسة أولى عن "الصيفة التنفينية

لْلَقْرَارَاتُ الْتَحَكِّيمِيةَ"، تُراسِها النَّالُبُ

التنفيذي لرئيس الجمعية اللبنانية

التحكيم النكتور ايرميم نبار وحاضر فيها عضو المجلس الدستوري البئائي

المكتور بيار غناجة ورثيس مركز

المعايير ثنى تسمية مدكميهم.

الطرف المطلوب التنفيذ ضده.

– السعي الى انشاء اتداد يضم

المختلفة من جمة لخرى.

التجارة الدولية

المراكز العربية للتحكيم

(رئفي بربريـان) القانون والتحكيم في الاردن المكتور حمزة حداد والمكتورة نماد رزق الله ترأسها وزير التجارة الفارجية الايطالية السأبق البروفسور جيورجيو برنيني، وحاضر فيها رئيس الهيئة ومدير العلاقات الدولية في وزارة ألعربية ألتحكيم الدولي الدكتور العدل الكويتية محمد الاتصارى عبدالدميد الاحدب ووزير العدل والتاثب القخري لرئيس مجلس شُورى الدولة بشَيْر بِيلَاني. وبعد الظهر، عقدت جلسة لخري السورى السابق مظهر العنبرى والتكتور هادي سليم وسليم جريصاتي وجو عيسى الخوري. عن "التحكيم العربي – الاوروبي"،

### خالد ضاهر وقبانى ناقشا انتخاب مفت

#### قبلان: البلد يحتاج الى توافق مدروس المفتي الجعفري الممتاز الشيخ عبد

وضرورة تعزيز التربية الدينية بتعزيز وحدة للبلد ومموده". وقال: وأكدنا ضرورة انتخب مغت للجممورية في المرحلة الحالية باعتبار قه مطلب اسلامي ووطنى لتعزيز التعاون بين جميعٌ المُراجعُ الحينيةُ تُملحةُ البلد ولتعزيزُ القيم الإيمانية وينا؛ البلد على أسس من الاخلاق والنين. وأكنت لسماحته ضرورة المحافظة على الهيئة الناخبة وتغميل دور رجال الدين في هذا الموضوع باعتبار أن المفتي ينتنبه أكثر العلماء. وتؤكد ضرورة الدفاظ على الميكة

تعديل المستب معمى، ومد بالمسترد المسترد المسترد المسترد على المقالة على ما هو في الانتخاب المفتى".

تم التقل المتاليات القطاعية بركاسة المتالد المتال تطوان بشارة الذي اوضح على ان الوفد اطلع المقتي على "التحرك الذي يقوم به الاتحاد العلم للنقابات القطاعية المتحالفة معه في شأن

## نعارض تعديل

مفروضا عليناً وشرط الا يُكون مرتهناً او موجها من احد". وأعلنت رفضها أتعديل المرسوم

موضوع انتخاب مغت اصيل للجمهورية كان امس محور القاعات الامير قبلان الذي صرح أن المدف من عقدت في دارالافتاء. القائم مقام مفتي الممهورية الشيخ مممد رشيد قباتي التقى

النالب خالد الضاهر الذي اوضع لدى اتصرافه أن البحث تناول الأوضاع العلبة وجرى التطرق الى موضوع الزواج المنتي وموضوع الفاء المحاكم الشرعية، وتتطرق الدبيث الى المنامع التربوية الجديدة. وشكوت اليه بعض احوال المزارعين والمواطئين

التلذبة وعدم تقلص عددها بمنع رجال الدين من انتخاب المفتي، واتنا نرفض

الواقع العمالي الذي تعيشه ومطالبه (…)" ومن زوار دار الافتــه ايــضــاً

## "حركة التوحيد": المرسوم ١٨

أيئت "حركة التوهيد الاسلامي" انتظاب مفت أصيل "شرط الا يكون واعلنت رفضها "تعديل المرسوم ١/ ٥٥ قبل انتخاب مغت ومجلس اسلامي شرعي لان البحث في التعديل قبل الانتخاب دليل على سوءً نية معن يدبرون هذا الأمر". ٩ كرر "تجمع شباب عاشلات بيروت" المطالبة بانتخاب مغت اصيل المناسرة والتحالية التحاديث"ا للجممورية ودعا المعتيين الى قتكاتف والتعاون من لجل أعلام شأن بيروت وابنائها".

#### جميع المسؤولين الى "دعم تـوجه المكومة لايمال لبنان الى شاطئ واشار الى ان البحث تناول ايضاً ما

اللقاه تقويم الاوضاع آلعامة وخصوصاً نتائج مؤتمر اصدقاه لبنان". ودعا

طَرِحُه في خُطبة الْجمعة "بِقَلْنَسْبة الى تـوحـيد الـقـيـادة الاسلاميـة. وكـان التوافق مع سماحة الاخ النكتور الشيخ مدمد رشيد قبلي على كل ما يخدم المسلمين واللبنائيين في هذا الاطار بعد درسة وتداوله وبعد كل ما يوملنا الى نتيجة سليمة تدفظ امر المسلمين ولمر لبنان، وسماحة المفتي على استعداد وتوجه ايلتقي ويجتمع وان كنا قلنا أن هذا الطرح كبير ويحتاج الى مشأورات والى مشاريع كبيرة لان البلد في حاجة الى توافق مدروس ومنظم ويحفظ الجميع ضمن لصول ألدين وضمن الاصول التوحيدية

التي تخدم المسلمين من جهة وتخدم لبنان من جهة". وسكَّل: هل سيكون لطرحكم شرح مفصل! فلجاب: "تمن قدمنا الطرح ليدرس عند المعنيين ونحن من جمله مؤلاء الناس. هناك رجال كبار عندنا سياسيون ورجال دين عندما تتبلور الفكرة عندمم وتأخذ المأخذ الطييعي ستـكون هنـاك طـروحات وافكـار وتوجهات لا تكون من قبلنا وحدنا بل

ومل مذا الطرح مو لتكريس الوحدة بين اللبنائيين والمسلمين خصوصاً الجاب: "هذه بداية لتوحيد المسلمين وتوهيد اللبنائيين. ندن لا نعمل لا سرا ولا علانية ولا في السعة ولا في الضيق ضد أحد، نحن من اللبنائيين منذ قديم الزمان تنتمي الى هذا الوطن قلا بد لَهذا الوطن من أن يكون قويا اذا كان امله وشعبه ومواطنوه اقوياء في توجماتهم وفي مبادئهم وفي عقائدهم وفي وطنيتهم .

وَهِلَّ يُعني ذلك أن هِنْكُ أَنْ هَنَاكُ أَنْ هَنَاكُ الْشَقَاقَا بِينَ الْمُسَلِّمِينَ؟ قَالَ: "أَبِنَا الْمُسَلِّمُونَ أليوم على أحسن حال من الوحدة والمجة واللغة".

والمحبة والمحدد وهل تدعمون تثبيت الشيخ قبلتي مفتيا أصيلاً؟ لجاب: "هذا شأن يرجع الى المسؤولين في الهيئة، اخونا وحبيبنا تتمنّى له أنّ يستمر في قيادة السفينة ولكن مذا الامر الخواننا السهينه ولحن هذا العبر للحوصا الثين لهم الحق في الانتخاب وفي ادارة هذا الامر. ونتمنى له الفير وهو صديقنا، ورجل تعرفه خير من رجل لا تعرفه. كذلك استقبل قباني المحامي عماد الترك. وتلقى اتصالاً من النائب فريد مكاري.

#### بقترحها رئيس الجمهورية للياس الهراوي اليست لمجرد تغيير الواقع الراهن بل استشراف امستقبل ا يدممنا وتكون غير جامزين". وشدد على "أن العلالات اللبنانية على اختلاف مشاريها الرودية

حنا: التعديلات المقترحة

استشراف للمستقبل

لغت وزير الدولة الياس حنا الى

ان التعديلات الدستورية التي

واتبلماتها الايتيولوجية مدعوة الى الالتقاء حول شجاعة التطور وقبول مِداً التطوير، والا كان الواقع الرامن أسرا في مستنقعه السن لا تتجدد فيه الحيلة ولا يخترقه اي تيار جديد". وتوقف عند الانتخابات البلدية والاختيارية، فاعتبر "ان الامر يتطلب منلخا مؤاتيا، لكن المناخ لم يحتمل التأجيل، وقد بات الكثير من الباديات ني عُمَّدة المحافظين بسبب استحالة لتُتَّذَاب مجلس بلدي جديد عند الدائر المجلس الموجود، والمطلوب تعديلات وتَبِعَيْلَاتُ تُحَسِّنَ فِي أَنَاءُ الْأَعَارَةُ لتجعلها افضل حالاً في خَمَةً

واشار الى آن تجديد الدم اللبناني في شرفيين العياة العارية بيداً منّ تدسين دور البلندات وتقوية حضورها، والسعي الى تنمية أناء الاندادات البلدية أَكي تكون الوى في مواجهة المطالب الملحة للمواطنين. وأن الإداء البلدي ضروري جدا للأداه الوطنى لأنه المرحلة الأولى الى رفاه الوطن. كَتَلَك فان من شأن تحسين الإداء البلدي أن ينعم لقة المواطن بالاطرة وتأليا بالنكم. وهذا يؤكد أن أجرا الانتذابات أبلدية والاختيارية ضرورة ملحة لتجديد

شرايين الوطن (...)". ُ وَكَانَ الْوَزِيْرُ حَنّا يَتَدِيثُ فِي عَشَاءُ تَكْرِيْمِي اقامه على شرفه البدامي قطوان زُّخيا صغير في فندق "ريجنسي بـالاس" – ادماء في حضور الـنـواب جبران طوق ومنصور البون وموريس فاضل وبيار دكاش وعبد الرحمن عبد الرحمن، والمعاون البطريركي الماروني المطران رولان ابو جودة والمطارنة شكرالله حرب وبولس لميل سعادة وحبيب باشاً والبالتي بولس نعمان وشخصيات سياسية واجتماعية وقضائية وعسكرية وحزبية ورؤساه بلديات والقى صاحب الدعوة كلمة أشاد

#### مهنئون للمطران مطر

فيها بالمتنفى به

استقبل امس رئيس اساقفة بيروت للموارنة المطران بولس مطر النائب جورج ديب نعمة ورئيس جمعية المقاصد النيرية الاسلامية النائب تمام سلام اللذين هنآه بمهملته مطرأتا للإبرشية. واستقبل ايضا مزيدا من الوقود الشعبية.

#### "التجمع الدر"

رأى "التجمع اللبنائي الدر" في الجدل للذي دار أخيرا حول تعديل بعض مواد الدستور "مطولة لالمه المواطنين عن معركة الدرية وللمة العيش". ورحب قدر اجتماعه السجوعي،
يأجرا اقتخابات بلدية واختيارية
"تشكل الاطار السليم المعارسة
الديموقراطية ومشاركة عند كبير من
المواطنين في ادارة الشؤون العابة".
وتوجه الى اللبنائيين يأجر التمائي
بالبيلاد ورأس السنة "على أن تكون
السنة العجاة سنة خير ومحبة وتعود فيما السيادة الى الوطن والبهجة الى

#### عودة الوفد اللبناني من مؤتمر اتحاد الاذاعات

عاد المحير العام لوزارة الاعلام محمد عبيد مساء أمس من القاهرة بعد مشاركته ووقد ضم مدير "اذاعة لَيْنَانَ" فَوَاد حَمَدان والمدير العام المساعد في "تلفزيون لبنان" محمد كريمة، في اجتماعات الدورة العادية الثامنة عشرة للجمعية العمومية التحاد اذاعات الدول العربية.

#### Galles Prince Ritz, Roya ncea Fauch diar Jules our ass use Aub Arpè ien $\mathbf{T}$ a D tr е lan arr D e t a M a t e a

E'unique Champagne Titulaire du

Cep D'or de la qualité internationale

Distribue par Engle Tel:01 - 404907 / 414821

Christmas at Aïshti. Dresses, suits, shoes, bags, key rings, ties, wallets. Does it ring a bell?

AISHTI

vous recevra pour le mois

de décembre 1996

du lundi au vendredi

de 10h00 à 18h30, samedi de 10h00 à 14h00.

Bir Kassan - Josh Liban - Tom Poad

Tel: 03-313877

E. I. D. sal

PRÉSENTE

PRISMA

la mode jeune à petits prix

chaussures homme • femme • enfant

kipling

sportsbags - schoolbags

au Concorde Galleria

ANNONCE

les nocturnes

du Vendredi 13 au Mardi 24 Décembre

de 10:00 am à 9:00 pm

OFFRE

e- \*

والنم، امام محكمة التمييز الجزائية. ولم تجر المحاكمة بسبب عنم تبلغ

أمدعى عليه في محاولات عدة، بدعوى قه "غير موجود"، كما يتيين من اعلاة

أوراق التبليغ ألتي وجهها رئيس داكرة

مباشري بيروت مرارا الى منزل الوزير او في مُكاتَبه الوزارية والنيابية.

والبلقت في هذه المسألة، أن وزير الدفاع دلول حضر امس الى قصر العدل وقابل المدعي للعام التمييزي القافي عدنان عضوم لمدة ربع ساعة،

ثم توَّجه الى محكمةُ التمييزُ الجزائية بعدما كانت قد لجلت الجلسة الفاصة

بدعوى غسان تويني شده. وتبين من أوراق التبليغ أن محلي الوزير، المحلي محمد الساحلي، رفض تبلغ أوراق

التبليغ لان المدعى عليه في الدعاوى الجزائلية يجب ان يتبلغ تاريخ المحكمات شخصيا.

لم تغب "النمار" امس، ولا غسان تويني عن الجاسة، لان قلم المحكمة فِلغَ وكيل "النمار" وبالتالي غسان تويني ان المدعى عليه دلول تعذر

ابلاعُه، لا في مكتبه في وزارة النفاع

ولا في منزله ولا في مكتبه النيابي. واله اصبح الآن عارفا موعد الجلسة العقبل

۱۹۹۲/۱۲/۲۲ ب<del>م جــرد حــقــوره</del> (المفاجئ) الى محكمة التمييز الجزائية.

وفي وكالات الانباء أن دلول زار

مدعَى عَلَمُ التمييز عضوم وسئلٌ بعد المقابلة فلجاب: "حضرت الى قصر

العدل للبثول املم المحكمة، ولم تعضر

الجمة المدعية (١) واتا لي كل الثقة بالقضاء". وردا على سؤال أذا كان قد

بمحصر ، ورزه على سورا مد حار مد بحث مع عضوم في ملف رأفت سليمان قال: "القاضي عضوم يقوم بولجبه كما يجب وفي شكل سليم". والفريب في الامر "مونة" الوزير على الجمة المدعية التي حضرت وشا؟

هو ان يغيَّها ليتطابق ذلك مع عدم تبلغه الدعوات المتكررة الى حضور

الجلسة، ثم ظموره فجأة، وثمة من

### استنفار لصون الحرية من القمع



جلس نقابة الصدافة برخاسة رئيس السن فلشل سعيد عقل.

هذه الدرية قد تم الثقابة، في ظل بباته امام الجمعية العمومية السنويا فُرِيما بائن للله، بغضل نضال رجال

الصحافية منذ نيف وتماتين عاماً. ولا بد لي هنا من التنويه بالتضامن

بالنور الذي يمنيناً سواء السيول. على هذا الامل، بايمان دائم بالقيم،

التمسك بها والجهاد تدت شعارهاء تنفيذ العديد من الانجازات، وقد عددها حضرة النقيب محمد بعلبكي في العادية ألى اسابيع قليلة مضت، وسيتحقق الكثير من الانجازات الاخرى ومن المطالب المهنية والنقابية المجمدة، الصحافة المستمر ونقابتهم، ويفضل من سقط من الشهداء على مذبح الحرية

القائم وطيدا بين نقابة الصحافة ونقابة المدررين بغضل النقيبين الكريمين محمد بعلبكي وملحم كرم والزملاء الكرام. وقد تجلى منا التفاهم في الانتخابات الاخيرة في اروع صورة. أيها الزملاء الاحباء التوسم فر المجلس الجديد أن يكون مجلس فعل

ايمان، بالدرية صخرة لا تتزعزع، ستقلالية وتدررية من كل اتر الاحتلال تمياً المرية في ارضهم وفي قلوب

كرر، أسناء تماني القابية لكم ليما الزملاء والاحباء، داعيا لكم وللصحافة اللبنانية ولنقابتها الدبيبة بالعجد

برسألة محافية مبنية على نزعات الاسرائيلي. بنم الشمداء التسعين النين سقطوا مختارين مجاهدين كي

الاستمرار في عال الاستنفار الدائم لصيانة الدرية في لبنان من كل ما يعرضها للنظر سواء بالقمع أو بسوء

لمنتخب جلسة برئاسة رئيس السن فاضل سعيد عقلُ وفي حضور جميع الاعضاء، عملا بالمادة ٨٥ من قانون المطبوعات والمواد ٤٢ و٤٤ و٤٥ من النظام الداخلي، ونلك لأنتخاب اعضاء المكتب التنفيذي والعضوين المنتدبين المجلس الاعلى الصحافة الأسانية وعضو المجلس التأديبي لاتحاد الصحافة واعضاء ألمجلس التأديبي للنقابة واعضاء جلس صندوق ضمان أصحاب الصحف افيين واعضاء اللجان

افتتح الباسة رئيس السن فاضل سعيد عقل بطلب الوقوف دقيقة معت اجلالا أروح رئيس السن السابق الزميل الراحل يوسف خطار الطور ثم القي الكلمة الآتية، "تقيينا العزيز، الزملاء اعضاء مجلس نقابة الصدافة المعترمين،

باسم الله والصدافة والدرية افتتح هذه الجلسة نيابة عن النقيب عملًا بالقوانين البرعية وليس بالاستعقاق. افتتح هذه البلسة رئيس سن للمرة الثانية، وكانت المرة الاولى في عمد شميننا المرحوم رياض طه، يوم استقللنا المليكوبتر من "الشرقية الى الفربية" للمشاركة في الانتخابات النيأبية. وكان رئيس الوزر4 يومذاك الشميد المرحوم رشيد كرأمي فحضر البنسة والقيت في حضوره كلمة نومت فيما بمطالب النقابة التي لا يزال الكثير منها يقدم الى المراجع الرسمية

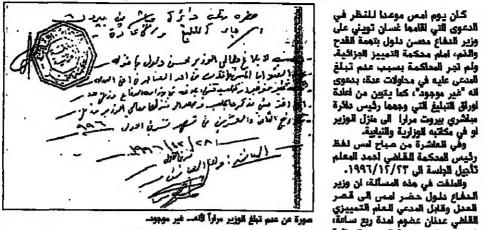
الزميل والصنيق المرحوم يوسف خطار الْحَلُو، الْصحافي المثلَّي في تضلعه في علم القولاين الصحافية والتنظيمات النقابية وفي ضميره المهني ومحبته وتغممه لروح الزمالة ومعانيما وقبوله

للوقوف صامتين دقيقة ولحدة، نرجو ان يظل لنا القدوة والمدرسة.

أيما الزملاء الكرام، اهنئكم ه مميم القلب باسم كل للصحافة اللبلانية بفوز كان ثمرة ثقة عارمة مندتكم أياها الجمعية العمومية عن جدارة، فلأقتم على قدر المهمة الموكلة اليكم، وقد برهنتم حتى اليوم عائدين أُدْتَ الى تَدْقَيقُ العنيدَ مِنْ المطالب المحافية التي نرجو لكم أن توفقوا الى تدقيق المتبقى منما، وخصوصا أن مُعِلْسِكُم ٱلْمُنتخب في حين اختير زميلنا النبيب باسم السبع أمين السر أو المجلس السابق، وزيرا للأعلام تتويجا لمواهبة ومكافأة لخدماته، وفي حين تألفت حكومة سارعت الى الاعلان عن استعدادها لاستجابة حقوق الصحافة

#### دعوى غسان تويني عليه

## وزير الدفاع غير موجود... ثم حضرا



### "اللبنانية للارسال" الى الفضائي المباشر والبرامج في روما بسبب الرسوم

وعن موضوع الرقابة المسبقة على الاشبار، قبال أنه تـشـاور مع وزيـر الاعلام باسم السبع في منا الصدد وسيلتقيه اليوم لمنه الغاية، واستدرك: "آنا لم يكن هناك من حل آخر فلا حول ولا قوة إلا بالله، وربعا تكون هذه مرحلة أولية ريثما تنتظم الدور وتمبح الرقابة لاحقا ناتية".

لمؤسّسة ببث النشرات الاخبارية من لبنان والاستمرار في بث البرامج الأخرى من روماً يعود في فرسوم المغروضة على استخدام التسميلات من لُبَنَان وهي باهظة مقارنة بتلك التي تستوفي من ايطاليا مشيراً ألى ان

للارسال" الى زميلتها "المستقبل" في برسال عن ريستها مصحيرا في البرسال عن ريستها المحافظ البيات، وهي تربيّت يومًا حتى قرر رئيس مجلس الدارتها ومديرها العام بيار الخام الانتصام الى البث الفضائي الذي يقتصر الآن على النشرات الأخبارية المحادية المحادية المحددة الاحددة المحددة ال الرئيسية الثلمنة مساء. وأوضح الضاهر لـ"النهار" ان اكتفاء

الإمر ليمن في يد الحكومة بل عند صباح امس في لوس الجلس في مبلح المددة الميركية.

### حملة استنكار منع سلمان والخوري من دخول الاردن تتواصل

"اللبنانية للارسال" بثث امس فضائياً واستثنائياً من لبنان برنامج

"كلام الناس" للزميل مارسيل غائم

ومحوره لقاءً مع رئيس مجلس الوزراءُ

رفيق الدريري وجرى تسجيل الملقة

الاردن، لتؤكد أن الاستسلام وخنق

واعتبر معن بشور، رئيس المنتدى القومي العربي ان "قضية الصديقين

سلمان والخوري تستحق منا ما هو اكثر

من التضامن معهما ومع الصديق جورج

طرك الذي تغلبن معهما، بل تستحق ما هو أكثر من التعاطف والاستنكار،

الما تستمل من كل قوى المجتمع

المني والعربي ومن مؤسسات العمل العملي والعربي ومن مؤسسات العمل المسؤولين المشترات، بـل مـن يـعـض المسؤولين العرب الاكثر تنوراً ورحابة

صحرب محمر عمور ورهبة عمر، أن يتعارسوا بعمل جملة قطايا تتعلق بالحق الطبيعي للمواطن العربي ان ينور في دولة عربية يرينها من

الانتقال بين الدول العربية، دامياً الى "قيام هيئة عربية على شكل محكمة عدل او مايولزيها يحتكم اليما اي

حس و معوويها يحتكم اليما أي مواطن عربي خد سلطة عربية تعسفت في منعه من دخول دولة عربية معينة". وطالب الامين العام لجامعة الدول و

العربية عصمت عبد المجيد بعقد مؤتمر مخصص للبحث في "حرية انتقال

المواطنين العرب داخل الوطن العربي".

التريقة وجمان اعملة ولحدة".

صدرت امس مواقف عدة استذكرت الإجرائات التعسفية التي استهدفت منع مخول الزميلين سلمان والخوري من دخول فوري الاردن رغم حصولهما على الاردن رغم حيازتهما التأشيرات الشيرة دخول حصلا عليها مسبقاً بعدما السبوعية والعلارضة من التوزيع خارج التعادل عليها مسبقاً المساوعية والعلارضة من التوزيع خارج التعادل منع مخول الزميلين طلال سلمان وراجح للفوري الاردن رغم حصولهما على تأشيرة دخول حصلا عليها مسبقا بعدما تلقياً دعوة للمشاركة في ندوة عن "التحقيق الصحافي" في عبانًّ. وقال بيان صدر عن الوحدة الإعلامية

"بان يسرحوا ويمرحوا على مولمم دلخل الاراضي الاردنية".

ودين مساد حسب وصحادين فلسطين "لاجراء التمسفي في حق سلمان والثوري"، وقال في بيان عمر عنه، "بين الفاقات الاستسلام، والمع المريات اكثر من رابط وعالقة، لا نستطيع الانظمة اذفاعها رغم كل مسوح الديموقراطية وبراقع الحرية التي يختبثون خلفها؛ فتسقط وتتماوى عند اول هبة ريح؛ أو محطة تعترضها كما ديث في الاردن ومفاطق "المكم الاداري الفاتي" ديث شاعت عمليات كسم الافواه ومسادرة المكتب والعطبوعات، وقمع التحركات الشعبية

قال الما مصادفة، لأن وجود الوزير في قصر العدل كان لشأن آخر. والله اعلم،

امركزية في "حزب الله" أنه "من امؤسف والميب أن تقدم السلطات الاردنية على منع سلمان والدوري من سدُولَ أَرَاهَيَهَا لَأُسْبِمَا أَنْ لَيْسُ هُلَاكُ سبب منطقي يبرز نلك في وقت تسمع للصماينة امتريمين شراً بالارنئيين والعرب والنسلمين جميما

وَاعتقَالُ المناهضينَ والمقاومين وزجمَم في السجون والمعتقلات، وتأتي

#### السفيران التونسي والصيني هنأا كرم والنقابة بالإعباد

استقبل أمس نقيب المعررين ملحم كرم سغير تونس محمد نبيب عشقة الذي منأه بعيدي الميلاد وللسنة الجديدة معتبراً "أن المحافيين مع خير الرسل بين الاوطان والقيادات وعليهم الرمان في صناعة المستقبل"، واكد العرمان في صناعة المستقبل"، واكد

ورد كرم شكرآ للسفير حشانة عاطفته مشيراً الى أن دور الصحافيين التعزيز الصالات بين القياداتين والشعبين".

جمهورية الصين الشعيبة لي سيو ليأن التي نقلت اليه تميات السفير ان ميو هو في مناسبة الميلاد ورأس السنة. ورد كرم مؤكداً "أن الصين ما كانت يوماً الا الدولة للمجة البنان وقد اعطت أَدَّلَةُ سلطعةً على محبتها هَدُهُ ".

التقيب بعلبكي متوسطآ نائب النقيب فلائل عقل وادين لأسر حسن

المشروعة، وهي على ما نحن والقون، عند موقفها، تقديرا لاحترامها للحرية. وبعنما كرر التقيب شكره للزملاء على "ما أبدوه بازائه من ثقة غالية" دعلهم الى انتخاب نائب النقيب وأمين الصندوق ولمين السر، ففار السادة: فاضل سعيد عقل نائبا النقيب وحسن صبرا أميناً للسر والياس عون أمينا للصندوق. فمنامم النقيب بثقة تصدوق همناهم مدهيب بطه زملائهم منوها بالجمد الذي بظه الزميل وليد الطبي في حمل اعباء اماتة السر بالتكليف في الفترة السابقة. شم افتخب المجلس الزميلين وزير

المحة السابق مروان حمادة وسعدالله مزرعاني ممتلين للنقابة في المجلس الأعلى للصطفة. وانتخب حسن عبراً ممثلا للنقابة في المجلس التأديبي التابع لاتداد المحافة، والسادة وليد عوض وخاند بمحصد، ومست ربي ورفيق خوري، اعضاء المجلس التأديي لنقابة المحافة المحافة الله المحافة التخير الذي التخير المحافة الله المحافة الله المحافة الله المحافة الله المحافة الله المحافة الله المحافة عولي الكعكي

وسوزان شديد ووليد الطيبي ردفاء. كذلك انتخب اعضاء لمجلس صندوق ضمان لصحاب للصحف الصحففيين كل معنى مصاب المساحة، عوني الكعكي، كمال الغريب، جوزف لي عقل، اليلس عون، والمحلمي فلروق يلغي مستشارا. واعضاء للجنة الشؤون المهنية، السادة فاضل سعيد عقل وطلال سلمان وعبد الكريم الذئيل ووليد

الطيبي ومَالك مروة. وأعضاء لجنة الشؤون المالية السادة جـورج سـكـاف وجُوزف تــوتــونبـي وابرهيم فهيم النوري، اضافة في امين الصندوق الياس عون. واعضاء لجنة الشؤون القادونية

السانة فاضل سعيد عقل واحمد زين وجورج سكاف والمحلمي فلروق ياغي واعضاء للجنة الشؤون الاجتماعية والصحينة كل من كمال الغريب

وسوزان شديـد وجوزف ابي عقّل وجوزف توتونجي. واعضاء لجنة العلاقات العامة وليد عوضٌ وسوزان شعيد وعبد الكُريم الخليل وقبلان انطون وعيد الاشقر

واعضاً، لَجِنة الإنشاءات كل من الزملاء عوني الكعكي ومالك مروة ووليد الطيبي وملاح سلام وابنة المجلة السلاة وليد الطيبي مديرا مسؤولا وفاضل سعيد عقل

وجورج سكأف وكمال الغريب ومالك مروة وعبد الكريم الخليل. وفي ختام الجاسة انتخب مجلس دوغان ووليد شقير وجورج عارج سعادة ومحمد السماك وحسين قطيش وجوزف نصر وجان بخاش وخلياً

وبعدما هنأ النقيب الاعضاء المنتخب قرر البيلس تقبل تمانى؛ اصفاه المحافة يوم الانين البقبل ٢٢ كانون الاول من الساعة الرابعة حتى الساعة

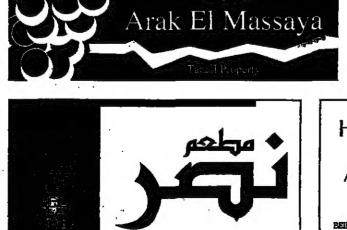
بالمياة الكريمة والدق المقدس،

والرحيد . ثم دعا رئيس السن المجلس الى انتخاب اعضاء المكتب التنفيذي، فلتخب السيد محمد بعلبكي نقيبا بالاجماع، ودعاه رئيس السّن الّى تروّس البلسة فألقى كلمة موجزة اكد فيما "اعتزازه بتجبيد ثقة زملائه بشخصه مستمدا العون والعزم من تعاون الزملاء من لجل كل ما فيه مصلحة المهنة"، وقال: "أن ما حققه المجلس السابق كأن كبيراً على جميع الصعد كما توهت بذلك الجمعية العمومية بيد أن أمامنا جميعا عملا أكبر. أمامنا السعي الى تدبيث قاتون المطبوعات بما يتلام مع تطورات العصر. ولملمنا السمي الى أكمال مبنى النقابة بانشاء الطبقات العشر فوق الجزء الذي تم الشاؤه، وامامنا السعي لتوسيع نطاق التأمينات الصحية، وكذلك السعي لتحقيق مختلف مطالب بموضوع تنظيم الاعلان وضبط ممارسة أَمْمِنَةُ بِمَا يَتَغُقَّ مِعَ أَحَكُلُمِ الْقَلَّـُونَ وقبل كل ثلك الاستمرار في عال الستنفار الدائم نصيلة الدرية في لبنان من كل ما يعرضها للخطر سر بِلَقَمِعُ أَوْ بِسُوءُ الْاسْتَعَمَالَ، وَذَلَكُ يعدما تمكنت النقلية من تحقيق خطوات

أساسية بتعديل النصوص الاشتراعية

بما يضمن اوسع هامش من حرية

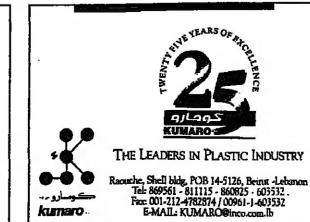
Arak El Massaya











**PROTECTING YOUR** 

**HEALTH & PROPERTY** 

Exclusive Agents for

CURTS DYNA-FOG" JEATON ....

**Boecker** 

Tel: 01.818301 • 03.209817

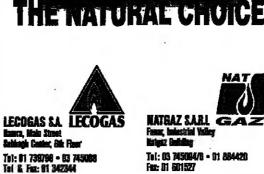
Beirut, Mar Elias St.

Kanafani Center

Fax: 603549

kumaro...





COPYRIGHT & 1004 MOTHOW ATWERTSING & MARKETING

## le cadeau de Noël à retirer de chez MARINA RINALDI **PERSONA** OUVRE les Dimanches 15 et 22 Décembre à Kaslik - Achrafieh - Beirut Marriott Hotel **PERSONA** Beirut Marriott Hotel MARINA RINALDI Kaslik - Achrafieh et vous souhaite un Joyeux Noël et une Bonne Année 97



## "الشعبية" انتقدت "نزعة العداء" للفلسطينيين وطالبت الداخلية بالغاء القرار ٤٧٨



النواب سويد وفارس ووتكيم، وشفيل الدوت في احتفال "كبيمة الشعبية".

اللبنائية، فلبنان العدالة وحقوق الانسان والانماء والحيم وقراطية والمروبة والسلم الأملي مو قوة للفلسطينين، اننا نطالب بفتح القنوات المغلقة ووقف المضايقات التي تفسد حياة الفلسطينيين من قرآرات وزارة البلخلية كالقرار ٧٨. مررب ورزم مصلحة لبنان أن يبقى المجتمع الفلسطيني في وضع لا السقي".

شعبيا، كما هي سوريا المتمسكة بالثوابت القومية أو مصر العربية التي ترقض الضفوط والميمنة أو مواجمة بطولية في جنوب لبنان (س)\*، وانتقد "تزعة العدة الفلسطينيين

في لبنان وتصويرهم كأتهم خارجون علَى القادون مرة وعلى السيادة مرات. ورأى ان المصالحة مع الأخْرين تقوم على العدالة للشعب الفلسطيني وحفظ السيلاة للعولة في النكرى الـ٢٩ النطانة تماء والنكرى التاسعة للانتفاضة في الرائي المعلة الأبت الإيمة الشعية مرحى مسلمين" مساء لعس استقبالا في قامة "الانتفاضة" في مخيم مارالياس حضره النواب نجاح واكيم وعاصم قلقصوة ولعمد سويد ومروان فُارس والسفير الكوبي ومَعْلُون عُنْ سفارات الجمهورية السلامية الإبرائية واليمن ورومانيا واليابان، وقيادات من الاجزاب والفصلال والتدادات الشعبية

النشيد الوطني اللبنائي ونشيد "الجبهة" وكلمة لعريف الاحتفال "بواحمد" الزعتر ثم التي المسؤول عن العلاقات السياسية في "الجبهة" "البوفادي" راجي كلمة مما جه فيما، لا التفاوش وخط التفاقات يعيد الينا الدقّ والكنس والسيادة والأرض والدولة. ولا تسلط اجهزة السلطة وُمطَّرُىةَ لَلْمِنَاطَلِينَ يَعَيْدُتُهُا الْيِنَا. وَفَيَ الْمُقَائِلُ لَا تَسَقَّطُ "أُوسَلُو" الْبِيقَافَ المتلام. المطلوب تغيير شاءل في والشتلام. المطلوب تغيير شاءل للصراع لا تجد غرفا ولحترابا بين معلقة ومواجهة من موقف يرفض التطبيع او يرفض الميمنة أو يولجه بالنار أكان رسميا أم

## الديموقراطية واعادة بناء المخيمات:

## قضية اللاجئين العنوان الرئيسي للنضال

وحلما يقع في لطار تمكين الشعب للفلسطيني من ممارسة حقه في تقرير الممير استنادا الى حق العودة وحرية لللجلين في ممارسة هذا

وشدد على "رفض شعبنا في لبنان كلّ المشاريع الّتي تُنتقُص حُقُولُهُ الوطنية ولاسيما منها مشاريع التوطين والتهجيراء معلنا تمسكه بالحق العودة لَى فلسَطين وفق القرار الدولي الرقم ١٤٤. ودعا "السلطة اللبنانية ألى منع شعبنا في لبنان حقوقه الانسانية والاجتماعية أجمة اقرار حق العمل ومساواة لأعامل الفلسطيني بالعامل الليناني والفاء القرار الأرقم ٤٧٨ القاضي بغرض انن خروج ودخول من لبنان واليه، وفتح ابواب المؤسسات التربوية والصحية امام المواطنين

واعلن "رفض شعبنا في لبنان مشروع تصفية الاونروا وانهاه مشروع بمسيد من المنطط الجاري لتراجع الخدمات مو مؤشر سياسي ذو دلالة الخدمات مو مؤشر سياسي ذو دلالة خطيرة كي يتحلل المجتمع الدولي من التزاماته القانونية والسياسية حيال قضية اللاهلين، وهذا ما يستدعي نضالاً واسعا يقوم على حشد قوى البركة البماميرية وقطاعاتها المنتلفة بما يقود الى وقف التقليصات المتواصلة وتعسين الخنمات الصحية الاوتروا دورها الانسائي تجاه شعبنا".

ولفت الى "ان مهمة بناء الاطر الوطنية بصيغها المئتلفة هي عملية نَصَالُ قَاعِدَى، وفي مِنَا الْأَطَّارِ دِعَا المؤتمر لأى أعادة بناء اطر الحركة الجماهيرية وتغعيل دورهاء خصوصا اجمة أعلاة بناء الاتدادات للشعبية الغلسطينية العمالية والنسائية والطالبية، وأعادة بناه اللجان الشعبية في مخيمات لبنان، وعلى اسس

ووجه تدية "لى شعبنا الفلب داخل الاراضي المحتلة" مبدياً "اعتزاز شعبنا بالتضال البطولي الذي يخوضه الشعب اللبناني الشقيق ومقاومته الباسلة ضد الاحتلال الاسرائيلي

وشدد على "أن البحث في سبل النروج من الآزمة الرامنة التي تتخبط فيها الحركة الوطنية الفلسطينية حيوب الحرصة الوطنية الخلاسطينية يتطلب حواراً شاملاً تشارك فيه جميع القوى الفلسطينية بلا استثنار". وانتخب المؤتمر لبنة قيادية لاقليم لبنان من 20 عضواً اختارت علي فيصل اميناً لما.

الدقوق السياسية والوطنية الاجلين الى مستوى الشأن الانساني". واعتبر "ان قضية اللاجئين ومهمات صون حق العودة كالت:، ولما تزل، تشكل العنوان الرئيسي للنشال الوطني الفلسطيني. فقضية اللجلين قضية سياسية رئيسية وجزء لا يتجزأ

اختمت اس "ألجهة الديموقراطية لتحرير فلسطين" اعمال المؤتمر الفامس أمنظمتها في لبنان بيبان لكد "إن تعفاق أوسلو إضعف المكافة السياسية لقضية اللاجئين، وفتح الطريق التعاملي معها كقضية قسانية مجرنة من بعدها السياسي، ولختزال

### ناطق سوري ينفي حصول "عمل تخريبي" في طرابلس



وزعت "الوكالة الوطنية للاعلام" الرسمية امس تصريحا لناطق عسكري سوري، باسم القوات السورية العاملة في لبنان جا فيه، "أن ما تناقلته بعض وسائل الاعلام عن عمل تخريبي استمدف احد العراكة العسكرية في طرفاس هو عار من الصحة، وان حقيقة ما جرى هو قه خلال حرق نفايات في مكان قريب من لحد المراكز الفجر صاعق نتيجة للحريق، ولم يسفر ذلك عن أي اضرار

## مركزاً على دور المؤسسة لتحقيق السيادة شيراك منح قائد الجيش وسام جوقة الشرف الفرنسي



غاكد الجيش يلقي كلمته بعدما قلده السغير الغرنسي قوسلم.

تمكنتم من تعليق بلك بفضل اعطائكم معنى لمهمة الذين التحقوا بِالْجِيْشُ الْلِبْلَايِ الْجِدِيدِ، أَي تَقْوِيهُ وحدة البلاد والمرص على توطيد وقلَّد السفير جان - بيار لافون ألامن واستمرارية الدولة على أراضي العماد لدود الوسام خلال زيارته له الوطن بكاملها وضمان استقرار لينان في منطقة معرضة دوماً التغيرات غير

المتوقعة هزا من ارض البلاد لا يزال يرزح تحت الاحتلال الاجنبي، الا انكم منعتم الاداة التي عندما يحين الاوان ستمكن الدولة اللبناتية من بسط سيادتها وترسيفها على كل أراضيها غمن حدودها المعترف بها دوليآ ووفقاً لقرار مجلس الامن الدولي الرقم ٤٢٥ وستمكنها من القيام بالمسؤوليات التي تقع على علاقها. في نظركم، وإذا لدرك ذلك من خلال هذه المهمة، لم يكن ينبغي فقط اعادة توحيد البلاد واحلال الامن

الشباب اللبناني، من ذلال الخدمة الاجبارية وصمرة في بوتقة البيش، مثلاً أعلى جديداً ومفهوماً شاملاً سبد. أن فرنسا، وعلى هذه الارض بالذات، كانت دائماً متمسكة بدور الشبلب في بناه لبنان. وهنا لا بد لنا من النكر كلام البنان بيفول في ١٢ تموز ١٩٣٢ عندما طلب في

في جميع لرجائما، بل أيضاً اعطاءً

بيـروت من الشبـاب الـلبنـالي ان يكرس نفسه لندمة المصلحة العامة، وخصوصاً أن وقت الاعبار قد بدأ. مماً لا شك فيه أن منا الوسام الرفيع يتوجه أيضاً الى ما تمثلون بعكم وظيفتكم أي الى ذائد البيش في بلد تتعلق فيه فرنسا وتكن له صُلَقَةَ قَدِيمَةً قَدْمِ لِلنَّهُ لِأَنْهُ يِمِثْلُ بعد سنوات التميار بلنا فريداً في المنطقة يتيح لطولاف متعددة المنشأ والبين أن تعيش معا في قدرها ودولتها ومستقبلهاء ولاته في اختمار رمز التسامح الذي ينبغي ان يشكل منبع وحدة لبنان وعصبها

واخيراً أن وسلم جوقة الشرف من رتبة كومندور الذي سأقندكم أياه حضرة العمادة باسم رئيس الجمهورية الفرنسية، يتوجه ايضاً من خلال شخصكم وعملكم ووظفيتكم الى ما يمثل البيش اللبناني الذي اعيد تأسيسه في اشرافكم، بالنسية الى خدمـة البالد وسيادتـهـا واستقلالها ووحدة لراضيها". ورد العماد لحود بكلمة جاء فيما

"ارجُو نقل احرّ شُكْري الى فَخَلَمة رئيس الجمهورية الفرنسية للوسلم الْرَفْيعِ النَّذِي مَنحه بَشَخْصِيَ الْىُ المؤسسة العسكرية اللبنانية. ويهمني ان اضيف اتني شخصياً قدرت جداً افتته الخاصة تحوي خلال زيارتيه الرسميتين للبنان.

وتضَّامنها مع لبنان اللَّذِينَ عبر عنهما فخلمة الرَّفيس جاك شيراك في

شيراك قائد الجيش قعماد اميل 👛 لحود وسلم جوقة الشرف من رتبة

> في وزارة الحفاع. وقتل تحفون اثناء احتفال التقليد: "أن هذا الوسام الرفيع وسام جوقة الشرف الذي انشأه البليون بونابرت، موجه اولاً ألى شخصكم. ان استقامتكم ومغمومكم لخدمة الدولة وارانتكم في جعل البيش مثالاً للامة، وحرصكم على القيم، تتطابق مع ما ينبغي أن يتعلى بها الذين عندما ينخرطون في الجندية يقبلون بتكريس مياتهم اخنمة

بلاهم ويفرضون التشدد على ان منا الوسلم يعبّر ليضاً عن لمتنان للمهمة التي قمتم بها منذ ست سنوات من دورن فقطاع وبمثابرة وعناد على رأس الجيش

PRESE

ANNO

والاقتتال بين الإخوة والمواجمات الانتحارية كان يتوجب استيعاب 🗣 عناصر مبعثرة أقدمت طلقتما واحياتاً توقماً ألى المثل الاعلى في مغلمرآت كان يتوجب التفلب على شطط حقبة من الانقسام لاعلاة بناء جيش

بعد سنى التفرقة وفترات المعاناة

#### وقف مفعول رخص السلاح الى اشعار آخر

وطني موحد ومتضامن لتحضير

عمم مكتب وزير الدفاع الوطني قرارا رقمه 790 و/د ويتعلق بوقف مفعول رخص حمل الاسلمة الحربية،

راب المسابق المناع الوطني، بناء على المرسوم المرقم (٩٥٠١ تستريخ ١٩٥٢/١١/٧ (تسكيل

بناء على الدرسوم الاشتراعي الرقم ٨٢/١٠٢ وتعديلته (الدفاع الوطني)» بناء على قانون الاسلحة والذفائر، وبناه على مقتضيات الذهمة - المادة الأولى، امتلسبة الاعياد

- المحدة الولى المحسبة الاعلامة يوقف مفعول رخص حمل الاسلحة على كل الراضي اللبنانية ونثك اعتبارا من ١٨٤//١٢/ المساعمة ١٨ سى المراز الخر. وحتى اشعار الخر. - المادة الثولى اعلاه مرافقو الشخصيات المادة الثولى اعلاه مرافقو الشخصيات الرسمية والسياسية والعينية - المادة الثالثة، كل مخالفة الاحكام هذا القرار تعرض مرتكبها لاشد العقوبات ولاسيما منها الملاحقة

– المادة الرابعة، ينشر هذا القرار

ي وسائل الأعلام وتكلف المراجع

A5 MINUTES DE BROUMMANA, À5 MINUTES DE LA MER Nous Vous Offrons Votre Pin Quotidien Spécial Décembre 96 8 Appartements 197 m<sup>2</sup> Livraison Janvier 97 - Sans 1er Versement Prix \$105.000 - Mensualités \$1100 2 Salons, Salle à Manger, 3 Chambres à Coucher, Cuisine, Chambre de Bonne, A/C, Chauffage, Piscine, Dish. Abbartements de 127 m² et 157 i ivraison dans un an. WALDE HOUAWAD... OUSING LOAN PROGR

وكررت نقلا عن مصادر أمنية "أن اطلاق منظمة "حزب الله" النار من

اطوى مسمح القرى الاملية في جنوب لبنان، هو التماك فاضح لنقاط التفاهم الذي تم

التوصل اليه بعد عملية عناقيد الغضب.

وأضَّاقُ بَ: "أغارت بعد ظُهر قيوم

طُلارات مقاتلة أسرائيلية على مواقع

للمخربين في جبل صافي في جنوب

لبنان. ولفاد الطيارون عن أصابة

الاهداف واعلن الناطق باسم جيش

النفاع أن كل الطائرات المغيرة عامت

الى قواعدها سالمة. وهذه الغارة الثلاثة

تشنها الطائرات الاسرائيلية على جنوب

لبنان في عَضُون ٢٤ سَاعَةً ويداول

"حزب الله" في الأونة الخيرة تكثيف

نشاطاته في جنوب لبنان في الألر محاولته المستمرة المائفة الى زعزعة

المنطَّقة الامنية. وأكنتُ مصادَّر لحقيَّة ان

منه المحاولات تثبت لممية بقآه

اسرائيل في المنطقة الامنية".

ومن مراسل "النمار" في النبطية ان الطيران الدربي الاسرائيلي اغر في الاولى والدقيقة الـ20 بعد الظهر على

مرتفعات اقليم التفاح. وذكرت مصادر امنية أن طائرتين

حربيتين القتاع صواريخ جو – ارض

على جبل صافي وتلة مليتًا. وكان الطيران الاسرائيلي نفذ غارات وميية

المقاومة

بيان وزع في بيروت انها "وجهت ضرباتها" أمس "نحو موكب قائد المنطقة الشمالية في جيش العدو

لميرلم ليفين". ولوضّحت "أنّ رجالٌ المقاومة رصدوا الصلاية عشرة

والدقيقة الـ ١٠ قبل الظمر دخول

العملية العسكرية التي نفئتها "المقاومة الاسلامية" السبت الفائت

في عمق الشريط العدودي على طريق

مي سق مسوحة المرحون المعرفية الميشية – الريحان، واستمدفت موكب قلاد وحدة الارتباط في البيش الاسرائيلي الجنرال آلي أميتاي اعتبرتها المقاومة من ادق عملياتها

النوعُية واصعبُها، أذ تمت في عمق "الدزام الامني" وسط منطقة جغرافية وعرة وسقط خلالما مقاومان لـ"حزب

وكاتًا في ثياب عسكريّة مرقطة. لنظة وصولمما طلب لحدمما ركوة

قهوة وعلية سجائر ثم اخذ الهاتف الخليوي من المرافق الاعلامي واتصل بزوجته قائلا: "أنشاه الله يوم الاثنين التحديد المنافقة المالية المال

المقبل بكون عندكم بوسيلي الاولاد". قائد المجموعة عرف عن اسمه

للصركي باقر (٨٦ عاما) ومو لب

لطفَّلينَ. له عَشَرة أعوام في العمل

العسكري. اخضع لدورات عسكرية

واصيب لكثر من مرة، اخطرها كانت

في أُلبقاع للغربي والقطاع الاوسط لما ممدي (٢٦ عاماً) فطابع الذفر

على محياه، يضع على صدرة صورة الامين العلم الراحل لـ"حزب الله"

السيد عباس الموسوي ويحمل في جيبه مصحفا صفيرا. وهو في سنته البلعية الولى بشرته شقراء وعيناه

لسنا هواة أجرام رفضا التقاط الصور الا صورة

واحْدة اظهرت رأسيهماً من الفلَّفُ

وتبنعا عن وضع القناع على وجهيمما

الغربي اننا هواة لجرام وأرهاب نحن

تدريرها من رجس المدتل". وفي ما يأتي الدوار معمما، 4 كيف تصفان طبيعة المنطقة

~ قما في قضه جزين، تتم

بموقعها الاستراتيجي المهم المطل

على سهل الدولة من جهة الشمال حتى طبريا، ومنطقة البقاع الغربي وجيل الشيخ، وهي تكشف منطقة النقورة من جهة الغرب. وللعدو ثلاث

ثكنٌ رئيسية عداً بعض مرابض المدفعية المنتشرة في المنطقة

– هناك موقع الريحان اليهودي:

وعلى مقرية منه تكنة للعملاء وموقع

أعيشية تسيطر عليه حلايا قوة

صميونية، والثلاثة تُعتبرُ شريلةاً عيويًا

يتَمَّلُ بِلُطْرِيقِ حَيْثُ ثَمْتِ مُنَّهُ العطية، وهي الطريق الوحيدة التي

\* كيف تم رَصَد الموكب الامني الذي كان قائد قوة الارتباط فيه؟ وما

تربط منه البواقع وآحيما بالآخر.

هو للوقت الذي استغرقه ذلك؟

🗣 مَا طبيعة منه التكن؟

التي حصلت فيها العملية؟

واعلنت "المقاومة الاسلامية" في

في السابعة صباحاً.

## تأخر القاضي فانسحب المحامون

كتبت كلونيت سركيس:

وتمر الساعات والقاضي المنفرد الجزائي في المتن منيف هنا يتلبع طرح الاسئلة والاملاء على الكاتب وينتظر المعلمي في قاعة محكمة صفيرة لا تليق عشية القرن العشرين بمفموم قاعة المحكمة من حيث المبنى. ومع الجميع ينتظر الموقوفون وقوفاً من العلفلين، خلسة في قضایا اعطاء شیکات بلا رصید وسوی ذلك والمكان لا یتسع لمقعد . احدهم اتكا برأسه الى الحائط ونشط في غفوة مقتضبة ريثما تحين

والصدلله ان الوقت لن يطول في ذلك المكان. والكل يترقب الانتماء

ستنفع تدريجاً الى القصر العدل الجديد

### **CARPET PLUS**

من الإشارة نفهم

كوشان ١٨٠×١٣٠ كوشان

تأخر وصول القاشي المنفرد الجزائي في بيروت لبدء النظر في للدعاوى المقررة في جُدول لمس اعتبارًا من التلسعة صبلحا. وطال انتظار المعلمين فشكا عدد منهم هذا الانتظار الى نقيب المعلمين في بيروت شكيب قرطباوي. وتوالت هذه الشكاوي حتى قصد النقيب قرطباوي القاعة قرابة الدادية عشرة وطلب من المدامين الانصراف

ولطالما اعلن وزير العدل بميج طبارة عن السعي الى مداواة هذا النقّص وفي شكل متواصل. ألا أن تأمين العدد الكافي من القضاة يستلزم بدوره وقتاً.

## وخيرالله يعلن التزام المواعيد

ثم اتصل بالرئيس فيليب خيرالله ويرثيس محكمة الاستئاف في بيروث نزيه طربيه ووضعهما في جو ما حصل فأكد التزام المواعيد. المقررة لبدء الجلسات التاسعة صباحاً.

وفى انعقاد الجلسات التاسعة صباحآ تتوالى الملفات وكذلك حضور المحامين الوكلاء في الدعاوى العالقة ويثابر الحاكم الجزائي المنفرد على النظر في كل منها وهو يعيش السؤال مرتبن مرة لسماع الجواب من المتهم أو المدعي ومرة لتدوينه في المحضر، ومكذا دواليَّك فتنقضي الساعات في جلَّسات متواصلة جنَّحية وحتى الظمر أو بعده وترجأ المواعيد الى أيار. ومنا الارجاء له مبرره: تراكم عند الدعاوي وكثرة التقاضي حتى لأسباب كانت تحل بالحسنى والتراضي سابقاً. ويترك اليوم القاضي للصلح مطردا حين يرى الامر ممكناً في الدعاوى ذات الطابع الشخصَّى. ثم عدد القضاة القليل بازاء سيل الشكَّاوي العالقة.

وللى جانب ملاصق غرفة المعامين الصغيرة وتتسع لاعداد منهم ولبيوت من الشعر يرددها زميل لمم في كتاب قديم لقصائد شعر تعمل يأساً وحزناً وعتاباً من شقاء من ولد في هذه الحياة. فشطور من الغزل بوردة وعيون تعود الى الدياة وتمحو سويداء الشاعر.

من العمل في قصر العدل الجديد في جديدة المتن الذي سيفتتح مطلع السّنة الجديدة وتُقديراً في الشّمرين الأولين منّه، وفَق ما ذكر وزيرً العدل بهيج طبارة لـ"النهار" امس وهو قال أن هذا البنى بات جامرًا ويجري اليوم اختبار على سنترال الماتف فيه وزود الخطوط كذلك وصار تُلزيم الـ"سُناك" فيه. وقريباً تنتهي مثلقصة العروض في تـلزيم التنظيفات وكذلك جهز بالكمبيوتر

وهو سيضم القضاة في جديدة العتن وغرفتين من محاكم البدلية الربع في قصر العدل في بعبدا وثلاث غرف من محاكم الاستئناف ويعرس توزيع الصلاحيات في محلكم كسروان وجبيل والمتن التي

وتمنى ان يتم افتتاح مذا المبنى في كانون الثاني. وكشف أن احتفالاً في المناسبة سيقام في حضور رئيس الجمهورية الياس المراوي ويكون بمثابة حفلة افتتاح السنة القضائية الجديدة بعد تعذر الافتتاح في موعده التقليدي بسبب الانتخابات النيابية ثم تشكيل الحكومة.

بالوش ۱۵۰×۱۰۰ آل.ل. بوخارة ۱۹۰×۱۳۰ آل.ل.

طوال شهر كانون الأول، نفتح كل أيام الأسبوع من التاسعة صباحاً حتى السابعة مساءً.

كاريت يلاس شارع النهر كاربت بلاس زقاق البلاط هاتف: (۱۰) ۵۸۱۷۱٤ (۲۰) ۱۲۷۱۹۶ ۲۱۷۱۹۳ ماتف:

كاربت يلاس: المختصر المفيد...

#### نموذج عن المليون فقير

عثر على الطريق العلم في بلنة

متابعة التحقيقات

في مقتل سليمان

وتزوير الطوابع

للطوائع الاميرية وترويجما وتسويقما في وزارة المآل على معرفة تفاصيل

أُخْرِي عَن شراءُ المتهمين اجهزة

كومبيوتر متطورة استختموها في

تزوير الطوابع الاميرية. واستجوب قاضي التحقيق مختار

سعد بعض الشهود من النين تدخلوا

في اتمام صفقة بيع الاجهزة والمطبعة،

وأجرى مقابلة بينهم وبين الموقوف

جوئي رحمة وقرر جلب فؤاد فريـد

... وفي تزوير

أختام المالية

أصدر قاضي التحقيق في بيروت

عصام أبو علوان مذكرة توقيف

وجامية في حقّ وفيق خضر مطر وأخرى غيايية في حق الاخوين للفارين من وجه العدالة نعيم وكلود جورج

خليل بجرم تزوير اختلم وزارة المال

واستعمال البزور وتزوير براكث ذمة وبيعما من اشخاص وفنقلت يعملن

وكنان رجال الامن ممموا منزل

وفيق خضر مطر وضبطوا حقيبة تدوي

الاختام المزورة التابعة لوزارة المال مع

دفاتر براءة النمة واعترف وفيق بأثه

يحق للمرافق...

اصدر أمس الصليب الإعمر اللبنائي البيان الآتي: "عرضت اللجنة المركزية

للصليب الأحمر اللبناني في اجتماعها

الدوري الشمري ما تعرض له عدد

من المتطوعين العلملين في قسم بنك

الدم في منطقة ستأركو في تأريخ

١٢/٦٦/١٩٩٢، حيث اقدم مرافقو

لحد المسؤولين (التأثب أميل توقل)،

على التعرض بالضرب لهم في اثناه تأديتهم مهمة انسانية في سيارة

تابعة للصليب الاحمر اللبناني. وان تستنكر اللجنة المركزية

للصليب الاحمر الليتاني هذا العمل

الذي لا مبرر له تتقدم من الهيئات المساؤولة في البلاد اخذ الموقف

الجريء لحماية حقوق هذه المؤسسة

الإنسانية التي تعمل بروح من المعبة

والعطاء المتفاتي في خدمة الانسان من

دون تحيـز او تميـيـز، ومـحـ<del>اسـبـة</del>

وتميب اللجنة المركزية بجميع

اللبناتيين على كل للمستويات، ضرورة

اعترام شارة الصليب الاحمر اللبناني

ومتطوعيه، حرصا على استمرار العطأء

الانساني وروح العمل التطوعي".

المسؤولين عن هذا الاعتداء.

في علب الليل والملامي.

زور هذه الاختام في مصر.

الركيسي انطوان الطيار،

ينصب التحقيق في قضية تزوير

بوارج على لقيط داخل حقيبة من يورج على حيث تسن محيد الموارة من البلاستيك زرقاء كتب عليما اسم والدي الطفل محمد لحمد علو (٣٢ الى الإجراءات الامنية الاسرائيلية في الــشــريــط العـــدودي المحـــــــلَّة باستمدأقها بقذائف لأهاون موكب عاماً) وزوجته عليدة محمد علو (٢٦ قائد المنطقة الشمالية الجنرال لميرام علماً) وكلامما من المرمل. وفي ليفين بينما كان متوجما لتفقد موقع التحقيق معهما اعترفا بأنهما أرانأ برعشيت في القطاع الاوسط، مما أدى التخلص من طفلهما لانهما يعلنيان للى لصابة قائد وحدة الارتباط مع الفقر ويعجزان عن تقنيم القوت جنوب لبنان الجنرال الي اميناي بجروح طفيفة في يده، بعد خمسة ايلم من اصليته في رجله بمتفجرة والطيب للى الطفل. فأودعا القضاء في زحلة وسلم الطفل الى حكمت حمدون بناء على طلب المدعي العلم في زحلة. استمعفت موكبه قرب العيشية، وفي الأشرفية عُثر على لُقيطين وسرعان ما ردت اسرائيل على ملقى أحدهما امام دار ملجأ الاطفال المجوم بقصف منفعي ولسع اوقع اضرارا، وبفارة جوية هي الثالثة في الممملين، والآخر على مدخل بثاية، فسلما آآى آلاخت ايغون عزيز سبول المسؤولة عن ملجأ الاطفال،

٢٤ ساعة على مرتفعات قليم التفاح." الرواية الحدودية ونقلت مراسلة "النمار" في بنت جبيل عن مصادر "جيش لبنان البنوبي" أن موكبا من خمس سيارات كلت تنقل قائد البنطقة الشمالية لاسرائيل اميرام ليفين يرافقه قائد وحدة الارتباط الاسرائيلية مع جنوب لبنان الجنرال الى اميتاي وقائد اللواء الغربي الاسرائيلي العقيد تل راد وقائد اللواء الغربي لــــ"البنوبي" المقدم عقل ماشم، تعرض قرابة الدلدية عشرة قبل الظهر لدى وصوله آلى مشارف موقع برعشيت، لأطلاق قنيفة هاون من عيار ١٢٠ ملايمترا من مفترق صفد البطيخ، سقطت وسط الموكب ولكنما لم تنفجر. وتبعها قصف ممآثل ورمايات رشاشة على الموقع، اسفرت عن أصابة

عسكري في الموكب، عولج ميدانيا. وعلى الآثر ردت المدفعية بقصف موصللي وروجيه دائيال لاستجوابهما مُديطُ البوقع. وفي الثالثة بعد الظهر تعرض في هذه القضية، اضافة الى المتهم موقع الغزلان التابع لـ"الجنوبي" لقصف بالماون من اقليم التفاح. وردت ومن جهته قاضي التحقيق الاول في جبل لبنان فوزي داغر اكمل سماع المدفعية المشتركة على مصدره شمود الدق العآم في مقتل رأفت ونكرت مصادر امنية جنوبية ان هذه المرة الثلاثة يكون الجنرال أميتاي هدفا لهجمات خطرة منذ مطلع كلتون

الاول المِاري، اذ سبـق ان تـعـرض لمَّاتَثِينَ ۚ فَي الريحَانَ وَخَلَةَ خَارُمُ (قرب التيشية). وفي مجال آخر، بثت اناعة "صوت البنوب" أن ليفين زار والوفد المرافق له بعد الظهر بلدة رميش للتهنئة بعيدي الميلاد وبدء السنة الجنيدة،

وصرح على الاتر "ان اسرائيل ستستمر في دعم سكان المنطقة الحدودية والبيش الجنوبي، ولؤكد ان لا مطابع لها لا في ارض لبنان ولا في ميله، وإن معفها تحقيق السلام واكد للاذاعة تعرض موكيه صبلحا لقصف منخي

مست بمحتي. وفي القطاع الشرقي اقيم لحتفال مماثل حضره قائد "الشؤون المدنية" الاسرائيلية العقيد شاؤول كاليسا وعدد من ضباط البيشين و"اللجان المحلية". وتخلله تكريم عشرة من موظفي "الشؤون المدنية".

مور: ٦ طوافات وكتب مراسل "التمّار" في عور ان لطراف تبنين وعيتا الببل وبرعشيت (ُ القطاع الاوسط)ُ والأودية المُجاورةُ، تعرضت الماشرة والنصف قبل الظهر لقصف مدفعي اسرائيلي استمر حتى الاولى والنصف بعدم وصرح ضابط دولي أنه تتيجة هذا

القصف تضرر منزل (المواطن عبد النبي العلي) في برعشيت. وأنه لا يملك معلومات عن اصابة مدنيين. وكشفت مصادر امنية محلية ان رجآل المقاومة قصفوا موقع برعشيت، مما أدى آلى لصابة موكب الجنرال اميرام ليفين وجرح الجنرال الي اميتلي

الذي كان يرافقه. وكانت ظُمرت في الدانية عشرة والنقيقة الخامسة قيل الظهر ست طائرات مليكوبتر اسراثيلية قبالة شاطئ المليب في صور، ونفنت منة عشر دقلاق غارات وممية فوق البحر والقت بالونات حرارية وانغصلت طولفتان عن السرب ولتجمتا جنوباء فيما علقت الاربع الاذرى شمالا فوق البحر قبالة محلتي الخراب ورأس

الانكليز ونفنت غارات وممية مدة ربع

## نحن "كسارة الجوز" التي تحرر الارض بالشهداء

المقاومة تصيب موكب ليفين وتجرح اميتاي على طريق موقع برعشيت

واسرائيل ترد بقصف واسع وغارة ثالثة في ٢٤ ساعة على الاقليم

موكب عسكري قيلاي رفيع المستوى لقولت الاحتلال ألى موقع برعشيت

وفي عداده ليفين، وعلى الفور بادرت

مجموعة الشهيد حسن الأمين في

وحدة الاسئاد الناري الى دك الموقع

فّي شكل كثيفٌ ومركز محقّقةً امانت ماشرة ومؤكرة في دلاله .

وافائت في بيان آخر أن مجموعة

الشميد حسن مريش في وحدة

الاسناد الناري استمدفت في الاولي

والربع بعد الظهر تجمعات صهيونية

رَصَيْتَ فَي موقعي بِئْرِ كَلِابِ وَكَسَّارِةَ العروشِ، مما إدى الى تحقيق اصابات

رواية اسرائيلية \* في الـقـدس (و ص ف) لكـ

مصدر في البيش الأسراكيلي أن جنرالا

اسرائيلياً كاد يصاب في اطلاق نار من

مَقَلَتَلَيْنَ مَنْلَمِضَيْنِ السِرِّلَئِيلِ عَلَى مُوقَعَ في المِنطقة المحتلة من جنوب لينان.

مباشرة فيهما".

"دزب الله" في أحدى بليات الليم التفاح. تلقينا الاوامر من القيادة بالتوجه الى القطاع الشرقي، وابلغ البنا أن موكبا لمنيا سيمر في الزمان والمكان المعينين، فاجرينا كل التشكيلات ووضعنا الدراسات والترتيبات أعسكرية اللازمة.

المقاومان ممدي وباقر في منزل عنصر من

 قلت الكم تلقيتم الاوامر، يعني أن المجموعة التي نفئت العملية لم تنطلق من المناطق المحررة؟ سمع من مستخرون – (يبتسم معدي) نحن مستخرون في المنطقة في شكل دائم، نرصد حركة العدو وتمركاته ونراقب كل تعزيزاته. العمليات النوعية التي نَفَئَتُمَا الْمَقَاوِمَةَ فَي مِنْطَقَةً جَزِينَ لَّا تحصى وآخرها عملية مرجعيون

🖷 مَا هو عند الإفراد للذين تقدُّوا – العند من خصوصيات عمل المقاومة. وهعنا خطة محكمة تتناسب

مع طبيعة الارض والمنطقة. يأم العين فكرت وسائيل الاعلام أن العبلية تبت في وضح النمار. – نعم تفنناها في وضح النمار. الرؤيا كانت واضحة جنا الافت اننا شأهننا بأم العين النوريات المكثفة التي كلنت تُقوم بما قرق من ميليشيا

 اكدت بعض وسائل الاعلام العبرية أن البيش الإسرائيلي كان علم بأن مجموعة المقاومة في هذه المنطقة؟

-- (مقاطعا) لا يخفي على أحد أن وسائل الاعلام الصميونية عندما تتحدث بمنه قطريقة تريد أن ترفع معنويات جنودها وعملائها المنهارة الوصول الى هذه المنطقة كان عبر كملأن عدة تجاوزناها. ولو أن العدو كشف مرورنا لفتح ناز رشاشاته علينًا؛ لَا أَتَنَّا نَفَئِنَا عَمِلْنَا فَي شكل طبيعي ويقدرة عسكرية هائلة نظرا الى العند والعناصر التي شاركت في تنفيذ هذه العملية النوعية.

🔻 كيف كانت جموزيتكم ا ومل الاسلحة التي في حوزتكم تكفي أمثل مذه المواجمة؟ - المجاهد المقاوم دائما في جموزية تامة داخل المناطق المحتلة وخارجما، وعلى استعداد لمواجمة اي طُلَرى وَنَدَنَ حَلَصْرُونَ لِتَنْفَيْذُ فَي عَمَلُ تَوكُلُهُ النِّنَا القَيْلَاةِ.

 هل كنتم على علم مسبق بأن
 الموكب الامني كان يضم اميتاي؟ أحن في رصد بائم ومستمر
 المنطقة والاعليمات التي اللغتنا بها
 القيادة كانت دقيقة جداً ومعلوماتنا من الداخل والخارج لكدت وجود قائد

واوضح ان الجنرال أميركم ليفين قائد المنطقة الشمالية السراخيل كان

يتفقد مركزا متقدما لمبليشيا "جيش

لبثان الجنوبي عندما تعرض المركز

للقصف، غير أنه لم يصب بلنى ولكن

ضلبطا آخر كان في رفقته لم تُددد رتبته، لعيب في سلقه لعابة طفيفة. واشار إلى أن المدفعية الاسراليلية

ربتَ بقَصَفَ مصدر النيران. وبثت الاناعة الاسرائيلية ان

البنرال ليفين تفقد موقع برعشيت

التابع لـ"الجيش الجنوبي" يرافقه عند

من الضباط الكبار في البيشين، وقرابة الدادية عشرة قبل الظمر

أُشْرَعُ المَدْرِبُونَ فِي اطْلَاقَ قَـنَائَـةً، ماون من قرية برعشيت على الموقع،

واصب الجنرال اميتاي في يده بجروح

طفيفة لم تستدع علاجاً. وردت

مدفعية جيش الدفاع بقصف مصادر

النهار" تلتقي اثنين من منفذي عملية العيشية :

من مسمس وسمرع مسمو وبود عدة مرت امامنا الا اتنا لم فتعامل معما مسكريا لاتنا كنا فتنظر الموكب الامني المستهدف همن خطتنا. لكثر من ذلك، لم نقم بتنفيذ العملية الأ بعد رجوع الموكب من الريحان مع علمنا المسبق بدخوله البلدة، ويعدو ذلك ليضاً ألى النطة المرسومة. وتأكيدا لذلك، فقد اعلنت المقاومة الاسلامية في بيائما لصابة استلي قبل ٤( ساعة من اعتراف العدو بلطابته.

🛊 كم سيارة ضم الموكب الامني؟ – هم ۲ سيارات مرسينس ۲۲۰ او ۲۸۰ (كوبي) واحدة بيضاء اللون ☀ مَلَ كَانَ لَئِيكُم عَلَمَ فِي أَي سيارة يجلس أميتاي؟ – (يضحك) هذا سر من اسرار المقلومة العسكرية. كيف تم التعامل مع السيارة الاولى لـدى وصولها الى نـقطة

- معلوماتنا وصلت عندما انظلق الموكب من ثكنة الريدان اليمودية ومن تلك قلمظة وضعت مجموعاتنا في جموزية تامة انتظرنا الساعة الصغرء وعند وصول السيارة الاولى الى تقطة المكمن المالت عليما نيراتنا بغزارة تلمة. وقد أصيبت السيارة الأمامية أصابة مباشرة كذلك السيارتان البئيتان وادى الامر آلى اصطَّدَامهما، وغزارة النيران التي انهالت على الموكب عن بعد ١٠ امتار جعلت كل عناصر الموكب في حال من العداد الدعري وخصوصا إن السيارات

لمِ يطلقوا رمامة

🗷 مل مصل اشتبتك بعد توقف للسيارات؟ - (مقاطعا) لم يحصل اي اشتباك سوى من طرفتا، حتى أن أحدا من عناصر الموكب لم يطلق رصاصة

₹ يعض وسائل الاعلام قال أن لميتاي خرج من سيارته وتعلمل مع القوة المهاجمة؟ مذا غير صحيح، وسائل اعلام

العدو اعترفت باصلبة أبيتاي والكل يعرف أن المصاب في هذه الحال لا يستطيع القتال. يتدخّل مهدي، "في تلك اللحظة لم يعيس مهدي: هي تنت طعمه ام يستطع احد من اعضاء الموكب ان يطلق رمامة واحدة في حين اننا كنا نطلق النار على كل سيارة يصدر منها للصراخ". الذن كيف سقط مقاومان لكم

النادي الرياضي في المنصف-جبيل.

في هذه العملية؟

بعد اكثر من نصف ساعة من تنفيذ العملية، أي بعد تدخل مدفعية العدو ومروحياته التي حلقت في سماء المنطقة اكثر من ٤ ساعات. مدفعية "الميركافا" ومدافع الميدان هي التي اصابت احد المجاهدين ويدعى ابو قاسم (محمد احمد راضي الفن) فاستشهد على الفور، أما الشهيد زاهر (زاهر فقري حماده) فاصيب

 وسلال الاعلام الاسرائيلية نقلت ان الجيش الاسرائيلي قتل زاهر ميكشرة وعلى الغور؟ – (مقاطعا) هذا غير صحيح لان الشميد زامر استشهد بين يدي لكن للعدو يريد أن يرفع معتويات جنوده وعملائه المنمارة مخفياً حقيقة

🗣 وسائل اعلام المقاومة تحدثت عن عبوّة القجرت في العملية، ولكن لم يتضح في الدنيث ان المجوم كاري

عبوة ولكن ليس اثناء مرور البوكب بل خالل استقدام العدو مجموعات السادة. مجموعة الحمادة والمسادة لدينا فجرت هذه العبوة وهذا خاعف مستيريا للعدو الذي قصف المنطقة بجنون ليس له مثيل. في اعتقادكم مل تحبد الاسرافيليون خسائر اكبر من تلك

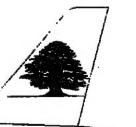
سي سبوره: - لا شك أن العدو تكتم عن العدد الدقيقي الذسائر التي مني بها، لكون العملية حصلت في عمق "العزام

كسارة البوز \* مل تعتقدون أن الفرقة التي ماجمتكم هي من فرقة "يكوز"

– "ایکوز" لیست سوی دعایا استعراضية اراد العدو تسويقها وخصوصاً بعد فشل لواي "غولاني" وجفعاتي اللنين الجزما في اكثر من موقع بأعتراف الضباط الأسرائيليين الكَبَارُ. "ايكورُ" في العبرية تعني البوز، ونمن كسارة البوز.

🖣 ما هو شعوركماً بعد تنفيذ للعملية وسقوط رفيقين لكماء هل تكرران المحاولة في عمليات اخرى؟ – معدي "ان خط المقلومة مو خط جمادي للدفاع عن اعلنا والوطن وقرانا بعضي مستح من المد وموسل ومرد المدتلة وسنبقي في هذا النظ ندافع عنه حتى تحرير آخر شبر. اما شهداؤتا الإبرار الذين سقطوا ويسقطون

فُلْيَسُوا الآ أحراراً مؤمنين بمقولة بأراً "الرض لا يمسكس أن تستسمسور الا بقشهداء". يعقب باقر: "ملى قجميع أن لا ينسوا أننا فصلال مقلومة التحقنا جميعاً بقوافل الاستشملايين". حاورهما رضوان عقیل



تدشتن شركة طيران الشرق الاوسط العام الجديد الثاني ١٩٩٧ مباشرة من المصنع. بحلّة جميلة.

و A321 " تستلمها الشركة اعتباراً من كانون

تتميز هذه الطائرات بألوان جديدة للهيكل أربع طائرات جديدة من طراز " أر باص A320 الخارجي وللديكور الداخلي باعثة " شبابا جديدا " لصورة الشركة.

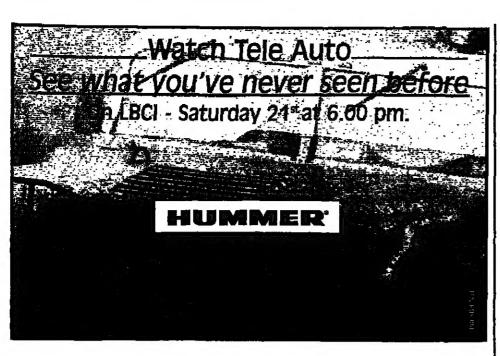
طراز الطائرة أرباص A321 أرياص A320 طول بس الطائرة 1V.0V فطربين الطائرة 1.41 مدى جياحي الطائرة الدّ الأقصى للون لدى الافلاع V0.0 -150-الحد الأقصص للوزن لدى الهموط IA11 الحد الأقصى لسعه الحروقات كلم مدى عمل المائرة īΣ برحه اقتصابيه 112 الجموع

de transmission of the

طقوس الإشارات و التحولات

جمعية هواة الراديو

تعلن جمعية هواة الراديو اللبناتيين عن اجراء الانتخابات السنوية للهيئة الادارية يوم الاحد في ١٢ كانون الثاني ١٩٩٧ بين الساعة التاسعة صباحا والثانية عشرة ظهرا في



#### THIS IS THE TIME TO GIVE

Aigner proposes a wide selection for your Christmas gifts

Starting price: L.L. 65.000

- wallet
- reversible belts
- credit card holders
- telephone books jotter pads
- AIGNER pens
- cigarette + lighter cases
- comb + file nails cases
- key rings
- money clips
- tie pins - pill boxes
- shoe horns
- brooches/earrings
- ties
- scarves - fragrances

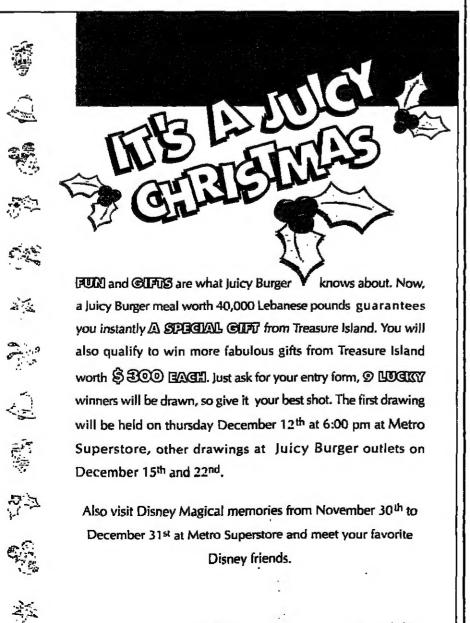
#### " Warm Wishes "

from

#### AIGNER

your good luck charm

Aigner Boutique, Hamra, Sadat street, Tel: (01) 740479 We will be open on Sundays during December



Jal El Dilb. 01-411423 | Zouk Mikbel: 09-220061 | Futuroscope: 01-491344 | Broumond: 04-963319

4

## كيف تسمح الحكومة بمعاودة العمل في كسارات نهر ابرهيم؟ طحن الجبال في وادي ادونيس وغبار المقالع يفضح الجريمة





نشاط مزدوج لآليتين لتعويض ما فاتهما في الاستراعة.

◄ لجنة الادارة أقرت تعيين المعوقين

فلذوري وللمدير العلم للوزارة عادل الشويري، وقال سكاف؛ "عقدت اللجنة جلستها في حضور الوزير فلخوري، وطلبنا اليه عرضا شاملا للوضع الزراعي في كل لبنان. وبالفعل قدم تقريرا اوضح فيه ان للزراعة تهم ٤٢ في المئة من الرواعة فهم 21 هي المنه بن الشعب اللبناني مباشرة وان عدم أيـلاً: منه القضية أولوية في المتعاملتها سيتسبب في مجرة لبناء الريـف". ورأى ان المطلوب هو "زيلاة نسبة موازنة منه الزراعة من Y, · في المئة الى ٣ في المئة حدا ائنى لتستطيع القيام بالحد

الإننى من ولجباتها. وبالفعل أتخذت اللجنة توصية طالبت الحكومة برفع نسبة الموازئة لهنه الوزارة الى 7 في المثة ويستقد الوزير فاضوري ان المطلوب لتطوير الوضع الزراعي مو الامتمام بالتصنيع الزراعي الذي يوفر العزيد من فرص العمل ويفنينا عن السعي الى الاسواق

معينة (...)".

وابدى فاخوري رغبته في ان يخصص جزء من المساعدات التي سترد الى مؤتمر "اصدقاء لبنان" للقطاع الزراعي أمساعتته، ونقلُّ عن رئيسٌ مجنس الوزراء رفيق الدريري اهتمامه بتحسين الوضع الزراعي حسب ما جه في البيان

وُفِي موضوع الكوارث الطبيعية اعلن فلذوري انه متعلق بعمل الميئة العليا للاغاثة، كنلك بمسألة

المساعدات للمزارعين المتضررين من جراء الاعتداءات الإسرائيلية. من جراء العندات السرائييد. واستوضحت اللجنة وزير الزرامة مصير ثلاثة مليارات ليرة كانت خصصتها الميئة العليا للاغاتة لتعويض المتضررين من الكوارث الطبيعية في الوزارات السابقة. وطلبت عقد اجتماع موسع يحضره وزير الموارد الملاية والكمربائية وُلْجَنَّةُ الْاشَّعْالُ النيابِيةُ للبَحْثُ فَي مشاريعِ اقنية الري واقامة السدود وسيعقد هذا الاجتماع مطلع السنة المقبلة. وكذلك حضت اللجنة للوزارة، بـالـتـنـسـيـق مع وزارة الخارجية على العمل لتأمين اسواق لتصريف الانتاج الزراعي اللبناني ودعت الى انشاء ميثة تتولى مُراقِبة نوع الانتاج الذي سيصدر للحفاظ على نوع ومواصفات معينة.

شهيب طالب بلجيكا وكندا باستعادة نفاياتهما

طالب وزير للبيئة أكرم شهيب الحكومتين البلجيكية والكندية عبر سفارتيهما في بيروت باستعادة نفاياتهما البلاستيكية تطبيقا للاتفاقات الدولية، وخصوصا التفاق "بال" الذي يفرض اعلاة النفايات الى

جه نلك اثر اجتماع عقده مع المدعي العام التمييزي القاضي عدنان عضوم واطلع خلاله على تتاكج التعقيقات التي توصل اليما القضآه في هذا الموضوع.

– تتبة البنشور في الصفحة ٢ –

درسناه وسهق أن عرض على الميثة العامة في البلسة السابقة في المبلس السابق واعبد الى لجنة الأدارة والعدل لدرسه. وضعناه في اولوياتنا واقرته لجنة الادارة بالاجماع. وهذا لمر مهم لاله يثبت اولا أن لبنان يحترم مقررات الامم المتحدة ويتقيد بها. وهذا القانون يشكل ضمانا اضافيا النيبلوماسيين والموظفين الاجلاب ورؤساء الدول في لبنان في حدود هذا الاتفاق وشروطه، وهذا امر مهم بنوع خُلَصُ لَانُنَا فِي ظَلَ استَمِرارُ الْحَظْرِ المفروض على الرعايا الاميركيين وسواهم من المغيد جدا ان يعلم مؤلاً أن لبنان بأجمعه يتقيد

بالقولتين ويمقررات الامم المتحدة. اما مشروع القانون المتعلق بتعديل ملاة من قاتون مزاولة مهنة الصيطة وتتعلق بالمسافة التي يجب أن تفصل بين صيدلية واخرى في لبنان حتى لا تعم للغوضى فقررت اللجنة ارجاء بته ريثما يحضر وزير الصحة الجلسة المقبلة في حضور نقيب الصيادلة لنكون على بيئة من هذا الامر ونناقش منا الموضوع ليأتي التعديل منسجما مع الواقع بكل معنى الكلمة".

واوضح ردا عــلـى ســؤال ان مشروع الـقـانـون الـذي لقـررنـاه والمتعلق بتوظيف المعوقين هو مشروع استثنائي ووعنناً وزيرً الشؤون الاجتماعية والمدير العام للوزارة بأن مناك مشاريع قيد الاعداد ستحال على مجلس النواب بشكل اشمل واعم تتعلق بالمعوقين جسنيا. اما المشروع الذي اقررناه فيتعلق بالمكفوفين اكثر من سواهم.

الزراعة على صعيد أخر، اوصت لجنة الزراعة والسياحة والبيئة والشؤون البلدية والقروية النيابية الحكومة برفع نسبة موازنة وزارة الزراعة من ٧,٠ في المثة الى ٢ في المثة لتستطيع تأدية الدد الأننى من واجباتها. كما حضت على السعي الَّى تَأْمِينَ اسواقَ لتَصريفُ الانتاجُ الزراعي ودعت الى قشاء هيئة تتولى مراقبة نوع الانتاج المنوي تصديره، وقررت أيضا عقد اجتماع موسع يحضره وزير الموارد الماثية والكهربائية أيلي حبيقة واللجنة التيابية الاشغال للبحث في مشاريع أقتية الري واقامة السدود. وكانت اللجنة عقدت جلسة

برئاسة النائب الياس سكاف في مضور النواب خالد صعب واغوب جوخادريان وصالح الغير وعلي خريس وعبدالله قصير ومبيب حكيم ووزير الزراعة شوقي

الى نبيل صالحاني والدتك وداد صالحاتي تُطلب منك العودة " لى المنزل لإنها في صحة سيئة يرجى العودة حالا

iNTEL Pentium 133Mhz 150\$ or 150\$ per month

2nd off: P100Mhz,SMB,HD2.1GB,14 digital at 950\$



الاكبر، كأن سلاسل الجرافات مرت عليه ولم تبق منه الا الذكري. "نكرى" قرار مجلس الوزر حملناها آلى محافظة جبال لبنان المكلفة التنفيذ فأكنت مصادرها أن النصرار لا يسزال سساريها وأن كسارات نُمْر أبرميم متوقفة". واضافت: "كـل مـا فـي المر ان صحابما طلبوا لننا بنقل الرسيات فسمعنا لهم بنلك شرط الا يستخدموا المتعجرات والاليات".

ولكن، هل ما يُحصلُ في مقلع نهر ابرميم تفريغ للموقع من الرحميات ام هو تدویل ما تبقی من سفوح الوادی اطلالا جرداء؟ ومل نقل الصفور يستوجب تشغيل مدركات الكسارات واستعمال الياب جرافات قادرة على تفتيت

المُسؤول عن قسم البيئة في "الجمعية اللبنانية لحقوق الانسان" عبدالله زخياء فوجئ بمعاودة العمل اخيرا في كسارات نهر ابرميم وخصوصا اته شارك في مؤتمر الاونيسكو للتراث العالمي الذي فعكد في المكسيك في ٢٩ تشرينَ الثاني الفَّالَت، حيث جرت الصالات لتثبيت

زخيا ناشد المسؤولين التدخل السريع لوقف المقلع والكسارة في السفل ولدي نمر ابرميم واعادة تأميله تحت اشراف المديرية العامة للاثار، فمل يستجيبون؟ موناليزا فريحة

الموقع الطبيعي لثمر ابرميم على لاثحة

يحجة نقل الردميات وازالة معالم التميار عن المقلع. فما كلا يعفي شهر ونصف شهر على القرار الدكومي حتى صحت توقعات البيلايين، وثبت أن المدوء الذي شمده الموقع طوال شمرين، لم يكن الا المدوء الذي يصبق العاصمة.

وكر الدبابير فالشاحنات والبرافات عادت في الموقع كالنحل بل كوكر الدبابير. آليات تغرز في الصخور فتفتتما حجارا، ولخرى تُمك الببال بوحشية كأنها تعوض ما فاتها في استراحتها. صحيح أن أصحاب الكسارات لم يستفعموا للعيناميت اخيراء لكن مُخلَّلُب الْمِرافَأَت كَأَنْتَ أَقُوى مِن

"سَمُعُونِية" الكسارات عانت تصدح في الواديّ طلحنة الصخور المستخرجة من الموقع ونافقة الفبار في سماء المنطقة

الشلطات بالعشرات استنفرت في ارجه المقلع، بعضها يتمونَ بـ ۗ النخيرة" ويُعادر الموقع في اتجاه مجمول، وبعضما ينتظر دوره ليأخذ

تختلف عنها قبل قرار مجلس الوزراء في تشرين الاول الفَاقَت. تعمير هنّا، وطَّحن مثالك، وتفتيت مثالك، وغيار يُلعلُع في كلَّ مكانٍّن. أما قرار وُقُفُ العمل في المقلع فيبدو الصامت من يقف وراء معاونة العمل في كسارات نهر ابرهيم متحديا القرآر الحكومي الذي قضى بوقف الاشفال منك قبل نحو شم*رين؟* ومل اصبحت القرارات الحكوم

مشة الى درجة تفقد فاعليتها قبل اتقضاء شعرين على صدورها؟ ٩ تشرين الأول الخالثت التي كان يفترض أن تبتُ موضوع العاملين في وسائل الاعلام المرثي والمسموع، فاجأ وزير الناخلية ميشال المر الرأي العام بأعلان قفل كسارات نمر ابرميم وابو ميزان هورا ونمائيا. وبرر قراري الحكومة بما تلحقه تلك المقالع من تلوث وتدمير بالمياه والبيئة، وخصوصاً ان هناك "مشكلة اثرية" في موقع

واعلَنْ '(...) ان المخطط التوجيمي ان يلحظ السماح الكسارات بالعمل في نهر ابرهيم ولا في ابو ميزان". التنفيذ لم يكن فورياً على ما نص قرار مجلس الوزراء. فلصحاب المقالع لم يرضفوا لمنا التنبير الا بعدما البنغت اليهم مدافظة جبل لينلن القرار

"الذَّرطُّوشـة" الاخيرة التي فجرهاً اصحاب المقلع احدثت فيه الميارات

ولم يستبعد مراقبون بيئيون يومها ان تُحكُّون ألبورقة الأخيِّرة التَّي استخدمها اصطب المقلع وسيلة ضفط

والعشرين للخدمة في الرتبة التي توازي الختصاصه، وفي الحالتين، اذا تجاوز اللبناتي السن المنكورة، ولم يلتحق يحال اسمه على القضاء العسكري بصفته ذارا من الخدمة العسكرية".

اما اللبنائي المقيم في الخارج منذ اكثر من عشرة اعوام فيمكنه العضور الي لبنان من دون ملاحقة، ولكن عليه عند حضوره أنجاز معاملات الأعفاء بابراز صورة عن بطاقة الاقامة في النارج مصادق عليها من السفارة اللبنانية في البلد الَّذِي يَعْيِشْ فَيِهُ، اوْ افْأَنَّةَ مَن

الدوآثر الرسمية في ذلك البلد.

البلد الذي يعمل فيه للالتحاق بخدمة العلم فسيخسر حتما رتبته وراتبيه، الا أنا وجست أعفاءات لعثل مذه المال. وسأل مِلُ الاعقاء ممكن؟

 مصدر في وزارة الدفاع اوضح ان خدمة العلم تؤجل للبنائي الموجود خارج لبنان حتى سن التاسعة والعشرين. وأنّا حضر الى لبنان في هذه المرحلة يخضع لاحكام قانون خدمة العلم. أما الطالب الذي أستحمل على انن للسفر بفية التخصص فعليه الدضور الى لَبنان في سنّ التاسعة

#### هنادي الديري

وقع خطأ في تبويب مقال الزميلة منادي البيري الصلار الاربعاء، فقد وضعت في بداية المقال وعنواته اسائق تلكسي بنهفاته"، شكوى وجواب المسؤول عنما. فاقتضى التصويب والاعتذار.

المغترب وخدمة العلم

مغترب قال اته يتقاض راتب مدير عام، وأذا ترك



THIS PERSON WILL NOT BELIEVE A MANUAL CAR CAN BE WITHOUT A CLUTCH

PITY !

TWINGO EASY



Bassoul, Heneiné & Co.



والصفاه وبعيناً عن الصفقات

والسمسرات والعطامع قلتي تحول دون

الذروج من النفق ندو النور والتسابي.

وفي هذه المناسبة تديي الهيئة كل

أيناء الشعب الرازح تعت الاختلال في الجنوب وتؤكد الاصرار على الدفاع عن

قيم السيادة والحرية والاستقلال

المؤتمر النقابي الوطئي العلم - النورة

الثامنة - يوم السبت ٢٢ شباط، وبلارت الى تأليف لجان تعضيرية

لانجاح هذا المؤتمر. كما تم الاتفاق

على عقد مؤتمرات مناطقية وقطاعية

تلمثا، تم التفاق على عقد اجتماع

لاحق لميئة التنسيق في تاريخ: ١٩٩٧/١/٦ الساعة الثانية عشرة:

عمر مسقاوي ووزير السياحة نقولا

فتوش، ووزير التعليم الممني والتقني فاروق البربير ونقيب الصحافة محمد،

البعلبكي ونقيب المحررين ملحم كرم والمستشارة الاعلامية في رخاسة

الجممورية مي كحالة وعدد من

العاملين في الاعلام المركي والمسموع

مؤتمر لصدقة لبنان"، وحضر المدير

العلم للشركة يوسف لدود والمسؤول

عن العلاقات مع المؤسسات الاعلامية

موريس غريب وعدد من الموظفين

الكبار. وتكلم صلحب الدعوة ومملقال، 🚁

اولا كسب الشركة بقبلاتها

الجنبدة ثقة الدولة وعلى رأسما

رئيس الجممورية الياس المراوي مط

سمح بزيادة رأس مالها من طريق

مصرف لينان بقيمة ٢٢٥ مليون

ثُقَياد تعديث اسطولنا بما يتناسب ومتطلبات المسافر وخططنا التجارية

وذلك على مراحل أولاها استشجار

طائرات حديثة حيث يجرى الان

تمنيعها وتسليم أولاها في كالون الثاني 1994 والبالية قبل نماية

مستقلة بالشتراك مع مؤسسة البير ابيلا مما يوفر سعر كلفة الخدمة على

رآبعاء تلزيم نظلم الشركة الطبي

خامساً، اعلاة تأميل الموار

البشرية لتمكينها من مواجم

الموظفين الجلمعيين في جميع مواقع

للخدمة والإدارة في الشركة مما يبشر

ببناية عهد البعاث تواكب مسيرة

اعتمدت صورة طبيعية لارزة خضرا

في غلبة الارزّ، مع أسم MEA بثلاثة

الوان: ٨ بالتزرق رمزا للفضاء والبدر،،

والقيت كلمة لياية عن سلام، ثم

تدنث ألنقيبان البعلبكي وكرم

الشبيبة العاملة المسيحية

تتمنى ولادة جديدة

الحبيمية بيقة مما جاه فيه: "(--) أن هموم

المواطن في مولجمة ازمة الاستشفاه والسكن والاقساط المدرسية والوضع الاجتماعي

أمتردي تتطلب من المسؤولين المزيد من

الوعي والتضامن لمواجمة ملغات كبيرة مطروحةً علنا وقد بدأت تنعكس سلباً على قوطن وبصورة خاصة على الند العاملة؛

اللبناتية، كون هذه الملفات مليلة بالجرائم

والتعديات والقساد والاختلاسات وختق

الدريات العامة (...) الى جقب كل ننك

نتوقف عند الانحدار في المستوى الثلقيّ

والتعني في المستوى المسيشي وتفاقم الثلاث وزيادة الضرائب في شكل عشوائي الى درجة فن المواطن العامل يكاد يفقد الامل!

والثقة بكل مستقبل كمأ قه أصبح مرمقا

فُكريا وجسديا من لجل تأبين لقمة العيش الكريم في ظل معلقاته القمر واليأمرُ

والاحباط. في مناسبة الاعباد البجيدة، تطلب

اللجنة المركزية ان يرعى الله المواطنين:

ولتمنى أن تكون مناك ولادة جديدة للوطن

مبنية على أسمن علمية متطورة متينة ونظيفة!

ووقع البيان لبين المنر العلم انطوان عبو

بفعمة بالامل وللبنية والرجاه<sup>و</sup>.

الرئيس روبير نصر

والوزيران مسقلوي وفتوش.

B والدفضر رمزاً الخضرار لبنان، وM

ولفت في تغيير شعار الشركة لذ

السلام والإعمار في الطلاد.

بالحمر رمزا التضحية.

حزيران ١٩٩٧. .. .. ند اد -

الخدمة للطبية.

مكتوب وتغيب رئيس مجلس ادارة

ظهرا في مقر الاتحاد العمالي العلم".

يتوج في مؤتمر مركزي علم

سأبعاء اقرت الميئة الدعوة الى

وحقوق الإنسان.

الدورة الثامنة للمؤتمر النقابي الوطني العام في ٢٢ شباط

هيئة التنسيق تتخوف على اموال "اصدقاء لبنان"

تراث الوطن السوقراطيِّ- وفي هذا السياق تذكر الميثة بأن ممارسة

الدريات العامة ليست منة من أي.

مسوَّول بل مي جزء من تراث الوَطنُ وقد نص عليما الدستور اللبناني.

سادسا: تُتُوجِه الهيئة في مناسبة

السنة الجديدة ألى ابناء شعبنا كافة

بالتحية والتقدير وبصورة خلصة الى

شرائح اللبناتيين المعنبة التي تعاتي

الفقر والحاجة وتعتمد على العساعدات

التسانية وعلى مطاعم "المحبة"، متمنية

لن تدمل ألسنة الجديدة بدور الامل

في مستقبل افضل. كما تعامد الميئة

الشُّعب لللبنائي على متابعة النضال من دون مــوادة لانــقــاذه مــن الأوضــاع

المأسوية التي يتخبط فيما ومن اجل

بناء مستقبل مشرق للبنان يعيد اليه عافيته ويؤمن العدالة والمساواة

ويزيل الظلم والفساد ويوفر للبناتيين

دعا امس نائب رئيس مجلس

ادارة طيران الشرق الاوسط

النطوط الجوية اللبنانية للعلاقات

العلمة والموارد البشرية خطار حدثي، رجال الاعلام، الى مأدية غداء في قاعة

"الدوم" لفندق "السمراند"، وهو غداء

تقليدي سنوي، حضره وزير النقل

غرسة ارز

في شارع الطيبي

زرع غمس رئيس بلئية ييروت محمد

غزيري فرسة ارز في سلحة شأرع عفيف

للطيبي، بدعوة من جمعية التجار والصناعيين

في هذا الشاوع، في حضور رئيس الجمعية مصطفى سفو وللكب رئيس جمعية تجار

بيروت رستم يأسين ورئيس جمعية تجار

دورتان تدريبيتان

لنقابة خبراء المحاسبة

افتتحت امس نقابة خبراء المعاسبة

المجازين في لبنأن، متعلونة مع جمعية

متخرجي جامعة بيروت العربية، دورتها التريية الرامة بعنوان "امراجعة والتحقق"

وتشمل اربع جلقات ركيسية، جلقة اجتاب المراجعة، الواع الاجات والمستندات، حلقة

تخطيط عملية المراجعة واجراءات المراجعة

وتديث في الاقتناح رفيس جمعية

ونقيب خبرا المعاسبة المجازين في لبنان

موفق الياقي. كذلك افتتحت في مركز غرفة التجارة

والمناعة والزراعة في عيداً والبنوب، دورة تدريجة منصمة لذبراء البطسية في البنوب،

تنظمها نقلبة خبراه المداسية المجازين في

لِبَتُنَ بِالتعاون مع الفرقة. وتكلم في الافتتاح نائب رقيس الفرقة محمد كناقة البساط والتقيب اليافي والامين

قعام للنقابة كاود بستاني. ويشترك في

التسليف الزراعي

في ندوة الاميركية

طقبت أمس النعوة العلمية للزراعة في

الجامعة الاسركية باعتدة تعويم الاتحاد الوطني

مبعدينة التعاولي في لبنان ومصرف التسليف الزراي والمناي والفكري ومهما بالتمويل الازم والسيولة الضرورية والشروع في الشاء مؤسسة متخصصة بتمويل

المشاريع الزراعية المغيرة، كذلك أومت

بقتباع سياسة الاماء المتولّق في كل المناطق الابنائية من طريق التنمية الريفية والزراعية المتعاملة.

للتَصَلَيفَ الزراعيَّ، وتعدثُ الدكتور يُوسفُ الظيل عن لوضاع التصليف الزراعي في لينان.

الميزانية المجمعة للمصارف

زادت ۱٫٤۲۲ مليارآ

اللبنائية، استنفا الى العدد ١٩٦/١١ من

النشرة الشمرية التي تصدر عن جمعية معارف لبنان، زيادة من 11107 طيار ليرة

في نملية فيلول ١٩٩٦ الى ٣٤٧٧٥ مليلرا

في لماية تشرين الول ١٩٩٢، في ما

مقطره ٤٠٢ مليار ليرة ولسبته ٤٠٣ في

المثلّد ومن زائت ملّوبة بالنوار من ١٤٠؟ مليون دولار الن ٢٣٣٤٩ مليونا. كذلك زاد الدين العام الفعلي الاجمالي

من ١٧٢٥٥ مليار أيرة في نماية أيلول الى

عُعُ١٨٢ مَلِيْرًا فَي نَمَالِةَ تَـشَرِيْنَ الْرُولُ، لِي ما مقداره ٤٨٩ مليارا ونسبته ٢٫٨ في

المئة ويلغت تسبة الدين العلم الدلخلي ٦٦

شجرة الزيتون

ندوة في دير الاحمر

القامت لمس وزارة كازرامة ندوة ارشادية

ي نادي مير الاحمر الثقافي الرياضي حول

يُخْدمة شجرة الزيتون وزراعتماً ، ومضرما

جمع من القنيين والعزارعين من منطقة

بعلبكِ، يتقدمهم مدير للثروة الزراعية في

الوزارة النكتور غذر نكروب ورئيس مصلحة

الزراعة في قبقاع الممندس جوزف جهور

ورثيس بأثرة الثروة الزراعية في البقاع

أمهنس شارل زرزوره ورثيس مركز

الختيار والارشاد الزراعي في نير العمر المختص اتور القزح والمغنس معمد رعب

الهنوب المهندس الزراعي محمد علي لحمد

عن الريتون وطرق زراعته، ورئيس دائرة

الأرشاد الزراعي في وزارة الزراعة المعندس

فؤلد فليفل عن طرق قطاف الزيتون

وحاضر ركيس دائرة الثروة الزرامية في

في العنَّة والنبين الخارجي ١٤ في العنَّة."

وكاثت الندوة تنباولت امس موضوع

الدورة تحو ٤٠ خبيرا من مناطق الجثوب

وهي عبارة عن سبع حلقات.

التحليلية وحلقة الاهبية النسبية والمخاطر

بربور وجيه صبح وشخصيات

التاريخية للشعب اللبناني والى الغاء مجالات الحرية في لجوا من التقاه عليه

طيران الشرق الاوسط كرمت الاعلاميين

من اليمين الوزير مسالوي، حدثي، الوزير فتوش، النقيب بطبكي، الوزير بربير، التقيب كرب (وسلم موس)

The second secon

السبت ٢٢ شباط ١٩٩٧ موعداً

لتنعقاد الدورة الثامنة من المؤتمر

النقابي الوطني العام. وعرضت في لبتماعما امس في مقر الاتحاد العمالي العمام عدداً من قضايا الساعة،

فتذوفت على الموال التي ارصدت في "مؤتمر اصدقاء لبنان" من ان يصيبها

ما أصأب سواها من اهدار ولقساد،

وطلبت بكشف ملابسات مفقة

ولطوابع في وزارة المال بعد مقتل التين من المتمين بماء كذلك يتعميم سلسلة الرتب والرواتب والماء حرمان

القطاع العلم زيادة غلا المعيشة،

وتسباطت عما وراه تعميم وزارة البلظية المتعلق بالتحزاب والنقابات

والجمعيات مؤكدة تصميمها على

مواجهة كل مس بحقوقها ورأت ان

المواجمة محتومة في حال استمرار

السلطة في تمجها المادف الى ضرب

المكتسبات التاريخية للشعب اللبناني

والى الغاء تراث الوطن الديموقراطي. ووردت منه المواقف وغيرما في

ييان عدر عقب اجتماع المبكة هنا نصه،

ربحة المعلمين، المجلس النسائي مكتب المعلمين، المجلس النسائي اللبنةي، لجنة العاملين في الاعلام، مجلس قدامي موظفي الدولة ورابطة

المرأة العاملة، درست خلاله القُضايا

التي تهم الشعبُ اللبنائي في المرحلّة التأريخية الرامنة وخلصت الى ما

اصدقـًا البغـان" الـذي اتعقد في الولايات المتحدة الميركية وشارك

فيه عدد كبير من الدول. وهي أذ تنوه بلممية هذا المؤتمر بالنسبة الى

موقع ابنان على الصعيد الدولي وتجاه

عملية اعادة البناء والاعمار، تتحوف من

ان يُصيب الأموال المرصدة ما لصاب

سواها من اهدار واقساد بحيث

تتمول الاموال عن المدف المقصود

مما يزيد الاعباء الملقاة على عاتق

الشعب اللبناني ويرفع حجم الديون المترتبة على لبنان. مع خرورة تأكيد ارصاد الموال للجامعة اللبنانية

والمدرسة الرسمية وعودة المهجرين ومشاريع الاسكان والانماء الزراعي والمناعي والصحي والانماء الشامل على

ثلغياء نرست الهيئة واقع الغساد

المستشري في المؤسسات والادارات العامة والخاصة والذي بلغ حداً لا

يمكن وصفه او تعمله ورأت ان ما

يمسل لخيرا في وزارة المال مو مؤشر نما يجري في كل القطاعات أن مقتل النين من المنهمين بصفقة الطوابع

يطرح علامات استفمام حول

ان هيئة التنسيق تصر على كشف

كل المستويات عن سرقة أموال

المواطنين اللبنانيين من دون رقيب أو

حسيب وفي موازاة مظلهر الفسلا توقفت الميثة عند الاحصاطت التي

اظهرت إن اكثر من 700 مـ

اللبناتيين قد وصلوا الى حد الفقر،

ونلك من دون معالجة جدية من

المسؤولين مع نفيهم المستمر اهذا

الواقع ألني اكتت البرأسات

تالثا: وجمت الميثة امتماما خاصا

قى سلم الرتب والرواتب للقطاع العام ورأت أن المماطلة في اقرارة

ينعكس سلبا على حياة عشرات

لللوف من المواطنين النين يعلنون

الفأقة والصعوبات المعيشية التي

كظك تصر الهيثة على طنرورة

استصدار سلم رواتب جديد لاساتذة

الجامعة اللبنقية والاخذ بالملاحظات

والتعديلات آلتي قدمتما رابطة

ألاساتذة المتفرغين كذلك اقرار سلم

رواتب المعلمين بصورة نمائية وفقأ

التُعديلات التي رفعها مكتب المعلَمين مع ضرورة تطبيق وزارة المثل القانون الذي صدر اخيراً، وفي هذا السياق

تكرر هيئة التنسيق التزامها قضية

ديموقراطية التعليم ورفض توجه

الدعم للجامعات الخاصة، وتأكيد

الدعم المطلق للمطالب التي ترفعها

رابطة الاساتذة في الجامعة اللبنانية

ومكتب المعلمين والاتماد العمالي العلم

وأمجلس الوطئي لقدامى موظفي

راجا، تساطت الهيئة عن الاسباء

التي دفعت السلطة الى اقرار زيادة

غلاء معيشة مقدارها ٢٠٠ للقطاع

الخلص وحرمان القطاع العلم هذأ

الحق، علما أن المسؤولين لم يعطوا قوى الانتاج حقوقها في شكل مستمر بحيث أصبح تراجع القوة الشرائية بحيث المراجع القوة الشرائية

يزيد على ٧٦٪، أن الميئة تنتظر

خطوة ليجابية من المسؤولين على هذا

الصعيد من دون ابطاء، ذلك لن ابقاء

الاوضاع على ما مي يتذر بلقدح

الأفطأر بالنسبة الى الأنتظام

الاجتماعي. مع العلم أن الضرائب غير

المباشرة مستمرة، ولم يؤخذ باقرارُ الضريبة التصاعبية وحفظ حقوق

الخزينة في مجال النفط والاملاك

البحرية، ويستمر الفلاء على كل

المستويات، وتستمر توجهات

التخصيصية، كما أن نسبة الأجور لا

تزيد في الموازنة عن ٤١٪، بينما

تعطى لقُولاد سندات الذرينة نسبة

خامسا: ركزت الهيئة اهتملما خاصا

على التعميم الصادر عن وزارة الداخلية

والمتعلق بالإحزاب والنقابات

والجمعيات. وتساطت عما وراء الاكمة

ومل يعكس مذا التعميم خظة

مدروسة للتمادي في القمع ولأستلاب العريات. وان أجرافات السلطة في حق وسائل الاعلام وقمع حق المواطنين

في الاطراب والتظاهر مي من المظاهر التي تؤكد توجمات السلطة ضد

البصَّالَحُ التَّارِيخَيةُ الوطنُ والبواطن.

وعليه فَانِ الْهَيْئَةُ تَؤْكِدُ تُصَبِّمُهُا عَلَى

مولجمة كل مس بحقوق الاحزاب

والنقابات والجميات في التنظيم وفي

العمل وترى ان المواجمة محتومة في

حال أستمرار السلطة في تهجها

٢٤٢ من الموازنة العلمة.

الدولة وبقية الميثات العمالية.

والابحاث والحصافت العلسة

بلغت عناً لا يطاق.

الت ما جرى ويجرى واتاحة

للمستقبل الذي يعدونه لمذا البلد

## جلسة عمل مفتوحة في مقر بلدية صيدا





ميداويون يعاينون مشاريع تتظيم الواجعة البحرية.

القديمة من للسيارات السيادية.

حاليا الأسباب الأثية،

ونتيجة مقارنة هذا الدل

– افضل بيثياً المدينة في شكل

- وجود التخطيطات منذ عام

علم بعد توزيع السير بطريقة

١٩٦٧ ٌ وتَنْفَيَدُ مِعَظَّمُهَا يَـوُدِي الْيُ الدَّفَاضُ نَسِبَةُ الاستملاكات المِطلوبة،

على أن هذا الحل لا يبلغي العلجة

الى بناء اوتوستراد في المستقبل

شرق مدينة عيدا ومن الافضل حجز

مر جيد له لبناله عنيما تدعو

الكورنيش البدري بتكليف من مجلسً المشاريع الانشائية على ان تعمد الى

شركة استشارية افرى في دراسة

طريق السلطانية بتكليف من وزارة

الاشغال العامة عندما وبعد صدور

الدراسة الاولية لدار المندسة دعت

بلنية صيدا اولدر عام ١٩٩٤

فاعليأت المنينة الى اجتماع مخصص

لمناقشة المشروع مع الجمة المصممة

له وبرزت بعض الملاحظات. وثلا هذا

الاجتماع سلسلة لقاطت ومراجعات مع

بلئية صيدا من اصماب الرأى

والختماص من ابناء المدينة ونتج من ذلك تعديلات عدة على الدراسة

الاولية بغية رفع الضرر عن ولَجمة

صيدا القديمة وتخفيف السرعة على

وتجسيدا لما تم التوصل قيه ويعد

عرض المشروع بصيغته النمائية،

وافق المجلس البلدي عليه طالبا

أخذ المجلّس في الاعتبار اتعكاسه على

منينة صينا القنيمة والنلجة الى

الكورنيش ( ...)

اضلفة للى انه الإقل كلفة.

بالاقتراهات الاذرى تبين انه الانسب

(شاعر ومشاركوه) درس امكان وجود بديل من الاوتـوسـتراد عبر ميندا عام ١٩٩٤ وتوصلت في نتيبتما الى ان المسارب الاربعة التي تعبر منينة صينا من الشمال الى مما جاءً فيها: "(...) أن لقاحًا اليوم مخصص الجنوب بحسب تخطيط ١٠١٦ هي كلفية لاستيعاب حركة المرور الان

ولمدة مستقبلية لا تقل عن عشر المسرب الاول: طريق للسلطانية بوضعه المقطط وبعد وصله مباشرة بموزع الرميلة للعابرين والقادمين الى منطقة شرق ميداء البنوب والمرفأ

أمسرب الثاني، البولفار الشرقي بعد وصله بجسر منفرد عند ملطقة الاوليّ يـؤمن المّرور للّـعابريـن الى منطقة وسط ميدا والجنوب والمرفأ ً المُسرب، الثلاث؛ طريـق ريـاض الملح لاستيعاب القليمين الى المنطقة التجارية ووسط صيط للمسرب لارابع، الكورنيش البحري بعد تعنيلات بسيطة في مخططه الاساسي يؤمن المرور للقادمين الى المنطقة السادلية ومنطقة صيدا

وقطلاقا من امتمام الدولة بتنفيذ

وفي علمي ١٩٨٤ و١٩٨٥ على التوالي كلف المكتب الغني للتنظيم المنني والاشغال العامة ودار المندسة

اللول، بقاء الاوتوستراد في موقعه في محلقاة السكة الديد

وعلى أثر تداول هذه المعطيات من باتب الفاعليات واصحاب الرأي والاختصاص في صيدا خلال أجتماعهم يدعوة من بلدية صيدا علم ١٩٨٧ ، تم التولَفق على ما توصلت اليه نتائج هذه الدراسات من أبقاء الاوتوستراد في موقعه الحالي أما له من أيجابيات تَقُوقُ السلبياتُ الناتجة منه مع مراعاة ضرورة تخفيف آثاره السابية من خلال

وعلم ١٩٩٢ ومع الطلاق خطة

وحيال الطلب الذي تقدم يه فريق

ميدا – "النهار": موضوع تنظيم الواجمة البحرية لمدينة صيدا كأن امس مدار بحث ونقاش مستفيضين في جلسة عمل مفتوحة لقيمت من العاشرة عباحاً حتى السلاسة مساء في مقر بلنية ميدا ويدعوة منهاء متعاونة مع جمعية ميدا التراث والبيئة، في ضوء النتائج الاولية التي توصات اليما لجنة التحكيم في المشاريع التي قدمت في مباراة تنظيم الواجمة وعددها سبعة فارت منها ثلاثة مشاريع هي مشروع شركة تيم المهندس غازي مكداشي ومشروع

المهندس راسم بدران ومشروع المهندس فادي قطيد وشارك في الجلسة النائبة بمية الحريري ومثلون للنائب مصطفى سعد وقوزراء السابقون الدكتور نزيه للبزري والمعندس بماء الدين البسلط والممتدس لمين البزري ورثيس بلدية صيدا المهندس احمد كلش ومدير التنظيم المدني المهندس سعد خالد ومدير مرفأ صيدا وليد بعاصيرى ومندوب عن محافظ الجنوب فيصا الصابغ والمحلفظ السابق حليم فياض ورئيس غرفة التجارة والصناعة والزراعة في صيدا والجنوب محمد الزعتري ورئيس جمعية تجار صيدا على الشريف وحشد من وجوه صيدا والمهندسين والمهتمين بشؤون

النشيد الوطئي افتتلداء وترحيب لعضو مُجلسُ بِلَّدِيةَ صيداً فَارُوقَ الزعتري، والقى المفنس كلش كلمة

للاطلاع على مشاريع الدراسات المقدمة في المباراة المندسية لتنظيم الواجمة البحرية أمديتة صيدا وتأميلها والاستماع الى أراء ومعاخلات لأصحاب الاختصاص المشاركين وفتح المجال امام الحضور المناقشة.

والعديث عن الواجمة البحرية لمدينة عيدا مرتبط في شكل اساسي بموضوع التنظيم المثلي والتخطيط أتعام للمدينة. ومنا ما انطاقت منه دراسة المخطط التوجيمي العام المدينة عام 1907 الخبير الغرنسي ليكوشار حيث وضع تخطيط السكة المديد وهذا ما أعيد اعتماده في المخطط التوجيمي العام لمدينة عيدا في المرسوم ١٦٠٦ عام ١٩٦٧ وقد صدر هذا المرسوم بعد الاطلاع على رأي المجلس للبلدي لمدينة صيداً آنذاك وموافقته عليه.

الاوتوستراد للذي يبربط بيبروت تنفيذ المشاريع التشائية منذعام ۱۹۷۰ مکاتب هندسیة منها CEC, ACE, BECOM دراسة التصميم التمميدى لمسار جزء من هذا الاوتوستراد بين الجية والزمراتي مرورا

بعض المعالجات الفنية.

الدولة في تنفيذ الاوتوسترادات، برز مجددا موضوع مسار الاوتوستراد في مدينة صيدا ألى ولجمة البحث بوجود وجمتى النظر القديمتين، المحلفظة على مساره في موازاة السكة العديد أو ثقله الى خَارج منطقة صيدا.

من المهندسين في صيدا لاعادة درس هَـذا الموضوع، كُلفُ دولة رئيسُ مجلس الوزراء بواسطة مجلس تنفيذ المشاريع النشائية، دار المندسة

### ٤٣ الف دولار من اندية الروتاري مساهمة في حملة التلقيح ضد الشلل



لوزير فرنجيه مع وقد اندية الروتاري.

زار امس وفد من اندية الروتاري ي لبنان وزير الصحة العامة وأبلغ اليه قرار اندية الروتاري الدولي تقديم بساهمة مالية مقدارها ٤٢ الف دولار لدعم الدملة الوطنية للتلقيح ضد شلل الأطفال في لبنان المقررة في اذار ١٩٩٧. وصرح رئيس اللَّجْنَة الوَّطَئية غربيس بانسكيان على الاثر: "زرنا ، الوزير فرنجيه بصفتنا لجنة من الروتاريين التلقيح ضد شال الطفال وأبلغنا اليه ان اندية الروتاري الدولي لدعم العملة الوطنية للتلقيح ضد

فَيْهِاتُوس. وبحث في اللقَّاءُ في مؤتمر

افتتاح سنة اليوبيل الذهبي لنقابة الاطباء

النهبى لنقابة اطباء لبنان مساء دعا النقيب الدكتور فائق يونس الى عشه كلاً من وزير الصحة العامة كنعان وبيار دكاش وسيبوه ومستشار وزير الصحة الدكتور البر جوذدار واعضاء مجلس نقابة ألاطباء

#### وزير العمل وعمال الفنادق والمطاعم

## الاتحاد العام

سافر لمس وفد الغرف اللبنانية برئاسة ناتب ركيس غُرفة بيروت رشيد بيضون، الى الدُرطوم للمشاركة في اعمال الدورة الـAT لبجلس الاتعاد العام لغرف التجارة والصناعة والزراعة للبلاد العربية المقرر عقدها في ٢٢

جفينور سنتر

ألطابق التاسع

بيروت - لبنان

تَلَقُونَ : ٢٩٨٩٩ - ٢٩٨٩٩ (١١١)

(9711) - VF99.1

قاکس: ۷۳۹۸۹۳ (۱۱ ۹۲)

بلوك ب

الاربعاء ("النمار" ١٩٦٦/١٢/١٩)، سليمان فرنجية والنواب الاطباء اعضاء لجنة الصحة النيابية اسماعيل سكرية والطوان حداد واحمد فتفت وسليمان موفنائيان في حضور تقيب اطباً» الشمال الدكتورابرميم جوددار

#### الأطبأء أأمت حدرين من اصل لبد مجموع ما ساهمت به اندية الروتاري لحملات التلقيح في لبنان ٢١٤ الله دولار منذ عام ١٩٨٧ حتى اليوم، الذي يعقد في لبنان السنة المقبلة وفي التعاون بين الجامعات اللبنانية

حيث تبرع الروتاري خلال مذه

استئصال مرض شلل الاطفال عالميا

واستقبل فرنجيه وفدا طبيا برازيليا

يـزور لبنان للمشاركة في المؤتمر

الطَّبِّي اللَّبْنَائِي – أَلْبِرازِيِّلِي الْأُولُ

للحماية من العمى، وحضر عن الوقد

الاطباء نيوتن كارا وروبن بلفورت

ووالاس شبعبون، ومن الاطبياء

البنائيين الدكتور بهاء نور الدين

والْمُكَتُورُ فَادَى جَرْدَىٰ وَرَكَيْسُ جَمَعَيَةً الصداقة اللبنانية – البرازيلية كميل

القطاع العلم ومساولتهم، حداً أدنى

وماديا واتاحة الفرص المتكافئة لجميع

الاطباء وتحرير الطب من كل ارتمان

معنوي ومادى للمؤسسات الضامنة اه

الاستشفائية اتمكينه من ممارسة

المهنة بكل حرية ضمير. واشأد بجهود

المدير العام للنقابة فريد عواد

وتضحياته اذ حمى النقابة في الظروف

الصعبة وسلمم في بقائما موحدة

وابن أستمرارية العمل النقابي، مشيرا الى أن تكريمه اليوم ما هو ألا تقدير

سنة من العطاء الصادق المفلص

والامين. وتحدث المكتور سكرية عن

دمج النقابتين في بيروت والشمال،

وتلا ذلك تبادل للاراء في المواضيع

تعديل درجات تسعير

الاسهم والصكوك المآلية

الشعبيم الرائم ٢٧/٢٧ تـأريــخ ١٩٩٦/١٢/١٨ المتعلق بتعديل مرجات

تسعير الاسمم والصكوك المالية ومنا نصه

في تاريخ ١٩٩٦/٣/٢٥ عدل البند الاول

بثة والمتعلق بتحديد درجات تسعير الاسمم

(pas de cotation) التي يمكن الوسيط

اعتمادها للانتقال من سعر ألى لذر هسب

البدول الآتي: 1/76 للاسمم التي يقل سعرها عن

نولارین آمیرکین. ۱/۱۲ للاسمم آتی یراوح سعرها بین

ُ ١/٨ُ لَلْاسْمِمِ ٱلتِّي يِزْيِّدُ سَعَرِهَا عَنَ عَشَرَة دُولَارات أَبِيرَكِيَةً

وُدَا كَ لَبِسَمِهُ مِن ٢٦ كَـلَّــون الأول ١٩٩٣.

بولارين وعشرة دولارات ليبركية

"عطفا على التعميم الرقم ٩٦/٢ الصادر

من الان حتى سنة ٢٠٠٥".

### دعوة الى الاستفادة من الطاقات

ورؤساء لجان اليوبيل الذهبي للنقابة، وتكلم باسم مجلس النقابة نلاب النقيب الدكتور بلال عبدالله، فأكد وضع لمكاتات التقابة والجسم الطبى في خدمة وزارة الصحة العامة في اطأر تُطُوير النُّواقع الصحي وترشيدُ السياسة الصحية في لبنان، مطالبا النوآب الاطباء أن يكونوا ذراع النقابة وحماة الجسم الطبي والمساعد على تَطوير قُولتينُما وأتَّظْمَتُما. وقال أن الدبيث عن ازبياد عدد الاطباء يجب ان يترافق مع وهع سياسة سليمة للاستفادة من هذه للطاقات في الطب وادارتما واعضاه شركة "اكسبومد" المدرسي وفي تطبيق قوانيَّن طب العمل وانصاف الاطباء العاملين في

#### وزير الموارد فى ىمشق

يقوم وزير الموارد المائية والكمربائية يلي حبيقة بزيارة لنمشق. ولمس التقى رثيس قوزراء قسورى محمود قزعبى في والأمين العام للمجلس الاعلى اللبناتي السوري نصري خوري، وبحث معه فر التماون بين البلدين في مجالات المياة

فنا موسما من أتعاد الموظفين والعمال لقطاع المؤسسات الغندقية ودور التعذية ولللمو في أبنان بركاسة رئيسه بشارة شعيا. واوضع شعيا أن الوقد الأر مع الوزير وضع لعمال غير اللبنانيين في القطاع الفنمان بظلب حملية البد العاملة الابنانية، وخصوصا ني كازينو لبنان، فرد الوزير أنه يمنح لجازات والنبرة الادقب كذلك الترح تأليف لجنة مُشتركة من وزارتي العمل والسيامة واتماد الفنادق والمطاعم ونقابتي اصحاب الفنادق والمطاعم في لبنان لدرس كل القضايا بالشكاوي البتعلقة بهذا القطاع.

## للغرف العربية

#### عقبت ميثة التنسيق النقابية اجتماعاً في تاريخ ١٩٩٦/١٢/١٩ بركاسة ركيس ألاتحاد العمالي العام ألياس لبو رزق وحضر الاجتماع ممثلو رابطة الاساتذة في الجامعة اللبنانية،

تأمين متنفس لها واستحداث مرافق حيوية جنيدة على تخومها البحرية وأتُعكُّاسه أيضا على المدينة في شكل علم من خلال تأمينه حلولا امشاكل بيئية مزمنة عبر تجميع مصبات المياه المبتنلة على طول شاطىء صيدا بخط نقل رئيسي الى مصب ولمد جنوب المدينة أوصله بمحطة التكرير والدفع المقترحة هناك، هذا لضافة الى

النقاش اليوم يدور حول مشروع تنظيم قواجهة البحرية لمحينة صيداً؛ فان أمتمامنا بالمشاركة في هذا النقاش ينطلق من حرصناً على خدماتية وصحية وبيثية، ولأن المدينة القنيمة تعالي خطر فقنان بربقها وقيمتها كموقع تاريخي وتراثي وأثري وقع في الأهمال المزمن.

إن النمج العلمي الذي انتمجته معقه ولا يرزال. ولذلك تم التركيز على لجراء مسح اجتماعي رافق المسح

النموض بأوضاعهم المعيشية والاجتماعية، وتسمل حصولهم على سبل التوعية الصحية والبيئية. ان أي مشروع تنظيمي لاحياء الطَّابعُ المَضَارِيُّ والسَّراثيُّ لَصَيْدًا التاريخية، لا يمكن أن يسْمَقَق الا أذا وفرنا له ارضية النجاح وشروطه، وابرزها وحدة موقف كل الاطراف

المعنيين بحاضر المدينة ومستقبلها لأن المسؤولية تقع عليما جميعا، وليس على طرف دون الأخر (...)". بعد ذلك عرض عضو لجثة التمكيم امهندس رهيف فياض تخصيلا

شرح مشاريعهم. وبعد غداء عمل، كانت للذبير ثم فتع باب النقاش وتخللته كلمة

ووزع خلال الجلسة بيان النائب وورح حمل مبسد بيس ...... سعد الذي يرفض فيه تحويل البولغار البحري طريقا سريما ويدعو الى المحافظة على الشاطئ الرملي عند مدخل صيدا الشمالي. وقد أوردته

#### اتصال مباشر بين لبنان وسوريا

ى وسوريا سيبدأ في الولّ من كقون الثقي ١٩٩٧. وفقلت عن مسؤول في المؤسسة العامة للمواملات السلكية والاسلكية السورية قه بأت في لمكان الابتقيين الاتمال بصوريا مباشرة على رمز النماه /٠٢/ مضافا قيه رمز المنطقة، في حين يستطيع المواطئون السوريون التمال بلبنان مباشرة على رمز قندة /٠٦/ مضافا قيه ردز المنطقة. وقال أن هذه للخطوة تأثي تنفينا للتفلق البوقع بين وفد وزارة البريد والبواصلات السلكية الْسلكيةُ وقَلْكُسلكيَّة السورية في مُدينة طرطوس السورية في ٢ كلتون الاولُّ المِلْري. على هأمش الاحتفال بوضع حجر الساس للكابل البحري الذي يربط لبنان وسورياً ومصر عبر معطات رئيسية في كل من ميدا

## ناقشت مشاريع تنظيم الواجهة البحرية للمدينة





تظيص المدينة من أعباء وجود مكب التفايات عند منطقة ابا روح (...)".

ألدريري وتدبثت النائبة الدريري فعرضت للمفططات التنظيمية أمدينة صيدا واتجاه الاعتمام بعد ذلك الى محو ألأثار الانسانية والاجتماعية الاجتياح الاسرائيلي عبر نشاطات قلمت بما "مؤسسة الدريري".

وخلصت آلى القول: "واذا كان المشاركة في لى تصور مستقبلي المدينة القديمة التي نمت في السابق نموا فوضويا خاليا من لية امتحامات

"مؤُسّسة الدريري" في درس أوضاع المدينة القديمة وحلجاتها كان الانسان. من ببرود سمع بمعلمي رمان مسمع المعماري. وقد اثبتت نتائج هذه المسوحات ان اي مشروع تنظيمي يجب ان يأخذ في الاعتبار الواقع الانساني، الاجتماعي والاقتصادي المُلنّا في المدينة القديمة، الى جانب واقعما التراثي والأثري، بمعنى أن مذا المشروع يجب أن يضع التراث في خدمة الأنسان وليس العكس، ومنّ منا كانت الأولوية لاطلاق مشروع ترميم الوهطت السكنية الممطة بالسقوط، وتأهيل البنى التحتية والخنماتية، والتخطيط لمشاريع حرفية تديى التراث، وتساعد لعلنا على

المشاريع المقدمة لمباراة الواجمة البدرية والنتائج التي توملت اليما

وتولى لصحاب المشاريع للفلأزة في المباراة مكداشي وبدران وقطب

النكتور بهاه الشرنوبي مداخلة، وأخرى لعضو لخنة التحكيم المكتور

للمهندس سعد خالد

كذلك وزعت بلعية صيدا تقريرا توضيحيا عن امداف المشروع والاعتبارات التخطيطية وفكرة المشروع ووصفه مع ملحق عن شبكة للطرق وحركة السير في ميناً.

افلدت "الوكالة الوطنية العلام" الرسمية ان قعمل بالقصال قملت في البياشر بين لبنان

### WE ARE PLEASED TO ANNOUNCE THE OPENING OF OUR NEW BEIRUT OFFICES

يسرنا ان نعلن عن افتتاح مكاتبنا الجديدة في بيروت

REPUBLIC NATIONAL BANK OF NEW YORK MIDDLE EAST REGIONAL MANAGEMENT AND BEIRUT REPRESENTATIVE OFFICE

> ريببلك ناشونال بنك أوف نيو يورك الإدارة الإقليمية للشرق الأوسط ومكتب بيروت التمثيلي

**GEFINOR CENTER** BLOC B 9TH FLOOR CLEMENCEAU STREET BEIRUT, LEBANON

TELEPHONE: [9611] 739891, 739901, 739899 FAX: [9611] 739893.

ريبلك ناشونال بنك -Republic National Bank

### الدولار تراجع الى ١٥٥٢,٥٠ ليرة في بيروت

بعد أيام من الاستقرار، علد النولار الميركي الي بعد يمم من مساعرار، علد الدولار المديركي الي التراجع ببطء في سوق القطع في بيروت، تتبجة خفض مصرف أبنان المد الانني لمامش تدخله مشتريا أياه من 102.0 المي من دون تغيير مع ابقائه الدد الاعلى لمذا المامش من دون تغيير على ١٥٥٠.٠ اليرة بيعاء ليقفله في لخر العمليات على ١٥٥٠.٠ اليرة بيعاء ليقفله في لخر العمليات بستر وسطي ١٥٥٠.٥ اليرة أول من لمس، لي بقد فلن مقابل طفيف مقدار ليرة أول من لمس، لي بقد فلن طفيف مقداره ربع لبرة

وكان الدولار فتح صباحا في لجواء هادئة قبل خَفُض مصرف لبنان الد الدني لمامش تدخله وبعده، فجرى تداوله في العمليات المصرفية بما بين ١٥٤٨,٠٠ و١٥٤٨,٠٠ ليرة وضمن نطاق اضيق معظم الوقت بين ١٥٤٨,٢٠ و١٥٤٨,٤٠٠ ليرة. وعند الظهر، اعلن المصرف المركزي لله الخفل بما بين ١٥٤٨، ١٥٥٠ و ١٥٥٠ ليرة وبسعر وسطى ، ١٥٥٢,٥ ليرة، في سوق متوازنة لجمالاً، قدر حجم البيادلات فيها بنحو سبعة ملايين دولار، كان يعضها القليل من نصيبه شراء بسعر ١٥٤٨,٠٠ تيرة.

بيره. بيره. بقي الخارج بقي الخارج في الخارج من الخارج، منى الدولار في تعزيز مواقعه في اسواق القطع العقمية، على رغم خيبة المتعلماين من المقاه المتعلماين من المقاهدة المتعلماين من المقاهدة المتعلماين المتعلمات المتعلم تغيير عقب اجتماع ميلسه المركزي امس، معتبرا لن لا مبررات لتخفيف قيود التسليف في هذه المرحلة علما قد عدد هامشا جديدا لنمو الكتلة القدية الأمانية (M3) السنة المقبلة بما بين 7.0 معديد المسيد (دام) السنة المعينة بها بين 7,0 و7,0 في المثق الشهر الماضي في مقابل 4,0 في المثق في تشرين الاول، اي بعمل لا يسمح بعد بخفض معدلات الفائدة في المانيا. الا أن مذا الامر سرمان ما استوعبته الاسواق الا أن مذا العر سرمان ما استوعبته الاسواق

لا أن هذا الامر سرعان ما استوعبته الاسواق بعد صدور ارقام الميزان التجاري الميركي الذي اضلى اجواء مشجعة على التوظيف بالدولار، أد تبين أن العجز فيه تقلص بنسية ٢٠٠٠ في المئة في تشرين الاول فلم يتجاوز ٢٠٠٩ مليارات بدولار في مقابل ٤٤٠، ١١ مليار دولار في ايلول نتيجة ارتفاع المادات الاميركية المسبة ٢٠٤ في المئة الى ١٩٠٤ بنسرة ٢٠٤ في المئة الى ١٩٠٤ بنسرة راى المئة الى ١٩٠٠ بنيار دولار، وقد راى المؤراء الماليون في هذا التطور مؤشرا لتحسن راى المؤلم المؤلم

ي مصدر للتشخم، والسيما بعدما أعلن مصرف الاحتياط في فيلاملفيا أمس أن مؤشر مناخ الستثار الذي يعده تراجع من زائد 1,5 في المأة في تشرين الله إلى ناقص 1,7 في المأة في كانون الول.

وَلَم يكُن لاعلان وزارة العمل البيركية لبس ان عدد طالبي الغادة من تعويض البطالة ارتفع نحو الف شخص السبوع الماضي ليصل مجموعهم في نمايته اللي ٢٠٠٠, ( ٣٥ شخص، اي انعكاس على الجوام السبوق التي ظلت ملائمة للدولار حتى ازاه البين على رغم زيادة العجز التجاري للولايات المتحدة مع اليابان بنسبة ٢٠,٩ في المئة الى الدولات ولا في تشرين الاول، فاقفل في النان متماسكا كالتي: ٣٩. مليارات دولار في تشرين الاول، فاقفل في النان متماسكا كالتي: ٣٠٥ مليارات دولار في المسترليني في مقابل

– ٥,٢٥٧٥ فـرنـــى فـي منقــابــل .0,7270 - ١٥٢٩,٤٠ لير <del>إيطالي في مقاب</del>ل .. ) OTA, ..

الواتيات التعنة وتدسن فرص التصدي لَّغَارِجٍ. الا لن المستثَّمرين، النَّيْن أَميبوا بِحَيِّهُ مِنَ ابقاء، "البوندسينك" سياسته النقدية على حالها ابقائه "البوندسينك" سياسته النقيمة على حالها فيما كانوا يتوقعون خفضا ولو رمزياً لمعدل اعادة حسم الاوراق المالية الاجال القصيرة Refo Rate في الاجال القصيرة Refo Rate في الاجال المالية الاجال المحلق بعض الارباح على اسمم الشركات الالمالية والسندات، ما دفع مؤشر "داكس" في بورصة فرقكفورت نزولا ليقفل متراجعا ١٨٠٠، ١٥ تقلط متراجعا ١٨٠٠، ١١ المحيطة ببورصتي لندن وباريس وظلت الاجواء المحيطة ببورصتي لندن وباريس ملاحة جدا لارتفاع اسعار الاسهم فيهما، في ظل الزيد عمليات الاتحاج بين شركات فرنسية عدة في قطاعي الاحدياء وتحادة المدقعة وعادات فرنسية عدة في قطاعي الاحدياء وتحادة المدقعة وعمليات اعادة

مرب حصد المتعاج بين سرحت عراسيد على في قطاعي الكيمياء وتجارة البغرق وعمليات اعادة شراء اسمم شركات بريطانية عائدة الى قطاع الإلكترونيات والتكنولوجيا المتطورة. فكان أن مضى مؤشعا ١٠٠٠، تقطة على ١٠٠٠، و١٥٠٠ نقطة على ١٠٠٠ نقطة على ١٠٠ نقطة على ١٠٠٠ نقطة على مرحدها ١٣٠١٠ نقطه على ١٥, (٥٠٥ نقطة) كذلك مؤشر "كاك ١٥" الفرنسي الذي الهي يوم أمس بزيادة (١٩٨٨) نقطة إلى ٢٤٤٨، تقطة وفي "وول ستريت"، استمرت الاجواء المشجعة على التوظيف في الاسهم والشركات الاميركية وتعززت اكثر بعد صدور لرقام الميزان التجاري في تشريت الاول ومؤشر مصرف الاحتياط في فيلادافيا اللذين عكسا تناميا لحركة تصدير الانتاج الامبرك، وغيادا للفاحات التضخص منه، فكان اد نقع مؤشر "باو جونز" الصناعي الى اعلى على 12،00,90 نقطة، قبل ان يسجلُّ منتصف التعاول في جلسة بعد الظمر 17،7،337 نقطة، بارتفاع

٩٢,٥٠ نقطة اضلفية عنه اول من امس. • 17,0 نقطة اطلقية عنه اول من اس.
وكان سبق ذلك صباحا تنمور كبير في بورصة
طوكيو تتيجة تحول المستمرين الى توظيفات خارج
اليابان وتصفية محافظ اسمم ياباتية عدة بعد
تحقيق ما تيسر لهم من أرباح عليما، المر الذي
دفع مؤشر "بيكي" الى ادنى مستوى له هذه السنة
تحت عتبة الـ • • • • • أنقطة، ليقفل على ١٩٥٧٠,٦٧ نقطة، بخسارة ٥٢٢,٢٦ نقطة بخمة ولددة عنه اول من أمس.

ايلي قهوجي

(4,0 1,11

7.39

₹,₹£

7,79

) 11,00

O.OT

AF, O

0,01 27.0

1.112

٦,٤٠٢

لـ٣ أشمر

11 اشمر

لـة سئوات

الخفض اس سعر سهم "سوليدير" بفكتيه "" و"ب" في بورهة بيروت جاسة التعاول الاولى على ١٠٨ ٤/٨ — ١١٤ مولارا، وفي الجاسة التقية على – ١١٤ مولارا ايضاء في عقابل ١٠٥ – ١١٤ ١/٨ عادا مولارا تثبيت اول من اس. - وبلغ عند السهم المتعاولة ١٠٤٣ سهما اليمتها ٢٩٦ الف دولار توزعت ع

حركة التداول في ١٩/١١/ ١٩٩٢

	FIXING	TRAINE DECAMOSO SUPPLES		( - تبیت السافه العاشرة مباحا							
	TRANS MAC Elemen	الكرمية الكرمية	الكمية	PRING PRICE قال معاو التثنيث أبال.	PDCING PROCES . سعر التثييت	LASTPRICE 5 منابر قاتلونت المنابق	SHARE السم الشركة				
	1150	1150	39532	168474	108 4/8	109	Soliders "A" سوليدير				
Ì	500	1945	7290	177014	114	114 1/8	Solidere "B" سوليدير				
١	FIXING	11 a.m		الط :	ا عشرة مر	ساعة الحلديا	۲ – تثبیت ۹				
ſ											

FLAIN	11164	1	<u> </u>	١ - تتبيت الساعة الطنية عشرة مهلط -						
-		ووينمون الكمية البطلوية	والماويين الكبية الكبية المعروضة	100040 123035 سعر الخارسة المال	PEXEND . PRICES سفر شفر	۱۸۵۲۲۲۹۹۹۹ ه سعر التثورت السابق	SHARE اسم الشركة			
-	1650	1650	39013	168474	108 4/8	108 4/8	سوليدير "A"			
-	11,27	1992	7488	177014	114	114	سولينير "B"			
7	6000	6000	36084	1795	1 5/32	1 3/16	شركة الاراية الإبلاية			
4	-	•	1000	9608	-	6 3/16	المنت الوش (أطفار) (Caped (Steet)			
3	-		3560	2717	1 3/4	1 3/4	أقرليت			

LAST DATA				غير المتداولة	<b>۱</b> - الاسمم
COURON ATTACHED	LAST PIXEG DATE	LASTFURNO			SHARE
رقم للقسيمة المربوطا	تاريخ آذر تثبيت	لذر تثبيت			أسم الشركة
•	22/1/1996	6 7/8		(السمير) حاد	آلاسينت آلاييش (Manajar) عدد
	12/7/1996	1 7/8	*0*	ىل قسيمة رقم د	ترابة ابتائية حق ب 1 January 1 January 1
BLOCK TRAI	DE	(āg.	الرد	المباشرة (خارج	2 – المفتات
AMOUNTS .	الكبية الكبية	FDCRC DA يخ <b>ال</b> ثويت		PERING PRICES	SHARE أسم الشركة

ملاملة، هذه العملية تمثل امدارات شعادات الإيداع GDR سوليدير – أ " في تاريخ 1997/15/5

	لعديده		
الوكيل البحري	قبطالع (طن)	للباخرة	رميف
رايوليون	٠٠٠ ماشية	بريتا ك	
رومقا شيبينغ	١٠٠٠ خشبآ	تورا ۱	
ديفينا لاين	١٠٠ ماشية	عواد (	
ی، برجاوی	۲۰۰ ماشية	حاج مصطفی ۲	
كالشيب	٤٠/١٣٠ مستوعباً	برنس ك	
ای. ت. اِس	٠٠٠ وختلقاً	بالحمزة	3
اف بيطار		کيم	1
ج. أبو حمد	Latrie 57	غودزييز	,
أيبانيا شيبينغ	۲۰۰۰ حسیا	ايفان كودريا	í
فاست ليجنسي	١٢٠٠ مختلفاً	فاست نافيفايتور	1
ي برجاوي	۲۰۰ ماشیة	ألتينا	,
پ ۱۶۱ رپ پیدر س <del>تا</del> ر	٧٥/١٥٠٠ مستوعبآ	ليكولي موروزوف	;
سيعن الترناشول	Tregum 18./57.	ب رسي حررورو بل رايدر	í
	امتظرة	الواخرا	

	البواخر المنتظرة						
اخرة	المرقة	البغظع (طن)					
اوید گریت	بياط	١١١/٩٨٠ مستوعياً					
ر متلز	جيو تورو	٠٥٦١/ ١٢٠ مستوماً					
	البيرية	١٠٥/١٢٠٠ مستوعظت					
ياتيك كوين	مرسين	١٤٥/١٨٠٠ مستوعباً					
ي ادرياتيكوم	البيرية	۱۴۵/۲۵۰۰ مستوعبا					
تكو ستايكوف	الاسكلترية	٠٠ ( ؟ / ﴿ ﴿ وَمُسْتُوعُيا					
قو گ آ	يلفاريا	ME IT.					

۲۰۰ عخوراً ۲۰۰ عخوراً ۲۰۰ ماشية

وُلَّم يكن لاعلان وزارة العمل البيركية أبس ان

۱۹۲۰، (۱۰ اول من أس، في نيويورڭ - ۱٬۰۵۵، (۱۰ مارك العلق في مقابل ۱٬۰۵۵، (۱۰ - ۱٬۳۲۰، (۱۰ فرنـك سويـنسـري في مقابـل -1,Tf4.

بس مصورة ومضت الفضة في التحسن بوتيرة بطيئة، لتقفل الاوتصة منها في الندن ٢٨٦١، دولارات في مقابل ٤٨٠٤ دولارات اول من أمس في ليوبورك، بعدما ثبتت ظمرا ١٨٦٣٥، دولارات. البورمات العالمية التورمات العالمية

البورهات العلمية التمر معظم البورهات العلمية التمر معظم اسواق السمم والسندات المقية في البورصات العالمية ميلا الى التماسك، باستثناه طوكيو في الشرق الاقصى وفراتكفورت في الروبا، بفضل الاجواء الايجابية المفيمة على "وول ستريت" والتي تقريرت الكثر أمس بعد صحور ارقام العيزان التجاري الميركي في تشرين الاول لما عكسه من لدا، جيد أمعظم قطاعات الانتاج في عكسه من لدا، جيد أمعظم قطاعات الانتاج في

14 14 13 16 13 16 14 16 16 16 17 16 18 16 16 16 16 16 16 16 16 16 16 16 16 16 1						19,7.	200	)\$
					کالاتي؛ اسة الاولى: ١١٥٠ سة الثانية: ١١٥٠		کېت في /۱۰۸ ۶	
- د والآخل على	اً في المِئة	ونصية ٧٠,	للبنائية	ية. والمهور للإسمام ا	شركة الترابة اللبنة بع مؤشر لبنان و	سهم عن وترد	جاستي	ملئ
ة و <i>تق</i> فل على	ه کي آلمگ	بنسية 8-, 1997/1	ت Lispi س ۲/۱۹	" ليهادون الخصة ورصة ليوم الذب	للطة، وسهم لقطة. هنا حركة ال	41,178 41,14	FIXIN	G 1
ع ر	لودا	نة وا	لفر	[2]30	فوائدي	1	TRANS LEMAN	B MA
	(1	الاسمية	للبند	الخزينة (قيمة	۔ سندات			寸
				مناقمة	- ئتلاج ا		1150	<u>)</u>
أيمة الصند الشرائية (	المردود على السلد	فكية الحسم	تعميم	تاريخ الاستخلاق	تأريخ الامدار	الفئة بالاشمر	500	,
970%··	15459	TTcA	1580	199Y/T/1•		T .	FLXIN	G 1
95050	)%f3	104**	1540	1999/1/19	1997/17/19	7	31 COUPO	- C
<b>****</b>	14:13	15.70	1 <b>EA</b> 0	1999/17/18	1997/15/19	75	ATHOR	
	12	/de:da	أستتسا	مندات خزيثة	d -		مربوطة	
د ايمة السند د العمة السند	أيمة المن	أ للصيعة	يم فالد		ريخ الامدار تار	3 8567		1
الاسمية	الشرائية	ع مرتين السنة					-	1
1	1	f =	.4 12	Aa 1994/15/	14 1441/16/1	1 12	7	6
	واحد 🟶	بعة للسند لأ	بمة النسي	فع اللسيمة الب	تاريخ د	- 1	-	+
		_				]	4	
		1115			/1/14	. 1		╀
		ነተተቸ ነተተ		1997/	15/3A /5/3A	ı	3	l
		1++1		)99A/	•			L
معقبا الثار		الم المثار ا		d Attickle mile	یات حسم ست	ine -	LAS	T
٠,- حرر	على الاقز	ثة أشهر	سند تار سند تار	, يكون عمر ال	ً فقط على ار		N. COUR	NA AC
		ئدة الدسم		يخ الاستحقاق			البريوطة	سيعة
	-	10	_		۹۳) اشمر (۲۲	i		
		10,			۲ اشهر (۱۸	- {	1	-
		fo			۲ أشمر (۱۱	(		
			ة السنتين		حسم للسند الولدد	لينة	BLO	- CK
	_	فلسعر	3	ر تاريخ الاستطار	العدة مر	ł		COUN.
		A)T+.++		(۲۲۲ يوما)	۹ اشمر	- 1	*	قيمة
		AVOT,	•	(۱۸۲ پوما)	•	- 1	-	
		9577.		(٩١ يوما)	۲ اشمر	1	77.	.050.

	1 2				
4777, • •	۲ اشمر (۹۱ یوما)				
 مارف لدى ممرف لينان	ودائع لاجل بالليرة اللبنانية لله				
الفائدة					
7 %Y0	ودائع ليوم واحد				
<b>₹%</b> 11	وداكع أتأوتة أينم				
Z1 · · · ¥	ودائع لسبعة أيأب				
Z) 1e7A	ودنائع اثلاثين يومأ				
215:50	شمادات أيناع لمنة 20 يوماً				
Z17c · ·	شهادات أيناع أمدة ٢٠ يوما				
ف لدى مصرف لينان د معا في 1	ودائع لاجل بالدولار للمصار				

A.MAN	
Z 0:0770-	ودائع اكسبوع ولحد
Z %1840.	ودكع لشهر واحد
Z 74350 · ·	ودلاع لتلاثة فشهر
7.47Y0 · ·	ودائع استة ولمنة
Z 40····	وطأع لسنة وتصف سنة
Z 12770	ودالأع لسئتين

سنة	١٨٠ يوما	۹۰ يوما	۲۰ يوما	بالعملة الأبنانية)
fôr	£0	500	104	- حسم ا
12.10	10: • •	)TcA+	33,64	شراه ،
ستة	۱۸۰ یوما	و و يوما	۲۰ یوها	يالدولار الاميركي)
1703P,Y	4.4fo	Y.0	Y. OETYO	خلسم ا
1.92011	7,750	7.0	T. OETYO	شراه ،

مصرف أبنان التي تشير الى عدم د أيراد المبالغ بالعملة اللبنةية.	ا المادرة عن عاكم	تدارية الرقم ٢٢٥	<ul> <li>طبقا للمذكرة الم</li> </ul>
د فيراد العبالغ بالعبالة اللبنانية.	وش والسنتيمات) عنا	بحدة التقدية (القرا -	لط ما يكل عن 14

~/** Y			. j. ( j) - (	Park I	مشته ا		ا المواجد الما	21	4/( i	17. N		5.7	NAME	Taran Sa
gradia (1965) Angles angles angles Angles angles			:4 <u>4.4</u> 4.0	والمراجع المراجع	ルー		- T	جہنچا <u>۔</u>				A. 4		
قدولار تلكندى	آلئولار الاسترال	قبيزيتا الإسبانية	الكورون الاسوجي		الفلوران المولندي	الغرنك البلجيكي	للير طالئ		المارك الالماني	الفرنك السويسرى	لغرنك فرنسي			الدو الامير
1)15.5.	1554.00	<del></del> -	550,00	<del></del>	447.0	£Y, AA	1.9		12,4.	1109.70	598.)		<del></del>	—;
1177,7-	15T1.00		55Y 0		49.,0:	£A,AA	3, 4	- 1	۹۸,۹۰	1177,70	197,1	. 17.1,	00 1001	
للدراخما	الشان	الليرة	الريق	لاريال	درهم	الدينار	بيئار		الريال	النينار	للجنيه			اللير
اليونائية	التمسوي	القبرمية	القطري	اسمودي	<b>←</b> —	الكويتي	ردني	-	للعمائي	البدرائي	مصري			السو
Υ	121.10	77A7.70	03.373 03.473	£11,96		03,77,20 03,77,20	1		10,	£}+A,++	7.303 7.403		1	شراء ٥٠, بيع ٥٠.
	-	7.3	1 1 2 2 1									C LAS		
	, ,				((رائير	Paris I		الثير		٠				$\mathcal{X} \in \mathcal{X}$
اونمة		ځ	اوتصة	النوب	کیلو	۵۰ يېزوس		ليرة		البرة		الثكليزية		
Yofo	$\rightarrow$	اللف	الذهب	14.0		مکسیکي ۱۸۲۰۰۰		ئىلتىة 1180		یرائیة ۱۲۲۵		، اول ۱۳۲۵		الشراء
Y750			••• 740	1400		791		1550		1770		1740		المبيع
1-, 1-		المُعَادِينَ الْمُعَادِينَ الْمُعَادِينَ الْمُعَادِينَ الْمُعَادِينَ الْمُعَادِينَ الْمُعَادِينَ الْمُعَادِينَ	a és da	NA ZX	- Se ( 18	fille in the		OX.	112	. 25 (10th)	alt.ex		场边级	a transfer
		2.0	RELIT	Y CI	יניטיייי	RATE	15.		7.2.0	יוע <u>י</u> ב	1	1)		-
الدولار الكندي	ة النقد ية ECU		القرنك الغرنسي	المارك الإلماني	لىر دلالى		للين الياباني		الفرنك المحدد	الجنيه سترليني	ret.	الدولار الاميركى		
	7,79		7.77.	4, ÅYYF	*,**	-A9a	م <u>يمسي</u> ۹ ( ( ه , ه		<u>السويسر</u> ۱٬۰۲۵۲	£, £Y.	AE .	1,7795		ىاى
(126,• 1738,7		,.	.,102.	4.614A 7.474			·,•,¥•,₹		AGIF, P	37, f		0,50).		تعاد الاوروبي نصا
1,1733	1,95		40P7,-	77.75	•••	1-1	*, *15%		1,1777 03,7311	5,09	10	1,0000		ليا الليا
33,7A 7376,	161,	of	F1.YT	77,27		1631 VAY	117	- 1	A0,01	19	3٠	117,76 3.TTo		بان
SPTS.	34.	Ta [	1311,	7704.		•T9f	*.**01	Y (	٠,٤٥٠٠	-	ſ	3		يسرا طالبا
3.CTV.	1,11	00	1,19.5	073F,		107		γ	·,Y2Y	3,77	E Committee	- PF ST		ليات البتعدة
وُشر داو جونز الاميركي مؤشركك ٤٠ الفرنسي مؤشر فلينتشال تليس البريطاني مؤشر نيكي اليابقي مؤشر دلكس الالماني														
	31.140 m	10 Ag				had	To MAN	مر <u>.</u> ۱۵ ها	<u>جو جورميج</u> ام	المراجع المراجع المراجع المراجع	1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1	Post Sec	7 3 7 7 7
			1869.	نيکي اليجم دمه ۱۷					-		- 1	<u> </u>		
FAT.	دم ۲۰۰۰. سابق ۲۹.۰	الاقفال ال	1 1 91		Train &	E.)A,	، سابق ۲۰	تقفال الد تقفال الد	s 🕰	1724,4.	ن حيرم نال السابر	A RE	17£1.44	غال السابق
	التقفار		السنبق	الاقفال			السابق	لاقفال				(5)		رصة وول
57.25	Sau	aker Oats ita Fe Sth. Pe	49.13 IC. 96.88	50.50 98.00	Johns John JP Morgan		15.25 45.25	76.00 43.75	Cox C		ابق			
	04.63 Sci	dumberger att Paper	10.75 65.63	10.88	K Mart Kellogg		22.63 41.13	23.88 42.00		s Àmax Min	68.	25 672	8 Allied	Sign.
44,38	45.63 Sez	us Roeb. By Corp Adr.	44.88	45.38 87.50	Litton Lockbeed	Martin	73.25 38.88	72.89 39.50	Delta Digita	Air Lines I Equipment	48. 53.	63 54,6	3 Am E	XPRESS
	43.25 Tar	ndy Ineco	90.00	92.25	Loews Mallinckro	dt	71.63 79.63	72.38 80.50	Disne	Corp.	38.	90 4.3	8 Armo	
97.63 64.50	44 42 Ton	taco tas Instr.	77,00 80.00	81.25 82.13	Merck Mercil Lyn	. 1	47,63 97,25	47.50 99.63	Exxon	Lander -A-	24. 133.	00 133.6	a Atl Ri	chf.
	91.38 Tex 38.00 Tin	strou ne Warner Lo	61.25 c. 121.88	82-25 124-00	Min Minin Mobil	8	47.13 32.00	47.25 31.63	Fina Ford		57. 98.	38 100.6	Banks	merica Cor
39.25		ion Carbide	37.50 56.38	39.38 57.63	Monsanto Motorola		69.63 42.00	42.63 71.25	Geni I	Corp. Dynamics	101. 33.	13 32.8	Boise	CASC
	59.50 Up	isys John	25.75 9.63	25.88 9.38	Natl Semio NAVISTA	R	<i>#125</i>	49.28	Gilette Grace		108. 74.	25 75.0	0 Caterr	oillar
	24.13 [ ] [ ] S	Life Inco Fo Marathon (	rp. 39.13	22-63 39-25	Occ. Petrol	·	59.00 26.25	61.13 26.75	Hallib Hilton		87.1 64.	13 65.8	8 Cheva	
6438	67.00 Uto	s Steel Grp. Techno.	22.50 49.63	23.00 49,00	Pac. Gas Penny		66.13 LS8.75	67.88 158.13	Honey IBM	well	32. 101.5	00 104.1	Citico	rp.
17.75	17.88 Wc	rner Lamb. stinghouse E		28.75 84_38	Pepsico Pfizer		16.00 31.13	16.60 32.25	INA Inco L		48.3 91.1	00 914	3 Colga	its.
	22.25 Wo 51.00 Xes	olworth rox	22.50 40.75	22.83 41.88	Placer Don Polaroid	1e	39.63 42.25	40.00 42.75	Intl Pa		43.4			ng luc.
	ķēi		لسابق		Charter		السابق	ففال					س (فىف)	رصة باريد
13.21		n EMI	7.32 1.28	7,26 1,25	Charter Coats Viyeli		130.50 261.00	131.00 261.10	Nord-E Norsk	Hydro	623.0		_	
2.07	211 Unit	ever Biscuita	216	2.74	Cookson Gr		230.08 1827.00	230.00 1810.00	O.N.A.		794.0	0 798.0	O Air Lie	puide
40.06 4		efone Grp.	0.92 3.81	0.96 3.83	Continue Courtanida		1667,00 207.00	1686.00 208.50 2049.00	Petrofir Philips	ua Electronica Printemps-R	203.0	0 35.0	Americ	can Tel Tel Amer. C. S.
0.30   .		bia Cop. inv.	3.49 5.37	3.52 5.33	Dalgety Dixons		2024.00 598.00 555.00	595.00 551.00	Primag		573.0		Bail-C	us (cie) quipement
374   3		رصة طوك <sub>ا</sub> Bloctric	92   L79 7.36		Ecc Pic General Acc		25.00	25.10	Radiote	chokus	156.i 206.i	0 156.5	a Barrici	k Gold Aktiengeselli
2090 2 2366 2	110 Brid 370 Cano	gestone Comp on Inc	3.70 10.44	3.78 1,0.08	Genl Electri GKN	-~	1420,00 875,00	1420.00 679.00	Rousse Royal 1	te (LA) 1-Uctaf Dench	460.1 760.0	0 457.0 0 740.0	BHV Bic	
1790 17 3610 30	750 Puji 530 Puji	Bank Photo Film	9.36 8.66		Glazo Granada Gra		72A00 1217.00	725,00 1187,00	Saint-C Saint-L	niado	1301.0 532.0	0 1701.0 0 525.0	n Bon M	ties
1070 10 3050 3		chi da Motor	4.43 631	4,67	Grd. Metrop Great Univ.	ol. Pic	423.00 183.70	431.00 183.00	Salins   SCOR	ta Midi	355.0		Buffek	mmere, Marc slottein Gok
1160 1		Brewery	2.63 4.63	2.72	Guard, RyL Guinness Pla	Ex.	86.00 86.00	108.20 85.15	S.G.E. Shell T	ransport	3120.0 195.3	0 195.9	0 Casino	Gud Per Adp
1190 I	150 Mits	ashita E Ind obishi Corp	0.83 12.08		Hanson Tr P HSBC HLD	ic i	240.10 115.50	240.60 118.50	Siemen SKF A	s ACi ktieb	347.5 68.0		CPF	Guichard-Pe
605	605 Nilk	Corporation on Kagaku Sa			ICI PLC ST		140.60 149.00	142.00 147.00	Somme	esignal r-Allibert		,	Charge Chase	nna Man. Corp. Is Français
1830 I	780 Note	Steel Corp nura Secs	7.28	7,47	Land Sec PL		167.70 403.10	165.10 410.00	Total	oa-CSF	166.4 340.5 9.5	0 334.9	o (Chub №	léditerranée
1,670 1	640 Shar	eer Elec. p Corp	4.2L	4.26	Legal Gea. ( Lloyds Bank	Plc.	320.50 269.40	328.50 269.20	Valco Vallou		120.3	0 124.7	0 Crédit	oir des Entre Lyonnais e (ex BSN)
1830 [	740 Sum	Corp itomo Bank	1.20 2.22	2.76	Lourho Plc. Lucas Ind. P	ic.	2060.00 1400.00	2114.00 1400.00	Volksw Wagoo	ragen AG s Lits Touriso	113.9 464.3	0 115.0	0 DMC	t Nemous
952 9	53. Sum	eda Chara Ind itomo Corp	0.64		Marks Spend Microbix Bi	osystems	\$18.00 6.00	329.86 5.95	Worms Zambis	(CIE) Copper Live	464.3	6 LB	0 East R	n Nemours and Prop Ole Desi
3170 3	30 Toyo	iiba Côrp sta Motor Co saichi Secs	4.66 6.76		National Pos Nativest	ref	145.00 i	146.00	-		435.8	0 455.6	O ELP-A	quitains ia Beghin
2350 2	340   Yam	anouchi Phas	7.11	5.55 7.10	P. and O. Pearson Grp.			يتي)	ع (استرا	ورصة لندر	\$ 515.0 2330.0	0 507.0	0 Esso	_
مارك الماتي)	كفورت (.	ورصة فرات		150	Pilkington Productial C		428	4.33 1.27		Domecq Group Pic	47L0 1825.0	0 477.0	0 Exxon	Corp.
61.23   61 1621.60   1014		r AG Mot Werke	151 441	152	Racal Electro Rank One.	paics	4.66	4.72 4.88		Brit Foods	291.4 235.9	280.0	Galeric	s Lafayette I Motors
100.10 ] 100	0.70 Dain	nier Benz AC ussa AG		10.70	Reed Inti. Renters	- 1	4.65	4.76	B.A.T. Barda		240.0 817.0	0 240.1	0 GTM-I	Entrepose at Alci.
39,30 43	1.00 DT	Babcock St idner Bank A	3.41	3.43	Rexam Rolls Royce		10.11 8.04	10.07 8.14	Bass	ya r Hi	66.1 302.6	65.4	BM C	огр
71.35 7	1.64 Hoc	chat AG E-DEA AG	4.40	4.49	Royal Sun		3.60	2.56 3.58	Blue C				ldis Lafarge	
	7.50 Sche	ring AG sens AG	9.34 3.67	3.80	RTZ Corp. Sainsbury		8.71 6.03	8.65 6.05		Co Pic	894.0 579.0		1 Legran	d
		Vereinsbank Thof Holding	9.78	9,79	Sears Holds Shell	1	11.55 5.99	11.73 6.08	British	Acrospace Airways	760.0 56.0	0 754.0 0 56.0	Locind Longor	us netal-Afrique
71.60 7			10.06		Siebe Plc Skbeec.		2.32	2.20 6.83	British		1347.0 476.0	0 1355.0 0 473.0	LVMH	ise des Eaux
71.60 77 64.00 6 20.65 21	0.80 Kana	ufthansa AG nesmana AG	7.98				6.73	6,65	441114	T CHOICEDIL				
71.60 77 64.00 6 30.65 21 633.20 63 346.50 341	0.80   Kaus 0.80   Dt L 4.00   Man 4.00   Press 3.70   Thys	nesmana AG ssag AG sen AG		6.92	Std. Chart. B Storehouse	ank	141	3.99 2.75		Telecom	44.3 55.3	5 55.78	i Mitsubi	ishi Corp.
71.60 77.64.00 64.00 64.00 633.20 63-346.50 346.50 87.20 616.00 619	0.80   Kant 0.80   Dt L 4.00   Man 1.00   Press 7.25   Veb: 9.50   Veli	nesmant AG ssag AG ssen AG a AG swagen AG	7.98 7.92 2.57 5.42 0.91	6.92 2.62 5.46	Std. Chart. B	ank	194 264 10.58	3.99 2.75 10.72	British BTR Burma	Telecom h Oil	44.2 55.3 630.0 117.0	5 55.7 0 640.0 0 117.5	Mitsubi Mobil Moulin	ishi Corp. Corp. ex
77.60 77.64.90 64.90 63.320 63.320 63.46.90 256.10 87.20 616.90 619.71.35 77	0.80   Kanzi 0.80   Dt L 4.00   Man 4.00   Press 0.70   Thys 7.25   Vebs 9.50   Voli 0.93   Deut	nesmant AG ssag <i>AG</i> ssen AG a AG	7.98 7.92 2.57 5.42 0.91	6.92 2.62 5.46 0.93	Std. Chart. B Storehouse T.I. Group.		1.94 2.64	3.99 2.75	British BTR Burma Cable	Telecom	44.2 55.3 630.0	5 55.7 0 640.0 0 117.9 0 50.0	Mitsubi Mobil ( Moulin Nicolas	ishi Corp. Corp. ex

1,91

T,11

TIT

7.74

السلع الزراعية

1.9,..

..10

4,FA

٠,٣٨

7. . .

5,90

T, ÅY

1,47

7,79

٦,٤٠

£. - A

٤.٠٦

٤. - ٥

117.00 117.00

797, .

T,fo

T.10

T, 17

T,fA

With the cooperation of Merrill Lynch

1..1

1, . 1

1.40

1,44

7877,0. TTE0,...

.54,Yd ).TT,Yo-

٣,11

7,10

T,10

النيكل ....

A tradition of trust.

المعادن غير الحديد

المتداعيين ودور المحلمي عن ألوثاق الني لا بد من وجوده بصفتا مدافعا

عن السرد وشدد على أن الأمر يتعلق

بالزواج الذي هو خير لا يمكن التصرف

بِهِ، وَلِنَّهُ بِجِبِ الْبِحِثُ فِيهِ عَنْ الْحَقِيقَةُ

للموضوعية التي تمس الفير العام ويحذر من تأويل القادون العام

والخاص تأويلا تعسفيا، ومن الافتئات

على حقوق المتداعيين، ويضيف

"لصحة النظر في الدعاوي، أرى أن من

الاهمية في مكان التنكير بضرورة

تقويم كل حادث بمفرده والمناكرة

في شَأْتُهُ مَعَ لَحْدُ فَرِئِيةً لِلشَّخْصِ فَي

الأعتبار وفي الوقت عينه بالثقافة

الخلصة ألتي كبر فيها وعمل... ذلك أن

الانسان هو نسيج وحده وليس تمة

من يقوم مقامه... لذلك يجب أخذه

في محيطه التاريخي والاجتماعي،

وبذاصة الثقافي الذي يميزه في

ر. فرديته. ويجب تأكيد المبدأ الاساسي

مجددا الذي لا يمكن التنكر له، وهو

عنم المسأس بالشريعة الالمية،

عدم المسحل المستعدد التي اعرب عنما المشترع القانوني اعرابا صحيحا في ما خص المواد المعيزة "

ويقول: "ويجب الا يخضع التشريع

ويجب ان يترسّخ في استمرار في ويز النمن. ان مختلف المؤسسات

الموضوعي لموافقة الأفراد ولا يمكن على الافص تأويله وتطبيقه اعتباطا،

القاتونية آلتي حستها الشريعة –

واتي أفكر خصوصا بالزواج، وطبيعته،

وغلياته الملازمة له، - يُجب لن تحتفظ

دائما وفي كل الاحوال بقيمتما وبمتولها ألبومري ويضيف، وبما ان الشريعة

المجردة تجد تطبيقا لها لدي معالجتها

حالات خاصة ملموسة، اتما امعمة

تترتب عليما مسؤولية كبيرة أن

تقوم الدالات الخاصة بكل وجومما

لمعرفة اذا كان في الأمكان، وألى أي مدى، انخالها في ما نص عليه الشرع. وفي هذه المرحلة تقوم فطنة

القَّاضَيَ بِدورِما النَّاصِ. مِنَا حِقًا

"يَلْفُظُ لَاقَلَتُونَ" ويحقق الشريعة وغايلتها، خارجا عن المقولات العقلية

الْمِٱلُوفَة، التِّي قد تصح في ثقافة

معينة، وفي حقبة تاريخية خاصة، ولكنهاء على وجه التأكيد لا تطبق

سُلقاً دَلِّماً وَفَي كُلِّ مَكَانٍ، وَفِي كُلِّ الأعوال، وينهي قداسته بالقول، "ومن الطبيعي أن تأخذ جميع المحاكم الكنسية بمذه التوجيهات"، (مجلة

للتوثيق الكاثوليكي ١٩٩٦ ص

وقبل ان ننمی لا نکتمکم قه

يثقل على مسابعنا تصليف البتقاضين

والمحامين القضاة بين متشدد أي

فُسخ الزَّواج ومتسلمل، على ما يزعم

يعضَّهُمَّ، فَيُتَهافِتُونَ عَلَى الأولَ

ويتمردون من الثاني.. وهذا قول

مرفوش، فالقاشي قاض دونما توصيف ويجب ان يكون فوق كل

شبهة تشدد او تسلمل او ما سوى

ذلك من الشيمات. ولا أرامًا في حاجة

rol-yol).

AN CHOCK

HA HURS

Training.

A STATE OF THE PARTY.

القلاولي للاثراء غير المشروع، وجاء

القانون بوضح المقصود بالموظف

والقائم بالخدمة العامة، مع بيان الاعمال

ألتي تعتبر الراء غير مشروع وآلية

تصريح المعنيين عن ثرواتهم ولجراءات

التنقيق في التصريحات المائدة وكيفية

ملاحقة الأشخاص بواقعة الاثرة غير

الاً أن تُطبيق أحكام منين القلاونين

لم يحمل، فاقتصر تنفيذها على قلةً

مْنُيْلة من المعنيين بأحكامه، وبقيت

شعارًا فارغًا من أي محتوى يعوّد ألى ولجمة اللعبة السياسية كلما ظمرت

فَصَيحة في الإدارة، أو كلما ثبت تورط

لحد السياسيين في مخالفة احتمالي الرائد، فازدادت الادارة فسادا ولا سيعا

بعد فشلُ المحاولاتُ التي لجأتُ اليما بعض الحكومات المتصاص النقمة الناتجة

استغلال لي فرد اسميه في الوطيفة أو

الخدمة العلبة لتحقيق الراء غير مشروع. ولما كانت الاممية الملحة للموضوع

وسم المرحلة الراهنة التي يسعى فيما الشعب اللبناني جامدا الى الاقتراض بلطياء وخارجياً من الاسواق

الدولية لتأمين موارد أعلاة بناء عمراته

وَّالتَّقَاتَل على أرَّحْه؛ لَّمَا قَد يوفره ألاداءً

السياسي المترفع والعمل الأداري المنزه

من اقتصاد في فلتورة التغلق العلم، وتوجيه للوفورات المحققة من ذلك نحو

متطلبات اقتصادية واجتماعية ضاغطة، يرى القيمون على الشأن التنفيذي أنه

\_\_\_ ــ ـــــــ ــــــــــــ مسعيدي قد ليس في الامكان تلبيتما لشح الايرانات العامة

ولما كان تعصين المجتمع اللبناتي من

آفـة الفـساد الـسياسي والداري والاجتماعي، من شأته ان يخفض معدلات غلاء المعيشة، ويحقق العدالة في توزيع التروة بين اللبنائيين، ويقيم

المسأواة فيما بيلهم، ويثمى موارد الدولة، ويخفف من لفقات الانتاج،

ويعزز بالتالي فرص الاستثمار في البلاد، ويشجع على مشاركة رأس المال

مبيي بد. ولما كالت ديموقراطيات عدة، في أرجاء مختلفة من العقم، قد أيقنت ان استمرارما منوط بتدقيق الشفافية في

قذم المقية امن يتولى مقليد

الجمو المحلية المن يدوس المحلود مؤسساتها السياسية والانفرية. فما مي ما بين علي ١٩٨٨ و ١٩٩٦، سلسلة من القوانين المادقة الى "التحوط من الفساد وتحقيق الشفافية الوالية في الفياة السياسية، من طريق الزام

رئيس البلاد والوزراء والنّواب بالتصريح عن نميمم المالية، وانشاء جماز معمته

الاستعلام عن أعمال الفساد بالتدائيق

في مظاهر آلاثرة الشخصي، واعلام

وليا كلنت التجرية اللبنانية في هذا

لمِضْمار رائدة، إلا أنَّها لم تحدَّق أمَّدلَهُما

تُسبابُ سياسية واجتماعية، حلات، في

لماضي، دون تطبيق أحكام المرسوم والقائدون الصادريان عام 1907

و906 ( ، والى مدم تعيين اللجنة القضائية الخاصة بالتحقيق في الإثراء

فير المشروع والمنصوص عليها في المرسوم الاشتراعي ٥٣/٣٨، وتدول:

اليوم، دون التطبيق لاعتقاد البعض

بعدم صوابية تطبيق هذه الاعكام في

الطّرف الرّابيّن قبل تطويرها لتتواذق مع مستجدات الوضع الرامن، ولا سيما

قائون العقو الصائر في ٢١ أيار

(٩٩١، والكَامَى بِالعَفُو لَلْعَلَمُ عَنْ جَمِيعٍ

غُنُون الإثراء فير المشروع، هو بلا شك من الاسباب التي أدت الى تغشي اعمال الله المسابد التي أدت الى تغشي اعمال

الفساد بمختلف صوره لدى عدد من القلامين بالوظيفة والنحمة العامة، ولا

ُمير وطني، وتُصديا شجاعا مُخْتلف سبل للممأرسات الشافة التي تتال من سمو العمل السياسي ونبل الوظيفة

وضع حد لحالُ الفساد السائدةُ في

لَلْبِلادٌ، مع ما يرافقها من سجالات بين لسياسيين وأتمامات متبادلة، ومع

التأكيد أن أقرار مذا الاقتراح أن يؤدي حتما للى القضاء على الفساد وحده، بل يغتج ملف الاصلاح على مصراعيه ويوفر

والموظفين حيال الرأي العام ويخضع المميع للقانون، فلا يبقى لبناني غير خاضع لأحكام القوانين، او في مناى عن الملاحقة، في حال طاوله الفساد فأثرى

وَأَمْطُلُاهًا مِنْ ذَلِكَ، ارتأى النواب

الموقعون هذا الاقتراح دمج أحكام كل من المرسوم الاشتراعي الرقم ٢٨/٢٥

والقانون المادر علم عُهُ ١٩٥٥ في قانون واحد، مع احجال أحكام اضافية عليه

تُكفَل فَأَمَلِيةً تَعقَب كُلُ مِنْ يِثْرِي

الأحكام الاضافية والجديدة مى الآتية – اعتبار الاثراء وتجنب الخسارة

بالاثراء غير المشروع بديث يشمل كل

شخص تولى، بأية صورة من الصور: مممة بلامة او موقتة، مأجورة او غير

مأجورة، في لحدى الدارات ألعامة، أو

المؤسَّسات العامة، أو القُّوات المسلَّمة، ومعَّثلي الدولة في شركات اقتصاد

مختلط، والقلامين على ادارة مرافق عامة،

– تزويد اللجنة المختصة بالتحقيق

ني حالات الاثراء غير المشروع كل

حقه حكم نهائي ومبرم بالراثه بشة غير مشروع، تولي فية وظيفة او معمة

اوْ عُمل، مِّنْ أَي نَوْعَ كَانَ لَدَى لِيهَ ادارة لو مؤسسة لو ميثة علمة، ولا تولي أي

لَيْ الْسُنُواتِ الْأَخْيِرةَ الْتِي تَمِ فَيَمَا عَلَم ضِحْم عَلَى مشارِيعِ اعادةً

النبابة العامة عند الاقتضاء

ساتـه، ونُفُض نيـول الاقتتال

من حالة العساد،

المشروع وتنيجة الملاحقة.

#### ◄ ٧ نواب تقدموا باقتراح للأثراء غير المشروع

- تتمة المنشور في الصفحة ٤ --

المستشار المعاون الاقدم رتبة في مجلس شورى الدولة، عضوا. ُ المّستُشَارَ الاقَدم رتبّة في ديوان المحاسبة، عضوا. ويكون المستشار المعاون لدى مجلس شورى الدولة الأقدم في الرتبة، والمستشار لدى ديوان المطسبة الأقدم هُي الرتبة، اللَّذَانُ يُلِّيانَ الْعَصُوبِـنُ

الأصَّلِينَ عضوين رئيفين. ٢- يمكن اللجنة، لأجل القيام بعملها، ان تستعين بمن تشاء، من موظفى الأدارات العَلْمَةُ، والبلديـاتُ، ومستفقي المؤسسات العامة، وسائر أشخاص ألقانون العام، والمساعدين القضائيين، والفّبراء المحلّفين النيّن يلزمون في عملهم بكتم السر الوظيفي وفقا لاحكام المادة ٥٧٩ من قادون العقوبات

المادة االدادية عشرة ا

تديل المراجع المعنية، التصاريح التي اودعتُ لديماً، إلى اللَّجنة المشَّلَرُ اليمَّا في المادة الماشرة من هذا القلتون مقرونة، عند الاقتضاء، بلائحة تتضمن اسماً النين تخلفوا، بعنر شرعي، أو دون عنر شرعي، عن تقديم التصاريح الناصة بمم خلال المهل المصدة. المادة التانية عشرة ،

لكل من النبأبتين العامتين لحكل من النيابتين العامتين الاستثنافية، والمالية أن تدعي، امام اللبنة، بالاتراء غير المشروع. ولكل مواطن أن يرسل الى اللبنة المنصوص عليما في المادة العاشرة، الاخبار المنصوص عليه في المادة الرابعة والعشرين وما يليما من قانون لصول المحاكمات الدائلة.

المادة التالثة عشرة ، تطلب اللجنة من الشخص الذي حمل ادعاء او اخبار باترائه بوجه غير مشروع، في حال تيقنما من جدية الادعاء الاخبار، بأن يبين مصادر

التحقيق، وتعتمد الاصول المتبعة لديه. -- للعضو المكلف الإطلاع على دفاتر العدعى عليه ومستنداته واستقاء مأ يلزمه من المعلومات من الدوائر الرسمية، وغير للرسمية، ويمكن أن ينتحب احد الذبراء لهذه المهمة،، يجوز الاحتجاج أزأه اعمال التحقيق بأي سر مَمني، أو بأي قانون يحول دون التعرف الى عناصر النمة العلية كاملة للشخص المطعون في مشروعية أثراثه.

- للعضو المكلَّف اصدار مذكرات

استئناف قراره.

تروتم وعليه أن يمثل أملم اللجنة من الجرائم المعاقب عليما قاتوناً. شخصيا وله أن يستفين بمعلم. — تكلف اللجنة احد اعضائها القيام من طرق المراجعة.

~ للعضو المكلف ملاحية قاضي

التوقيف التيّ تستوجبها الدُّلَقَ، والّامر عفواً بحجِز أموال المحمى عليه حجزاً احتَّيِنْطِياً أَو عَقَارِياً، او لَّدَى شخصُ

لمام اللجئة وفأقأ للإصول والمحل المتعلقة باستئناف قرأرآت قاضي التحقيق، ولا يشترك العضو مصدر القرار بتشكيل اللجنة التي تبت – تصدر اللجنة قرارات ظنية، او

كان الادراء غير المشروع قد حصل

Prim 'style Woods of Windsor Esteban

Dentelle de Bruges:

Robes de baptême

Nid douillet

la boutique aux mille idées

لا تقبل احكام المحكمة أي طريق من طرق المراجعة العالية، الاستثنائية، فمي نملاية ومبرمة. خَلَافاً لَكُلُ نُصُ لَا يَمِرُ الرَّمِنِ الْجَرَاكِي على المطللية بالتعويض. المندة الثامنة عشرة ،

لا يعاللب الموظفَّ، او المكلِّف خدمة علمةً أنّا أعلن في بدُّ التُحقيق معه اشتراكه، أو تحذله في أحد الأفعال التي أدت اليَّ الاثراء غير المشروع، على إن العفاء من الملاحقة الجزائية والعقوبة المترتبة على الجرم لا يعفي من المسؤولية المدنية والمسلكية. المادة التأسعة عشرة :

لا يجوز لاي شخصٌ صدر في حقه حكم مبرم بعقتض العادة الثلمنة عشرة لن يشفل في وظيفة، او ممعة، او عمل مُـنْ لِي نَــوَّعُ كَـلَانِ هَـي لِي الْبُرَّةِ، اوَ مؤسسة، او هيئة عامة، او شركة مختلطة او ذاّت نَّفع عام، ولا أن يتولى في منصبُ تمثيلي علّم. البلدة العشرون ،

تطبق في حق الاشخاص الشاكين، في حال عدم ثيوت محة الشكوى؛ احكام المواد ٤٠١ و٤٠١ و٤٠٤ من احكام المواد 2.1 و 2.1 و 2.2 و 2.3 من قانون المقوبات المتعلقة بالإفتراك. الملاة الدلاية وللعشرون : تلفى كل القوانين المظلفة الحكام منا القانون أو غير المتفقة مع مضمونه والسيما لحكام المرسوم الاستراعي

الرقم TA الصادر في 1907/1/18 (قانون الاتراء غير المشروع) والقانون المادر في 1808/2/18 (التماريح المطلوب أأن الموظفين والقلامين يخدمة علبة تقديمها عن ثرواتهم). الملدة الثانية والعشرون، يعمل بهذا القلاون فور نشره في البريدة الرسمية".

الاسباب الموجبة

منا الاسباب الموجية: آن تطور المجتمعات والدول مرتبط ارتباطأ وثيقا بحسن لدارة القيمين على شؤونها وعدم استغلالهم النفوذ الذي يحوزون بمكم مواقعهم لتحقيق بُ شخصيةً او فتوية على حساب

المصلحة العامة. أن حال القصاد في السياسة والادارة تؤدي لى سقوط ركيزة الثقة الَّتِي يُفترضُ أن يَتمتع بَها الْمُسُؤُولُون من شعبهم، مما يؤدي لجمالًا الى سلسلة من الازمات الاضلاقية والاجتماعية وفلسياسية التي تحول دولا غنية مجتمعات متخلفة فقيرة.

لقد مر لبنان، اسوة بغيره من الدول: في مراحل ساد فيما الفساد: مما للحق الاشرار الكبيرة بالنولة ومصالدهاً، ومما أدى الى اهتزاز صورة الأدارة والطبقة السياسية في البلاد، وهو ما حدا بالقيمين على الأمور الى اصدار قواتين وتتظيمات تلحد من موجة الفصاد، ولضبط الادارات، وللحؤول دون لاراه السياسيين والموطفين الذين

ستفلون موقعهم خلافاً للقانون. وفي بداية الفمسينات، وإثر تفشر بأد في الادارة وتعاظم تحفل لاسياسين أيها وأستقلالها أمصلاهم الشفصية العزبية صدر قانون الاثرا غير المشروع على مرحلتين، الاولى بِلْمُرسُومِ الْأَشْتَرَاعِي الْرَقَمِ ٢٨ تَارِيخَ ١٩٥٣/٢/١٨ وَلِكُانِيةَ بِطَعَالِينَ الـصَادُر في ١٩٥٤/٤/١٤ فجأة المرسوم الاشترامي يـمدد الاطار

بالواسطة اموالآ لا تمكنه موارده العادية

اذا توافرت للجنة أدلة جدية على محور قرار اللجنة النهائي اما برفعه في حال عدم ثبوت الاثرا<sup>ء</sup> غير المشروع، او اتخاذ القرار بابقائه ولحقة الملف، على المحكمة المختصة.

معاقباً عليه بنص جزائي، او كأن يشكل جرماً ولكن مر عليه الزمن، او شَّمَّلُهُ الْعَفُو ۚ الْعَلَمِ؛ وَيِكُونَ الْحَكُمِّ الْصَادِرِّ عن المحكمة نمائياً.

المادة السابعة عشرة ، تنالف حكماً محكمة للاثراء غير المشروع منء ا \_ الركيس الاول لمحكمة التمييز،

ـرر- سندم رمها عصوا. ٣- رئيس غرفة في ديوان المداسبة مسم ربيد، عصور ويكون رئيس الفرفة في كل من مجلس شورى السواسة، وديـوان المحاسبة الاقدم في الرتبة اللغان يليان

النائب العلم التمييزي، او من ينتدبه من المدامين التمييزيين المعاولين. تنظر المحكمة في الملف المدال عليها وفقأ للأصول للمتبعة امام المعاكم لأمدنية. وللمدال امامها الاستعانة بمحام

للشعب اللّبنائيء وتعكم للدولة بمبلغ يقل، في تاريخ الدكم، عن أيمة المبلغ لَّمُكَتَسِّب، أَوَّ النَّصَارَةُ الْتَي ثَمِ تَجَابِهِمَّا بسبب التصرف غير البشروع. وفي حال حمول ضرر للدولة أو لالإفراد، تصدر حصون صرر تعلوله مو محردا مصور المحكمة قراراً بلازلم المحمى عليه بدفع تعويض نقدي معلنل الفرر الحاصل في تاريخ المحكم، او بمصادرة كال أموال المحكوم عليه او قصم منها.

- لا تقبل قرارات اللجنة أي طريق – يمكن أن تصدر قرارات اللجنة بالاكثرية. وللعضو المخالف أن يدون مخالفته التي تشكل جزءً من قرار

الملابة الرابعة عشرة يمكن اللَّجوءَ للى جُمِيعِ طرق الإثباث، ومنها القرائن القانونية لاثبات الاتراء غير للمشروع. . تعتبر قرائن قانونية في مفهوم الملدة (٣٠ من قانون اصول المعاكمات ۱ – تملک المدعی علیه، شخصیآ، او

من تملَّكها. ٢- التبنير الذي لا يتناسب مع ٣- الانتقال السريع دون مبرر من حللة العسر الى حالة اليسرء المادة الخلمسة عشرة:

الدرا دواهرت التجاه العدا جليده من الاثراء غير المشروع فيمكنها:

ا ان تأمر بالقاء المجز على أموال المبعى عليه المنقولة وغير المنقولة، أو الموجودة لدى شخص اللات على رغم كل نص مخالف يبقى هذا الحجز مستمراً ومتجا المفاعية القاتونية حتى المناسبة القاتونية حتى المناسبة القاتونية حتى المناسبة المتاتونية حتى المناسبة الم

٢– ان تقرر منع المدعى عليه من المُلاة السانسة عشرة – تحيل المادة المستسم مسرد اللجنة الملف على محكمة الالراء غير المشروع اذا كان الفعل لا يشكل جرا

ً أَ ـ رئيس غرفة في مجلس شورى قدورة الاقدم رتبة، عضواً.

العضوين الاصيلين عضوين رديفين. يمثل التيابة العامة امام المحكمة

تستانف قرارات العضو المكلّف

اتمامية في ما يتعلق بالموظفين وتديلهم امام المحاكم الجزائية ذات الاختصاص بالنسبة الى نوعُ الجرم اذا

> بنتيجة جرم من الجرائم المعاقب عليما - أما بالنسبة إلى القلامين بخدمة

علمة من رؤساء جمهورية، ورؤساء مجانس نيابية، ورؤساء مجانس وزراء، ووزرا»، ونواب حاليين، او سابقين، غللجنة الدق في طلب الملمم وفقاً للاصول الدستورية اذ كان الاثراء غير المشرّوع قد حُصّل لتيجة اخْلالهم بالولبيات المترتبة عليهم، أو نتيجة جرم

Lour les fêtes, Vid douillet joue la carte de l'objet cadeau • Palette de senteurs:

> • Eponge Cacharel, coffrets cadeau Linge de nuit: Carole Hochman Christian Dior U.S.A. Princesse Tam Tam Collection Tapisserie IOSIS:

Coussins motifs Abécédaires

Un cadeau vous sera offert avec chaque achai

Badaro - Rue principale - Tél: 03 690072

سليس تحتفل بجميع الاعيادا سليبس خدمة الهاتيف الخليبوي من فرانس تبليكوم البرائدة في السوق اللبيناني تقدم الى جميع المشتركين الجدد

بطاقة سليس موضوعة في الخدمة فوراً



العرض توجنه ابتداء من ١٩ كانسون الأول 1991وحثى ١٩٣٠ شباط ١٩٩٧م صطحياً صورة عن الهوية ووصيل الأقتنطاع المصرفي التلقائي لدى اقرب نقطة بيع

معب لعيني حبر مع العل في لدراج اقتراح القانون في جدول الاعمال في اقرب وقت سكن الناقشته يأمل النواب الموقعون الزارة

لتطلُّعونا على ما يعترض سيبلكم من معوبات في القيام برسالتكم، وقد رابعا، في ما خص العجز النفساني المؤدي للى نفي القدرة على العقد، أن اشار الى بعضما حضرة ناثب رئيس المحكّمة الاستئنافية، وهي، اولاً، ديمومة الوثاق الزواجي حتى القَلْتُونَ يَقُولُ ١٣٦٦ "فَي القَمَايُا بين غير معمدين بما أنه عقد طبيعي قبل أن يكون سراً. المتعلكَة بالعجّز، او بالعيب أَفي الرضّي بسبب مرض مقلي، ملى القاضي ان تَلَقَياً، بيمومة هذا الوثاق في الزواج المختلط في بين كاتوليكي يستعين بطبير او أكثر، ما لم يتضح على وجه اكيد من الطروف أن لا جدوى في ذلك". فاذا كان القانون وغير كالوليكي. الله القضية التلجئة ووجوب يُوجّبُ اللَّجُوءَ لَلَى الخبراهُ في مثل هِدُهُ اقترانها بفعل ارادة ايجابي بتأي الأحــوال، فألا يُمـكــنُ الخـّـروج علــى القانون. لما التجاوزات في مذا المجال، ففي الإمكان للمحكمة أن تحد منها رَّبُعًا، العجز التفساني المؤدي الى بالوسائل المشروعة،و وهي لها ألحق في وضع تشريع يلتزمه أأخبرا نفي القدرة على العقد. خامسا، التلجئة في نفي الامانة ويبنو أن اللجوء الى العجز ً لا حَلَجة بِنَا إلى التبسَّط امامكم في للنفُسَاتيُّ لو القدرة على التعاقد او هذه المسائل، ومجملكم ملافئة على التمبيز، كثر في السنوات الاخيرة الى حد استدى السلطات الكنسية ومتضاعون من القانون ومتمرّسون منذ سنوات في تطبيقه، أنه تسهيلا المُختصة الى اللفت الى هذا الامر للامر نجيب بليجاز عن هذه التساؤلات والامتناع من الاخذ به الا في الحالات التي يجب أن يكون الجواب عثما واضحا وصريحا، وذلك بالأستناد الى

◄ زار بكركي وطرح موضوع الحريات

أن الزواج لا يصبح أذا استبعد أحد

الطَّرِفْيْنَ أَوْ كَلَامُمَا، بِفُعَلَ أَرَادَي

صريح الزواج نفسه او احد عناصرة

ثالثًا: وهذا يقوننا للى الإجلبة عن

السؤال الثالث، وهو أنَّ التلُّجِئَّةُ لَا

تصح أن لم تثبت بفعل أرادي صريح

لا يمكن افتراضه في هذا المجال. وُقَدْ

درجت الدولار الرومانية منذ اوأخر

القرن السابع عشر على الاجابة أن

الزواج لا يقع باطلا ألا اذا كان مناك

شرط بدونه لا ينافي احدى فماقص

الزواج، او ان يكون قد قام عمد

خُلِص بين المتعلقدين في هذا المجال؛

وفي هذه الدال يجب ان يقوم برمان

على ذلك. وفي الإحوال الخاصة التي

يتبين معها أن هناك نُيةَ بسيطة تنفيُّ

بوضوح احدى خصائص الرواج

الْجُومِرِيَّة، يجبُ اثبات هذه الثية في

المحكمة الخارجية. ويبدو ان الاجتماد

الرومائي غير مستقر في ما خص القول اذا كان نفي استعمال الدق في

الافعال الزوجية يولزي نفي الحق عيته

ويؤدي الى بطلان الزواج. او بعبارة

اخرى أن هذا الاجتماد أم يعيز دائما

بينَ آلدق واستعمال هذا الدق لاعلان

بطلان الزواج. ولا يطلب أن يبدي

أحد الفريقين نيته للأخر، ولا أن

يتوافقا على ذلك، أنما يكفَّى أنَّ

تكون النية موجودة في الرادة وان

يقوم عليما دليل. ويُطرح السؤال مُنا

أمعرفة أذا كان الزواج بين متعلقدين مصممين على حفظ العفة صحيحا.

(راجع نَارُ المُجلد الثاني صفحة

(XOT-FOX)

البومرية أو أحدى خصائصه".

المعاكم الروحية واستقبل ايضاً رئيس المعاكم

الروَّحية المارونية واعضاعها، في بداية

السُّنَةُ القَصَائيَّةُ. وَحضر المشرفُ العَلَم

على المحلكم المطران رولان أبو جودة

ورئيس محكمة مجمع الاساقفة

والمشرف العلم على توزيع العطلة في

الكنيسة المطران شكرالله حرب

والقى ثالب رئيس المعكمة

الاستئنائية النوري فيليب غوش كلمة باسم المعلكم الروهية، ضمنها

تبنياتها للبطريرك في عيدي الميلاد

ورأس السنة الجديدة، وعدد اعمال المداكم وبعض القضايا التي تهمها.

"(...) وأنها لفرحة أن نستقبلكم

قي كُلُّ سُنةَ لنعربُ لكمَّ عن امتنائنًا

للَّجْهُودُ التي تَبُنْلُونَهَا في سبيلُ القيام بالرسالة الموكلة اليكم في

توزيع العدالة على أبناء كثيستنا

النبين يعلون مشاكل عاللية

ينتظرون منكم ان تساعدوهم على حلّما قبل الشروع في النظر فيما

قضائياء على ما يفرضه القاتون، فتكونوا قد اتقنتم عائلة من التفكك

وللضّيّاع، في زمن تحن فّي امسّ الحلجة فيه آلى عائلات متماسكة

تحسن تربية أبنائها لتجعل منهم

مؤمنين بالله مخلصين، ومواطنين صالحين، يساعدون على اتصاض

الوطن من كبوته. ولنما في الوقت عينه فرصة

العقيدة والأثمة والاجتماد.

مرقس (۱۹۰۰).

اولا، أن ديمومة الوثاق الزواجر

اورا ان ديدونت محودي سروبي لدى المسيحيين الكاتوليك شريعة راونة لا حلبة الي التوقف عندما، ومي تلزمهم التقيد بهذا اما سواهم

وبقاصة فير المعمدين فأجم

معتقباتهم، وأن كانت الشريعة الطبيعية تلزم كل الناس. وتعرفون

جواب السيد المسيح لمن ساله عن

امر الطلاق، على ما أورده الانجيلي

ُ لَكُيًّا، ديمومة قوثاق في قرواج

المنتلطُّ امر طبيعي ليضا بالنسبة الْيُئاّ.

لما أذا أدمى الفريق الذي لا يؤمن

بالندمومة الله عقد زولها مع

كاتوليكي، وهو يضمر نفي الديمومة،

فهذا أمر يجب أن يقوم عليه دليل

كيد. ويجب ان يكون مثاك فعل لرلالة واضح وصريح. وهذا ما أجمع

عُلْيِهُ أَرِيابٌ الْقَاتُونَ. وَالْقَاتُونِ ١٧٨ُ

البنَّد ١ يَقُول، الرَّضِّي فِي الزُّواجِ هِو

فعل أرادي... لا رجعة فيه"؛ "وما من

سلطّانَ بِشَرِي يِمِكنه تعويضه بند ؟. والقالون عُالاً البندا يقول، "يفترض

أن رضي النفس الباطني مطابق

الالفاظ أو الاشارات المستثنمة لدى

ورد البطريرك بالكلمة الكية

الرامنة، لكلا تتعرض اكثر الزيجات للفُسخ. وعلى كلَّ، يُجِب الرَّجُوعُ الي الاجتمادات الرومانية في مثل هذه خليسا، التلجلة في نفي الاماقة الزوجية لا تـصحّ بالاستنتاع أو الاستقراد ومن لا يحفظ الامانة قبل النزواج لا ينموز الأفتراض اته لن بحفظها يعده، ويكون ذلك سبباً

ءُ- ويبقى أنه يجب النظر في كل

لفسخ الزواج ومعلوم آله في حال الشك يجب الأخذ بصمة الزواج الى ان يثبتُ أَلْفكس (ق ٧٢٩) ولا حاجة الى الاسماب في هذا المجال. من القِصَادِا الرُولِدِيةَ بِتَدَقِيقٍ، وهَذَا مَا لفت قداسة لأبأبا يوحنا يوآس الثاني اليه في غطابه لمام اعضاء محكمة

قَالُهُ لَهُمْ، "يجبّ احْد احوالُ الرّواج الشخصية في الاعتبار، أي وضعهم بالنسبة الى النظام القانوني والى خير الكليسة العام ومن دون هذ المقدمات لا يمكن فهم مختلف احكام مجموعة القوانين الالتينية والشرقية، حيث يبدو لشاط السلطة العامة طأغيا. ويشدد هنا على دور القاض

المعقق قذى قد يعوض تمامل

الى تهميركم في مسؤولياتكم النطيرة في المعافظة على سلامة الوثاقُ الزواَّمِي والدياة العائلية التي يقوم عليما مستقبل الكنيسة وَالوَطَّنِ. وَهُسبِكم ان تُستِلَهُمُوا في أمكامكم أيماتكم بريكم، وتضلعكم من القانون، واحاطتكم احاطة موضوعية بالوقائع الصحيحة، وان برهى فنكم طميركم المستنير بتور بالاغياد الميلانية المجيدة سائل السيد المسيح، وليد المغارة والنيان العادل، ان يُكَافُئُكم مَزيْد عَافَي ويشملكم برضاه وبركاته وفي بكركي أيضًا الوكيل البطريركي في روما المطران لميل عيد، والشيخ سامي جرمانوس.

Gellulars + Line Computers + Printers Secure Safes Toshiba TV **Faxes Continental Typewriters** 



Buy any two of these packages and get your free aif immediately

Opening hours: from 8 to 8 (Week ends included) SANAYEH, NAJJAR CONTINENTAL BIdg. Tel: (01) 349201/2/3/4 - 346006/7/8 CONTINENTAL Celt: (03) 731200 - Fax: (01) 354291



HUNTER INTERNATIONAL

VACANT POSITIONS FOR

HUNTER INTERNATIONAL

Recruiting - Orientation - Evaluation - Graphology Test

Appointment call Tel: 03-614744 - Fax: 01-415271

ACOLIDOOR

puter graphics and animation

ably Ad Agency)

in ites and raients

richinges of the Art Dept. and will be the Art Dept. and Art Dept. are the Art

. 44

Mechanical Engineer

Computer Programmer

Electrical Engineer

Secretary

Stock Keeper

Accountant

### REQUIRED IMMEDIATLY

B.S Computer Science (5) with MBA is an asset

Please Send Your C.V to Fax # : 01-655812

#### مطلوب للعمل في المملكة العربية المعودية

۱ - مدیرات - سکرتبرات ۲ – کوافیرات

للمراجعة اوتيل كاقاليه - شارع الحمرا - الوربية ت: ٥/١/٢/٢/٤١ - عُرفة رقم ٧٠٧ - أو ٢٥٣٠٠١/٣٠٠ للمراسلة: الملكة العربية السعوبية - مطار الظهران

الشركة البريطانية للطيران والفضاء قسم F.S.T عناية السيد مطلق العتيبي

### المركز العلمي للتجميل/دبي

يطلب اخصائيات تجميل، تصفيف وصباغة الشعر للعمل في دبي ذوات كفاعة وطموح وشهادة من معهد معروف، خبرة لا تقل عن سنة ونصف بين ١٠-١٠ سنة - لغة انكليزية - معاشات مغربة الاتصال: ۳/۲/۱/۲۵۰۱۰۰/ بین ۹ – ۵ ب.ظـ (الآنسة رجاء).

#### الشركة العامة اللبنانية الاوروبية المصرفية ش.م.ل.

تطبيقاً لقرار مصرف لبنان رقم ١٩٨٨ تاريخ ١٩٩٣/٢/١٧ والمتعلق بالإجراءات المفروضة فيما بخص العقارات المتملكة من المصرف عملاً باحكام المادة ١٥٤ من قانون النقد والتسليف يعلن مصرف الشركة العامة اللبنانية الاوروبية المصرفية شمل، عن عرض العقارات التالي نكرها للبيع والمرخص بتملكها من قبل لجنة الرقابة على المصارف:

كامل ٢٤٠٠ سنهم في القسم رقم ٦ من العقار رقم ٣٠١٢ من منطقة البوشرية العقارية.

كامل ٢٤٠٠ سبهم في القسم رقم ٤ من العقار رقم ٦٣٧ من منطقة الفنار العقارية. كامل ٢٤٠٠ سنهم في العقار رقم ٢٨٦٥ من منطقة حالات

كامل ٢٤٠٠ سهم في العقار رقم ١٣٦١ من منطقة شاتين

(البترون) العقارية. كامل ٢٤٠٠ سهم في العقار رقم ١٧٣١ من منطقة عنجر

على كل من يرغب بشراء احد هذه العقارات ان يرسل عرضه الخطي الى العركز الرئيسي للمصرف، الكاتن في سن الفيل مستنبرة الصالومي بناية الصحناوي، دائرة الشؤون العقارية، هاتف رقم ٤٨٣٠٠١ الى ٤٨٣٠١٠ ورقم ٤٩٩٨١٣ الى ٤٩٩٨١٧ مقسم رقم ٢٧٦ و٢٧٨، وان يرسل نسخة عن عرضه الى لجنة الرقابة على المصارف ونسخة اخرى الى مديرية الشؤون القانونية في مصرف لبنان، بيروت.

يحق للمصرف قبول العروض او رفضها دون ان يكون ملزماً بابداء السبب.

A Five Star Resort Hotel property requires urgently an

## EVENTS MANAGER

To create, organise, conduct and promote daily events in the Food & Beverage outlets of a Five Star Resort Hotel property.

#### The candidate should have the following requirements:

- Ability to entertain guests of all ages and nationality mix in a Resort environment.
- ☐ Entertainer, preferably with knowledge of magic tricks, balloon bending etc. and must also be a good "all rounder".
- ☐ Ability to create an almosphere around
- Knowledge of music preferably with ability to play the guitar or piano.
- Extrovert personality.
- Ages 25-35 years and should be a European or Arabic national.
- ☐ Fluency in English, knowledge of Arabic and/or other European languages an added
- Knowledge of hotel business also an
- Previous experience in a similar position and ability to work long and un-social hours (several sets per night).

Interested candidates can address their applications to:

The Area General Manager P.O. Box 26666, Dubai - U.A.E.





et 4ch., 2 et 3 salons, park, p. art Sioufi, collège Saint Cœur, imm. Acra. Tel: 216147 Bureau 132 et 500m<sup>2</sup> + park.

2 App. luxe 300 m2, 240 m2, 3

Facilités de paiement sur 40 mois, Dora 261387

للبيع شقة مغروزة سوبردولوكس المطيلب طابق سفلي المساحة ٢٨٠ مهم تقريبا مع سطحيَّة وحميقة ٢٥٠ مِم كَارَاج مُسقَوفُ مَعَ ريمُوتَ، شوفاج مستقل تكبيف بارد وسأذن مع مولّد ڪمريائي. ت ٢/٢٧٢٧٠،

للبيع شقة في الاشرفية السيوفي ٢ نوم، صالون، سفرة الاتصال بالرقم (/۸۹۷٤۰۰/ - ۵۹۲۲۱۲۲۰

للبيع شقة طابق لرضي مفروزة ١٢٥ مهم مع حديقة ٢٠٠ مهم في بصاليم ٢ غرف نوم غرفة جلوس صالونين غرفة طعام غرفة خادمة ٢ حمامات. ت · T/YY)YOY - · T/T · )9Y9

تتمة الاعلانات المبوبة والاعلانات الرسمية في الصفحة - ١٠ -



PERFECTO'S AGENCY If

you are beautiful, handsome

مطلوب كولفيرة لمصالون مجمز

للسيّنات، مشاركة في الرباح – متفرع من شارع بشارة الدوري. الماتف ٢١٤٧٩

شركة تجارية لتوزيع السكاكر والشوكولا تطلب مراقب مبيعات، مندوبي مبيعات قان كاش، مندوبي

ببيعات جبلة للاتمال ١١٠٨١ –

A shipping agency is in need of Motorized experienced sales representatives applications will be trated confidentially

Décoratrice/Auto Cad Tel:

Dem./ Secr. Fr. Ang. cpter. Tel: 483057 - 494766 (avec

Dem Jeune fille pour travail de

comptabilité avec ou sans ex-perience à Mkalles Tél 285000

Dem secret. de direction +

jeune fille ayant exper. en as-surance Tél 01/305172 -

Jeune société en expansion

dem. J.H. ou J.F. pr. trav. rep-

résentant des ventes fixo + com. 03/634663

Plexi plus Mansourieh de-

mande une vendeuse présen-table 01/409095 - 03/227225

Needed for a medical center in

Hamra a practical nurse with experience. Tel 355115

مطلوب لتركيب وصيلتة معدات

ا – مهندس کمریائی میکانیك خبرة لا تـقل عـن ۱۰ سـنین، ۲ – معـاون

مهندس ميكانيك للعمل في مصنع منطقة الشويفات، ت • ٢/٢٧٢٩٢،

- فاكس ١/٤٣٠٨١٢ من السامة

مطلوب مساعد صيدني (غير صيدني) نو خبرة الاتصال مساء ٢٨٧٩٤٢

شركة صناعية في حلجة الى رئيس

معاسبة ومعاسب أو معاسبة شهادة وخبرة شروري وسكرتيرة وBT ميكانيك وكمرباء خلدة. التلفون ١/٤٣٢١٩٢ -

Sales executive Job Opportunity B.Sc graduate - Eng-lish Education 24-28 age. ex-

perience in paints and

industrial products an asset. Contact 01/400683 for ap-

Mycro trading services looking

for sales engineer graduate of mechanical/civil engineering to sell airconditioning related

materials + accessory. Aged Between 25-35 2 years, speaks

English Arabic. French. send

Boutique de prêt-à-porter mas-culin à Achrafieh et à kaslik

demande jeunes dames pour responsable de magasin. Tél.:

محاسب قالوني ذو خبرة يـؤمن لمؤسستكم اعمال المحاسبة بدوام

جزَّئي وأيضًا معاملات الضمان الاجتماعي ٠٣/٧٥٦٨٠٠

أنسة حاصلة شهادة ديبلوم من

كونسرفتوار – فرنسا تعطي دروسا في آلية الجيهانيو ليلانيصيال

Intensive English lessons for

university students and business people. Tel.: 03/232333

عقارات

A vendre action DEIR AL-KALAA COUNTRY CLUB

prix très intérressant, Contacter M. Nagi 03/272/407

Appt. 200m2 luxe à vendre re-

gion Haret Sakbar, vue sur mer 3 ch à c. salon s.à.m. Gr. cui-

sine equipée de mecker. Cave 30m<sup>2</sup> + parking + générateur Contacter 03/211412

شاليه سوبردولوكس في فاريا ٧٤

و99 م.م. ضمن مجمع قدّم مع أقسام الرياضة والتسلية والترفيه بسعر مفر الستثنائيا، التلفون ١٦/٦١٣٩٠٠ –

بمناسبة الاعياد للبيع شقة في

كَفَرَحِبَابُ ؟ نَوْمِ مَعْ سَفَرَةَ وَصَالُونَ مسلحة ١٥٠ مم، مسلطر خيلاية

تسميلات بالدفع ت ۲۷۰ (۸۸٪۰

·1/498.0.

•1/fof1.f -

+T/TY9991

C.V. by fax to 01/895271

01/405066 - 09/835711

pointment.

please call 03/606061

328229 a.m. 327526 p.m.

TITET

#### البيع عقار ٧٢٢مم. مار تقلا العازمية ·T/T·1YT· =

للبيع ارض ضمن الصنوبر حدود منطقة عين سعانة العقارية مطلة على بيروت والبحر. التلفون .1/ETTEEY - ETOYE.

شقة طابق اول ١٢٥ مم في ميدا البوليغار الشرقي رخام كامل أأمسأحة تصلح لمكتب لو للسكن ٥٥٥٠ المتر ·T/T0 · · · T =

للبيع محل ٢٠ مم طابقان علو ٧ امتار مع متخت الشياح اول شارع أسعدُ الأسعد ٥٣٥٠٠٠ مع ولجمات P(33.4 - TOTTYT\T.

#### Required a Senior Accountant

degree holder with a minimum of 4-5 years of experience, between 30 to 40 years of age, and good command of Arabic & English (French is a plus).

Required a Junior Accountant degree holder with a minimum of 1-2 years of experience, below 26 years of age, and good command of Arabic & English (French is a plus).

#### DAVIS LANGDON LEBANON \*\*\*\*L

Part of Davis Langdon & Seah Int'l. (Project Managers, Cost Consultants & Chartered Quantity Surveyors) requires for its Beirut Office:

 One Architect / Engineer with Msc in construction / Engineering Management. 2. One Quantity Surveyor with 5 years experience.

Contact: Miss Ghalla at Tel. Nos. (01) 809045 & (01) 785917/8 - Fax: (01) 603104



MKP S.A.L excl. rep. of BIWATER LTD. recruiting for its Sales & Customer Services dept. a MECHANICAL ENGINEER.

Candidates should have min. 5 years exp. in Water and Wastewater Pipeworks, gained in a reputable consult. engineering Firm, good communication skills, fluency English & French, having additional Nationality is an asset. Call now on :01/650214, 01/647553

#### SALES REPRESENTATIVES SALES ENGINEER / MANAGER

Wanted for Marketing of Industrial products, welding, machines, metals in Saudi Arabia.

Pls. mail biodata with photo to:

Mecano Group, Auto Route, Jal al dib, Beyrouth.

Tel: 01/407572 - 01/407586

#### من إدارة حصر التبغ والتنباك اللبنانية

ترغب إدارة حصر التبغ والنتباك اللبنانية بإجراء مناقصة لتلزيم شراء ألبسة صيفية لعناصر المكافحة

عنى الراغيين بالإشتراك في هذه المناقصة سحب دفتر الشروط من مصلحة المشتروات العامة في الإدارة بالحدث طيلة أيام الأسبوع خلال الدوام الرسمي.

آخر مهلة لإستلام غلافات الأسعار في أمانة سر المديرية العامة تهار الإثنين في ١٩٩٧/١/١٣.

تفض غلاقات الأسعار نهار الثلاثاء في ١٩٩٧/١/١٤ الساعة العاشرة مساحاً.

الدين العام المهتيس تأصيف سقلاوي

Beauty Agency تطلب مضيفات عارضات، لغرض الازيناء وتنصويه العلقات ت ۱۲۲۲۲۱۱ ۲۰

مطعم مأكولات سريعة بحلجة الى شيف ذي خبرة ومساعد شيف معلم سندويشات، معلم مشاوي فتيات للصندوق، فتيات كونتر لتسليم الطابات، عمال لاتنظيفات، للمراجعة سن ٩ الى ٤ ٨٨٨ - ١٥٠١٦٢ - ١٠٠٦٤٢ 705 ... -

مطلوب آئسة للعمل على الكومبيوتر في بيروت. ت ۹۲۸ ، ۲۹/۲۱

and looking for a good mod-eling career, call 03/320307 -01/990173 مطلوب مندوبون ومندوبات المبيعات والتسويق في مجالات الماتف والاتصالات الدولية لجميع المناطق Demandous secrétaire maitrisant l'Anglais et le Français ·5/T · 1779 et ayant de bonnes con-

naissances en informatique Tel 01/480207 (entre 8:00 et Carosserie Abillama cherche pour son équipe de ventes un exp. de ventes de voitures ou شركة تطلب مهندس مدني متقاعد vehicules et équipements in-ر من المنافقة المناف dustriels (2 ans). pour RDV 410175 - 404270 M. Sarkis (8h

#### LEADING COMPANY

#### Needs Dynamic organized top

executive holder of science plus finance university degree. Excellent English. Age 30-40 experience management an asset.

Send CV to P.O.Box 2660 Jounieh - Lebanon.

INTERNATIONAL COMPANY

CONSOLIDATED CONTRACTORS

#### Requires

#### FOR ITS PROJECTS IN THE GULF AREA

#### CAD ENGINEER

- B.SC. degree in mechanical or civil engineering
- Some knowledge of Auto-Lisp or Visual Basic is required
- Command of English language

- B.SC. degree in construction management, civil, mechanical or industrial engineer
- Command of Foxpro and Access is a definite plus
- Command of planning packages like Primavera and Cad packages like Autocad is a plus

Detailed resume with academic and experience credentials to be sent to: CCC P.O. Box: 2254 - Beirut/Lebanon

Beirut office - CCC building, Ramlet el Baida (opposite Beirut Hospital) Tel: (01) 603420 - 603422 - 826321 - 826322

MODERN (1) CABLES

MODERN CABLES extends an invitation to local and international suppliers of

#### **Packaged Manufacturing Software**

with proven local experience and support to express their interest to deliver and implement the software and recommended hardware. The manufacturing software is expected to complement the existing accounting systems operating under windows environment. Interested suppliers are requested to submit pre-qualification information on the company, the manufacturing software, the recommended hardware and implementation capabilities over a period not exceeding three weeks in January 1997. Submissions and questions should be

(Miss Tania Melick, KPMG Peat Marwick sarl, Management Consultants Tel: 01 785119 or 01 348710 - Fax: 01 867304 or 01 350238 Floor, 11 Hamra Square, Hamra Street, Beirut, Lebanon)

MODERN CABLES is also seeking to recruit dynamic and creative candidates for the following positions in its Accounting & Finance and Studies & Development departments. The positions offer an attractive financial package and a pleasant and challenging working environment. Interested candidates are asked to fax in their resumes or submit them by hand quoting the job reference to the above address.

accounting qualifacation is preferred. Good communication and reporting skills in English and Arabic. Working knowledge of MS office (Excel and Word) and exposure to on-line computerized accounting systems. Minimum 7 years solid experience in general accounting in the Lebanon including tax and NSSF, financial control, budgeting, business analysis and banking relations. Experience in manufacturing industries is a plus. Responsibilities include managing the accounting and finance functions, assisting management in financial and administrative studies, and improving operating policies and procedures.

> (Ref. MCC-20) Electrical Engineer (Ref. MCC-30)

The candidates for Corporate Finance Officer and Electrical Engineer are expected to join the Studies and Development department which provides an excellent environment for creativity and growth potential. The ideal candidates are fresh graduates from reputable universities with relevant Masters degree, good communication and analytical skills, computer literacy, and good command of the English language.



- Over 3 years hands-on experience on using Autocad
- Knowledge of Microstation, Foxpro, and Access is a plus.

#### **AUTOMATION ENGINEER**

- Knowledge of any DBMS programming is a must
- Command of English language

or to be submitted in person to:

#### Management Consultants

directed before December 27, 1996 to:

#### Financial Controller (Ref. MCC-10)

Graduate of a reputable university (accounting or business). A professional

Corporate Finance Officer

بركنز، وغولدن ستايت ووريورز على

مشِيسوتا تيمبر وولغز ١٢٢ – ٩٦.

– مجموعة الاطلسي: ( – ميامي هيت ۱۸ – ۲

۲ – نیویورک نیکس ۲۱ – ۲

۱ - شیکاغو بولز ۲۱ - ۳

– مجموعة الغرب الوسط،

۲ – یوتاه جاز ۱۸ – ٤

وجموعة العاديء

۲ – واشنطن بولتس ۱۱ – ۱۲

۲ – بیترویت بیستونز ۱۹ – ٤ ۲ – کلیفلاند کافاتیرز ۱۵ – ۸

۱ -- هیوستن روکتس ۲۱ -- ۲

٣ - دالاس مأفريكس ٨ - ١٤

١ - لوس إنجاس التيكرز ١٩ - ٨

ا ــ سُيِكُلُ سُوبِر سُونْيكس ١٨

۳ – بورتلاند ترایل بلایزرز ۱۳

(٥ أصابات له – ٢ أبيه). الاملي أار

ملى الاجتماعي ٢-١ الجمعة

١٩٩٢/١٢/٦ قبي إسرع مصود، وتعادل والعمد أيجابا ١-( الفعيس

١٩٩٢/١٢/١٢ أَسَيُّ طرابِكُ مُنْ

والشباب الغازية خُسر ١-٠ امام

العمد الجمعة ١٩٩٢/١٢/٦ في طرابلس، ثم فاز على الاجتماعي ٥-١ الخميس ١٩٩٢/١٢/١ على ملعب

العهد – الاجتماعي

في الموعد عينه يلتقي فريقا العهد بيروت والاجتماعي الطرابلسي على

ملعب بلدية برج حمود ويراقب اللقاء

عبده خوري. العمد الثاني وله اربع نقاط من خوز وتعادل (لصابتان له – واحدة غيه).

والاجتماعي الرابع الاخير ولا نقاط له

٨ هيه). ويكفى العهد الفوز بفارق

اصابة ولحدة ليضمن الصعود الى

دوري الكبار ويكفيه التعادل أيضا

شَرْطُ ان تُنتَمَى مباراة الاملي والشباب الفازية بالتعادل، وكفة العمد لرجح.

طائرة راشد الدولية

الاشتراك في دورة راشد الدولية التي

ينظمها الاتعاد الإماراتي في دبي بين 17 كاتون الثاني و٦ شباط ١٩٩٧ بيعثة مؤلفة من ١٨ عضوا بين اداري

ومدرب ولاعب وألف لبئة يرئاسة

رُئيسُهُ شَعادهُ الدّاموفُ ولبيتُهُ العلم

وليد يونس والمدرب الوطتى لتشكيل

وبلغ عدد المشتركين في الدورة

عتنيُّ آلَانَ ١١ فريقًا مَنَ ١١ دولة

سلة ودية

فاز فريق نادي الشباب الشياح -

الفيرري على فريق نادى الوردية عين

سَعَادُةً ٧٩ – ٢١ (الشُّوطُ الرُّولِ ١٣٨

– (٣) في مهاراة ودينة في كرة

ويلعب قشباب للسابعة والنصف

مصاء غد السبت على ملعب الكهرباء

استعباده لدورة التصنيف

قَرُوقَ هَـٰدَ قَرِيقَ لَلْمَكَمَةَ فِي أَطَّارُ وَۗ ۗ ا

قزر الاتداد اللبثاني لكرة للطائرة

منياتا حميدي صقر

من خسارتين متواليتين (اصابتان له - 🞒

الصفاء وكفتا الفريقين متكلفتتان،

ومذا ترتيب الفرق

المنطقة الشرقية:

🛊 المنطقة الفريية:

دوري الولايات المتحدة لكرة السلة

وألعاب رقم قياسي لشاكيل أونيل ٤١ نقطة

دورة أوائل الدرجة الثانية

اليوم الأهلي صيدا والعهد الى الاضواء ؟

تجرى بعد ظمر اليوم الجمعة وله ثلاث نقاط من فوز واحد وخسارة

تألق شاكيل اونيل وسجل (٤

نقطة، وهو رقم قياسي لـه هذا الموسم، وقاد لوس انعلس اليكرز

متصدر مجموعة المادئ الى الغوز

على ميلووكي بلكز (١١ – ١٠٥ في دوري الولايات المتحدة لكرة السلة

َّانَ بِّي أَيِّ بعدما كان الْأَلِيكَـرز متقدما بفارق ١٨ نقطة في الربع

الرابع الأخير. وسجل غلين روينسون

وفاز ديترويث بيستونز على

نيويورك نيكس ١١٢ – ٧٨، منما

٢٨ نقطة اليندسي منتر، وكليفلاند

كافالييرز على نيوجيرزي نتس ٩٩ –

٨١ منما ٢٨ نقطة لتيريل برقدون،

واتدياتا بليسرز على أورلاندو ماجيك ١٠٢ – ٩٥ في الوقت الاضافي منها

٣٤ نقطة لريجي ميلر، ومنفر تاغتس

على سكرامَتَوْ كَينَغَزْ ٥٥ – ٧٩،

وفيتيكس مئز على واشنطن بولتس

١١٤ - ١٠٧، وسياليل سوبر

سونیکس علی بورتلاند ترایل بلایزرز

١٠٢ - ١٠٢ منها ٢٥ نقطة لسام

مِلْرَاتُانَ فِي المرحلة الثالثة الأخيرة من دورة التصفية الرباعية بين الفرق

الأربعة التي أحتل كل منها المركز

الأول في مجموعته في بطولة نوادي الخرجة الثانية ١٩٩٦ – ١٩٩٧،

فيكتَّفي على ملَّعب طرابلس البلدي

قريقا ألشبآب الفازية والاملي ميدا

وعلى ملعب بلدية برج حمود فريقا

ألعهد والاجتماعي طرآبلس، ويصعد

الى الدرجة الاولى الفريقان اللذان

يحتلان المركزين الاول والثاني على

لائحة العورة الرباعية ويبقى صاحبا

المركزين الثالث والرابع في الدرجة

الثَّتُنِةُ وَسِبق الأملِّي صَيِّداً وَالْاجِتَمَاعِي الطرآباسي الصعود ألى الدرجة الأولى،

اما العمد بيروت والشباب الفازية فلا ويعتبر الأهلي ميدا والعهد بيروت الاوفر حظا في الصعود الى دوري

الاضواء ولكل منهما لربع نقاط من

مباراتين، في حين ان لَلقَارَية ثلاثُ

نقلط ويحتل الاجتماعي المركز الرابع

قُوزُ الأملى أو العمد أو الشباب الغازية يعني المعود الى دوري الكبار ومبوط القريق الفاسر، أما فوز

الاجتماعي فيبقيه في الدرجة الثانية هو ومنافسه (العمد) لذ عندما يكفي

الأملي والشبأب الفأزية التعادل بأي

نسبة من الاصابات قيتصدر الاهلي ميدا وينيه الشباب الفازية ويحل

الاهلى ميدا – الشباب الغازية

العهد ثلثنا والاجتماعي رابعا أخيرا،

٤٢ نقطة لميلووكي بلكز.

### البطولات الاوروبية الوطنية لكرة القدم

## فرنسا: باستیا فاز علی بوردو ۳ - ۱

حقق باستيا ثللث لائحة الدورى الغرنسي لكرة القدم فوزا لافتا عُلَى بوردو الرابع ٢-١ في المباراة التي أجريت بينهما بعد ظهر أمس على ملَّعُب "فورياتي" في كورسيكا وشهده خمسة آلاف متفرج في افتتاح المرحلة الـ٢٦. وسجل للفائر ىروبنياك وبيريز ومورو **في العقائق** ٨ أو٢٦ و٤٤، وللخاسر تولو في

وتتابع اليوم بقية المباريات كالأتى وننكر أولا الفريق المضيف: نيس – ليل۔ رین – مرسیلیا. اوسیر **– ستراسبور**۔ متز – کان.

ليون – نائت. لنُسِ -- موناكو. كان – غلنغان. باريس سان جيرمان – مونبلييه. ويات ترتيب فرق الطليعة كالآتي: (- موناكو 20 نـقطة من ٢٢

مباراة (٢٧–٦ (). ۲– باریس سان جیرمان ۲۶ ۲- باستیا ۶۲ (۲۲–۲۶). ٤- بوردو ۲۷ (۲۲–۲۱).

۵- اوسیر ۲۵ (۱۸-۱۱).

قلص فينورد روتردام الفارق بينه وبين بي. اس. في. أيندمُوفن مُتصدر اللائمة الى ثالات نقاط بفوزه في مباراة مؤجلة على رودا جي. سي. كيركراد أ- • امام أناً الفي متفرج. وسبل كابتن فينورد روتردام رونالد كومان لصابة أأمباراة ألتي حفلت بالنَّسُونَة، في الدقيقة ٢٦ مَن ضربة المهاجم فأستون تاومنت داذل المنطقة. وطرد الحكم مدافع فينورد روتىردام هنك فراييزر امعاولته أستخلاص الكرة بعنف قبل أتتهاء الشوط الأول يتلاث مقادق، ولدى خروج فرايزر لصيب الحكم المساعد بجسم القي من المدرجات، ليمدد



الحكم الاستراحة الى ٢٠ دقيقة ريثما يتأكد من كفاية اجراءات ألامن في ملعب فيئورد. وفي مبارآة تُناتِيمَ، تعادل فورتونا سيتآرد وان اي. سي. بريداً ٢-٢ أمام أربعة الأف متفرج. سجل للاول مارك بورك، وروبرت فان در فيرت في المقيقتين (٥ و٦٦، وللثاني الأوسترالى غراهام ارنولد والاميركي ارنست سُتيوارت في النقيقتين • آ

وهذا ترتيب فرق الطليعة: 1 – بي. اس. في. ايندموفن 20 نقطة من ١٩ مباراة (٨٥ – ٤٢). ۲ -- فینورد روتردام ۲۱ (۳۶ –

> rُّ – اف. سي. تونتي انشكيده ۲۷ (۲۰ – ۱۵). ٤ – فيتيس ارنهيم ۲۲ (۲۱ – ٥ – اجاكس امستردام ٢٠ (٢٤

كاتون الثاني ١٩٩٧، ومباراتا الدياب في ٢٦ شياط ١٩٩٧.

حقق ستوكبورت من الدرجة

الثانية معلجأة بغوزه على ويستهام

يونايتد من الدرجة الممتازة آ-1 في

مباراة معادة من الدور الرابع من

كأس النوادي الانكليزية الممترفة

وتأمّل للّدورُّ ربع النّهَائي. وكان

الْعُرِيقَانِ تَعَادَلًا ۚ ( – ا في المباراة

الاولى في ٢٧ تشرين الثاني الملامي. سجل ويستمام يونايند اصابة

السبق بواسطة جوليان ديكس في

الدقيقة ٢١. وبعد ٢٠ ثانية، سجل

أيسان دووي أصسابسة الستعسلال

لستوكبورت خطأ في مرمى فريقه،

قبل ان يخطف بريّت لاجل أصابة

وفي مباراة ثانية، فاز ساوثميتون

من الدرجة الممتازة على اوكسفورد

وهنا برنامج الدور ربع النمائيء

ليسويتش تاون – ليستر سيتي.

يونليتد من الدرجة الاولى آ-(.

بولتون وندررز – ويمبلدون.

ميدلسبره – ليفريول.

الفوز في الدقيقة ٧٧.

يلتقي في الدّور نَصف النهائي من كأس ايطاليا فيتشنزا – بولونيا

تموز 1970. ويستعد المنتخب المصري ايضاً اللقاء المنتخب التونسي في التصفيات الافراقية لكأس العالم في 16 كالون

واللاعبون همه

لسيدي عصام العضري ولعمد صابر. – المدافعون، ماتي رمزي، نبيل معمود، معمود او العمب، مدحت عبد

هسن، عُلَي عاشورّ، اسماعيلُ يوسف وعبد الستار عبري. – قمهاجمون، حسام حسن، وليد ملاح الدين، أيمن معب، لحمد ساري

## فوز هزيل للبرازيل على البوسنة ١ -٠٠

برشلونة الأسباني الكرة من ٢٠ مترا دلخل المرمى، وكان ١٤ لاعبا برازيليا من ٢٦ في اجازة قبل المباراة، لَـذَا بِدَا لِكِتُ اللاعبين الذين خلضوا قلعبة كأنمم خُرجُوا لتوهم من البحر مرمقين، مع العلم ان ١٦ فريقا من ٢٤ حررت لاعبيها قبل اسبوعين من انتهاء الدوري ألمحلي الذي سدل الستار عليه الاحدُّ أَلْمَاضَى بِتتويِّج عَربِيو بطُلًا. أَمَا البوسنيون الذين اعتلاوا اللعب في جو قارس، فدافعوا بعناد في طقس ملنأوس الرطب، وأنتقد ماريّو زاغالو

> الاميركي الراحل ريتشآرد ليكسون وُكاتِدُ الوَلاياتُ المتحدة لُعبت ثالاث مبأريات مع الصين عام ١٩٧٧ في

## اليوم مصر – رومانيا

عونة.

## مباراتها الودية العاشرة الاخيرة ١٩٩٦

مدرب المنتخب للبرازيلي عدم وفاء

المدرب البوسني بوعده بلن يُهلُبم لاعبوه، ذلك أن فريقه ارتد كليا الى

واحدة منذ اكثر من شهره للمروب من

الرقابة. وقد لُمِدر فرصة لا تَمَدَّر في

الْمَقْيَقَةُ ٥٢ اذُ سُدِد الْلَكَرَة فُوقً

للعارضة اثر تمريرة خلفية من كلفو.

وكان الاحباط واضحا في المدرجات

قبلَ الأصابةِ، نظرا الى ألادا؛ المعل

والضعيف وبدأ المتغرجون يمتفون ضد

اللاعبين الذين صحوا أولخر المباراة،

فتألق العارس البوسني ميرساد بيديتش في النود عن شباكه. وكاد

البوسنيون النبن فازوا على ايطاليا

1-1 وديا الشمر العاضي، يسجلون في الدقيقة الثانية مندماً سعد الغير

بوليتش الكرة قنيفة من ضربة حرّة

حُولُها الحارس زيتي هُوق العَارضةُ. وحرم الـقائم بوليتش أصابة في الحقيقة ٢٠ بعدما تهيأت الكرة امامة

خطأ اثر تمريرة من المنطفع البرازيلي

اندريه كروز. وانذر الحكم اربعة لاعبين من البوسنة التي سمح لما الاتماد

الدولي "الفيفا" باللعب في العاصمة ساراييفو في تصفيات كأس العالم الـ

مثل البرازيل، زيتي – كافو،

قونسالفَيشْ، لَانْرَيْهُ كُرُوزْ، زي روبرتُو (جونيور)، ليقدرو، فلافيو كونسيكاو

ومثلُ البوسنة والمرسك، ميميتش

- كابيتا نوفيتش، ميكاً،

بيسيريغيتش، هيئتول، رمسيتش،

فُلِافُ أَسُّ (دَلَّدِينَّ شُ)ُّ، بَيِينَّ شُ (توركوفيتش)، سابيتش (موسيتش)،

بولیتش، سالیمامیتزیتش (اوسیتش)،

لمُكسيك في كانون الثاني.

البوسنة والمرسّك (- • فيّ العباراة الدولية الودية في كرة القدم التي البرَّازيلية كان مشكوكا في صحتما، البُّرازيليّ العنيد دجالمينيا الذي لم

## للصين واميركا

أَجْرِيْتُ بِينَهُما أَلِسُ فِي مَدِيْنَةَ مَلْنَاوِسُ الواقعة في قلب غابات الأمازون أمام ٠٠ الف متفرج. وجه اللقه مملاً وخالياً مِن كِبل شَيَّّ؛ حِتْن أن الإصابة لان ألدكم احتسب ضربة حرّة مباشرة في النقيقة ٦٧ أمملحة مأتع الالعاب يظهر ان مدافعا بوسئيا اوقعه خارج

## مباراتان تذكاريتان

#### ونابولي – انترناسيونالي ميلانو. وكآنت مباريات الدور ربع النمائي لختنتمت الأربعاء الماضي بفوز انترناسيونالي ميلانو على جوَّفنتوسُ متصدر لائحة الدوري ٤-١ بمجموع وتقلم مباراتا النهاب في ٢٩

الأعريقية تحاس معامم في ١١ صعور الثاني المقبل. وضعت تشكيلة المنتذب المصري ٢٣ لاعباً الى ثالثة آخرين يلعبون في الخارج هم، علي مامر (الانصار السعودي) وحازم لمام (اودينيزي الإيطالي) وميثم قاوق (فينورد روتردام المواندي).

الهاديء محمد يوسفء ابرهيم عسنء طارق مصطفىء ياسر رضوان ومعمد

يخوض منتخبا الولايات المتحدة والصين لكرة القدم مباراتين وديتين في الصين في 19 كانون الثاني الباري في كونمينغ وفي كانتون بعد ثلاثة ايام احياء للذكري الـ10 لزيارة الرئيس برشلونة راتبه الى ٢,٨٥ ملايين مولار سنويا، على رغم أنه لم يسجل اصابة المصين، أذ وصل آلى بيجينغ في (٢) شباط ١٩٢٢ في زيارة استفرقت ثمانية فيام اطاق عليما "رحلة السلام". كذلك لم يبرز ساعد دفاع بالميراس حسب مع يجرر سعد دفاع بالبيراس دجالمينيا وجيوفاي زميل رونالدو في بـرشـــلـونــة: في حين قـدم الــلاعــب دينياسون (١٩) عاماً) بعض اللممات في وسط الماعب،

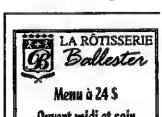
## في القاهرة

لكرة القدم التي تستفيف فرنسا ادوارها النهائية من ١٠ حزيران الى ١٢

ولاثنظن واتلانتا وسان فرنسيسكو، قبل ان تشوز عليما ٥ – ٠ في ستغاورد عام ١٩٩٢

ياتقي اليوم منتخبا مصر وروماتها على ملعب القامرة الدولي في مباراة دولية ودية في كرة القدم في اطار استعداد الفريقين لتمفيات كأس العالم الـ11

ومي المباراة الودية للعاشرة الاخيرة للبراويل هذه السنة والتي لم تخسر في سوى مباراة واحدة منها كانت لعام (ُرِيكَارُدُينيو)، مَجَالَمِينَيَا (رودريغو)، ديليلسون، جيوفاتي (أوسياس)،



Printania Palace Broomana:(04)960416/7/8







للسنة الثاند

ربين وعتها الفذية على مسرح الإيقوار - حريش تابت - سَنَّ القيل

لحدر تلفون: ١٦٠٠٠ - ٤٩٠٢٨٠ - ٤٩٤٣٤٧

للاعياد

اوقات الحفلات ۱٬۳۰ و ۲٬۱۵ و ۱٬۵۰ مساءً

#### اوفيينو الأسبائي. وكان المدرب كارلوس بيلاردو الآذي استقال قبل يومين من تدريب بوكا جونيورز استبعد مونتويا الكولومبي الاصل، عن التشكيلة بعنما بقي أساسيا طولل ثماني سنوات كمبس يدرب

فريقآ البانيآ

صرح رئيس نادي لوشيئجا الإلبانى لكرةُ القَّدمُ بِيلُومَتِ طَافَري انْ الارجُنتيني ماريّو كُمبِص الذيّ قادُ منتخب بلاده إلى احراز كأس العالم علم ۱۹۷۸ ، ولفق على تدريب فريقه سنتين في مقابل ٢٠٠ لك دولار. ويحتل لوشينجا المركز للعاشر في الدوري على رغم وجود المرازيليين كارلوس ادواردو كاسترو دوسوزا أيسدو" وفيلاديميسر سيورا دوس سانتوس والنيجيري ليوناردو فوسأ

في مناسهة الاعياد تبكى لبواب محترف مبروك" العائد الى جمعية القديس منصور

الميلاد في "مبروك"

دي بول مفتوهة السبت (٢ و١٨ والاهم ١٦ و٩٩ كالون الاول من التاسعة صباحا حتى الخامسة مساء التلفون ٢٦٤ - ٥

والاحترام من شركة FIDELATY للتأمين على الصدق والإعانة في المعلملة والسرعة في تأمين دخوله البستشفى لابراه عملية للقلب المفتوح التي تكللت بالنجاح. ألف شكر مرة والمنا الم المناسب.

## كرة القدم الاميركية الجنوبية

## ريفر بلايت بطل الارجنتين للمرة الـ ٢٥



ساعد الدفاع التشيلياتي مارسياو سالاس – في الوسط – يتلقى تهنئة بابلو سورين – ألى اليسار – وسلتياناو سولاري بعد تسويله لعابته الثلاية من ثلاث في مرمى فيايز سارسطيلد،

للدوري الاردنتيني لكرة القدم "ابرتورا" بفوزه على فيليز سارسفيلد "- • في المرحلة الـ18 وابتعاده تسع

نقاط من وصيفه الديندينتي الذيّ خسر امام موراكان كوريينتس ٣٠٢.

وكان يكفي ريفر بلايت التعادل وفيليز سارسفياد بطل الموسم،

وقيليز استرسحيت بس سوسم. ليتوج بطلا لـ"ابرتورا"، وهي لحدى بطولتين سنويا، وسجل الإصابات الثلاث ساعد الدفاع التشيلياتي

مارسيلو سالاس. وطرد الدكم أرييلً

اورتيفاً من ريفر بلايت وكلونيو

حسين من فيليز سارسفياد في

الشوط الثاني. وهنا النتائج ونذكر اولا الغريق

ليويلس اولد بويز• – فيروكا

سان آورنزوا - جيمنازيا لابلاتا ؟ روزاريو سنترال ٤- بوكا جونيورز

جيمنازيا خوخوي١- اسبانيول ١

مانشستر ونيوكاسل

مهتمان باربعة لاعبين

نشرت معيفة "كورييري

مِللوسُبورت "الْيطالية أنَّ لَلَّهِيِّيَّ

ماتشستر يونايتد وليوكاسل يونايتد الانكليزيين لكرة للقدم ادديا أمتماماً

واوضعت ان مانشستر يونآيته

بطل الدوري الانكابزي مستعد لدفع

٢٠ مليون جنيه (٣٢ مليون دولار)

لشراه المهلجم الارجنتيني غيريال

باتيستوتا وسبعة ملايين جنيه

(۱۱,۲ ملیون دولار) تشره

الاسومي ستيفان شفارتز من

فيورلتيناً حامل كأس ليطاليا. وأكد

نيوكاسل يونايتد انه مستعد لدفع ۱۱ مليون جنيه (۱۷٫۳ مليون

دولار) في مقابل المصول على سأعد

مقاع فيورنتينا البرتخالي روي كوستا، وسبعة ملايين جنيه (١,٢)

مليون دولار) للجصول فلي مدافع

🗣 أكدت أدارة للدي بنفيكا

البرتغالي بعد تغليما عدداً من

العروض أعنها من باريس سان

جيرمان الفرنسي ابيع المملجم خوان

بينتو، ان بينتو اليس موضوع

🖷 وقع مدافع تائي ماينوك

ممليت الكرواتي داركو

بوتوروفيتش (٢٦ عَلَما) عَقَدًا مَعَ

أفىسي. بورتو للبرتغللي حتى سنةً

٥٠٠٠، ولن يتمكن بوتوروفيتش

من اللعب مع بورتو ضد مأتشستر

يونايتد الانكليزي في الدور ربع

النمائي من كأس أوروبا لابطال

الدوري بعدما سبق له أن أعب مع مهيوك في المسابقة نفسها.

🛎 اعلن نائب رئيس نادي بوكا

جونيورز الارجنتيني بدرو يومبيليو ان

عارس مرمى الفريق كاراوس ناقارو

مونتويا سيئتقل قريبا الى ريال

جوفنتوس ثورنزو أموروزو.

باربعة لاعبين من الدوري الإيطالي.

توج ريفر بلايت للمرة الـ10 بطلا ؟ مـوراكـان كـوريــيـنـتـس ٢-ريفر بلايت؟- فيليز سارسفيلده راسينغ ١- بلاتنسي، لاتوس - اونيون -استونيلتس"- هوراكان ا

وهذا ترتيب فرق الطليعة، (-- ريفر بلايت ٤٣ نقطة من ١٧ مباراة (٤٩-١٨). ۲- انجندینتی ۲۵ (۲۱–۲۲). ۲- انتوس ۲۵ (۲۱–۲۲). ٤- راسينغ كاوب٢١ (٢١-٢٢) ۵– روزاریــو سـنــتــرال ۲۸

احرز بوليفاز بطولة الدورى البوليقي للمرة العاشرة منذ ٩٧٧ آ بفوزه علَى اورينت بتروليرو ٣–١ في مباراة فأصلة بعدما تصدرا دورة سداسية تماثية.

#### مايكل جونسون الافضل في اميركا

اختارت اللجنة الاوامبية في الولايات المتحدة العداء مايكل جونسون بطل سباقي الــُ٠٠٦ اذ نَالُ ٩٢٩ نُقَطَّةُ و ٩٨ من لصولت المركز الاول الـ2٠٤، مع العلم اتما المرَّة التلاثقة في لربع سنولت يُتوح جونسون افضلُّ رياضي معادلاً بذلك رقم نجم التزملق السريع على الجليد اريك مايدن ١٩٧٧ و١٩٧٩ و١٩٨٠. وكان جونسون (٢٩ علما) لُفتير افضل رياضي عامي ١٩٩٣

بفارق ثلاثة اعشار من الثانية من

ولخيرت السباحة آبي فان دايكن

التي لحرزت لربع ميطليآت فمبية في

محكمة المانية

رفضت دعوى لسيليش

رفضت محكمة المانية أمس دعوى

تعويض اقامتها اللاعبة الأميركية

مونيكا سيليش على الاتحاد الألماني

لكرة المضرب في شأن لجرافات

الامن في دورة تعرضت فيها للطعن

وكان محامو سيليش طلبوا

تِعويضاً مقداره ٤,٤٦ مليون مارك

(١٥,٧٥ مليون دولار) لَلْآيْرادات

التي ضاعت عليها لانقطاعها عن

الدورات ٢٧ شمّراً بعدما طعنماً

مشجع في دورة هامبورغ، وادعى المحلمون أن أجرافات الامن لم تكن

كافية أذ أن مقعد سيليش في

الملعب كان قريباً من المدرج الذي

قفز منه المشجع ليطعنها في ظهرها

وقضت المدكمة بأن تتحمل

سيليش تفقات الدعوى. وقد حكم

على المشجع بالسجن سنتين مع

وقف التنفيذ في تشرين الاول ١٩٩٢ ، وقال القاضي الله يعاني اضطراباً عاطفياً وقد لا يكون

استقالة مدرب

نوتنفهام فوريست

قبل نادي نوتنفهام فوريست

وكان كبلارك خلف بريان كبلاف

في أيار ٩٩٣ ( واعرب عن حُبِية أمله

لعجزه عن صرف أسوال على شر4

لاعبين جددً، علماً إن الفريق بحثل

ويذكز ان نوتنغمام فوريست معد آلى الدوري الممتاز في موسمه

الأول في اشــراف كــلارك، ووصــل العام الماضي إلى الدور ربع النمائي من كأس الأتعاد الاوروبي، الا أنه لم

ينتق طعم الشوز فثي البدوري

الاتكليزي منذ مزم كوفنتري سيتي

٣ - . • في المرحلة الاولى، ثـم

تعلىل في سبع مباريات وخسر في

الانكليزي لكرة للقدم امس أستقالة

مدرب فريقه فراتك كلارك،

المركز الاخير في اللائحة.

مسؤولاً تملماً عن العَعالَه.

بسكيڻ مطبخ.

الرقم السابق.

اتلاثنا، أفضل رياضية.

خَلَفُ ابْوابِ مومنة في وجه الجمهور يلتقي الساعة ٢٠٠٠ فريقا وهل ثانيا السهاح هيث راوس الأملي صيدا والشباب الغازية على 1/0 - ( وتنقشا لاعب الكرة ملعب رشيد كرابي البلدي في طرابلس ويراقب اللقاء المهندس الطائرة كارش كيرالي ورابعا نبم القوس والنشاب ماستن مويش سيسل ميموس. الاملي المتصدر وله اربع نقاط (٤ اصليات له – ٢ فيه) من دوز وتعادل وبلا خسارة، والشهاب العازية الثالث ويـنّكر أن جونسون سجل في باق الـ ٤٠ متر في اتالانتا ٣٠,٤٩ ثانية، وبعد ثالاثة أيام حطم الرقم القياسيّ العالمي في سُباقُ الـ٢٠٠ متر مسجلا ١٩,٢٢ ثالية

#### اتداد كرة الطاولة

تلقى الاتماد اللبناني لكرة الطاولة يرقية من الاتعاد العربي للالعاب الرياضية ومقره الرياض الاتداب رئيس الاتعادين العربي واللبنائي لراح الْاتْقَالَ مليح عليوَانَ لُتَمْثِيلُهُ فَي لقتتاح للجمعية للغمومية للاتحك العربي لكرة للطاولة قبل طُهر عَد السبت في عرب سبر... بين مُنعق "سبان دانيال" في ادونيس والقاء كلمة بأسمه.

#### الرياضة المدرسية

دعت لللجنة الغنية للعبة كرة السلة التابعة لبكتب الدورات المدرسة في المنيرية العأمة للشبك والرياضة جميع اللاغبين الذين اختيروا للخضوع لُدُورَةُ تَـَدَرِيْبِيَةً فَي كَرَةً السلَّةِ مَعْ المدرب رزق الله زلعوم، الى التزام الموعد التدريبي الاول المقرر الاحد 17 كاتون الاول في قاعة نادي انترائيك في الوتوات، من أجل البداء بعملية تشكيل المنتخب المدرسي

قُوطنيّ. وذكر رئيس قلجنة الفنية للعبة ودحر رئيس كرة الطاولة في مكتب المورات المدرسية واكل نور الدين، جميع المدارس المشاركة في بطولة بيروت المدرسية، بالموعد المقرر للبطولة، عُمَّاً السبت في معرسة الفريـر

#### اجسام أبرهيم محجوب

ينظم الاتحاد اللبنائي ارفع الاثقال والقوة والتربية المدنية غدا السبت في صالة مليح الرياضية دورة ابرميم محجوب في كمآل الأجسام بمشاركة التولدي الاتدادية وتبدأ المباريات الساعة ٢٠٣٠.

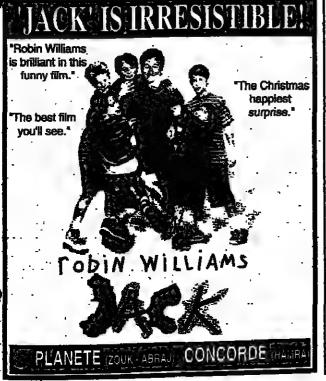
ناديان قانونيان

اصدر وزير التربية الوطنية الشعر وريس معربيت سوميت والشباب والرياضة قرارين بالرقمين ۲۰۲ ود (۲۱۲/۱۲/۱۱ اعتبر بموجيمما تاديي العدلاين القدانى وأتلتيكو من التولدي القاتونية في العلب الدُّوي وأبِلغ مِنَا القرار آلي الأتحاد لالبنائي لانعاب القوى بموافقة المديرية العامة للشبلب والرياضة

. • •

is brilliant in this,





التجربة الحزبية اللبنانية في اطارها العربي

### اصدقاء ليوم واحد؟

أفي تاريخ العالم، لا لظن أن هناك فسرة عَلَّ فيها عدد القادة الكيار مثل هذه الفترة. فهل هم حــولتا وتحن لا تحــقل بهم؟ اشك في ذلك: غالعبز وافح لدى السياسيين. ذلك بأن الثقل الموضوعي للأحداث والمشاكل ابعد بكثير من قدرة الرجال والاحزاب والمنظمات على التحمل". جاك لاكوتور (كاتب ومؤرخ غرنسي اشتمر بكتابته سيرة الجنرال شارل ديفول)

الدول مثل الافراد تحتاج الى اصدقاء والاصدقاء، مثلهم مثل الامداء، يظمرون عند الضيق وفي الاوقات الصعبة. وغالباً ما يكونون هم الضيق والاوقات الصعبة. وغياب الصديق يعادل لحياتاً، في وحشته، قبسوة العدو

ولبنان الذي "اكتشفوا" له اصدقاء في العالم، بعد مرور اكثر ون عقمين على محتته، من حقه أن يتسائل: أين كأن هؤلاء الاصنقاء عندما كان شعبه يتعنب، وارضه تنتهك؟ ولطفاله يجوعون، وعائلاته تشرّد وتتهجر؟

بل أين كان مؤلاء الاصدقاء عندما احتلت ارضه مرتين؟ ولملذا لا يحركون ساكناً اليوم لرفع المعقاة عن شعبه في الجنوب والبقاع الغربي حيث تضرب الطلارات الاسرائيلية قراه وتدك المطفع المسلكر؟

انه عالم ذو وجمين، وهذا ما يخيفنا اكثر في مؤتمر "اصدقاء لنه يخيفنا حقاً، وان بنت الفرحة لدى البعض ملَّ الدنيا.

أتنا نخلف "صداقة" الجيوب، بعدما افتقدنا حرارة القلوب وبمقدار ما نذاف "السماح" لنا بمصابقة "الاصدقاء" - ولا نعرف

اي دمن سندفع في المستقبل، وكيف؟ ولمن؟ - نخلف أن يستمر فرض استعدا؟ اهل لنا في الداخل والخارج، واقامة اسوار بيننا وبينهم، ومنع المصالحة بين ابناء الشعب الواحد. وما نفع لبنان ان هو ربح الصالم كله وخنسر اهله وحريته

لا نريد التقليل من هجم الإنجاز؛ بل المعجزة التي تعققت في

J-1

-

200

April 1. Page 1. Page

----

No.

- .-.

واشتطن في يوم واحدا الا اتنا كنا تتمنى أن يُسمح لنا بعقد مؤتمر لـ"اهل لبنان" في الذارج، لاصحاب الرساميل الذين هشِّلهم حكم الطائف وتغييب القرار الحر، فضالاً من تجاوز القانون واستشراء الفساد وانعدام الثقة بالداكمين. على ان يُسمح لنا بعد ذلك بارجاع من هُجِّروا، والعقو عمن اضطهدوا، وذك اسر من ظُلُمواء ليعود اللبناتيون الى دُواتهم، وهم بشهادة العالم اغنى من ان يستعطوا او يستقرضوا او يسعوا وراء هبات وحسنات

ومهما تبكن العبارات التي قائتنا الى "مؤتمر الاصدقاء" مهذبة فان معلولها يبقى ولحداً.

· ان اتماض لبنان هو قضية وطنية، وان التوجه الى الخارج هو هروب الى الاملم.

أبنان تفسه وحيداً مجدداً بين نار من هنا تأكل الاخضر واليابس وسندان من هناك تتفتت عليه السيادة. ان حاجة لبنان الى المال لا تضلهيها سوى حاجته الى التوازن

والاستقرار والسيادة الكاملة على ارضه وقراره، وعبثاً اكتفاؤه فمل يكمل ليجلد الرئيس رفيق الدريري المال، نجاح الرئيس

الياس الهراوي في تدقيق اصلاحات دستورية تعيد آلي اللبنانيين ما فقدوه من وحدتهم ووفلقهم وتوازن حياتهم السياسية؟

كل المنطقة العربية.

ليست الاحزاب في لينان سيبا الحرب ما جرى بين 1970 و-199 هو حروب

داخلية يغنيها اسياد خارجيون. يقتبض اعادة الاعتبار الى التجربة أيضا مصدر مصائب ألبنان،

استاذ في الجامة اللبنانية

أواقا الدحيث عن الفهرة المزيية اللبنائية التي هي بالنسبة المعجد أمن البلدتين العرب مرادفة للدرب والتفكك والشرنمة؟ هذه الصورة التجربة الدربية قلبتانية مشومة ومجتزأة ومناقية الواقع التــاريخي. لا تنسى أن الاـــزاب وللقــوى السياسية في ابنان نشرت منذ المشرينات مصطلحات ومقاهم في المشرينات مصطلحات قنيبوةراطية وحقوق الانسان وللقومية والأشتراكية وللعروبة وغيرها على امتداد

متعددة الجنسية، جزء منها له طليع لبناتي لهلى. قداعت هذه للحسروب بعسه شل الجيش اللبناني نتيجة ضفوط الأيمية أميمت التحزاب تائبا إداة تنفينية للمرب وضحيتها في أن ولحد، لذ عندما يتعطل قَدِيشَ يصبحُ المُتِنَمِع كَأَنَهُ مِعَلَّبُ بِمرضَ فَقَدَانَ الْمَنْاعَةَ (لَيْدِزَ) فَتَنْشَأَ دَفَاعَات ناتية مع ما ينتج عن نلك من نزاعات

الدزيبة أألبنائية ليست هذه التجرية نموذج هــرب، بل تجــربة سامــيــ وسبوالراطية رائدة لبنائيا وعربيا يختصر لبنان قنضايا المنطقة لا تقول نلك التقلُّدر. الاتصار ابنان الضايا المنطقة كان

بجري ألبحث بطريقة فوقية في ما يسمى تنظيم الاشزاب العقترش ان تكون الدراب صورة عن المجتمع في واقعه وديناسته المعيار لدراسة الاحزاب هو مدى تعبيرها عن واقع المجتمع وحُلَجَاتُهُ وتَطَلَّعَلَتُهُ في الْتَفْعِيْرِ. الاحزابُ فِّي أَبِنَانَ خَاضِعةِ لَقَالُونَ الْجَمِّعِيَّاتِ وَنَظَّلُم العلم والذبر لا الترخيص. غلباً ما تتحول جمعية بيئية أو ثقافية أو لجتماعية حزيا الن لا تمييز بين السياسي واللاسياسي. السياسة في المبارسة العربية سلطة واستقال النفوذ، يبنما في معارسة لُلْشَانَ العَامِ. كُلُّ مِنا يَحْذَلُ فِي مِجَالُ الشأن العلم يصبح سياسة.

تتحكم بالإبماث حول الاعزاب بعض المتمطات التمنيسة ليحست الادراب بالضرورة ظاهرة ديموة راطية وعصرية وليست العلالية والعشائرية والطلاقية بالأضرورة ظولهر رجعيت ليست الديموقراطية بنية ممندة ولا نظلما بل آلية في للمراقبة وللمشاركة والعلاقات البنية على حقوق. في وضع تضطرب فيه دولة القانون كمرجعية، قد تبارس الطوائف بغضل شرعيتها الاجتماعية، دورا أيجلِّيا في حماية الحريات. تعرض العديد من القيلالة النبيية إلى اغتيالات خلال ستولت الدروب وسعت قوى الامر الواقع الى المؤول دون المقاد قيم روهية

أعاقت الاوضاع الاقليمية، خصوصا خلال ستوات ١٩٢٩ و١٩٧٣ وبين ١٩٧٥ – 1940 مياق التغيير في لَبْنَان، اخترق حزب الكتائب اللبنائية الحدود الجغرافية ترشيحا وليابة، وأصبح له في مجلس ثواب 1947 مشلون من كل المناطق، لكنه لم يخترق العدود المذمبية لان كل نوايه كلاوا من المسيديين، أما الدرب الأشتراكي فأخترق الددود المذمبية ترشيحًا وَّنيعُة، لكنه لم يخترق العدود الْجُفْرِافِيةٌ لَأَنْ تَبْثِيلَهُ فَيْ مَجْلُسْ نُولْبُ ١٩٧٢ (التَّتَمَرُ عَلَى بِعَضِ الْبَنْطُقِ.

سنوات، وتم تمعيب شروط حل البطس بهذا الشكل؟ اذا كانت هذه الاعتبارات المياسية وراه التعديات في الطاقف

من المضع لم يتفيره وخصوصاً أن "الترويكا" تدعمت بوجود رئيس المبلس فيماء لن رئيسي الجمهورية والحكومة يمثلان مما السلطة التنفيذية التناقية واضرأ وحاضراً.

أَمَا أَمَادَةً أَا ٥ مَنْ النَّسَتُورِ الَّتِي قَيَّاتَ حَرِيةً قَرَارُ رئيس

الممورية بالنسبة الى القرارات آلتي يُتَخَلَما مِبْلَسُ الوزراءُ فَي مَمَلَهُ ١٥ يوماً من تاريخ ليضها رئاسة الجمهورية، فاقما جات في

الرودية ذاتما بالنسبة الى حصر صلحيات رئيس الجمهورية: "فاذًا

أمر مجاس الوزراء على القرار المتخذ أو القضّ المهلة دون أصدار

المرسوم أو أعادته يعتبر القرار أو المرسوم تلفذاً حكماً ووجب

يوماً هذه بالتسبَّة للى قرارات مجاس الوزراء في تعديل انخل على

المُلاة ٥٦ السابقة التي كَانَت تازم رئيسَ الجمعورية بنشر القوانين

'حَلال شهر بعد لحالتها إلى الحكومة" وحَلال حُمسة أيام بالنسبة الى

القوانين التي يتخذ المجلس قراراً بوجوب استعجال نشرها. فأنفل المشترع في الطاقة، مملة جديدة الى قرارات مجامر

الوزراء والزم رئيس الجمهورية بالتوقيع عليما خلال مهلة خمسا

أنَّ هَذَا التَّعَدِيلِ الذِّي قَصَدِ تُقْيِيدِ صَائِحِياتُ رئيسَ الْجَمَعُورِيةُ:

ان المهم في كل ما أثير ويثار اليوم حول موضوع التعديلات

الدستورية، ليس التعديل في ذاته، بل أنه جو علم يستدل منه بكل

اسف أنَّ الانقسام في الرأيِّ وفي الموقف يظهر في مجالات تصدم

المؤمنين بالوفاق والدريصين عليه، وتظهر اللبنائيين، من خلال مواقف

صحيح أن النستور هو القانون النسمن، ولا يجوز مسه وتعديله

يسهولةً – وطريقة تُعُدِلُ الدسَّتُور اللبناني، ووو أعتبر تقلِّدياً مَن البسانير البسانة كانت ولا تزال معبة ومعدَّدة – الا إن النصوص

والدساتير هي التي يجب أن تكون في خدمة الناس وليس الناس في

وتللياً أذا لتصفت للنصوص بالجنود، الا أن المجتمع متدرك، وما تم

التفاق عليه في الطلاف بُدا لن الكثيرين يطالبون باعلاة النظر في بعض ما جه فيه، على قاعدة الفكرة فياما التي يستند اليما الوفاق

الوطني، ومو اساس كل الدساتير، مكتوبة كانت أم غير مكتوبةً

ترك في العقابل حرية عير محددة الوزراء في التوقيع، بما يترك

النطباء بأن عملاً سريعاً قد حصل ادى الى مذه الثقرة.

عدد من المسؤولين؛ أنهم غير متفقين على أمور كثيرة.

وُقَدَ بَاتَ مَعْرُوفًا ۚ إِنْ رَئِيسَ الْجَمَعُورِيةَ قَيْدَ بِمَعَلَّةَ الْضَعَّةَ عَشَرُ

#### في المجتمع اللبنائي المتعدد التديان والمذاهب لحنكرت العمل السيطس المسأر الديموقراطي أدترام تتوع مصادر وأشكال التعبير، لكن صوغ تطلَّفَلت بين

التحزاب عول قضايا محددة، والتمرس

على التعاون، بالإضافة الى فاعليته، يؤس

ألى صبغ توديدية متينة. تتوحد أنظما

وهيئلت وجمعيات عربية ثم تنقسم من الُّدَلُّذَلَ فَي قَـرَقَ وحـرَّكــاتُ اصـلاحــِــةٌ وانتـفاضات لان المعـضلة لامريبـة تـكمن

تسعى السلطة الى منع التحديبة

الدزيية أو تسمح بما الى آقص الحدود

لان هذه التعديية قد تعمَّل فاعلت

للأحزاب، حدث قلك في ثبتان بالنسبة الى

الحركة التقارية، نتيجة تتأبي الحركة التقارية في لبنان سمح بالشاء العديد من التقابلت الجديدة الضعاف الاتحاد العجال

الأحزاب العربية عقدية وايديولوجية

في زمن تراجعت فيه العقائد

فضيلة للدنر من السياسة والسيأسيين

بلفل التبربة التاريخية الطويلة والتنشئة

المعنية. فأي فكر متجدد تعتمده الاحزاب

العربية كي تثير مزينا من الالتزام من

مواطنين وأعين وغير مستعدين الولاء في

ثلاث تدنيا مشتركة

تعلق الحزاب في لينان ما بعد الحرب

معضلات في ما يتعلق بثلاث قضايا

الفكر السياسي اهذه الاحزاب، والعلقات

في ما بينها، ومدى التزام الناس العمل

للحزبي والسياسي عامة. وهذه المعضلات

هي أيضًا معضّلات الاحزاب العربية.

المعائجة متعددة الجوانب واممما توافر

حيلة سياسية فعلية في الباد وانتخابات

تَنْتِلِيةً حُقَّاءُ مِمَا يُوفِّرُ شرعيةً شعبية

حُـزَبِ "النَّدُاءُ قَالَـومِي" الذي اسسه كاظم الصلح سنة 1860 هو نموذج في

الفكر السياسي اللبتاني الجامع الذي يتسجم مع المقدمة الجديدة الدستور

اللبنائي: "أبنان (..) وطن نمائي اجميع

ابنائه (...) عسربي المدوية والانتساعا.

يستخلص من هذا التعبير أن الاستقلال

شرط لكيان ابنان ودوره لاعربي وان

لللبنانية، في كل عناصرها ومكونآتها،

والمروّية، في كل إبعادها، هما في تكامل وترابط، لا في لتأقض كــمـــا رومـــــــ

طرح مسألة الاحزاب السياسية في

لبنان مو دفـــول في صلب البنأة

الديموقراطي الضروري لاستمرارية لبنان الذي نصرف، الاحزاب السياسية،

البشَّكوك بما والمندِّسمة على ذاتما أو

هي في طلاق مع قواعدها والعزعزعة من

الداخل في حركات أصلامية وانتفاضات

تخرج من العروب في لينان من دون نقد ذاتي او استشراف مستقبلي اعلاقاتما

ووظَّلَافُها في المجتمع الكلي وفي مرحلة

معبّرة عن نعط الديبوقراطية اللبنانية.

وكأنتُ الحُرَابِ في أَبْنَانَ مَتُوارُنَهُ نَسَيِيا في تعثيلما وتأثيرها. لكن ما يثير

التساؤل والتشاؤم في أن واحد هو ضعف

احتمالات التفيير في بنية الأهزاب السيساسيسة في لبنان وتكوينها وليديولوج يستنها في الوفع اللبناني

(4) هذا النمي هو موجز انطفرة قدمها الدكتور انطوان مصره في ندوة عقدت في همان في 1977/16/fg

ونظّمها عركز الاردن الجديد للدراسات، بالتعلون

والاقليمي الداخر.

مع مؤسسة كوثرك لديناور،

أينبولوجيات حزبية اخرى.

للاحزاب ويغرز بيتها.

شكل بلام لتنظيم حزبي؟

وأتنبيولوجيات وتتشرت بين المواطنين

أسلسا في التعرس على التعاون.

لمزاب مبنية على خطوط تباين محض طَلَقْلِيةً مِنْ الطبيعي في مجتّمع متنوع الاديان ان تتنشكل احزاب تعبّر عن مصلاح مشروعة لطوائفت لكته ليس من الطبيعي عدم تشكل لدزاب تعبّر عن ممالح أجتماعية واقتصادية حياتية أخرى للم ولطنين. أن المبالفة في تطييف الاحزاب في لبنان مو نتيجة الضَّفط الاقليمي علَّى ابتان منذ ١٩٦٩ مع بطية للوجود الفلصطيني المسلحء ونتيب لتُشَارُ تيارات التّعضب في المنطقة، وتتيجة أمتداد العقلية البيليشيلوية الى لَمِوزَةُ الْمُكِمِ، واقتصارُ التمثيلُ الدربي في

أختراق الاحزاب نقابيا ومهنيا تتطور البنيات الدزبية المبنية على نطوط تبلين طائفيـة ندو مزيد بن التواصل انأ الخترقتها ترنيات الهوسة والتقابية. هذه البنيات هي اكثر شمولية وتعبيرا عن مصلح لأناس ألدياتية أيسومسية. في العاضي كبانت الاستراب تستوعب التحركات النقابية المستقلة الطابع. ظمرت ذروة عملية الاستيعاب سنة ٩٧٨ (، لمجتّمع المثنى اللبناني في مختلف تشكيلاته متقدم جدا بالنسبة الى الاحزاب البنية على خطوط تباين محض

مُجِلُّسُ التوابُ الجديدُ على بَعَضَ الْآَمُزابُّ ما يؤثر سلبا على التوازنات اللبتانية

أتحزاب قنوات سياسية للتعبير عن المصلاح وبلورتها وتأطيرها، لكنها قد تتحول جزء من السلطة المكومية ولناة تسلط اذا لمستكرت ومسعما العسمال السياسي. التقابات والجمعيات الطوعية ومختلفُ القوى الضافطة مي علمل تواژن تجاه لحتم الية لمتكار السياسة من

الاحزاب او بعضها. للتعزف في أبتان مؤسسات اعلامية مباشرة او غير مباشرة، ما يسمح لهذه الدراب بالتعبير عن مختلف البصلاح. مل ادى ذلك في ابتان الى تشوء اعسلام عزيى؟ ان سفر مسامة لبنان ورسوخ الملاقات الديلاية اليومية بين اللبنايين وضرورات السوق حملت مختلف وسلال لاعلام الدزيية على اعتماد برامج تتوجه الى كل اللبنائيين، إن لجوء الإحراب في بعض البلدان العربية الى وساكل الاعلام الدكومية يحد من أستقلالية هذه الاحزاب ومن تواملها مع الناس وصدقيتها

وشرعيتها القاعدية ومارس الاعلام في لبنان في تعدديته دورا أيجفيا في التربية المواطنية التي تفتار اليما التنشئة العائلية والمدرسية يشكو الناس من خلال المسحف من المجارسة الادارية ويطالبون بحقوقهم التي لا تلبيها الاجهزة الرسهبة.

بين الامولية والتقيمية: الامالة التنظيم الُفُولِّي منحى تسلطي ينمي الشعور الكبت ويثير ردود فعل عكسية تحتوي البنيات المسملة تقليدية على الذاتي في التطور ادترام هنا السيأق وتفعيله وتوجيمه كلما كان التطور تأبعاً من علب المجتمع وتغلا للرسوخ والاستمرار يتطلب التغيير للقبول بكل الواقع في سابياته وليجلياته من دون خنجل والبحث عن ديناسية بلَحْلِيةٌ، الاصولية عودة الى العاضي، والتقدمية الجراف متمور في تصور البستقبل، تندرج الاصالة بين الثنين في رؤية الثوابت والعنفيرات ضمن سياق

ذُلَتَّى في التفيير، ارادة توحيد الاحزاب ذات الامنك المشتركة أو المنسجمة ليست عملية الاحزاب على رغم تقاربها بتباينة في بنية قدواعدها ومصالحها وميء في

تَلُك لَّيَّة مِن القَـرِآنِ الكريمِ، طرحت حــنثا اجتمعت له مقاميم تصلناً بوحدة الاصول حين ترقى للى ابينا ابرهيم، وهو الذي كان أمة أستجمعت عروتها مسيرة الحضارة الانسانية

المسجد الدرام والمسجد الاقصى في القدس الشريف وفي فلُسطين. وهو يجسّعل من هذه السلمة الجغرافية نقطة تنداح من حواها دولار

الإجتماعي واسلوب حياتنا وايام عبادتنا ومولقف تأملنا في سلوكنا ومواجع الذب في مراجعة اعملنا. ذلك أن الاسراء فيما لجملت الآية الكريمة، قد فصلته المسيرة اذ أجتمع للرسول في المسجد الاقص التبيه جبيعا فصلى بهم أماما أذ هم جبيعا

ثم المعراج حدث يطرح أمامنا البعد اللانمائي في أفق الإيمان، فالرسولُ كما تروي القصة يعرجُ اللَّ السماء خارج هدود المكان وخارج هدود الزمان. وفي هذَّهُ المرحلة المثيرة، يأتينا حصاد الدنيا فيماً أُستقلم له سعى المؤمن وقيماً جمر به الحراقه عن الجائد، مكذا تدنتنا قصة المعراج عن مصائر القوم من امل الضلال في صور حسية تشيع النوف. من النار، وعن معارج السالكين لمل الاستقامة في صور مشرقة تشيع النن وقمداية. هكذا يجتمع لثا بعد جغرافي بين المجسد الدرام والمسجد الاقصى، بِتَرَادُمُ أَذُ تُخْرِجُ مِنْ حَوِلُهُ دُولاًرِ البِركَةُ

السماء ومعراجها قيما لا حدود اها. تلك قيم ندن الوارثون أبهائما. نسكب فيما متقلب حياتنا. لكتناء وقد نال منا علام اليوم وبالغ في اخراجنا عن جلعة المضور وهلجر بيننا وبين الشــهـانة على الناس، ما التأ تجعل من الاسـرا والمعراج تقليدا تنثرة شعاعا نثر الشعآرات ترفع وتطير في الفضاء كلما تخففت من مضمولها وافتقعت رسالتها وقد تستخفها الفرقة، وتستدرهها الفتئة وتبددها مطامع التدافع في

عرض منا الدني أذأ كان ثراثنا الإسلامي استقطب المسلم وغير المسلم في مسارة المضاري، فلانه تراث استمرار

التراث في صيفة واقعية سلام يروح في صراعنا التاريني مع اسرائيل والعية تفضع لاستراتيجية القوة التثيلهوية اتخلي مواقعنا في حضورنا التاريخي على الأرض. وأذ تدن تواجه هذا المتعطف من تاريخنا نرى

فالإسلام والمسيحية قد أدنيا بتعطهما الجاءم أ لضاه حضارة جامعة من الموية الدقيقية التر تسجها ابقاع الحياة البذتركة والتقالب البتبادلة والتذلفة قبتولرلة. تلك الحقيقة التاريخية والوطنية معا، تتأى في كثير من الاديان عن ادراكنا مسلم بن. وبد الوطاية غير منركة الرث في تأريضا الوطني. ان لِثَانَ الذِّي يُمثِّلُ جُوهِر حَصْارَةُ الأسراءُ والعَدراجُ في رمزيتها والعندها، يبدو لنا تلك البحيرة التي تدفق لليها حصاد صعي الانسان وهو يستمسك برسالات السماء، وحيتما التحسس هذه الحقيقة في

الاحداث، كان أنا أن تشحد في أينان الاسلام

أسهمان اآذي أسرى بعبئه ليلا من المسجد الدرام ألى أأمسجّد الاقصّى الذي باركنا حوله لنريه

فالاسراء حنث يحدد البعد البفراقي بين

البركة الالمية لتشمل الارض آلتي عمروا الاسلام نووْرج اتصال وقوة حضور. مكنا رسخ الاسراء والعراج في بنائنا حديث ميقات من مواقيت السنة المجرية. ينظم نمطنا

ملة ابيكم ابرميم هو سملكم المسلمين من قبل.

والرحمة لتعم الارض جميعاً. بركة تستلهم من

لكليهما وتراث انتماه لوهدة الاندان. لذَا خُلُصراع اليوم ينصب على تعربتنا من هذا

الفسنا نفوس في ههائية الرؤية المستقبلية مشرعة جُوابِنَا لَمُولَمِكُ السياسة الدولية.

عفويتها المضارية تصبح جميعنا شركاء في تنفس مناذها وهيوية تطلعنا لمستقبل واعد لكننا حينما نقلب تفاصيل احداثها التاريخية، نصبح فرقاء سلحة نستعيد عليها متقلب تناقضقها وتوافقاتها

ويجوس خلال الوطن لعبة الامم. مكذا، لامر من مسيسرة التساريخ وتطورات

#### لبنان محكوم بوحدته والمسيحية معلـ وان لشهد في الوقت نفسه تخلفا عن الراكنا دورنا التاريخي حين تصرفنا خصوصيات كل منهما عن خصلاً ص الرسالة الحضارية التي طبعت حضورنا معا، حضورا عدت به العالم بكلمة صيغت من مُنَاخَنا الجامع مناَّخَنا الذي لا يفسد بيئته

شعارات تُندرف بها قَيمنا عن دورها التبشيري. بضورا غدت به عالما يستمع البنا حديث القيمة العلياً لبناء الاسرة والمجتمع حين هو كما نشهد ونسّمع ينولر في بنائه الاسري. فحين نسحب الرعاية الدينية في بناء الاسرة، اسلامية كانت ام مسيحية، فالنّا بذلك ننس مشيتنا من دون أن نمسن مشية اوروبا في ما صنعت منذ الثورة الفرنسية، وندن نعلم أنّ ما منعت قد القي بثقله خلال القرنبن الماضيين على ميزانية الدياة الاجتماعية فافتقبت توازنها حين

افْتُقَدُّ مُقَدُّهَا خَيْطُ القَّيْمَةُ الرَّوْحِيَّةُ فِّي الْعَلَاقَةُ الزوجية والعلاقة بين الابناء والآباء. مُكَنَا الزَلق المِيْتُمِع تحتّ سمة الحرية الشخصية من بيحودة الفردية والرومانسية العارضة التي سُرعَانُ مِا يَقْبُضُ أَمَلُلُ عَلَى الْحَبِ حَيْنَ يِفَقَّدُ بواعته وتكثر حوادث الطلاق وتبدل التزواج وتتاثر للصلة والعلالة

اذا فحين تفتقد اساسا لسياستنا في بناه الوحيدة الوطنية القائمة على التبراث وألنمط الأجتماعي، فسوف نقع فريسة الرغبة العارضة لنماذج من صنع عبالم آخير وضعت في مبالة الاستملاك للفكري. ومكنا نرى دعوات الى مفاهيم العلمانية والزواج المدني نطلقها لترجم الفراغ في نعبة السياسة الداخلية استدراجا للجدل ومرفا الجهود عن لقاء جامع في المسيرة الوطنية لبناء المستقبل. فمل من مسيرة المستقبل ان نطرح حواراً لا تلاقى فيه على ارضُ الدقيقة الاجتماعية. وهل من مسيرة التخطيط لمستقبل يقبل عثرات الاحداث وما خلَّفت من تفتيت المجتمع وتأصيل لصراع طائقي؟ هل من مسيرة التخطيط أن نغرس جدلا يمرفناً من المشكلات الضاغطة في الاقتصاد والنموء تلك المشكلات التي تتسور مموم المنزل

والمسكن الزوجي قبل انتقاء الزوجة؟ اتنا، من على هذا المنبر وفي هذه المناسبة المليئة بالمعاني والقيم، ندعو الى وحدة وطنية تجمع سعي الأنسانُ وهو يُتلمس من تلك الرسالات التي لبتمعت في المسجد الاقصى في ليلة السراء مصادر مدايته ومسالك أستقامته

وحدة وطنية ينظمها يستور ويتحلق حول مفهوم الدولة في صفاء بثلاها فمستقبل البلاد يتطلب وضوحا يتميب الابتسار ويتكئ على نظام سياسي هو خوق التصوصيات الطائفية. نظام يستَقَى منه النستور منطقه الجابع في ادارة البلاد. منطقه الذي تتسائد فيه الساطة التشريعية والسنطة التتَّفيذية ورئاسَّة الجمهورية في أساوب من الإداء الجامع.

فَلَبْنَانَ لِيسَ مَجَدَّمَعَ تَوَلَّقُقَ لَو شَرِاكَةً، لَذَ لَكَي يبقى فمو محكوم بوحدته، واي تعديل للنستور يِنْبِغَى أَنْ يُستَقَيُّ مِنْ هِذَا الْمُقَمُّومِ طَرْحَهُ الْوَطْنَى فندن اسنا رهائن الطائف والا أصبحنا رهائن الطائفية. فألاحداث التي عصفت بالبلاد بتأثير المراصدُ الاجنبية لا يمكنُ لما أن تشكل أسأساً لمستقبل لبنان وان يصبح الطائف مرجع الجدل ومناط العجة السياسية

ر مستقبل لبنان هو في تجاوز الطلاف وما خلّف الى ومدة الحضارة في نسيجها الذي تعامَلت فيه الثقافات في امولها الدينية.

قيها من ذكرى الاسرة والبسراج، عبرها تتطلع الى بيث المائيس رهين عبرات أأمأساة وزفرات التخلي وشفرات الافكار التي تنوش رؤيتنا للسياسية والوطنية. ففي مواجمة مخاطر العدو الصميوني ومو يتسور أرهنا تحتاج الى فيض الرسالات الس

تهمس في الضمائر وفي مكنون دورالعُبادة وليس في الساقطات ومحطات التلفيزيون وميزادات التدماغوجية السياسية، ومطارحات العلمنة بغير علم لبولقعها وتعولاتها في تجربة عبر بها التاريخ

الكلمة التي القيت في احتفال ليلة الاسراه والمعراج في جمعيمة مكارم الاضالان الاسلاميمة في طرابلس في ١٩٩١/١٢/٨.

## التعديلات الدستورية (٢)

## النصوص جامدة، المجتمع متحرّك

نتابع في ما ياتي الحلقة الثانية الأخيرة من دراسة الدكتور داود مايغ دول التعديلات الدستورية المطروحة أخيراً:

والمقيقة ان هذه الوسيلة الفاعلة للتشريع عرفت أحياناً بعض التجاوزات خصوصاً في التباين حول بنه سريان مهلة الاربئين يوماً، أكلت منذ تاريخ الاحلة أم من تاريخ التسجيل أم من تاريخ القراعة الاول في جلسة علمة. لانه لا يجوز أعتبار مجلس النواب مقصراً في درس المشروع واقراره أو رده الا بعد اطلاعه عليه. ولذا، وبعد اجتماد · مجلس شوري الدولة علم ١٩٢٠ وضعت لجنتا الاثارة والعدل والتَظَلَيُّ الدِاخُلُيُّ عَامٌ ٩٧١ ﴿ قَـواعـد لَلْعَـملَ بِموجِبَ الْمَادَةُ ٥٨ مَنْ الدستور منها طُبعاً أن يكون المجلس في حال العقلد بدورة علاية أو استنافية، وأن يوافق المجلس على طابع العجلة (وكان في أمكانه نزع هذه الصفة عن مشروع القانون) وان تبدأ المهلة بالسريان منذ تاريخ قرافة المشروع لملم المطس في جلسة فاتونية. لما في التظلم الداخل لِّجِدِيدِ لَمِجْلُسَ التَوْفِ الصَّادِرِ بَعَدَ تَعَدِيلَاتُ ١٩٩٠ الْمُسْتَوْرِيَةَ، فَقَدَّ أُمْتُ المادة ٥٠٪ من هذا النظام على أن العجلس لا يمكنه أن

يتعرض لصغة الستعجال. وعلم ١٩٧٩ ، وحلال جاسة علمة، الير الموضوع مجدداً، فلصدر على الرما مكتب المجلس مذكرة ارسلماً إلى رئاسة مجلس الوزراء لكِنت على موضوع المهانَّة، وإن طابع العجلة يُجِبُ إن يحصر بالمشأريع التي تمرر العُجلَة، وأن اللَّجَـان يَجْب أن تَنظر بالمُشـروع في مـدى أسبوع. وَلَكِن بِقِي مِنْكُ تَسَاؤُلْتُ حُولَ تَفْسِيرُكُ وقَيُود أَلْمِجْلُسُ مذه، أولاً لانه في أمكان المجلس مراقبة عمل المكومة والحد من استعمال المادة ٨٨ من دون اللجوء الى قبود للحد من استعمال المادة، فضلاً عن ان التفويض المعطى الحكومة مو تفويض يستوري انتلسه، كما ورد في الاعمال التحضيرية، ثقة المجلس بالحكومة، فُضّاً

عن الشروط النستورية الجدية، في الموافقة المسبقة واللحقة. على أن هذه الاعتبارات ثم تصمد أمام المشاركين في تعنيالت مؤتبر الطَّلَاف، فأفرغت المادة، دستورياً، من مضمونها الأساسي دين لحيف اليما عبارة "وبعد ادراجه في جدول أعمال جاسة عامة وتلاوته فيما"، أي ان البشروع المعجل أصبح مثله مثل المشروع العادي، خَاضِعاً لَقَرْارُ الداجه في جدول الاعمال، ويذلك فقدت المائة ٥٨ من العستور مضمونها ألساسي الني كأن يتيع للسلطة التنفيذية التشريع المعجل في مهلة ٤٠ يُوماً.

واذاً كان مثلكٌ من يقول أن المجلس التيلي السابق، وهو كان اول مجاس نشأ بعد اقرار التعديلات الدستورية، كان نشطأ واقر فيداً كبيراً من القوانين وأن أيس هناك من داجة التشريع السريع. عَلَىٰ مِنَا النِّسَاطُ قَدَ لَا يَسْتَعَرَ فِي المِسْتَقَبَلَ، وخصوصاً أَنَّا ما حصل تغيير في الطروف السياسية العلمة، ولذ ذلك قد يعود المجلس جمارًا بطيئًا في التشريع، وتعود العلمة أن التشريع السريع لتظمر من

فكد بات معروفاً أن تعديلت الطائف كان وراعها اعتبارات سياسية وليس مستورية، ابرزها حصر ضاحيات رئيس الجمهورية

التي كان لعمماً من دون شك نقل السلطة الاجرائية منه الى مجلس الوزراء ولنا الدرج تعـديل الملاة ٥٨ في هذا السـيـاق، علمـاً لن تتبجته كاثت افقاد السلطة التنفينية ككل احدى أهم صالحياتها التشريعية، وليس فقط الحد من عالميات رئيس الجمهورية. فمل كان ذلك من ضمن قرار زيادة سلطة المعلس التياير ورثيسه تَلَيَّاء في لجواه سياسية معينة قضت بايجاد مؤسسة واسعًا الْصَلَّحِياتُ، بِاعْتَبِّارِهَا مُحسوبَةً، بِسبِّ الانتماءَ الطَّائِفِي أَرْدُيمِها، على الطلافة الشيعية، في وجه رئاسة الجمهورية المأرونية، ورئاسة وهُل الْأَسْبِابِ نَاتِهَا جِعلت ارتَاسَةَ مجلس النواب ولاية من اربع

بتكرر نلك مع أيران. العراقبون السيفسيون في العاصمة الايرانية توقفوا هذه أمرة عند التصريدات الشديدة التي مدرت عن مرشد الجمهورية السلمية آية الله على خابش وهو يرد على ما أشيع عن لدتمال توجيه شربة عسكرية لميركية - سعونية مشتركة لامناف ليراثية فللمرة الاولى يبادر مرشد الجمهورية الاسلامية للى اعطاه عورة وأغدة ومددنة عن موقف ليران الذا ما تعرضت الى هجوم عسكري حتى وان كان محدونة حيث لكد على أن أون الجميع سيتعرض للخطر أذا ما تعرضت ليران لي اعتداء فأمن الخليج كما قال خامنلي هو من مَّن لِبِراْن الوَلِثَكَ الدِّين يعيش ون في بيـُوت من إجاج ، يجب أن يعرفوا هذه المقيقة. لقد جرت العادة أن تقوم وزارة الظرجية الايرانية بالرد على مثل تلك التمديدات، تم يأخذ رئيس الجممورية زمام

#### طهران – من ياسين مجيد

تعقيماً دول مجلس التعاون التليجي في شمر كالون الأول من كل عام وبعدها ويشكل البيان النتابي للقمة الطيجية دوما بارومتر هذه العلاقة التي ظلت تعاني من عدم التستقرار، ومع أن التفجار الذي مرّ قاعدة الغبر في شهر حزيران العامي وقتل ١٩ المركباً لم ترد الأشارة اليه لا من قريب ولا من بعيد ني بيان ألتوحة الذليجي، قان المعتَّجِن بالعالقات الأيرانية – الطيجية يُعتُقدونُ إن الفجارُ الخبر كان

لسعودية لتوجيه التهمة رسمياً الى أيران في حادث الذبر يشبه الى حد كبير الضغط الاميركي على دولة المارات العربية المتحدة لابقاه موضوع الجزر الثلاث زُمةٌ مفتوحةً بين طهران وأبو طّبي، وكذلكُ المثل بالنسبة الى العلاقات بين طهران والنامة حيث ترغب واشنطن في أن يبقى "كتدخل الايراني" في الشؤون النخلية البحرين قلكما على رغم توقف الاضارايات ومن دون شك، فــان توسيع الفــلاف الذليــجي -الايراني والعمل على تعميقه من جانب الولايات المتحدة، يوأر فرصة اضافية لتزليد النفوذ الميركي ني البنطقة، عَلَماً بأن أي تنمور يصب علاقات أيران مع احدى دول مطس التعاون التليجي يجر الى تصعيد لميركي ضد ايران يضع منطقة النابج على حلقة الحرب. وها هي التمنيدات الميركية الأعلمية بتوجيه فُزية عُسكريَّة أميركية – سعونية مشتركة لأمناف ليرآتية شطبة تدفع الكثيرين الاعتقاد بان بوعد النولجمة بين طمران وواشنطن أند اقترب مذه المرة. وبعبارة اخرى، فإن الملاسنة الميركية الايرانية حول المن في منطقة الطَّيح تعيد الى أنْمَان البعض

لم يحدث الا نادراً أن جبرت الاسور بمندوء بين طمران والعواهم الذيجية الست قبل القمة التي مثابة الصاعق الذي دوى اتره بيان الدودة

أن الضفوط الميركية المستمرة على التكومة

ما حدث للعراق بعد اجتباح الكويث واحتمالات ان

البدادرة ويفلن عن موقف حكومتم وفي المكات

## طهران-واشنطن: موعد المواجهة اقترب

الناصة وللتي تتطلب موقفاً لكثر وهوحاً ودقة يتدخل مرشد الجمهورية الاسلامية ويأخذ دوره في تحديد موقف ليران. لكن الذي حدث هذه العرة كأن القلاباً وَأَضَما فَيُ التَعامَلِ مَعَ القَصَائِيا الْمَسَاسَةُ فَالَّرُدُ والتَصَعَيْدُ بِداًا مِنْ المرشَدُ قَجْلُ لَارْئِس ووزير الظرجية، وتصعيد مرشد الجمهورية السلامية الموقف بعكس حرص أيران على توجيه رسالة سريعة وقوية الى كل من واشتطن والرياض، بمعنى ان طهران تريد إنْ تَقُولُ كُلِّمْتُهَا ٱلْمُقَلِّيةَ وتَعْدِيدُ مُولِّقُهَا في شكل تقيق قُبل أن تَتَفَاقَم الأمور، كما أن قيام خامتاي شخصيآ باصدار التحنيرات قبل الرئيس هاشم رفسنجأتي ووزير خارجيته على اكبر والبثي يعني ان القيادة الإبرائية حسمت خيارها في الرَّد على لي مجوم. قلو أن التحذيرات صدرت عن وزارة الذارجية الايرانية مثلاً، شاته من المحتمل جداً أن لا تأخذه الاجرانية المنية محمل الجد، انه الغيار الذي لا يقبل أي

تأويل او تفسير؛ هكذا اراد مرشد الجممورية السكمية توجيه رسالته الى من يهمه المر. لكن وعلى رغم الخصعيد الملحوظ في اللهجة الاميركية ضد أيرأن وكنتك رد الفعل الايراني الشديد، عان بعض الأوساط السياسية لا ترى مؤشرات حقيقية لاحتمال قيام الولايات المتحدة بضرب اوداف أيرانية، فالذلاف لا يزال قائماً بين واشنطن والرياض حول طبيعة التحقيق في حادث الفجار الفير ونتقجه، وكما تقول تلك الاوساط، فان الملك فهد شخصياً كان الى وقت قريب يرفض

الضفوط الاميركية لتوجيه الاتمام رسمياً الى أيران. ومما يسرِّرُ مِنَا الْاتِصَافِ فِي الْنَظْرَةِ الْسَعَـوديا المختلفة عن النظرة الاميركية ارَّه حادث الخبر، ما قيل عن اتفاق ايراني – سعوني لزيادة عدد المجاح الايرانيين لانة فريضة النج منا ألعاب ففي العلم الباضي سمحت للحكومة السّعودية لـ 10٪ الّف هاجُ ايرانيَّ ونذك طبـقــاً انظام (الكوتا) الذي تعـمل علىَّ اساسه الدكومة السعودية في استقبال الدجاج من الدول الاسلامية. وطبقاً ثلاثقاق الجديد، فإن الدكومة السُعونية وعَبْتُ بُرِفُعُ هِذَا الرِّقِمِ إِلَى • • ﴿ اللَّفَ وَهِنَا يعني رغبة سعونية في عدم توتير العلاقة مع أيران. ئلكَ أن عدد العجاج في السنوات السابقة كأن مثار جدل بين الحكومتين ومؤشراً على طبيعة العلاقة

يبكى قه في حال صحت المعلومات التي تؤكد ان الدكومة السعودية لا تزال ترفض الضغبوطات الميرُكية في شأنُ أَنْفَجَارِ النَّبَرِّ، فأنْ ذلك يعنِّي ان الولايات المتعدة بدأت تخسر شيئاً معماً من نفأ (زب السَّابِق في منطقة الدّليج ومدّه الدّسارة تَصَاف من دون أُدنَى شُكَ أَلَى خُسَارِتُهَا الواضحة في علاقتها مع معر التي أم تعد كما في السابق. أن رفض الرياض ورفع القاهرة صوتها لعام واشنطن، يشجع العاصمة الايرانية وهي "المتمردة" في الاصل على تخدي الندارة

### ما أحلى النجاح يجمعنا لمرة... انيب فرده

ما كان ابؤتمر اصدقاء ابنان ان يحقق الغاية العرجوة منه لو لم يجترُ لبنان، بُجدارة وكفاية عاليتين، امتحان البقاء الذي وضعه وتمر الطائف أمامه، خصوصا وان المسافة لزَمْنِيةَ الفاملة بين المؤتمرين بدت، لفرط امتلائها بالتحديات المصيرية، أكبر وادهى من أن يستطيع الوطن الصغير اجتيازها بنجاح. وَلَئِنْ كُأَنْ الْطَأَدُفُ قَدٌّ وَفُرُّ ٱلْبِنَانُ فُرْصَةً نلدرة للخروج من حال الحرب التي كانت ان تطيح به كيانًا ووجودًا، فألفضل كل الفضل وفي سياق ذلك، يجب ان لا ننسى ان لبنان الذي اجتلا بنجاح المسافة الفاصلة بين في أجتيازه هذا الامتحان العسير يعود أولا ولَّخيسراً ألى أرادة ابتلاه النين حَمَاواً اوزار مُـوْتُمري ٱلطلاف واصنفاء لبنان، على رغم سيعة عشر علما بن الحرب بصلابة تأثرة

مؤتمر اصدقاء لبنان

المالية والاقتصادية والسياسية له لا شك التصار كبير يستحق أن يستقبله اللبنانيون، كل اللبنانيين، بفرح يغوق بكثير ذاك الغرح العفوي الجامح الذي استقبلوا به الرئيس الصريري يوم دعاه الولجب للى شحمة بلده الرازح أنذاك تدت الثقَّالُ لا قَبَلَ لَبِشِر بُها، ومَنْ تُولِي الأسف إن يولملُ المغرضون والمتجلِّلون الأستماتة لَى البُدِثُ عَن سَلِيبَاتُ أَو "تَدَفُظُاتُ" تَشَكَكُ ، اهمية مُنَّا الْانْجَارُ الْعُظَيمِ والقوطبة على قطبه المحلي مخافة أن يقضح اساويه الناجح والمجومي تقصيرهم وعجزهم يوم أعطيت لهم قرصة العمل.

الشيل، فاستحقوا ثقة العالم، واستحق لبنان

معجم أستعادة مركزه الرائد على الذريطة

ولفل محاولة تعميل استمرار حظر سفر الميركيين الى لبنان المغزى السياسي الذي ما فَتَلُواْ يَتَمَعَثُونَ عَنْهُ فَي الوقت الذِّي رعت اميركا دلك الدشد الفريد وباركته، وجيرت "أصدقه اميركا" للبنان دايلًا ساطعا على استماتة المُلقَدين في ألتشكيك واصرارهم على رؤية النصف الأفارغُ مِن الكَاْسُ والتَّعْلُمِيُّ عنَّ النَّنصَف الملآن، فحتَّى أو كنا سَلَمَنَا جِدالًا، قبل انعقاد العؤتمر بان وراء حظر سفر الميركيين لمدافأ سياسية مثل الضغط على لبنانُ لَقُصَل مساره في عملية السلام عن البُسَار السوري أو غير ذلك من الامداف في الوقت الذي استمرت لميركا بالاصرار على أن دُوافع استُّمرار الدُظر النَّيْة لا غَيرُ، فقدُّ بداً واضحا تتيجة المؤتبر له لو كان المحف

#### "حظرا سياسيا والملايا" ومعاولة ضغط فيحسب، لها كان هذا المؤتم ولما جات تتلاجه كما اتت. واذا كائت الايام قد اتبتت ان رصيد الحكومة ومثابرتها بشخص رئيسها قد

وضعت لبنان في مساره المستقبلي المرجوء فـمن الواجب الآن ان نلتف حـول مـشـروع الدولة يجمعنا النجاح كما اجتمعنا حوأما متعاضدين في وحدة وطنية رائعة بمواجمة العدوان الأسرائيلي في نيسان الماضي، أعلنا بذلك نقف سدا منيعاً أمام المؤامرات التي بدأ أعداء الداخل والخارج يحيكونها، مذ تأكد لهم النجاح الكبير الذي حققه مؤتمر اصدقاء

للمطبأت الكثيرة، الخارجية منها والداخل اجتياحات اسرائيلية، مروراً بالقنبلة الموقوتة التي سميت "قَضِّية المبُعُندِن"، الى مُسألا التَّمديد آرئيس الجمهورية، قد دخَل اليوم مرحلة جديدة يفترض نباحها النمائي جملة عوامل أهمها أأعمل الجاد والمخلص لترسيخ الوَّحدة الوطنية التي اتبتت الايام أن لا قيامٌ تلبنان من دونها. ومو عامل لا بد ان توليه الحكومة الاولوية المطُّلَقُـة، أذَّ لا خطر على أبنان يفوق تداعي هذه الوحدة، كما لا لمل للبنان في مواصلة

مسيرة الاعمار والسلم الاملي، أنَّ مو اعْـفَل توطيد دعائمها، ولن لم يقرن ذلك بمزيد من التسمسك بالاسس النيموقىراطية وصيانة آماً المعارضة، اذا جاز التعبير، فاولى بها ان تدرك اهمينة وابعناد المرحلة الجنبيدة التي ولجها لبنان بمباركة دولية لافتة، فترتفع الى مستوى المسؤولية الوطئية، متجّاوزة

الدرتقات الصغيرة والبصائح الضيقة، ضارية

بعرض الدائط كل ما لا يمب في ممنحة

لبنان اأذى يكفيه فخرآ اته استقطب العلام

متحولاً بين ليلة وضحاها كيفاً حياً قابلاً الصاة خَلْنَلْتُفُّ انّاً حول مشروع الدولة، ولنفرح جميعاً بصدق وعفوية لان لبنان نجح اخيراً في احْتُراق الداجرُ الصّعب الذي طَن المشكّكون ر من جر حصب سدي من سمتحدون لنه أن يجتازه ابداً. أوليس ذلك افضل واتبع الف مرة من أن يجمعنا الفشل وتفرقنا عدد عرة في الخليج العربي في هدود أ. (

مليون برميل يومياً . وفي الشق الأخر من اتخاق بغداد

والأمم المتحدة وقعت الحكومة العرظية

الأسبوع الملضي عقودا لاستيراد موآد

غذالية واستدرجت عروضا لشراء

١٠٠ ألف طن من القمع الفرنسي.
 ويـزور الـعـراق الأسـروع المـقـيـل

مسؤولون من ٤٠ شركة فرنسية

علملة في القطاع الزراعي - الفذائي: -(و ص ف، رويتر)

طُاقته. واكد التزامه الترتيبات

السياسية والعسكرية التي أتخنتما

المعارضة في الخارج، ورأى أن العمل

العسكري لأ يسقط النضال المدنى

ومو اسلوب حضاري عالمي اثبت

الاشتراكيُّ، وقُلل المِدَاوِفُ من أعادة

تجرية الصومال في السودان عند اللجوء الى حسم الموقف مع نظام

البشير بالعمل العسكري لان قوة

المعارضة ووعي الشعب السوداني من الضمانات ضد "الصوملة".

وفي الخرطوم، نشرت صحيفة "الـوان" ان الحكومة الـسوطية

ستحاكم غيابيا مسؤولين عدة في

المعارضة يقيمون في المنفى "اقيامهم

بنشاطأت تخريبية واثارتهم

الاضطرابات". واوضّحت أن النّيابةُ

العامة ستعد في الايام المقبلة

محلكمات "لكل الشُّحْمِياْت التي تُدعم التشاطات التخريبية بحجة انما معارضة

لنظلم الخرطوم"." وفي لطار الاستعداد للحظر الجوي

الذي يُفترض أن ينلقش مجلس الأمن في الايام المقبلة مسألة أدخاله حيز

التنفيذ، صرح مدير شركة الطيرآن

السودانية اللواء فيصل مختار أن

الشركة لتخنت كل الترتيبات لمواجمة

ويحظر هذا القرار في حال تطبيقه

على شركة الطيران السودانية القيام

احتمال تطبيق القرار ١٠٧٠.

جَمُواهُ فِي مُرَحِلُةً أَنْهُبِارُ الْمُسْكِرِ ﴿

بغداد كررت المطالبة بإنهاء "بروفايد كومفورت"

ورفعت عدد عقود تصدير النفط الى ٢٣

ناقلات لشحنه إلى الأسواق العالمية. وبثت إناعة بفعاد أن الناقلة

ليونيدنس غادرت مباح أمس ميناء

الْبُكُرِ، بينَّمَا قَالَت مصادَّر تركية أَن

ثلاث تظلات ستفادر يومورتاليك قبل

نهاية منا الشهر محملة نفطاً عراقياً. ونشرت صحيفة "القادسية" أن

"العمل جار الآن في إصلاح ميناء

العميق على الخليج تمميداً للاحتفال

بافتتاًحه في كلتون الثاني المقبل. وهو سيسلمم في زيادة الطاقة التصديرية

فيما لكد رئيس الوزراء السوداني السابق زعيم حزب الامة المعارض

السيد الصادق الممدي، الذي فر

اخْبِراً آلَى اسْمِرةٌ لَينَهُم آلَى تَجْمُعَاتُ

المعارضة، أن النَّضَالُ السياسي

والكفأح المسلح وسيلتأن متكاملتان

فًى موَّاجِهِمُ ٱلنَّظَّامِ ٱلمالي في

الذَّرطوم، لومت الحكومة السوَّدائياً

بِ أَتَّكُونُ خُطُواتِ امداكمة زُعَمَّا المعارضة في المنفى.

وكشف ً في حديث نشرته امس اسبوعية "الامرام" الصادرة بالاتكليزية

الله يعمل عن كثب مع ألاد الديش

الشَّعبي لتحرَّير السونَّانِ" الكولونيلُ

جون غَارِقَعَ لَقَلب نَظَّام ٱلرَّئْيْسُ

بون محرص المدين الفريق عمر حسن الممد البشير.. وقال أن "النضال العسكري ينبغي أن يتكامل مع النضال

وهي المرة الاولى يشير رئيس الوزراء السابق، خريج جاسعة اوكسفورد، الى اعتماد الكفاح المسلح

في جموده لاسقاط الحكومة الاسلامية

في السودان. وكان في السابق يصر

علَّى لَهُ يَنْبِغِي تُفَلَّدِي لِي خُطُولتُ عسكرية قبل استنفاد الخيارات

وأوضع في حديث أذر إلى صحدفة

للبيان" الاماراتية ان رحلة خروجه من

للخرطوم مصلت بتدبير ذاتي وأمكانات

سودائية، وقه اتخذ القرار في شأتها

قبل اربعة أيام من تنفيذها. وأعتبر ان

ارُمَةُ الْنظامِ الْحاكمِ في السودانُ هي انه يسعى الى حل القضايا الفكرية

والسياسية والمعيشية بعصا الامنء

المُقبلُ في الجزائر "حرةٌ وعَّاملةٌ".

مقتل شرطیین فی صعید مصر

القامرة – رويتر، و ص ف – اخادت وزارة الداخلية ان مسلمين اطلقوا النار

على شرطيين في قرية منشاة المغالقة في صعيد مصر، فقتل التنان منهم وجرح

ثلث، كما جرح مواطن صودف وجوده في مكان الحادث. وجه في يبان للوزارة انه بعد منتصف ليل الاربعة — الذميس يندو ربع سِلِعةٍ

(١٢.١٥ بَتُوقِيت فرينتيش) أطلق مسلمون النار على بعض مناصر الشرطة في

مَنشأة الْمَعْلَقَة التابعة لمركز ملوي في مديرية أمن المنيا مستغلين وجود هباب كثيف في المنطقة". واسفر المجوم عن مقتل المبتدين جعفر دسوقي محمد

وتأصر دسوقي عبدالتواب وجرح المجند حميدة بكري معمود من قوي أمن المنيا.

واشفطن – و ص ف – صرح مسؤول في وزارة الفارجية الاميركية ان الولايات المتحدة تأمل في ان تكون الانتخابات العلمة التي ستجرى في الربيع

وقال مساعد وزير الذارجية الميركي لشؤون الشرق الادنى روبرت بيلليترو

امس أن منه الانتخابات ينبغي أن تكون حرة وعلالة وأن تجرى بمشاركة حقيقية من الشعب الجزائري"، ورأى أن الجزائر "حققت بعض التقدم هذه

السنَّة، وَلَكُنْ لَيْسَ بِالقَدْرُ الَّذِي كَأَنْ يَرغُب فَيْهُ الْبَعْضِ، فَي مَجَالَ الاصلاحات السياسية والاقتصادية". لكنه أكد أن الوضع في الجزائر "لا يزال خطيرا وغير

منعاء – و ص ف – اعانت وزارة الداخلية اليمنية ان السلطات احبطت امس ُ

وجاً في بيان للوزارة إن العناصر المسلحة، التي لم يحدد عددها، اعترضت

المنطقة أبلغوا الامر الى قوى الامن في الوقت المناسب؛ فقيضت على المجموعة، وبلات عمليات خطف الاجام ممارسة مألوفة في الليمن حيث حمل السلاح منتشر في مجتمع تسوده النزاعات القبلية، ويلجأ خلطفو الرهائن الى مذه العمليات في مجتمع تسوده النزاعات القبلية، ويلجأ خلطفو الرهائن الى مذه العمليات المتناسب ملاحية الم التنفيذ مشاريع المسلمات المتناسب ما المناسبة المسلمات المسلم

تونس – رويتر – لقر مجلس النواب التونسي امس خطة لربط شبكتي الكهرياء التونسية والليبية في اطار خطة اشمل لربط شمال افريقيا ودول اوروبا

وقال وزير الصناعة التونسي صلاح الدين بوجيرا أمام المجلس أن خطة الربط المزمعة بحلول سنة ٢٠٠٠ تكمل عملية اكبر لربط شيكات كمرياء مصر وليبيا

وتونس والجزائر والمفرب باسبانيا وليطالياء وان الوزراء المسؤولين عن الطاقة

يارة التي كانت تنقل السياح بين صنعاء ومعدة وحاولت خطفهم، وأن سكان

احباط محاولة خطف سياح في اليمن

تنمويةً أو العصول على اطلاق ابناء من قُبيلتهم تحتجزُهم السَّاطلَّت،

ربط كهربائي بين تونس وليبيا

مداولة عناصرٌ مسلحة خطف خمسة سياح مولنديين.

واشنطن لانتخابات حرة في الجزائر

الخرطوم تلوح بمحاكمة زعماء المعارضة

والمهدي يرى تكامل السياسة والكفاح

كررت بغداد أمس مطالبتها أنقرة

بإتهاء مهمة القوة المتعددة الجنسية

أبروفايد كومفورت" ودعتما إلى كسر

المصار الذي تأفرضه الأس أستحدة

ورأتُ صحيفةُ "بابل" التي يعيرها

عنى النجل الأكبر للرئيس العراقي

صداء حسين، في تعليق لما، أن على

الدكومة التركية اتخاذ موقفين

رئيسيين لرفع العصار، "الأول يتعلق

بَالْقُواتُ الْاَجْنَبِيةَ الْتِي تَتَحَخَّلُ فَي شَوْون الْعِرَاقِ الْعَاجَايِةُ مِنْطَلِقَةً مِنْ

الأراضي التركية وذلك من خلال عدم

التُجديُّد لها. أما الموقف الثاني فهو

اتخاذ مبادرة برفع الحصار عن العراق

مِن الجانبُ الْتُركِيُّ ، مُعتَّبرةٌ أَنْ

"القاتون الدولي يسمح بذلك لأن

ُ وكان نائب رئيس مجلسُ الوزراء العراقي طارق عزيز أخذ الأحد الماضي

على حكومة نجم الحين أربكان مواقفها "المتناقضة" من مستقبل

مهمة "بروفايد كومفورت" التي

تتولها قوة جوية أميركية – بريطانية

- فرنسية منذ عام (١٩٩ أمراقبة

المنطقة المحظورة على الطيران

العراقي في شمالُ البلاد، وتدنيعاً شمالُ خط العرض ٢٦، من أجل

حملية الأكراد العراقيين. وكان أريكان قال الخميس الملضي

إن مُممةُ القُوهُ أَلَتي تَتمركُزُ فَي قَاعدةً أَنبيرليك الجويـة في جنوب تركيـا

سُتَنَدِّمَي في ٢٦ كاتُونَ الأول الْجَارِي وستحل مجلما قوة مراقبة جوية.

وتردد في أنقرة أنّ الممّعة ستمّد

ولكن بعد تعنيل أهدافوا واسمها

بناء على طلب التكومة التركية التي

تتعرض لضغوط من نواب محافظين

عقود نقطية

النَّفُط "سومو" مُعلم حُسن أن وزارة النفط وقعت حتى الآن عقوباً لتصدير

النغط مع ٢٣ شركة بموجب صيغة

"النفط مقابل الفذاء". ولم يذكر

أسماء الشركأت، مكتفياً بأتَّما روسيةً

واسبلنية وأميركية وبريطانية وايطالية

ويابانية ومينية وشركات متعندة

ويستمر العمل في مرفأي البكر على الخليج ويومورتاليك في تركيا حيث يصب النفط العراقي ويحمل في

طهران تنفى الضلوع

في محاولة قتل عدى

الكويت – و ص ف، رويتر –

نفى الناطق باسم وزارة الذارجية

الايرانية محمود محمدي في تصريح نشرته امس صحيفة

"قرأى العام" الكوبتية ضلوع

طهران في معاولة الاغتيال التي

تعرض لما عدي صداء حسين،

الابن البكر للرئيس العراقي،

وقال، "لا تعنينا من قريب او

من بعيد قدمة التّي حاولت أغتياله

سواء كانت معارضة أو من داذل

المماز الماكم (...). ليست لنا

مملحة في اغتيال عدى أو غيره من المسؤولين في بغداد". وكان عدي قال الاربعاء عن

النين يقفون وراه محاولة قتله لن

الذونة معروفون، كما هو معروف

من ايـن جاؤوا. ولـو كـان صراع

رجآل فهم اختبرونا ثماني سنوات

فَي اشارقَالَى الْدَرِبِ النَّعَرِاقِيَّةً -

لايرائية بين ايلول ١٩٨٠ وأب

ووصف محمدي هذا الاتهام بأنه "بسرحية سخيفة". وصرح رئيس "المبلس الاعلى الثورة الاسلامية" في العراق محمد

باقر الدكيم للصحيفة نفسها ان

الاسبوع العاضي في بقداد واصيا فيما بجروح بالفة

في غضون ذلك، مرح رئيس

سة الحكومية العراقية لتسويق

واسلامين ويساريين.

تركيا متضررة من هذا العصار .

على العراق منذ أب ١٩٩٠.

## ليفي افتتح السفارة الاسرائيلية في الاردن لكنه فشل في تخفيف توتر العلاقات



وزير الفارجية الاسرائيلي ديفيد ليفي بزيج المبتار عن لوحة عند مدخل العبنى الجديد السفارة الاسرائيلية في عمان لمس.

عمان – من ايمن المقدي: انهى امس لبائب رئيس الوزراء وزير الدارجية الاسرائيلي بيفيد ليغي زيارة الاردن بدأ واضحأ اتما فشلت في تخفيف حدة التوتر في العلاقات بين البلدين. وقال مسؤول اردني ان المحادثات التي اجراها ليفي مع الملك حسين ورثيس الوزراء الاردني الدُكتور عبدالكريم الكباريتي "دارت في حلقة مفرغة" واخفقت في وقف تَدهورُ العَلاقاتُ الاردنَّيةُ – الاسراكيلية.

وأكَّد مسؤول أردنَّي اخر أن الْجَأْتُب الاردني لم يكن يتوقع ان تؤدّي زيارة ليفي آلي انفراج العلّاقاتُ نظراً الىّ كبر حجم الذَّلاقات بين البلدين والموة بين موقفيهما من

وأنعكس فشل الزيارة على المؤتمر الصحافي المشترك الذي مقده ليفي مع وزير الأعلام الأردني المكتور مروان المعشر اذ تحول صراعا لتسجيل مواقف بين الوزيرين

وكرر المعشر دعوة اسرائيل آلى التزام الانفاقات المبرَّمةُ مع الفلسطينيين وأتَّباتَ التزامها مَعلية السلام بخطوات عملية على الأرض وليس من طريق التصريحات فَقَطُ ورأى أن السَّياسَة الاستيطانية الاسرَاثيلية "تفرغ عملية السلام من مضمونها"، الامر الذي سيؤدي الى اعادة احيناء فكرة النوطن الهدينل والشمهير (للفلسطينيين)" مَا يشكل تمديدا مباشرا للاردن "ويساعد على أيجاد اجواه سلبية كتلك التي تعيشها لا يمكن من خلالها التقدم في مسيرة السلام". لكنه اضاف ان الاردن سيعمل مع التكومة الاسرائيلية من لجل لخراج مسيرة السلام من المأزق الذي تواجمه وليجاد الارضية التي تسمح بتنفيذ التفاقآت وأعادة الثقة بعملية السلام. أما ليفيَّ، فرفَض تحنيراتُ المعشر واعتبرُ ان القُول بأن نسرَاكيْل تُمدد َّامِن الْأُردن "لا نسأسُ له مَنْ الصفة وتمن لم لصنع السلام مع التردن من اجل ايجاد مشلكل

#### الشرق الاوسط اكثر مناطق العالم عرضة للنزاعات في ١٩٩٧

تندن – أ ب – اتفق عضوان في لجنة خبراء نظمت وزارة الخارجية البريطانية ووتمرا محافيا العضائما الإربعة لِّنُسْ في لُنْدن عُلِّي إنَّ الشَّرقِ الوسِّط سيكون اكْثر مناطق المالم عرضة للنزاعات سُنَّة ١٩٩٧.

وقال مدير ألمعهد ألملكي للخدمات المتحدة جوناتان أيال أن "رئيس الوزراء الاسرائيلي بليامين تتنياهو يتجه مباشرة نحو الدربُ، ومو الوحيدُ الذي لَا يدرُكُ نَلْكُ". وتوقع حصول سلسلةً من العَمليات الْقُلْسَطِّينيَّة الدامية قَبِلُ اعْادةَ اطْلَاقَ الْمِفْاوضاتُ جدياً.

يعلى مدير المعهد الملكي للدراسات الاستراتيجية السير تيموتي غاربن لممية على التباين المحتمل في الموقَفِّينُ الاُورُوبِي وَالأميركي من أي تُدُمُّورُ قد يحْصلُّ بين الفلسطينيين والاسرائيليين، ورأى ان "سيناريو لتشاؤم في الشرق الاوسط يبدو مسيطرا على عقول

INTERVIEW

**EXCLUSIVE** 

Clayderman

HOROSCOPE

1997

Leurs souveairs

pour l'an neuf

des fêtes

Jordanie \_ Egypte \_ France \_ Canada

«Je serai an Liban à la Saint-Valentin»

Vos stars et les astres

Dix bonnes résolutions

Richard

لمنية له، وانا امثل الحكومة الاسرائيلية والاجماع الوطئي حين اقول أننا نريد تنمية العلاقات مع الاربن في كلُّ المجالات". ولاحظ بتوتر وانفعال ان الدول التي تندد بسياسة الاستيطان "وتبالغ في نتائجها تحاول عزل أسرائيل في المنطقة"، وأكد الترام حكومته برنامجماً الانتخابي الذي تعهد توسيع المستوطنات، لكنه قال أن الحكومةُ الاسرائيلية تتعاملُ مع الموضوع بـ"مسؤولية". كذلك جدد التزأم بلاده عملية السلام وتطبيق الاتفاقات المبرمة قبل أن يطلب المعشر من أسرائيل أثبات ذلك فعلا لا قولاً، وطالب باعادة لجواء الثقة بالعملية السلمية، رافضا أن تتأثر علاقات بلاده بالعالم العربي كلما حصلت

مشكلة صغيرة على المسار الفلسطيئي". ورد المعشر أن هذه الإجواء لن تستعاد الا أذا كأن لمة تقدم ملموس في المفاوضات اذا طبقت اسرائيلٌ

فقال ليفي ان اسرائيل تلتزم مسيرة السلام والإتفاقات المبرمة بارادتما وقما لن ترضح لأي ضغوط تمارس عليما لان ذلك أن يؤدي ألى أي نتائج أيجابية. واضَّافُ ان أسرائيل "جامزة" للتومل إلى اتفاق على اعادة أُتَتَشَارِ الْقُواتُ الْآسِرِائِيَّايَةُ في الْخَيْلِ، مُعرِبا عَن امَلَهُ "في ان تعود اجواء الثقة المتبادلة" الى العملية السلمية. ودعا تمشق للعودة الى طاولة المقاوضات من دون شروط بسُبِقَةً، لافتاً إلى أنَّهُ لا يُمكن اسرَاثيل إن تَقبلُ المطالُب السورية قبل البدء بالتفاوض. واعلن أن أسرائيل ترفض سياسة "الانذارات النمائية" التي تتبعما سوريا، وقال: "ادعو الرئيس ُللسوري من هنا في العلصمة الْآردنية" الى العودة الى المفاوضات، و"اننا لا نريد التوتر او استمرار المعارك الكلامية ولا تريد ان نهزم لمدا او ان نلوي يت أهد. نريد التحدث عن السلام وتحقيق السلام".

وخلص وزير الخارجية الاسرائيلي الذي اختتح المبنى الدديد للسفارة الاسرائيلية في عمان قبل العودة الى بلاده، الى أن أسرائيل ستعمل مع الاردن ومصر من أجل تعقيق التقدم في مغاوضات السلام والبدء بمغاوضات لمرحَّلَة النهائية مع الفُلسطينيين بعد اتمام المرحلة

ولم يظهر فشل زيارة ليقي للاردن في تصريحات المسؤولين فحسب، بل عكسه ليضا الاستقبال الفاتر الـذي لقيـه في العاصمة الاردنية، ذلك أنـه خلافاً للبروتوكول لم يستقبل للكباريتي بصفته وزيرا للخارجية نظّيرُه ٱلاسُّرائيُلي الذّي وهلُ عَلَّى مَنَ طَائَرُةٌ مِليكُوبَتُر فسرائيلية واكتفى بارسال وزير الدولة للشؤون الخارجية خلاد مدادمة للقيام مذلك. وكان الكباريتي هذر عشية وعول ليفي الى عُمان من انَّ سياساتُ اسْرائيلُ تمنّد ابن البنطقة وقد تؤدي الى كارثة.

وافادت معادر مطلعة ان الاجتماع الذي كان مقررا بين مسُؤُولين اردنيين والوفد المرافق لليفي في موضوعي المياه والنقل لم يعقد ولاتظر الوفد نحو ساعتين من فيرّ ان يلتقيه مسؤولون لردنيون.

وشارك في افتتاح السفارة في الرابية ادنى هواحي العاُصمةُ الارتَّذِيةَ الفُّحْمة معاُدهةٌ والسَّقير الاردئي لدى اسرائيل عمر أأرفاعي، وقلطعه عدد كبير من المدعويين الاردنيين احتجلجا على السياسات الاسرائيلية،

#### الاسرائيلية عدم رضاهم التام عن الاحكام القاسية التي انزلتها محكمة أمن الدولة الفلسطينية في حق ثلاثة فلسطينيين دينوا بقتل اثنين من للمستوطنين الاسبوع الماض وطالبوا بتسليمهم الى الدولة العبرية. وكانتُ المحكمةُ التي انْعَقَدت على

وجه السرعة في اربحا الاربعاء، حكمت على كلّ من عبد الناصر القيسي (٢٥ علما) واسماعيل علقم (٤٤ عاماً) بالسجن المؤبد مع الاشفال للشاقة وعلى أبرهيم مسعد هائي (٢٥ عاما) بالسجن ١٥ سنة مع الاشغال الشاقة، بعدما دانتهم بقتل مستوطنة وابنها خارج مدينة رام الله في ١١ كُلتون الاول الجاري. وعلق مستشار رئيس ألوزراه الاسرائيلي ديفيد بارايلان على ذلك بقوله "كلّ ما نستطيع عمله الانتظار وعقد الامل على ان لا نراهم قريباً فَّي مقامي اربحاً"، واضافُ: "فَّي المَّاضي، اطلَّقت السلطة الفلسطينيَّة المخربين بعد حبسهم بوقت قصير. وأكثره فقد منحتهم مناصب في سُلك الشرطة القلسطينية". واضاف، "تحدن غير راضين عن رفض الفلسطينيين تسليم القتلة"، معتبرا

الامر خرقا لاتفاق أوسلو المعقود بين الطرفين عام ١٩٩٥. وكان النائب العلم الفلسطية خالد القدرة أعلن الاحكام علي

الاسلحة آلتي اسْتخدمت (في العملية) صودرت". وأمل ان تقدم اسرائيل على أتوقيفُ الأسرائيلي للذي قتل غداة هجوم بيت أيل عاملًا فلسطينيا

فاسطينين الى اسرائيل".

الوقائي اعتقل المتهمين الثلاثة بعد السلطات الاسرائيلية استجابت لطلب الدائب الفلسطيني ورفع

المتممين الثلاثة الذين ينتمون الى الديمة الشعبية لتحرير فلسطين"؛ وقال ان معكمة أمّن الدوّلة الفلسطينية التي اجتمعت في أريحا بأمر من الزعيم الفلسطيني ياسر عرفات دانت الفلسطينيين الثلاثة أيضاً بـ"أنتماك القانون والقتل". وأقر أن الفلسطينيين أتثلاثة الذين دُينُوا أُوقِقُوا مِع عَشْرَات آخرين مَنْ ناشطي "الشعبية" لكن الامر بقي سرا حتَّى الان "لَكُلا يؤثرُ على سيرُ التحقيق". وأشار ألى ان "كلُّ

وبعد اعلان الاحكام، اكد قائد الامن الوقائيّ الفلسطيني العقيد جبريل الرجوب "اتنا لن نسلم أبدا

ونقلت الاذاعة الاسرائيلية عن بصادر فلسطينية ان جماز الامن اربع ساعات من تنفيذ العملية وان



لغرك من الشرطة الفلسطينية يتعمون امتظامرين من "الجبعة الشعبية لتحرير فلسطين" في

## فلسطينيو الشتات يتريثون في الاستثمار ويترقبون مستقبل عملية السلام

الاقتصادي والقانوني والاجتماعي في القامرة أنَّ الْفُلسطينيين الاثرياء فرَّ طريق شركات استثمآر مساممة

الاجتماع الفرئسي – الفلسطيني ساري حنفي ٻين ١٩٩٤ و١٩٩٦، وشملت ٢٠ رجل اعمال فلسطينيا في الولايات المتحدة و١٥ في كُنْدًا وسوريا و٥٤ في مصر و٤٥ في دولة الامارات العربية المتحدة و٥ [ في لبنان و٢٥ في بريطانيا، ان

اعلول ۱۹۹۳ بـ۲۰۰ مليون دولار. السلام، وقراراتهم الخاصة بالاستثمار

بثت الاذاعة الاسرائيلية امس ان

الخط المباشر يتيح لوزيري الدفاع للبلدين التشاور المستمر وخصوصا

الْخُلْرِجُ يِشَّارِكُونَ بِقَدَّرَ ضُئِيْلَ فَيَّ بناءَ الكيان الغلسطيني وان أستثماراتهم الضئيلة تجرى من وأظهرت نراسة اجراها عالم

مؤلاء في "وضع ترقّب وتريث". واوضح ان "الاستثمارات لا تزال متواضعة قياسا على القوة الضاربة المالية للبورجولزيين الفلسطينيين". ويقدر المصرفئ الفلسطيني زاهي خُوري، الذي يقيم في ليويورك، استثمارات هؤلاء الفلسطينيين منذ وقال: "أنهم في موقف تـرقب وينتظرون معرفة وضع عملية

#### خط هاتفی مباشر بین موردخای وکوهین

خطا ماتفيا مباشرا دشن امس بين مكتبي وزير الدفاع السرائيلي أسدق موردخاي ونظيره الاميركي وليم

ونقلت عن الوزير الاميركي لن مذا

في حالات الطوارئ. وكان قرار أنشاه مذا النط اتخذ خلال زيارة مورىضاي الاضيسرة لواشنطن **في** تشرين الاولَّ العاضي.

## اسرائيل غير راضية عن الاحكام القاسية على المتهمين الفلسطينيين بقتل مستوطنين

ابدى مسؤولون في الحكومة الطوق الامني الذي فرض على رام سرائيلية عدم رضاهم التام عن الله لتمكين أجهزة الامن الفلسطينية من اتضاذ بعض الابراءات الاستخبارية، وعلى أثر رفع الطوق الامني قبض على المتمعين. وعُقد أُجتماع في الْقدس بين قَائِدُ المِنطقَة الوسطى في اسرائيلُ

للجنرال غابي اوفير والرجوب الذي اطلع للملتب الاسرائيلي على ما أفضت البه الإجراءات الامنية الفاسطينية والتحقيقات وكانت الاجمزة الامنية الفلسطينية قأمت بحملة أعتقالات واسعة في صفوف البيمة الشعبية"، وأفاد مصدر أمني اسرائيلي ان الشرطة الفلسطيلية اعتقلت جميع أعضاء مجموعة اللنسر الاحمر" الجناح العسكري لـ "الشعبية" وان عُ عُلَاثُمطا لا يُترالون رمن

وأكدت "المجموعة الفلسطينية لمراقبة حقوق الانسان" ان عندا كبيرا من مؤلاء المعتقلين "تعرضوا للضرب ولوسائل تعنيب اخرى (في السُجُونُ الفلسطينية) لاتتزاع الاعترافات منهم".

وتظاهر امس نحو ٥٠٠ شخص معظَّمهم من أنَّصار "الشعبية" في مدينة رأم الله احتجاجا على حملة الاعتقالات. وسارت التظامرة من مركز المدينة الى ان توقفت امام المقر الرئيسي لقوي الامن الفلسطيني عند طرفٌ رام أَللُه، ورددٌ المشاركون متافأت هد الشرطة الفلسطينية وخصوصا ضد قائدها العميد غُلزي الجبالي الذي وصفوه بأنه "عميل الميركان"،

، كذلك أقامت حركة المقاومة الاسلامية "حماس" ممرّجانا في مدّينة رام اللهُ هو الثاني في فضون أسبوع، أكدت فيه رفضها اتفاق اوسلو ودعت السلطة الفلسطينية الى

من جهة أخرى، عاد الهدوء الى مفترق لتزاريم في قطاع غزة بعد الخلاف الذي حصل أول من أمس بين الشرطة الفلسطينية والبيش الاسرائيلي الذي حاول العودة الى مُوقعٌ كَانَ أَذَاتِهُ سَابِقًا في مُناطقً

كذلك عآدت الدوريات المشتركة الفلسطينية – الاسراقيلية في مدينة للبلس بعدما توقفت عقب الأضطرآبات النموية أأتي وقعت بين المِقْبِيْنَ فِي لِيلُولَ لِلْمَاضِيّ، ومدينَةُ نابلس مِي آخر مدن الدكم الناتي الست في المُفَة التي تعاود فيما الدوريات المشتركة.

(و عن ف، رويتر)



#### العملية نفذها "طرف من ألاف الاطراف الثين يضطمدهم آلنظام الذي يحاول باستمرار توجي الاتمامات الى الدول المجاورة". تركيا تستورد مزيدا

عدم القيام باستثمارات فردية،

ولكن كلما اقتربنا جفرافيا من

الاراضي الفلسطينية زاد الاستثمار".

فلاً مشروع من قلسطينيي كثدا، في

حين انُ ثُمَّةٌ ثلاثة مُشَّارِيع منَّ

فلسطينيي الولايات المتحدة،

ويرتفع هذا العند الى سبعة من

الْفُلْسَطِينَيِينَ في دولة الامارات العربية المتحدة والى ١٩ مشروعا

والقايل من المشاريع الفردية

يمكن وصفه باته "مثمر"، لأن

غالبيتها ستجرى في مجال البناء،

ذلك ان الاستثمار في التجارة

والصناعة معقد بسبب العقبلت التي

تضعها اسرائيل؛ و بازاء سلام غير

مؤكد يتبع رجآل الاعمال استراتيجية

لا تنطوي على مجازفة كبيرة

بالنسبة الى تعمير الاراضي

الفلسطينية وذلك من خلال شركات

استثمار مساهمة". وتتمثل اكبر

مبادرة استثمار حتى الآن في

تأسيس ١٤٠ رجل اعمال فاسطيني

من الداخل والخارج "شركة التنبية والاستثمار الفلسطينية" في تشرين

الاول ١٩٩٣ ويبلغ رأس مالها

٢٠٠ مليون دولار. وهي تمول بناء

منطقة مناعية ومنطقة اسكان

ُشعبي ومجموعة فُئادق في قطاع غزة وشركة للاتصالات السلكية

واللاسلكية وبورصة في نابلس في

وحض لخيرا "السلطة الفلسطيتية

على تطبيق نظام ديموقراطى يتيح

الاستقرار ونلك تشجيعا لرجال

الضفة الفربية

الاعمال على الاستثمار".

من فلسطينيي مصر.

تاثب رئيس ألوزراء وزيرة الخارجية التركية تاسو تشيلر في موسكو أن الدكومتين التركية والروسية توصلتا الروسي سُنوبياً، لتضاف إلى المليارات السنة التي تستوردها حالياً. والتقت السؤولة التركية أمس في

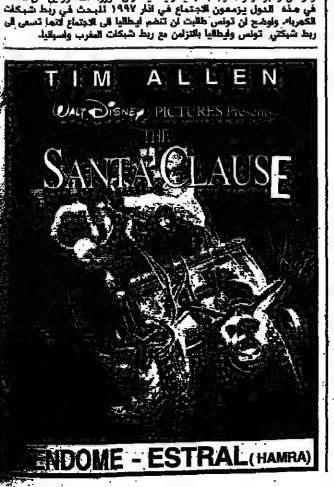
من الغاز الروسي

اليوم الثاني الأذير لزيارتما الرسمية لموسكو مسؤولين في شركة عازيروم الروسية الرسمية لإنتاج الفاز بعدما كاتت أجرت الأربعاة معانثات في هذا الصدد مع رئيس المعلدات في هذه المعلد بعر رئيس الموزراء المروسي في كنت ور تشير توميردين. وشكل العاتبان قريق عمل لإعداد الاتفاق النمائي الذي سيوقع الشهر المقبل في موسكو أو

على صعيد آذر، أعلنت تشيار أنها

ممات على تأكيمات من تشيرنوميردين ان موسكو لن تبيع القبارصة اليونانيين أسلحة هجومية بعدماً أبدت له قلقما "من أن يعرّض الإفراط في بيعهم أسلحة روسية وخصوصاً مجومية توازن القوى في أجزيرة للفطرا وكالآت موسكو باعت قبرص أخيرآ ٥٠ ديساجسة مسن طيراز "ت-٨٠" المديث، ويبحث للجانبان حاليةً في إمكان عقد صفقة لترويد البيش للقبرعي صواريخ روسية بعيدة للمدى "إس – ٢٠٠" اعتبرها وزير الثارجية

الروسي يخفيني بريملكوفُ في مؤتمر صحافي مشترك مع تشيار "تظاماً دفاعياً دوياً لا أسلعة مجومية. ومعلوم أن قبرص مقسمة منذ عام ١٩٧٤ شطرين يوتانيا وتركيا، ولا تعترف بـ"جُمُهُوريَة شَمَّالُ قَبِرصُّ التركية" إلا أتقرة.



### رام الله لحتجلها على الاحكام القاسية التي صدرت على معلهمي المستوطنين. ثرواتمم ولا بالسيولة المالية لرجال الاعمال (...) ان موقّقهم من الحكم الذاتي يتوقف قبل كل شيءً على تاريخ مغادرتهم وطنهم وعلى موقّف الدولة التي تُستضيفُهم". واشار الى أن "التجاه العلم هو الى

ورفضت مصائر المكومة الذوض

في ما دار في الاجتماع الذي انتمى الساعة ١٦٦٠ فجراً بالتوقيت البطي

(٨.٢٠) بتوقيت غرينيتش). ولم يدل

الرئيس البيروفي بتصريدات علنية عن

العبلية حتى الان. وكان يعتقد على نطاق واسع ان

فوذيموري تمكن من ان يهزم الثوار

اليساريين في بلانه الذين يخوضون معه صراعاً أستمر ١٦ سنة، علم

١٩٩٢ منذ اعتقل زعما حركة الوبلك

أمارو" آلتي تسمما كوبا ومنظمة

"سأندرو أوسنوزو" (الطريق المضيء)

الباوية الأكثر شهرة. ولطلق الثوار خطأ والبة الرئيس

وشقيقته ، لكنهم استناداً للى يعض

التقارير غير البؤكدة لا ينزالون

وكأن مقرراً إن يحضر الرئيس

البيروفي البتحدر من اصل يقياني الحفاة التي اقامها السفير اليابان في

مقره في مناسبة عيد ميلاد أمبراطور اليابان اكنه وصل متأخراً من جولة في

وصرح نلطق باسم الثوار انهم

هاجموا مقر السقير اليأبلني أحتجلجأ

على دعم طوكيو لفوخيموري. ووصل وزيـر الدارجيـة اليابـالي

يوكيميكو أيكينا آلى البيرو ،

متعهدآ يذل قصارى جهده للمساعدة

واطلق الثوار عشر رماكن ليل

الاربعة بينها ثلاثة سفرة للقيام بدور

الوساطة من لدل الافراج عن ساكر

الرهلان وفي مقصما وزيرا النارجية

والزراعة البيروفيان وندو ١٢ سفيرا

من أسيا ولوروبا والتميركتين.

في حل ازمة الرماثن.

يحتجزون شقيقه بدرو فوخيموري

## رفسنجاني بدأ زيارته لتركيا وديميريل يتوقع "نتائج مهمة"



الرئيس التركي سليمان ديبيريل – الى اليمين – مستقبلاً نظيره الإيراني طي أكبر عاشم رفسنجاني في أتقرة، أمس.

وصل أمس الرئيس الإيراني علي أكبر هاشمي رفسنجاني إلى القرة في زيارة تستغرق أربعة أيام وتعدف إلى مَّ تَعزيز العلاقات التجارية بين إيران ُ وتركيا على رغم أن الثَّقية حلَّيفةٌ الولايات المتحدة ألتي تواصل جمودها

وصرح في مطار أتقرة، "أعتقد أن المسائل الَّتي سنبحث فيما مناً ستخدم مصالح البلدين والشعبين". بينما قال الرئيس التركي سليمان بيميريل الني كان في استقباله، "لتوقع أن نحقق تتلاج مهمة (...) في ما يتعلق بتنمية العلاقات الاقتصادية والتجارية"، وأوضح أن المدادثات ستشمل "الأمن ومكلفحة الإرهاب"، مشدداً على أن " تصميم للبلدين على تعزيز علاقاتهما لا يجوز أن يكون موضع سوء فهم".

وكانت وكالة الجمعورية الإسلامية للأنباء الرنا الإيرانية أوربت تصريحا أرفسنجاني قبيل مغادرته طمران جاء فيه إنه سيناقش مع المسؤولين الأُتُراكُ "قَضَلُها مختَلَقَةٌ مَنْهَا التَعَاوِن الثنآئي والإقليمي والتطورات الأخيرة في الفليج وكردستان العراق، إلى تعزيز العلاقات (...) وتوقيع أتفاقات التصادية عدة".

وتتوَّج الزيارة في الواقع تقارباً بدأ

#### التعاون العسكري مع طمران خصوصاً أن أتركيا علاقات مسكرية راسخة مع دول الفرب. وابرز ضرورة اثبات ايران حسن لياتها حيال تركيا وتؤكد أنها لا تدعم "حزب العمال الكردستاني" الذي ينشن منذ عام ١٩٨٤ هملة مسلحة لتحقيق استقلال جنوب شرق

مع زيارة رئيس الوزراء التركي زعيم

حزب الرفاه تجم النجن أربكان

لطهران في آب الماضي حين وقع

لتفاقا ليمته ٢٢ مليار دولار لاستيراد الغاز الطبيعي الإيراني مدى ٢٦ سفة عبر خط الأدابيب يعتد ٢٠٠ كيلومتر

مِن تَبرِيرُ إِلَى أَتَقَرَهُ ونسبتُ وكُللَّهُ

غير أن لتفاق التعاون العسكري

في طريق توثيق العلاقات، ونسبت

(رويتر، أب، أش أ)

اللَّتِي قَالَ أَنْ قَتَلَةً مَأْجُورِيــنَ مِن

الشيشان ينقذونها وتعدف أأى أحباط

الانتخابات وقطع المعونات الدونية

والروسية عن الجمهورية التي تبزقها

🛊 قى موسكو، اكد امين سر

مجلس آلامن القومى الروسي ايغان

ريبكين أن الاهداث المأسوية الاخيرة

في تشيتشينيا لن توقف أنسماب

القُّواتُ الروسيةُ، ونقلتُ عنه وكالة

"انترفاكس" الروسية المستقلة ان

رئيس الوزراه فيكتور تشيرنوميردين

يشاطره الرأى تماماً. وقال أن مقتل

ستة من العاملين في الصليب الاحمر

واقدام مقاتلين شيشان على خطف

۲۴ شرطیا روسیاً لا یعتبران سببا

لوقف انسحاب القوات الروسية الذي

يُفْتَرِضَ لَن يَنْتَهِي فَي بَضُعَةُ أَسَابِيعٌ. ولضاف لن الحكومة الشيشانية الحالية

الموقَّقة قادرة على ضبط الوضع،

وغلُص الى أن "الرقيس بوريس

يلتسين ورئيس الوزراء واتا شخصيا

مقتشمون بضرورة عدم وقث

المفاوضات على رغم أن طربة رهيبة

وجهت الى رصيد الثقة بين السلطات

🛎 الى مطار جنيف، وصلت امس تعوش الضحابا الستء رافقها

التاجون. وكان في استقبالهم رئيس

اللجة الدولية للصليب الاحمر كورثيليو

سومأروغا وسفراه الدول التي ينتمي

اليَّمَا الْعَلَمَلُونَ وَحَشَدَ مَنْ أَقَارِيهِمْ

وخاطب سوماروغا العضور قاتالا

"علينا جميعا العمل كي تؤدي هذه

المأساة على الاقل الى مزيد من

لمترام شعار اللجنة الدولية"، واصفا

ورفض الناجون الاجلبة عن أسكلة

الصدافيين، الا أن رئيس اللجنة

الصحية بروس اشاكا شوفن نقل

عنَهم في موَّتمر صحافي أنهم استيقظوا على ما يشبه اطلاق نار

الساعة الرابعة فجراء وأن لحدهم سمع

طرقاً على بابه فلحتباً حُوفا من أتخاذه

رمينة، الا أن الصوت تالشي بعد

قَلِيلٌ. وقال أنهم لم يكتشفوا حجم

المأسأة ومقتل زملائهم آلا في

قصباح، مشيرا آلي أن القارق بين

الجريمة بأتما "عمل جيان وشرير".

التطبية والشيشانية".

### اتهامات شيشانية لرجال أمن روس بقتل العاملين في الصليب الاحمر

مع اتمام الافصاليين الشيشان - الروسية على علم بمدّه النشاطات متمردين في قوى الامن الروسية بلصدار الاوامر بقتل ستة من العاملين في اللَّبَنَةُ الْدُولِيَةُ لِلْصَلِيبِ الْاحْمَرِ فَيُ مَمَاوِلَةُ لَعَزِلُ الْجَمَهُورِيـةُ الْقُوفَارِيـةُ ولقساد الانتخابات الرئاسية والعلمة قَمَّلُرر لَجْرَاؤُهَا فِي ٢٧ كَالُّونَ قَالَتُنِي المقبل، أكدت موسكو أن الأمداث

توقف قسماب ألقوات الروسية. وابلغ الناطق باسم الاتفصاليين موفلادي اودوغوف الى وكالة "رويتر ان "القوات" الروسية الخاصة وقوى الأمن التعادية متورطة في تمويل اعمال ارمابية وتدبيرها في الاراضي الشيشانية".

وقد قتل ستة من العلملين الاجانب في اللجنة الدولية للصليب الاهمر بالرصاص في مستشفى الثلثاء الماطئ ··· مما حمل اللَّجِنة وغيرها من هيئاتُ الاغاثة الدولية على الانسحاب من تشيتشينيا.

واتمم اودوغوف ايضا القوات الروسية بأتها وراء مقتل ستة واشخاص من عائلة مختلطة روسية وُشيشاتية في غروزني الاربعاء، ألا أنه أوضح أن المكومة الشيشانية التفصالية لا تعتقد ان القيادة

#### يلتسين يشارك في مناسبة رسمية ليلة الميلان

موسكو – و ص ف – بثت معطة "لن تي في" الخاصة لمس أن الرئيس الروسى بوريس ياتسين سيشارك في عُدُّ كُلِّتُونَ الأولَ الجاري في اجتماع لجنة المراقبة المطية الروسية، في ما سيكون مشاركته الرسمية الاولى في لجتماعات علمة منذ لجراء جراحة له في القلب مطلع تشرين الثاني الملطي. واكد ناطق باسم المكتب العلام التأبع للرئاسة الروسية ان جلسة للَّادِنَةُ مسجلة في مَفْكرة يَلْتَسِين ( ولكن من دون موعد معند واشآر إِلَى أَنَ الرَّئِيسَ "ينَمِي فَتَرَةَ نَقُلَمْتُهُ

أسيعاود عمله في الكرملين في الايام المقبلة". ويمضى يلتسين فترة النقامة في مقر اقامته الخلص في زافيدوفو على مسافة ملة كيلومتر شمال موسكو

#### مفاوضات بين الثوار والحكومة البيروفية لاطلاق الرهائن من مقر السفير الياباني الاستجابة ابطاليهم ، جلسة عاجلة لحكومته مياح النبيس ومي الثانية تعليما الحكومة منذ بده الازمة

الديبلوماسيين الذين يحتجزهم ثوار من مركة "توباك امارو" الثورية اليسارية في منزلُ السفيرُ الياباتي َ في ليما موريميسا أوكي ليلة ثالثة في اليما موريميسا أوكي الله ثالثة في الاسرء فيما تستمر المفاوضات غير المباشرة بين السلطات والبجموعة التورية التي تطالب باطلاق لكثر من ٤٠٠ سجين من الدركة في مقابل اطلاق رمائنما، في خطوة أبرزت مجدياً الدوف من العودة الى دائرة العنف اليومي الذي كان يعصف بالبلاد اولال التسمينات . ووصل مبعوث يَابِئِي لَلَى البيرُو المساعَدَةُ عَلَى تَكَوْيِمِ الموقف . وأنشأت السفارة الأميركية خلبة ازمة خاصة امتابعة الوضع في اشراف مكتب التطبقات الفيديرالي اف بي أي وارسلت حكومتي بأ والمليا فريقي خبراء بريطفيا وبهعيا فريعي دبراد ومرح السفير الكندي لدى البيرو الطوني فينسنت الذي كان بين خمسة بيبلوماسيين لطلقهم الثوار الاربعاء للتوسط بيثهم وبين الدكومة · قال سانة من حركة توباك لمأرو الثورية أن ثمة وساطة يقوم بما بصورة متحفظة من جانب ممثلون الصليب الحمر (...) العملية ستستمر في الصباح". ولم يدل السفير الذي اجتمع ساعتين مع الوسيط الدكومي

وزير التعليم دومينغو باليرمو كابريدوس بتفاميل لذري.

"رويتر" إلى مسؤول تركي كبير طلب عدم ذكر أسمه أن الدانيين يدرسان مشروعاً لمد خط الأتابيب ينقل النفط ويطلب الثوار النين يعتجزون من إيران إلى مرفأ جيدان المتوسطي التركي ومنه إلى الأسواق العالمية. نحو ٤٨٤ رهيئة بينها عدد من العيبا وماسيعن الكبار ومسؤولي المكومة ورجال الاعمال باطلاق رفاق الجوي بين أثقرة وتل أبيب الذي وقع نهم يراوح عندهم بين ٥٠٠٠ و٥٠٠٠ هُي شَيِّاطُ الْمَاضَيِ وَالَّذِي يِسْمِحَ الطَّادُراتِ الدريةِ الإِسْرِلْيَلِيَّةِ بِالتَّدَرِبِ شخص وحضور الرئيس البيروقي البرتو فوخيموري للاشتراك في في الأجواء التركية، لا يزال حجر عثرة

ورأس فوخيموري الذي تجاهل المهلة التي حددها الثوار الاربعاء

#### صديفة "دايلي ليوز" التركية الصادرة (آ ب، رویتر، و ص ف) بِلْإِنْكَلِيزِيةً إِلَى مُسُوِّولٌ فَي رِدَاسَةَ الأركان التركية أن أنقرة لا تعهد الشرطة الفرنسية أوقفت ٢٠ شخصاً متهمين بالانتماء الى شبكات الإرهاب

اعتقلت أمس الشرطة الفرنسية ندو 10 إسلامياً في باريس والضادية الباريسية ومديئة روبيه الشمالية القريبة من الحدود البلجيكية، في معربه من مسرب حملة دهم امتلزل أشخاص يشتبه أي التمائهم إلى شبكات إرمائية. وعلم،

#### وفاة احد مخترعي ألقنبلة الذرية الروسية عن ۹۲ عاما

موسکو — آب، و ص ف، رویتر -توفي أس لعد مئترعي اللبالة الذرية الروسية يولي كاريتون عن ٩٢ عاما في مركز الابماث النووية ارز اماس — ٢١ قرب ليدني لعقف مد عار الم ٢ٌ أ " قُرب تيجني توفقورود على نُهر الغولفاء للذي أسسه وتولى لطرته منذ

وكان كاريتون الذي اعتبر قمة في الفيزياء التي قال منما "تما حياتي" تمكن مع زميله ياكوف سيلدوفيتش عام ١٩٣٩ من أمتساب التفاعل المتسلسل الأول في انقسام الاورانيوم. امتسلسل الأول في قائسام الاورقيوم. وشارك لاحقا في عنع السلاح النووي السوفياتي الأول، وأجري التفجير الاختياري الأول في آب 1824 الاسر الذي كان لم دوره في بدء المرب الباردة مع الولايات المتحدة، واقتير عمله وحتى أسمه من أسرار الدولة في العهَدُ السُوفِياتِي، كُمَا أَعْتَبِرهُ رَئِيسُّ الشرطة السرية السوفِياتِية الفرنتي يبريا للذي اشرف على البشروع التووي في الربغيثات، ضروريا جنا لهذا المشروع فمتعه من السفر جوا خوفا

من تعطم الطكرة. وليد في ٢٧ شيطط ١٩٠٤ في طرسبرج. وبدأ حباته المهنية أبان الثورة البولشفية فنيا في مجال اصلاح التَّلْفرافُ وسيدخَنَ التَّنْيَنَ مِجَالَبَ زوجته في متبرة نوفونيفيتشي.

#### تانغ لا يرى ضرورة لتدخل بيجينغ

بيجينغ - رويتر - صرح ألحكم بينينغ كونغ بعد عوسما الول لمونغ كونغ بعد عوسما الى السيلة الصينية في الأول من تعوز 1997 : تــالــغ تــشــي مــوا أنــه لا يــمتشــرف مواجـمة مشاكل في أمستقبل تتطلب تُحَقّل بيجينغ. مستين تنصب حجن بيجينو. وقال في مؤتمر صحافي علام غداة تعمد الرئيس الصيني جياتغ زيمين تقديم كل العون الى مونغ كونغ بعد تولي حاكمها الجديد السلطة: "لا أرى في الوقت الداهر أي مشاكل تتطلب مساعدة خلصة من الحكومة المركزية".

واضاف آنه في حال حُصول بَثْلُ هِذَه امشاكل لن يُتأخر في طلب بعم بيجينغ ً واشَّارْ الى أنه سيعود الى مستعمرة بثقة كبيرة بمستقبلها وكانَّ تأتُغ تسلَّمُ أوْلُ منْ أَمس في زيارته الاولى للعلصة الصينية بعدما أختارته لجنة محلفين صينية، مرسوم تعيينه حلكما لمونغ كونغ من رئيس

أن ١٢ سيارة عادت في الثابنة صباداً (السابعة يتوقيت غرينيتش) إلى مقر وحدة مكافحة الإرهاب في باريس نَقَلُهُ الْمُوقُوفُينَ. وتـندرج مِـنّه الدمـلـة في إطار

وتندرج هذه الدملة هي إطار التحقيق في الاعتباء الذي استمدف محطة "بور رويال" في مترو باريس في الثقاف من كانون الأول الباري وأدى إلى سقوط أربعة قتلي وأكثر من من من جداً. وقلمت بما الشرطة القضائية بناء على استنابة من القاضي جن لوي بروغيير المكلف ملفات الدمات وأفثنت ممثير الشرطة أن المحلة

والمسحد معدر السوطة أن للمحلة لاتي "أعد لما منذ وقت طويل وبعد عمليات مراقبة" تتعلق بقضية أوراق تبوتية مزورة يستعملها المشبومون ورساً كانت على علاقة بشبكة لمومن ور في روييه التي تمنت وحدة خلعة من الشرطة منزلاً فيما في آنثر البلغي وقتلتهم، وهم مغربيان وجزائري

وتركي. ويعتقد مسؤولو الأجهزة الأشية أن التفجير الأخير تفذته الإجماعة الإسلامية المسلحة الجزائرية المطورة التي تبنت سلسلة أنفجارات العلم الماضي في فرنسا أدت إلى مقتل ثمانية أشخاص، خصوصاً أنه استخدمت أسخاص، استخدمت فيه قارورة غارُ تَزَنَ ١٣ كيلوغراما حشيت بالمسلمير والبارود يوس، سيب بمسمير ومبرود ونست في كيس رياضي تحت مقعد في إحدى عربات القطار، وهـو الأسلوب نفسه الذي اعتمد في العمليات السابقة.

وأعلات الحكومة بعد العملية فرض خطَّة "فيجي بيرات" الأمنية التي أثمرت توليف معظم المتِممين بتنفيذ اعتدافت 1990 وقتل أددهم، وهو خلاد قلقال الخُرنسي من أصُلُ جزائري، بعد مطارنة طويلة في مُنْطُكَةٌ لَيون، لكن المتمم الرئيسي الآخر آيت توشنت المعروف باسم "طارق" نجع في الإفلات من الشرطة. (و ص ف، رويتر)

#### انفجار قنبلة في مترو بطرسبرج

بطرسبرج ~ (روسیا) – أ ب، و ص فه رويتر – الفُجرت قنيلة ليلُ الاربعاء – النبيس في الطّيقة التلينة بعد متمف الليل بالتوتيت البدلي في المقصورة الثانية لاحد قطارات مترو مدينة يطرسبرج. وتدبدت ناقب مديـر المــّـرو في بطرسبرج، ثانية كبرى المدن الروسية،

ئيكولي سافيليف عن اصابة رجل برضوض، علماً آنه لم يكن في المقصورة الثلقية التي دمرما الانفجار سوی رِلکبین۔

وبدأت أجهزة الامن تدقيقاء لكن سائيليف اشار ألى أنَّ من الواضح أنَّ القنبلة التي الحقت اضرارا بنوافذ المقصورة وأبوابما والإشارات الكمريائية في المُترو تَشْبه تَلْكَ الَّتِي استَهْدَفْت مِتَّرُو مُوَّسِكُوْ فَي حَرَيِّرَانَ الْمُلانِي ولسفرت عن أرجة قتل.

## مقتل ٢٩ صحافياً في ١٩٩٦ والقاسم المشترك ان القتلة احرار

قللت منظمة "مراسلون بلا حنود" أن ٢٩ صحافيا كَتَلُوا عَلَم ١٩٩٦ في اثناه معارستهم مهنتهم أو بسبب كتابلتهم وقه منذ عشر سنين قتل ما لا يقل عن

واوضحت في بيان لمدرته امس ان الجزائر لا تزال من اخطر الدول في العالم بالنسبة الى العاملين في قطاع الاعلام، اذ قتل فيما عام ١٩٩٦ كمانية صحافيين في اعتدانات نسبت معظم الآحيان الى مجموعات اسلامية (٢ في الفجار سيارة مُقَدِّدَةً في 11 شَبِاطُ أَمَامِ سور دار الصحافة في العاصمة)، وبمقتلهم ارتفع الى ٥٧ عدد الصحافيين الذين اغتياوا في الجزائر منذ بدء العنف هناك عام ١٩٩٣. وجه في البيان آله في اوروبا تأتي روسيا في مقدم الدول التي دفع فيما الصحافيون أكبر ضريبة مم أذ أغتيل متهم أربعة هذه السنة كما اغتيل صحافيون

آخرون في كل من قبرص وايرلندا وتركيا وطلبيكستان. وفي أُميا سقط أيضاً عند من الصحافيين في اعمال عنف رافقت مولجهات سياسية. فقتل محافيان في بنفلانش، واثنان لذران في المند وسقط صحافي ولحد في كل من كمبونيا وقنونيسيا وبلكستان، واتثان في الفيليبين. وفي لميركا للَّجَنُوبِية قَتَلَ صَدَلَقِيانَ مِن كُولُومِبِيا وُولَحَدُ مِنْ غُواتَيِمَالًا بِالرَّصَاصِ. لَمَا في لقريقيا فسقط صدفقي ولحد من الغولاء

"للقتلة لا يزالون لحراراً ومن العرجج أن تظل عاليية جرائمهم من دون عقاب". ونكرت أن "لتواطؤ بين العدلة والسلطات السياسية وانتشار الفساد وقوة المصالح المالية ( ... ) هي من العوامل التي تتضافر أمراعاته جانب المُذَّبين "،

### موبوتو دعا المعارضة الى التعاون لتأليف "حكومة أزمة" في ٤٨ ساعة

يوكونجوء املا في سحق الثوار النين قضت انتصاراتهم الخاطفة في شرق

زائير على معنويات الجنود وسبق

اللخير، الذي عزلة مويوتو علم ١٩٩٣ من قيادة البيش، أن لخمد تمردا قلم

به زعيم الثوار الحالي اوران ميزيريه

كليلًا علم ١٩٨٤ وساعد في محاربة الثوار التونسي النين تحدوا الرئيس

الرواندي الراحل من الموتو جوفيتال

وكشف لحد المقربين من موبوتو

رقض تکر اسمه، ان معدات عسکریهٔ

شملت 10 طلارة مليكويتر وطلارات مقاتلة وصلت الى زلاير مع 108

عسكريا أجنبيا في التسابيع الثلاثة

في كيفائي، صرح رئيس الغرفة الخاصة في ممكمة البداية غارييل روتاريمارا إن النظر في الدماوى

الأولى على المتهمين بارتكاب عمليات

أبانة في روائنا سيبنأ في ٣٠ كانون

وتعتبر هذه الدعاوى الاولى منذ

عمليات الابانة عام ١٩٩٤ التي نفنتها ميليشيات الهوتو في حق

اكثر من مليون روقدي غالبيتهم من

(ابه و من قه رویتر)

التوتسي والموتو المعتبلين.

الاول الجاري.

وليريوآنا علم ١٩٩٠.

لم يتأخر الرئيس الزائيري موبوتو سيسي سيكو الذي عاد قبل يومين الى بلاده بعدما لمفى في اوروبا اربعة اشمر للعلاج، في اتخاذ خطوات للتأكيد آنه لا يزال مسكا بزمام المور في هذا البلد في افريقياً

فقد دعا امس زعماء المعارضة الى العمل معه لتأليف "حكومة ازمة" في غضون أدع ساعة، تواجه التمرد الذي يقزو شرق زائير منذ قرابة شهرين. وطلب منهم، عقب لقاء في مكاتب منظمة الوحدة الافريقية في العاصمة كينشاساً، العودة اليه بعد ٨٤ ساعة مع اسماء اشخلص يمكن ان يمززوا للحكومة وفي الوقت ذاته أن يركزوا على التمرد، من غير أن يتضع ما أذا

كان ذلك يعني الاستغناء عن رئيس الوزراء الدالي كنجو وا دوندو. ذلك ان جدور كنجو التي تصل الى قبيلة التوتسي الروقنية دفعت مواطنيه الى اتمامه باعتماد الليونة في وجه الثوار وغلبيتهم من التوتسي الامر الذي ادى الى تظاهرات معادية

الدكومة طالبت باستقالته وصّرح النّاطق باسم موبوتو، كيتنجي ينزو ان "المرء لا يحتاج بالضرورة للى حكومة جديدة، المرء يحتاج للى جعل الدكومة لقوى".

لكن امد جلفه البرئيس بمباساولونا، وهو رجل اعمال ثري تزوجت ابنته لحد ايثه موبوتو، شعد على هرورة رحيل كلجوء مشيرا الى ان "علينا أيجاد رئيس جديد الوزراء لان رئيس الوزراه كنجو فشل ( -- ) ويجب ان تحقى بشخص يكون مقبولا لدى الشعب"،

الله كيلسا ماليها الذي يصف نفسه بقه ممثل المعارضة، فقال بعد بتماع ان المعارضة وافقت العمل مع موبوتو.

وقلطع اللقاء ركيس الإتداد من اجل الديموقراطية والتقدم الاجتماعي اتيان تشيسيكيدي (١٤ علما) الذي يأمل في خلافة موبوتو في الانتخابات الرَّكَاسِيةَ المِقْرَرِ لَجِرَاؤُهِا ۖ سَنَّةَ ١٩٩٧ ء ولا يزال يعتبر نفسه رئيس وزراء زائير المنتخب سموقراطيا وكأن مُؤْتُمْرُ وطني اتْتَقَالَيْ اتْتَحْبُهُ في أب ١٩٩٢، لكن موبوتو رفض تثبيته وابدله بعد ثلاثة فشهر،

وعزا تغييه الى أنه شاهد كياسا أدى وموله؛ فأتصرف، موضعا لله عند توجيه الدعوة اليه قال له موبوتو اله سيكون الممثل الوحيد للمعارضة

وكأن تشيسيكيني اعلن بعد زيارته موبوتو في بيته في الريفييرا الفرنسية أن العدوين تصالحا في محلولة لانهاء حال التمرب وامح الى احتمال عودة الرئيس الى البلاد للقيام بتغييرات سياسية كبيرة،

وسبق للرئيس الزائيري ان عين الاربعاء قلادا جديدا للجيش خلفا للجنرال كباما بأراموتو كاتنا، هو الجنرال المتشدد مارك ماميلي لييكو

#### تورط اسرائيلي في المافيا التركية

انقرة – أ ش أ – جاه في بيان امكتب الانتربول التركي أن الاسلحة التي ضبطت في السيارة التي تعطمت التر حادث اسفر عن مقتل تلاب مدير امن أسطنبول لخيرا هي أسلحة اسراكيلية ولوضح ان الشركة البطالية التي

تولت تمنيع هذه السلحة افات بأنها قد باعتما لاسرائيل. وينكر ان العادث كشف تورط الدولة مع عصابات الماقيا واستقال على الره وزير الداخلية مدمد الور وتطالب المعارضة البرلمانية بكشف

أسماه المسؤولين النين لهم علاقلت

## ميلوسيفيتش تطالبه بالتراجع عن قرار ألغاء الانتخابات في الدوكر التي فأرّت

اتهام زوج بنازير بوتو بقتل شقيقها

بلغراد قد تقبل باعادة الانتخابات الحلية

بلغراد – أ ب – و ص ف – لمح لمس وزير الخارجية اليوغوسلافي ميلان

ميلوتينوفيتش الى ان السلطات المربية لا تستبعد لجراء انتخابات بلدية جديدة

أَنَا قَبِلَتَ "الْمُؤْسِسِكَ" اقتراحاً محتملاً من منظمة الأمن والتعاون في أوروبا في

وقال في مؤتمر محافي ان بعثة التحقيق التي ارسلتها المنظمة والمنتظر

وصولها الى بلغراد "ينبغيّ قبل كل شيء إن تتحقق من الوقائع". وأضاف اله

النا اكتشفت البعثة بعد تحقيق جدي من دون احكام مسبقة وقائع يمكن ان

تكون مؤسساتنا قد اهملتها واقترحت على هذه المؤسسات اعادة درس هذه

ومع أنَّ مسؤولين في الَّحزب الاشتراكي الحاكم هندوا باستخدام القوة ضد المعارضة التي تتظاهر يومياً منذ الغاه السلطات نتائج الانتخابات البلدية التي

فارْتُ فيها المُعارِضة في ١٧ تشرين الثاني؛ تظاهر نحو عشرة الاف طالب امس

ووصل الى العاصمة الصربية ٢٧ طالباً بعدما قطعوا مسافة ١٢٠ كيلومتراً من

مدينة كراغوييفاتش المناعية حاملين عريضة الى الرئيس الصربي سلوبودان

الوقائع في شكل قد يؤدي الى اعادة الانتخابات عندئذ لم لا نعيدما؟".

كرفتشي – أب، رويتر – وجهت السلطات الباكستانية تهمة القتل الى زوج رئيسة الوزراء المطوعة بنازير بوتو، آصف على زرداري، في قضية اطلاق النار حتى الموت على شقيق بنازير مير مرتضى موَّبوتو، قُبل تنفيذ امر المحكمة العليا في السند باطلاقه من السجن حيث يحتجز منذ اكثر من شهر بموجب عَلَوْنَ يَسْمِحَ لِلْحَكُومَةُ بِتَوقِيفُ لِي مِتَهُم ٩٠ يُومَا قُبِلَ تَوجِيهُ الْتَهْمَةُ الْيَهُ. وقالت الشرطة إن الامر الجديد باعتقاله "صدر ليل الاربعاء" في ما يتعلق بمقتل مير مرتضى بوتو في ٢٠ ليلول الماضي في مدينة كراتشي في جنوب

وكان زرداري وزميرا للاستثمار في حكومة زوجته وقد اعتقل مع حل الرئيس فاروق لحمد خان ليغاري حكومتماء بتهمة الفساد. ويذكر أن شقيق بنازير عاش ١٦ سنة منفيا. ولدى عودته عام ١٩٩٢ اسسَّ حزبًا الفصائياً عن "حَزَب الشعب" الذي تتزعمه شُقيقته. لكن منافسته لم تعتبر يوما تمديدا حقيقيا الاستمرار السياسي لبنازير.

#### الهند: راو استقال من آخر مناصبه

غيودلمي – أب، و ص ف، رويتر – قدم رئيس الوزراء الهندي السابق بب ف، فاراسيما رأو، وهو الاول تقلم عليه دعاوي قضلاية، استقالته من آخر مناصبه وهو رئاسة كتلة حزب المؤتمر في مجلس النواب، في رسالة الى مقرر الكتلة فيد براكاش الذي رفعها بدوره الى رئيس الحزب سيتارام كيسري، ومما جاء فيما الرسل الى رئيس المؤتمر يطلب مني التخلي ﴿ أَنَّ عَلَيْهُ أَبِعَتُ الْمِكْمِ وطلب استقالتي "

وكان هامش المناورة امام راو محدودا اذ طلبت منه اللجنة الإدارية الكتلة النبائية للحزب الاستقالة الاربعاء، كما أن الرئيس الجديد للحزب الذي خلفه في أيلول الماضي كيسري اممله ٢٤ ساعة لتقديم استقالته. لكنه لا يزال للأبا

ويعخلُ موقف كيسري في أطار جهود العزب الذي تأسس قبل ١١١ سنة لتحسين صورته بعد سلسلة من الفضلاح التي طاولته وبعد الخسارة الكبرى في تاريَّحُه في الانتخابات النبابية في نيسان وايار الماضيين. ويولجه راو (٧٥ عاما) الذي تولى رئاسة وزراه المند من حزيران (١٩٩١ حتى أيار ١٩٩٦، لتمامات في ثلاث قضايا رشوة سيمثل فيما أمام المحكمة،

دوّر وامستىلى وما ت Double chassis Power steering Liber ١ س 2300 حالة 2300 د س ا عرامل على الحرك Engine brake المنعن دفعة لإلى للنسركات)

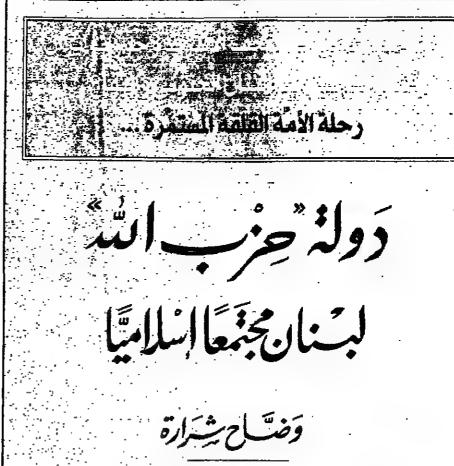
DAHATSU

وقد ترك حتى الان حرا بكفالة.

A AUTOSTARS

"النين قتلوا والناجين أن مؤلاء كانت ليواهم موصدة من الداخل" الوزراء الميني لي بنغ. (اب، وص ف، رويتر) مشبوهة بهذا للنادث حيث سيبقي "حتى آخر السبوع". هكذا من الآجل





- الخلفيّات الاجتماعية والثقافية
- النشأة الدينية والسياسية و العسكرية
  - الأبعاد المحلّية والإقليمية



### ◄ عرفات أثار وضع القدس مع البابا

اسرائيل تسعى الى الحصول عليها. لكن رئيس الوزراء الاسرائيلي بنيامين تتنيامو شدد امس على ان

الانتقادات الميركية لن تدفعه الى

التراجع عن سياسة توسيع الشراجع عن سيسسب مراد عن السنوطنات ونقل عنه بيان مأدر عن الملسة

حريب حي حجى المستمين بنعق تماما وما عرضته للرئيس بيل كلِبنتون". واضاف أن مبدأ سياسته

يقوم على مواصلة البناه داخل حدود

المستوطنات الموجودة" وان حكومته أن

تستّجيب للَّذِعُواتَ ٱلنَّي تُطالَبُ تستجيب تنجوب سي مستوطنات اسرائيل بتعمد عدم انشاء مستوطنات جديدة في الخيفة والقطاع. ورأى ان تنجيبة المستوطنات "لا تتعارض مع

يوسي بيلين قلقه للمنحى أأذي تتخذه العلاقات مع الولايات المتحدة. وقال

مجلس الوزراء قوله في العلب الاسبوعية للمجلس لن "سياسة اسرائيل في مجال الاستبطان تتفق

لتفكك، في حين أن الولايات البتحدة تشكل شبكة أمان أساسية لاسرائيل".

في غضون تلك، بثت الاناعة الارىنيَّة ان اسْرَائيليينُ وضعوا حجر

الاساس لبناء مستوطنة جديدة قرب

مسسى به مسموعت جديدة قرب رام الله وبدأوا توسيع مستوطنتي الرائلر وسلويت في منطقتي القدس وطولكرم، وقالت ان السلطات

الاسرائيلية تواصل أعمال الجرف ومصاردة الراضي العربية في بعض مناطق الضفة لاغراض توسيع

محادثات الخليل

رفض بيان امنظمة التدرير للفلسطينية

صدر في البانيا التي كان يزورها عرفات: ما قاله كريستوفر ووزارة

الخارجية الاميركية من ان اسرائيل

قدمت بعض التنازلات وان على

من لجل التعضير الملاثم لمدينة بيت

ادم تمميدا لاحتفالات الذكرى الالفين

لولادة السيد المسيح. ومذه المرة الفامسة يستقبل البابا

والتقى عرفات في روما الرئيمن الإيطالي أوسكار لويدي سكالفارو

ورثيس الوزراء روماتو برودي ووزير

الذارجية لاببرتو ديني وبحث معهم في عملية السلام التي تولجه كما قال "طريقا مسدودا"، وأعتبر في تصريح محافي أن مسألة الانسطاب من الخليل "تبقى لحدى المشكلات الإكثر المبية"

تبعى تحدى المسحيت الاحدر الهدية كذلك "أطلاق السجناء الفلسطينين" ندى اسرائيل، وشدد على دور أوروبي "شيط وقوي" في مفاوضات السلام، في القالمرة بحث وزير الخارجية

"يؤكد بوهوح موقف الولايات التحدة كراع لعملية السلام ازاد عقبات وخطوات غير. قانونية لقدم عليما التكومة الاسرائيلية".

ويــزور وزيـر ألــدفاع الاســرائـيطـي اسحق مورمخاي ققاهرة التلتاء المقبل

وفي ما يتعلق بمفاوضاًت الخليل،

 تتبة البنشور في الصفحة ( - الشخاص من الواضح المهم معادون
 لعملية السلام ومنا أحد أسباب حاجتنا الى محاولة أستعادة قوة الدفع في عملية السلام لوجود خطر وقوع حادث ارهابي. اتني أدعو الرئيس عرفات والمعنيين كُلفة الى أتخاذ كِل أجراء وفي الوقت نفسه كرر موقف واشتطن من الاستيطان القلال بأن من

وفي اطار الموقف الاميركي من الاستيطان، كشفت محيفة "يبيعوت السيطين. الدرونوت أن واشنطن مددت بالغا<sup>و</sup> أو بخفض ضمانات القروض الميركي للدولة العبرية اذا ما أستمرت في سيأسة توسيع المستوطنات في الراهي الفلسطينية

وكان الرئيس الميركي السابق چورج بوش علقب الحكومة اليمينية بررج بردن الاسرائيلية السابقة بركاسة اسدق

أن الافطر في ذلك أن العلاقات المميزة بين القدس وواشنطن بدأت

لتفلق اوسلو".

فيه وطلبت من الافتماميين وضع هيه وطبيت من المحتصفيين وضع مشروع قانون في هذا الخصوص، كذلك يجب أن يكون هناك جماز أمني واحد للمطار". ووصف الببررات الاميركية لعدم رفع العظر عن سفر الاميركيين الى لبنان بأنها "غير مةته"

الى الزعاج الادارة الاميركية من سياسة الحكومة الاسرائيلية الاستبطانية، وتوقع "تدركاً اميركيا جديا" الشمر المقبل، مؤكدا ان وزيرة الخارجية الأميركية مادلين اولبرايت ستنفذ سياسة الادارة الاميركية مقدسة" وميز بينما وبين الاعمال الارمابية مثل خطف الطاكرات او التَّفْدِيُّر. وفي سياق حديثُه عنْ القضايا الماخاية قال ان توويل مودة المهجرين "مؤمن وسيبدأ النفع في بداية السنة" لاستكمال هذه العملية. ويشار الى ان الدريري انتقل أمس من لوس انبلس الى ديترويت، ومي محطته الثالثة في زيارته للولايات

◄ الحريري: المؤتمر ليس التفافأ على احد

تمعيد واتهام وعلى صعيد الوضع في الجنوب تصاعدت حدة القصف الاسرائيلي برا معامد كنه العصد السرائيلي غارة وشن الطيران الدربي الاسرائيلي غارة بعد ظمر لمس مي الثانية في £2 ساعة على مرتفعات اقليم التفاح، سعه عنى مرتحدها سعيم اللحاحة وجاء ذلك عقب اصابة رئيس وحدة الارتباط مع جنوب لبنان الجنرال ألي اميتاي بجروح طفيفة في يده خلال مُجُومٌ بِقُذَاكُفُ المِلُونِ شُنَّتُهُ المِقاومةُ على موكب قائد المنطقة الشمالية الجنرال عميرام ليفين بينما كأن متوجما لتفقد موقع برعشيت في

من مصدر في البيش الاسرائيلي في القدس ان المنزال اميتاي نقل الى اسرائيلٌ مع الجنرال ليفينُ الذي كاد يصلب، علماً إن أيتاي أصيب السبت الماضي أصابة طفيفة في ساقه دين تعرضت قافلة مسكرية اسرالايلية أمكُمن في القطاع الشرقي في

واتمم للطق عسكري اسراليلي "حزب الله" بانتماك "تفاهم ليسان"، قائلًا أن قَنْظُفُ أَمَاوِنَ أَطْلَقْتُ أَمْسَ من قری في شولني برعشيت. (ص٨)

الفلسطينيين أن يردوا بالمثل. وجاء في البيان الذي وزعته وكالة الانباء الفلسطينية "وفا" أن مثل مذه محمستينية وحاس بنان بعد التمريحات لا تعبر عن جوهر وحقيقة الموقف الاسرائيلي المتعنت للذي "لا يعبر عن رغبة في التوصل الى لي تفاهم". والهم اسرائيل بمحاولة تغيير التفاق في شأن توسيع الدكم الناتي. PLANETE IZOGRASSAGEROGA - VENDOME - AL HAMRA عرفات والبابا وكرر عرفات في ختام لقاء مع قرئيس الالباني سائي بريشا: "لحن ملازون (س) على رغم معاقتا لن هذا الترون (س) على رغم معاقتا لن هذا السلام وقعناه مع شريكي (رئيس الوزراء الاسرائيلي الراحل اسحق) راين (...) نامل ان يكون البانب الأخر تنياهو وحكومته ملتزمين ايضا التنا لا نطاب القبر". ومن تيراناً اتقل الزعيم الفلسطيني الى الفاتيكان حيث قابل البنيا يوحنا بولس الثاني ووزير خارجية الفاتيكان بولس التلقي ووزير خارجية الملتيكان المونسنيور جان لدي تجوران، وأوضح يبان للفلتيكان أن البابا وعرفات "تبادلا المعلومات والافكار في شأن الطوافلة بين الاسرائيليين والقلسطينيين ووضع الخاس أبي اراضي المكم الذلاتي الخلسطيني، وحقي متاح التوتر والمعلقات في الحيام الموردة في القدس بالتفاتة خاصة"، واضاف أنهما بحقا في التعلون خاصة"، واضاف أنهما بحقا في التعلون خاصة"، واضاف أنهما بحقا في التعلون من لجل التحضير الملائم لمبينة يبت

قسيمة الاشتراك

🔲 المنزل

ecces

ontinue

تعم، أود الاستفادة من العرض الفلص المشتركين العدد في جريدة "النمار"

تاريخ ألولادة،

الهنطقة

المدة

والماتف: الرجاء الاتمال بالرقم ٢٢٢٨٧٧ – ١٠ والفاكس؛ أرسال القسيمة على الرقم ٢١٧١٩٧ – ١ أرسال القسيمة إلى مكاتب جريدة "الثمار".

مع كل اشتراك سنوي تحمل على يوليمة تأمين

(و ص ف، رويتر، أ ش أ)

الاسرائيلي"، وشك في "سياس المواجهة" التي يتبعها نتيلهو. واعلنت لن مفاوضا ايراثيا قال مفاوضا سورياً طلب من اسرائيل، محال الافراج من ابراد، الا تسكس

مكان اعتقاله وان سوريا اثارت



At the reinvented Metro Superstore you can save time, money and lots of trouble. In addition to the supermarket, the variety of one-stop quality shopping at accessible prices ranges from clothing, lingerie and gift items to cosmetics, music and books. From our in-door parking, you'll be welcomed to a most relaxing atmosphere where you can have a quick and delicious meal while shopping. The Metro Superstore. Why not get more for less, today before tomorrow?

MAAMELTEIN HICHWAY

## كثيرا" مُنْذُ تُسلِّم نُتَنِيلُهُو مَهْمَاتُـهُ كُمَّا When the giants meet BRAD PITT KEVIN BACON ROBERT DENIRO SEINHOFFMAN JASON PATRIC MINNE DRIVER OMING ON DEC. 20 BASSADES LA SAGESSE FREEWAY (SIN EL FIL HIGHWAY A CITE - MARIGNAN (COMPLETELY RENOVATED DOLBY) Daniel Auteuil Pascal Duquenne

TIÈME exclusivité

AMBA**SS**ADES

منا بينكن وبينكم شعرت بروح التعايش اللبنائي، بروح المحبة، بروح التعاون، بروح الصدق، بروح بيروت

وبروح وطننا العظيم. وأنا أنطلع الى خيرات الجبل معروضة الممنا اكتشف سر عنفواقه،

هو الذي اعطى على مر الزمن رجالا ُوخُيراتُ وكان قسورِ الوَاقيُ للْعَاصِمَةُ بيروت التي هي قلبه . ثم تحدثت رئيسة الجمعية ناديا

نويهض فشكرت لفرعون رعايته وتَوسمَّت فيه خيرا للُوطُن أَلما

وسوسهات فيها حيوان مها تتمتعون به من شياب وقيم وعلم واخلق ومروعة وقدمت نبخة عن اعمال "الجمعية الغيرية الدرزية التي تأسست عام 1979، وعام 1970

انضمت اليها اللّٰجنة النسلاُّية وهي منذ تأسيسها تقدم خدماتها الانسانية

لكلّ لبناني يلجأ اليما ويطلب

تحل ابتلقي ينجا اليما ويطلب مساعتها. نجحت في كل اممالها. مستقبليا تعيي. فنحن دائما مع الحدث ومع المستقبل؛ نحن مجندات اخدمة مجتمعنا ووطننا".

فرعون يرعى معرض الجمعية الخيرية الدرزية

أمس المعرض السنوي للجمعية النيرية الدرزية في كورنيش المزرعة. وتضمن المعرض اشعالا يدوية وحرفية لابناء الجبل والشوف وراشيا وحاصبيا وبيروت، اضافة الى ادواع

ومثل قائد الجيش العماد اميل

لمود في الافتتاح العقيد رياض

والقي فرعون كلمة اثنى فيما على

والقى درعون كلمه التى فيها على نشاط الجمعية والقيمات عليها وحيا التعليش الوطني الذي ظهر في هذه المناسبة، وقال مخاطبا السيدة نلايا

نويـهـض والتعفل: "واتا في مركز

الجَمْعية النيرية الدرزية، نفتتح معا

المعرض السُنُوي لـأَلْشَغال اليَّدوية والعرفية والمؤونة القروية، لا يسعني

ألَّا أَنْ أَفْخُر بِأَتَّجَازَاتُ مُؤَّلًا السَّيَعَاتُ

الغاضلات اللواتي جمعن تـقاليـد العاصمة بيروت واصالة الببل وحضارة

ئينان بطموّحُ لا حُدود له وُلُصرُار علَى استمرار العطاء.

الْبؤن القروية.

الاعور. وحضر حشد.

عبدالله لحود يحيا عبر ذكريات

والأصدقاء يأتون هذا العمشيتي المتحرر والحر

شعارات الثورة الفرنسية، وفي حضارة العرب وتاريخهم، الولائل، ولكنه رأى العرب كثر ما رأها في عيون الإطفال،

وحنقات المبين، وسواعد العمال، ومناجل الحصادين، وأقلام الكتاب، ومقاصد الثوار (\_\_)".

-بر--وتحدث الزميل وليد عبود ومما قاله: "في المطلق كل كتابة تعرية تلنفس، النات، الآثا فكيف اذا كانت الكتابة عن

الأمًا بلاذات، وكيف اذا كان الكاتب هو موضوع الكتابة؟

مع ذلك لا يمكننا الادعاء أن عبدالله

لحود في نكرياته المنتارة عرى نفسه املبنا، أظهر ذلته بمحاسنها ومساولها، وحكي تنا كل ما صاحفه على دروب العمر

وأذا كان المكتوب يكراً من عنواته،

والا خان المكتوب يقدرا من عنواده، فان علوان "تكريفت مفتارة" يعلنا على محتوى الكتاب وعلى مضمونه (...) وربما لهذا السبب يبدو الكتاب خلاصة تجربه، وليس تجربة في خلتماد يبدو الكتاب ثمرة تفكير في شؤون وشجون انطاقا من واقع قساني معين، معيوش (...)"

الى مداخلة المكتورة المام كالب

الله المسلم وجب المجارة الكتاب، الله وتواصل وتواطؤ واستعلاد، كمن يجول داخل بيته العالمان، يواجه فيف الشياء الطفولة والشهياب بارادة

البسلط وجاء فيمار

المنتدون الدكتورة للمثم كلاب البسلط الدكتور روحي البعلبكي، الزميل وليد عبود

### ماستروياني لعب دور النهاية وترك الحياة "الدولشية" التي أحب

السوداوان".

تعرف من نحن بالتحديد".

رجونيا كما يتوقع الناس".

له أبنته الثانية كبارا.

وعن لَقب "العاشق اللاتيني" الذي

اطلق عليه يقول ماستروياني،

الست عاشقا لاتبنيا. انما صورة

اخترعها الاميركيون للنين يريدون

تَصَنَيفُ الْجُمْيعِ. ولحرص على القول

أي لا احب كثيرا الرجال المتسلطين

وخصوصا أي لست في غلاب الاحيان

وكانت حياة ماستروياني العاطفية

صلئبة، كان متزوجا عام ١٩٥٠.

فلورا كارابيلًا التي أنجبت له ابنته

بريارا ورفض على الدوام طلاقها

واقلم علاقات ملطفية كثيرة لا سيما

المثلثين فاي دناوي ومارت كيلير والمدرجة أثنا ماريا تاتو والممثلة

الفرئسية كاترين دونوف ألتي أتببت

وكان ماستروياني يجب ابتتيه الى

نرجة العبلاة ويخصص لهما وقتا

كبيراء وكنان مرحا ومحها الحياة.

ويقول في منّا النّصوص أكل شيَّ

نقوم به يجب ان يبقى متعة" وفي سنوات حياته الأخيرة بطأ واستروياتي يعاني رجفة في اليدين

ويتحدث نائماً عن أموت بسخرية، شاته في ذلك شأن مديقه فلليتي

الذي كأن يعتبر البوت عبثيا وظالما

افهم أمانًا عليناً أن أموت. قبل ثلاثين علما لم تكن هذه المسألة تممني، أما الان فاريد أن استمر في العيش بكل ثمن حتى لو اصبحت

مقعداً ومجبرا على التنقل وآثا على

وكان ماستروياتي يقول: "لا

الايطالي مارتشيللو مارستروياني خَلَالُ ارْبَعِينَ عَلَمًا وَفَي نُحُو ۗ ٥٠ أُ فيلماً، دور "العاشق اللاتيني" المتبجح، على شيء من الجبن، قبل ان يـفارق الحياة لـيـل الإربــاء ــ النميس في باريس من سرطان في

قطلاقة ماستروياني الفعلية كانت عندما اختاره المذرج الإيطالي فيديريكو فيلليني علم ١٩٦٠ للدور للرئيسي في فيلمه "دولتشي فيتا" (الْحَيَاةُ ٱلْمِتْرَفَةُ). وكان "المايسترو" فلليني يفتش عن ممثل مغمور، فوجد مأرتشيلو. ومعاء حصد الاثنان وحياة ماستروياني، وطفولته

خلصة، لم تكونا مُتَرفَتين. فَفي عَلَالة مزارعين فقراً ولد مارتشيللو في ١٨ أيلُول ١٩٢٤ في فونتاتا ليري، جنوب روماء وخلال الدرب العالمية، ارسله الألمان ألى مخيمات العمل وُتُمكن مِن الْفرارِ ووصل الى روماً علم 1920 حيث تلقى عرضا للعمل في مكتب لحدى الشركات السينمالية، ابتسم له العظ، اذ ان عملُه مكنه لاحقاً من لقه كبارً المحرجين في تلك الفترة. وكان لانتيار فلليني له افيلميه "دولتشي فينا" الذي حاز السعفة النهبية في مهرجان کان ۱۹۱۰، و ۸٬۲۰۰ الآثر الخاسم في حياته الفنية.

مثل ماستروياتي مع كبار المخرجين وابرزهم ميكلتها و انطونيوني ("الليل" ١٩٦١)، ولوي مال ("الحياة الشخصية" ١٩٦٢) ولـوكـيـنـو فـيـسـكـونـتـي وماريــو بولونيينيــ ولاقت الافلام أتي مثلما في الثمانينات رواجا كبيراً ليضا، ومتها "مدينة النساء (١٩٨٠) لُغَلَليني و المروب الى خاران" لا يتوري سكولا (١٩٨٢) ومن ثم كَارُاتُوفًا ۗ لَفَلَئِينِي أَيْضًا.

وظهر ماستروياتي مطلع عام ١٩٩٥ في فيلم "بري تا بورتيه" إلماديس جامزة) لرويرت التمان. وكان اذر فيلمين ادى فيهما دورا "ورا الغيوم" الذي اخرجه تطوليوني والالماني فيم فندرز أعرض مطاع ١٩٩٢) والبَّلَاث عَيْشَاتَ وَمِيسَةً واحدة للمخرج التشيلي رآوول رويس الذي قدمه في مهرجان كان في ايار الماضي وادى فيه ثلاثة

وحصل ماسترويائي على جائزة افضل ممثل في مُمَرجاًن كان علمي المحادة علمي المحادة الموره في فيلم "مأساة



مورة من تشرين الول ١٩٩٢ في لوس قطس، موفيا لورين فديريكو فلليني، واسترويقي. (أ ف ب تيليفوتو)

#### ُللغيرة" و١٩٨٧ لدوره في "للعينان وليد حوراني ويقول ماستروياتي الذي كان يعثل بلا أي جمد، عن المعثلين، "آتا نمثل اليوم دورا ما وفي اليوم التالي دورا اخر ونواجه في النماية خطر الا

دعا معمد الموسيقى – غسان يمين بعد بهجد بموسيقى - عسس يمين للى أمسية عزف على البيلقو يحييها وليد حوراتي في السادسة والتصف مسلح الحد 11 الباري في قاعة حفلات المعمد الموسيقية (بيت شباب)، والمسية واحدة لن تعقيما

وفى البرنامج مقطوعات لشوبان،

يعزف على البيانو

حفلات لخرى،

## في بيت شباب.

مِيْ لَكُسُونَ، رِيمَ سِكِي كَوْرِسَ لَكُوفَّ، رحمة ينوف، راتيل، فيللا – لويوس،

السنودية و تلفون ١/٢٠١٨٠٠ و٢/٢٠٤٤٥٥

رحميدوده (سيل مينيو - بويوس)
يوفوص جيلاليان، جوبلين – حوراتي.
وفي ختام العقد يوقع الفئان شريطه
الجديد "رابسوري ابنائية".
كما أن خوراتي سيخصص لطائب معهد
فسان يمين مفا خال هذا الشهر.
تباع البطالات في معهد الموسيقي –

وتدبث الدكتور ايلي أدود عن الكتاب وعرف به وكيف تم انجازه الإنعابكي الى مناخلة المكتور روحي البعلبكر "ذَاتَ يُوم، اصطاد عبدالله احود في شبكه المدبوكة بثلقب نظرته ورحابة مذيلته الزارة مضيئة. صارت رفيقته،

تُكريات مختارة" اختارها نائي عمشيت لينكر السنة الثامنة لغياب

الديب العمشيتي عبدالله لدود ونظم ندوة حول أدبه وكتابه الاذير، شارك فيما الامين العام لتداد الاحتب البنائيين

النكتور روحي البعلبكي والزميل وأبد

عبود والنكتورة الهام كاتب البساط أي النادي، وحضره رئيس اتحاد بلديات جيل

فوزيَّ كُرم ونَلظُّم خُوري والعفتي عُسَانَ القيس ومفتار عمشيت عطاس سليمان

والميزال فارس لحود والعميد فأرس

لدود والمدير العلم للميدل ليست يوسف

أحود وأندريه احود وعدد من الشخصيات

للرسمية والسياسية والدينية وعاثلة

سليمان النشيد الوطني الى كلمة عريف الاحتفال ظافر سليمان وفيها، "سكب الاحتفال خالفر سليمان وفيها، "سكب

عبدالله لحود من روحه وثاله وفكره، نتلجا ألهب به قاعات المحكم واثنى

المعلجم وطوت الكتب زاده فنمل منه من

نمل: لُغَّة، أنباء شعراء طرفا ونقدا

ولزنانت صفحات كبريات الصحف

ورحب رئيس التادي ريشار خليفة بالنضور والقى كلمة فيما، "(...) لندي خكراه، مرة ثانية بعد، علما تلممنا متابعة

النَّمْالُ فِي سَبِيلُ مجتمع افْضَلَ يَنْبِدُ الطَّلَافِيةَ الْبَغِيضَةَ، ينشر روح العبلاة،

يبني تولة القانون، يـقَدْسُ الانسان

وحقوقه، يصون الحرية ويعلي شاتها، يقول بالعلمنة وبالديبوقراطية، كل ذلك،

أتسجاما مع تعاليم عبدالله لحود وأفكاره

التي آمن بما وعاش حيلته منسجمًا معمًا أمينًا لما حتى الرمق الخير".

بمقالاته (...)

### Construisez et commandez VOTRE PROPRE ROBOT.

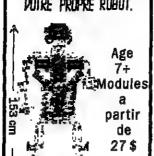
بشيق العديث الى كل مناحي الذكريات والى كثير من الرهافة والعب (...)".

وختاما دوار مع الداضرين ووقع السيد

والكتاب من القطع الوسط في ٢٣٥ مفدة، عن دار العلم الملايين صمم غلافه رفيق حربلي والمقدمة الدكتور ليلي لحود

ROBOTIX

يوسف نعود كتاب والده للدافرين.



From

SAM NEILL

"SENSUOUS AND THRILLING!

"LIVELY, LAVISH AND INSPIRING!"

**MEG RYAN** 

**HUGH GRANT** 

ROBERT DOWNEY JR.

ngly lavish ... The sets, locations and especially the case magnificent. <u>Meg Rym</u> has never been better."

PLANETE ABRAJ ZOUK

THE YEAR'S MOST PASSIONATE LOVE STORY!





"كيد" و"جيوفاني" لموزار وكم جسنت

خَلَمَةُ صُوتُهُا دُورُ مِيمَيَّ، فَي بوهيميا

بوتشيئي. وهـــّــى تــنــشـر فــي مــدّه الاجــوا

روحُقيات، حُتمت بأغنيات ميلانية كما

أدت لدننا يعرفه الجميع من اوبرا "سينتي البديلة"، "استطيع ان ارقص طيلة ايل".

الابتدائية وتنفيذا المرسوم 2006 تأريخ

١- جورج سرحال غليل، العقار ٢٠٠٤

٢- الفرد قسطنطين تناجر – جرجي

شيبان يوسف نادر -- عازار اسعد فبريل

ميشال انطون مياغ – جوزف الياس معبنجي السمة الرات ١٩٢٠ – ٥٢٢ – ٥٢٣٠ - آر

٣- ورثة بطرس الهاس خليل العقار

۵– وَرِثَةَ تَبِيهُ مَلْمُهُ ~ بِطُوسَ مَلِمَهُ الْمُقَارُ

٦-- ورثَّة قياس ميلاد عقيقي – ورثة

٧- غيريق عبيب نبس، العقار 1200

٨- جيمس ميشق جبارة، العقار ١٠٩٥

كشرنميان والطرياق الشاص ١٠٩٠٢

الله فرجيشي عطل – الياس مارون الدكاش: العال ٢٥٧٤ كارديان

مريديتي، المقار ١٤٥٧ كفرديبان

أولاد ومبيب لبيل جائد العقار

١٢- الشيخ علي المباح، العقار ١٥٣٨

18- جَنْفِيكَ عَلُود عَفِير – سَمِير جِي

دبغي – لبيل جورج دبغي، المقارات ٢٢٦٥

١٥- عنا سليم اسطفان العقار (٢٣٢

١٢ – جوزف الياس مصيلجي، العقار

٧ (– سمير طقيوس عبعه هنا؛ قعقار

"١٨- جأن عباس المصاح، العقار ٢٣٢٤

ً ٩ أَ – قيد الله جان المحداج، زياد جاند المصاح – قباس جان المحداج – قليا جانًا

البحداج نور جان الدحماح – جوزفين خليل

- جنفياف عباس البحداج، المقار ١٣٢٥

- ۲- جولييت معدوج سعيد زوجة جورج

سطلبولي العقارات 33.0 و23.0

ا ؟ – الان – ماري كريسيتن – الفرد –

وجان ابرميم شماس – قريد بريڪو ابرميم

شعفی – سارہ – جان بول – قدرہ فریہ

أكا – روتك كاود غستون موشر –
 سرج غستون موش، قعقار ۱۳۱۸

٢٦ – موفق جميل الميداني المقار ٢٠١٢

١٤ – بطرس اليفين افراء – نجا الياس

افرام – يوسف الياس افرام؛ العقار ٤٠٥٠

٥٦- ملكة نمر أبو نصار زوجة صبحر

سعيد عائدة جورج اكاتري، العقار ١٩٩٣

17- عبد الله موسى بطيش <del>- ورُكّة</del> يوسك موسى بطيش <del>المكر 180</del>7 فأيطاب

١٨– منى موريس الجميل زوجة

٢٩ ـ جول اسكنتر العقار ٢٢٢٨

٣٠- جوزف ميشال جباره -- عازار اسعاد

غبريال -- جرجي شيبان ابي تلار: المقار

١٠٨٩٩ وكليط سريستي الفياص ١٠٨٩٩

٢١- حييب حبًا خليقه واشم – اعمة 🕮

خا خَنْفة مَاحْمَ الْمُقارِ ٥٠٤٣ كَفْرِسِانَ - -

٢٢- لي فيليب الفازن المقام ١٣١٧

٣٢- شربل وشارلي ينوسف البيلان

75- مالكو الطريق الفاض 175. كفريد الدارات العقارات، ۱۲۱۲ و۱۲۱۲ كفردييان،

كفردبيان، العقارات ١٩٠ و ٧٢١ لَعَالِيُّهُ رَّ

۲۶۲۹ کفرسیان، ۳۵- ورده نیبه ملیا، فعظر ۱۹۰۲ فلیدای

١٦- ورثة تعنة قله حنا خليل ألماني

كفرىييان و2277 كفرىييان.

اسكندر العقار ٢٢٢٧ كاردبيان.

٧٢- توليق أسد غليل، فعقار ١٩٨١

يريكو شماس، العقار ١٣١٥ كفرديبان.

١٢– ساميه وليم مهار العقار ٢٢٢٦

يوسف توفيق عليتي العلاز ٢١٤٥

٤/٢/٤ (استملاك في منطقة كفردبيان ً

اصطب العقارات الاتية أسماؤهم.

۵۲۲۲ – ۵۲۲۸ کفردییان

٥٠٢٩ و٥٠٣١ كفرنبيان

3767 كفرنيلن (۱- تهيل جرينيا

و٢٤٦٦ كفرىبيان.

(۱۴۵ کفردبیان

٢٤٥٤ ڪفرنيان

كفرنبيان

ڪفردييان.

كغرىيىن.

كغرىبيان.

۱۹۲۲ قاریا.

العول.

فاريا والطريق الخاص ١٨٠١ فارياء

فَيْرِيا) وبته لاحلاة وزارة الاشغال العامة تبلغ

مكزام الآجل

ولدياء حفلتين: الاولى كانت الاربعاء في

القصر الجمهوري، والثانية تستعد لما

تقول جويل ان "الجمهور الليناني

نواقة و سُمِيع . وقا أحب الفناء فيّ لبنان، فهذا الأمر يعطيني احساساً لا

أشعر به في أي مكان آخر في العلام ،

للاويرا في لبنان. والعفلة في المتحف

سيكون لما طعم خاص، وأنا أريد

المسلممة في كل ما يساعد بلدي على

التقدم واعادة الاعمار فيه وعودة الصاة

لليه، وفي كل ما يغني الثقافة والفَّن فيه. لذلك أقتم هذا الحفل غداً، وربعه

لترميم المتحف ألوطني مساهمة مني في

كيف تستعد لمَّنَا الدنثِ؟ تجيب جویل همساً: "ارتاح وأثلم جیداً، والهم لا اتکام مع احد قبل ۱۶ ساعة علی

الأقل، وإذا أضطررت أفعل بصوت

منخفض. وحياة للمغنيء لاسيما الاوبراء

تتطلب بعض التضمية بملذات العياة

فلا سمر ولا شرب كحول مثلاً، وكذلك

الانتباه لعوامل الطقس وتجنب البرد

والدر، وكل ما يمكن أن يسي أو والدر، وكل ما يمكن أن يسي أو يؤذي أوتاره الصوتية"، من مغنيات الاويرا في العلام تعييما رينتنا تيطري ومبريلاي فريني، وتعتقد انما ممنة "تمكن الفنان من العيش برخاء ورغد

اعابة شأن هذا الصرح الثقافي".

### الزعني أنشدت في القصر الجمهوري ألحاناً من التراث الغنائي الفريد





رئيس الصمورية يمفق الزعني وزميلما.

والفريدو كراوس.

كبار معامي الغناء الكلاسيكي مضيفةالى طموحها تحريا في السكالا في ميلاتو مع المفنيين العالميين ماغدا اوليفيرو

الاجازة التي الاطاء، رئيس الجمهورية لشؤون السياسة وشجونها، في تلك الليلة، أفسحت الموزار وفيفالدي وروسيني وبوتشيني ودي فايا وغيرهم أن يتألقوا من حنجرة صبية وعزف رفيقها الابطالي ماسيملياتو مورالي، وفي تنائيتهما تومج جو من الرقي في الاداء والاصفاء قصر بعبدا يبشر كل علم بالعيد قبل حلوله ويقرع اجراسا ميلانية لما

الوطنية لكتراث بدأية أبرئامج يحض

الأجازة التي اعطاما رئيس

كل مولطن على المسلممة.

نكمة أموسيقى الرفيعة يقدمها عترفون بارعون. ومدّه المرة مي جويل زعني تقرع بأوتـــارما أجراس ميلاد يـسـوع في برنامج يـدل آلى الدرب الصعبة التي لختارتها السوبرانو الشابة امسارها الطويل في الفناء الاويرالي.

حبيب سمعان فرج وجان يوسف سمعان

فرج من بزعون وسكان رأس مسقا شهر العين مماجرين ومهمولين العقام. بالمعاملة التعليلية الرقم ٩٢/٢٨ المناذة

بن الطوان يعقوب أبرهيم استنادا للحكم

اعلار عن محكمة أميون الأرقم ٥/١ تاريخ

١٩٨٢/١/١٣ القائمي بطرح المقار ٢٨٨

تنتركم مدّه الدائرة بالدغور اليما او من

يمثلكم قانونا لتبلغ التذأر واتذاذ مقاما لكم

مَّمَنَ تَطَالُهَا فِي ذَلِّلُ شَهْرِينَ وَعُشْرِينَ يُومًا مِنْ تَارِيخِ النَّشْرِ وَالَّا عَهُ الْلَهُا مَلَّامًا

البنفذة من فادي الور قطريب استناما للمكم

مأمور التنفيذ

میشال ہو فصن

بعيد الانتماء من الدفلة وعطلة الاعياد، تعود جويل الزعني الى أيطاليا حنجرتها طوع مشاعرها، تتلاعب وفي جعبتماً مشآريع ومواعيد، وأهمما، انتاج جديد لاويرا "لاتراقياتا" اقردي على كلُّ وتر ارتعنشات وصَّرخات بخلمة ليريكية، تتسرب آلى داخل أمستمع في مسرح "فيومي"، وحفلة غنائية في وتدعوه الى مضاركتما ليريكيتمآ أُمشِفُولَةً شَمِن أَقواعد مُلَّرَمةً في لِيطَقَيا حيث لفتارت تخصصها على مي عبود ابي عقل

واسمسقا بالعزاد العلني

مشامير عديدين وليوني ماجيرا قائد الاوركسترا الذي يرافق دائما المغني العالمي لوتشيانو بأفاروتي، وهما اللنانّ لكتشفا مومبتها وطأقتها ونصحاها بسلوك دربُ الموسيَّقى الاوبرالَّية، وفي العلم 1940 تلات دبلوماً في الفناء الكلاسيكي وتماني لللَّجنة، وكانت

الى جانب تخصصها في "موسيقى الغرفة" في "معمد روفيفو الموسيقي" على المليسَّترو أريكُ بأتافَلياءُ تأبعتُ دورة في مسرح سكالا في ميلانو مع مَغَنْيِينَ نَوِي شَمِرة عالميةً مِمَا مَلْجِدَةً اوليفيرو والفريدو كراوس

متابعتما للتحميل الدراسي في الموسيقى لم تمنع جويل من بدأ رحلتها الغنائية العملية. فكانت لما حفلات غنائية عدة في لبنان وليطاليا ويوغوسلافيا السابقة والولايات ٱلْمُتَّحِدَّة، ونـالت اعجاباً كبيراً من الجمهور والتقادم

والبُداية في دور "موزيتا" في اوبرا

"لابويم" أبوتشيني في فيرونا الى جانب السويرانو أليدا فيراني. احسس الحسس احر منذ خمس سنوات أحيت جويل حفلاً فنائياً في مسرح كازينو لبنان حضرته اللبنائية الأولى السيدة مني المراوىء ولشدة اعجابها بغنها وتقديرا

امومُبَتَمَّا طُلِبت السيدة المراوي اليمَّا افتتاح "حفلات المتحف الموسيقية". ابئة النمسة والعشرين ربيعآء تعيش وحيدة في أيطالياً بلَّدُ الأوبرا في العلام ومهدها. وتزور لبنان تلاث مرَّات في السنة للاطمئنَّان إلى الأهل. وهي اليوم هذا لقضاء الاعباد مع الملكلة

ارسالٌّ وكَيْلُ رَسميٌ عَنْكُ وَالاَ سُتِنْكَذُ بِمِقَكَّ التَحادِيرِ الْخَانُونِيَةُ سَنَمَا لَلْمَادَةَ ٢٢٦ وما

ملارة دن ألفي الإيدارات في بعيدا

هَى ١٩٩٥/١/٣١ تَـَقَعَمُتُ مِأْلِينِ

بوكليأن بدعوى بوجمك سجلت بالرقم ١٢٩

ودين موعد النظر فيما يوم ١٩٩٧/٢/١٢

تساعة العاشرة تطلب فيما اسقاط حقك

في التمديد للمُلْجور قلني تَشفله في ملكها

ملَّى المقار الرقم ٢١٢٩ الشياح فينفي

حضورك في الموعد المحدد أو لرسال وكيلُ

رسمي عنك والا ستتخذ بحَمَّك التحايير القانونية سندا للعادة ٢٢٤ وما يارها من

موجمة للسيد عزت الاسمر المجمول

في ۱۹۹۵/۸/۲۲ ثقيم مملم عبد

القادر بمعوى بوجهك سجات بالرقم ١٩٠٠

وعين موعد النظر فيها يوم 144٧/1/٢٩

الساعة العاشرة يطلب فيها اسقاط حقك

من التمديد للمأجور الذي تشفله في ملكه

فينبغي عضورك في أموعد البعند او

مادر عن امانة السَّمَّل التجاري بيروت

بموجب جمعية الشركاه غير العلاية تاريخ

١٩٩٦/١٠/٢٨ في شركة لم لند لم فايزه

شهم، رقمها ١٨٢ ٥٠ لقرر في تاريخ

١٩٩٢/١٢/١٨ تدويل الشركة للَّى شركةٌ

مسلممة لبناتية برأسمال ٢٤٠,٠٠٠.٠٠

أبل. رئيس مجلس التنارة طه ميقاتي. فعلى

كل ذي معلمة أن يقدم أعتراضه وملاحظاته

اعلان

ارسال وكيل رسمي عنك والا ستنخذ بعلك التنابير القانونية سنما للمادة 277 وما

على العقار الرقم الألا عارة حريك

يليما من أعهم.

يليما من أجم.

وفي البرنامج مقطوعات لبوتشيني ودوفالا وليوي واتك وينم وبرلين

"حفلات المتحف الموسيقية" لاعادة ترميمه

جويل الزعني: اللبناني ذوَّاقة فنون

وآسف لأن لا مسرح أوبرا

العلم جويل التي حلمت منذ الط**فولة** حسمت أمرها عند بلوغها الثأمنة عشرة الى مبارآة الدخول الى "معمد مارتيني

بتحقيق حلمها الموسيقى الكبير، من العمر. بعد قمائماً دروسما الثانوية فيّ لبنان عَادرت الى ايطَّاليا وتقدمَّت

للموسيقى" في بولونيا، حيث اختيرت وثلاثة آخرون من بين أربعين، وتتلمنت على كلوتيلد رونشي التي لطلقت

للمرة الأولى مئذ انشائه يفتح المتحف الوطني ابوابه وقاعلته لاستقبال

ألويرا اللبنانية جويل الزعني، فيمتزج مئى السنين الغابرة بصوت المستقبل المتراث، وفي اطار "حفالات المتحف الموسيقية" التي تنظمها من اجل حملة التبرعات لترميم المتحفء تحيي مفنية

حدث فني حي. فَفَي أَطَّارِ أَثْرِي وَتَرَاثِي عريق، وفي جو يعبق بالعضارات والثقافة وألفنون، ستشدو مغنية

الأوبرا السويراتو جويل الزعنى حفلاً غَنَائِياً في القَاعَة الكَبرى في المتدف التي تّم تجَّميزها لخمس مّنّة مُدعوء عند



## Dans un décor féerique, le PERE NOEI attend vos enfants au **FREEWAY** lous les jours de 15h à 23h Samediet Dimanche de 11h à 23h

Freeway the Mall, Blvd. Sin El Fil.

2 salons 7 ch. tte s. de bain, 2

للبيع خلو شقة انطلياس ط؟: المساحة ٢٥٠ م.م نأت موقع تجاري يون ت (٤١٤٠)

Martakla - luxurious duplex Panoramic view 420m² plus roof 180m² parkings. Tél.: 03/ 775277 - 01/603213

مكتب جديد في سنتر تجاري في جديدة المتن (عُمِم، و00مم، مع موقد تص ومولد كمرية التلفون

للبيع أو للاستثمار محل طابقان ملطقة مارالياس، خلف ثكنة الملو، شارع بشير جلاط ديكور جديد للمراجعة

ومطبخ موقفين وتكييف الاتصال

بلا وسيطم التلفون ٢٢٢٠٠٢/٦٠

لْلْخَلْامِةُ، تَدَفَئَةُ وَتَبِرِيدٍ، خَطْ هَاتِّفِي، موقف ت ۱۹۶۱ کُرُکّا۰

واجهات، شارع رئيسي، خلو الأهاتف -1/TY11EE

مصاحته ۲۰۰ مم طریق المطار ت ۲۰۸۲-۱۸ – ۲/۲۲۲۲۲۰

وسَفَرَة لمِنة خُمِسُ سِنُولِتُ الْاتَصَالُ بِالْمِاتِفُ قِيطُ ١٧٣٦٧٢٠ • بِعِظ ·T/STYYS)

شقة للايجار ۲۲۰ مِم في كفرحباب للاتصال ۲۲۰۷۲۶۵۵ – او مساء PARYOS

\*\*/770.9X

بئر ماء لرتوازية سنويا ٤٧٠٠٠. ت

١٢ ق ظ ١٢٩٧٠٠

المعاملتين الزوق، عين الريحادة، سميلة بلونة عجلتون ١/٥٠٠٧٩٧ -T/TTEYYY -

A vendre Adma grd. residence ch. pers. 7 parkg. + jardin, pis-cine, vuo inpren. int. s'abstenir 01/414356 - 03/840370

للبيع او تلايهار طابق اول فردان فقم هذا 200مم 17 غرفة 6 همامات

مكتب او سكن • ( ( سم، طابق اول قبللة كركول دميش بناية جديدة سوبردولوكس ١١٨٠٠٠ دولار سنويا

للايجار شقة مغروشة دولوكس الرملة البيضة، صالونان، طعام ٢ نوم، جَلُوس، ٢ حملُمات، فرفأة وحملُه

صالة عرض مساحة ٤٤٠ مِم ستة

للاستثمار محل كبير ٣ واجهات مساحته ۲۵۰ مم مع مستودع

للايجار شقة في برمانا ؟ نوم وصالون

شقة فخمة في المنصورية ٢ نوم + حدم مسلحة ١٩٠مم تدفئة مركزية،

للايجار شاليه Solemar فرش كامل مکیف ت ۲/۲۵۶۵۵۱

عقارات مطلوبمطلوب ارض في المطيلب النقاش غبيه عوكر الدظيرة

·T/TTEYYY

مطلوب ارض في بيروت، المتن، بيت مرى، برمانا، الفنار، بعبدات. ت

١٩٨٧ فول اوبشن بطل جيدة جدا .T/1.E11E

Alfa Romeo - Montreal collec-tion 1973 Tél 03/629895 - 01/

A vendre action yarzé country club. Tél.: 03/654456

للينع معمل بلاط مؤلف من مكبسي محبس رجراج ومو كمرياء 45 KVA مع كمية من بلاط

التجميز للاتصال المكف

بايور ميدلبرغ ٤٧×٨٤ حال جيدة جدا

محمصة منيمنة

الافراح والمدايا.

الهاتف: ١١/٦٤٧٤٨٥

ادارة حرة ماتح الاستثمار، مصطفى كنج بيروت رأس التبع شارع فوائد الاول ملك كنج. للمستثمرة ماتادي أحمد مكاوي بيروت رأس النبع شارع فؤاد الول ملك كنج. المؤسسة موضوع الاستثمار؛ "فولوي ذي كوين الرقم ١٧١٧ (/خاص القائمة على العقار ٦٦٤/ للمزرعة شارع فؤاد الاول ملك كنح بكلفة عتاصرها المادية والمعتوية بدة العقد، ثلاث سنوات تبدأ في

التكليف ١١١٦

31/71/17/16 بدل الاستثمار السنوي، ثـلاثـة الاف خُسليّة دولار ابيركي. تاريخ العقد، ١٩٩٢/١٢/١٢ تاريخ التسجيل: ١٨/١٢/١٤٩١. التكليف ١١١٧

أمين السجل التجاري في بيروت رياض توتيو

مادر عن لبانة السبل التجاري بيروت بوجب جمعية الشركة غير العادية تاريخ

١٩٩٢/١٠/٢٨ من شركة مليروز شهم رقب منا ٥٢٣٥٥ تنظرر في تنازينغ ١٩٩٢/١٢/١٨ تعويل الشركة ال شركة مسلممة لبنانية برأسمال ٢٨٠,٠٠٠,٠٠٠ لَهَلْ، رئيس مجلس الإدارة مي ميقاتي فعلى كل نبي مصلحة أن يقدم اعتراضه ومالاحظاته شمن مُعلة عشرة أيلم من تاريخ النشر. أمين السجل التجاري

ريفض توتبو

ملدر عن لمانة السجل التجاري ييروت بموجب جمعية للشركة غير العلدية تاريخ ٨٩/١٠/٢٨ في شركة لم قد لم سعاد شمم. رقمها ٥٠٦٨٦ تقرر في تأريخ ٨ / ١٢/ /١٩٩٢ تعويل الشركة الى شركة محلمهة ليناقية برأسمال ٠٠٠, ٠٠٠, ١٠٠, ١ مليار وملة مليون ليرة رئيس مجلس الدارة طه ميقاتي. فعلى كل ني مصلحة أن يقدم اعتراضه وملاحظاته همن معلة عشرة أيام من تاريخ النشر.

التكليف ١٤(٦

وعين موعث الشظير فينها ينوم ١٩٩٧/٢/١٢ لاساعة العفشرة تطلب فيما فسقاط حقك من التمديد للمأجور الذي تشغله في ملكما على العقار الرقم ٢٦٢٩ الشياح طينهلي حضورك في العُوعد العددد او

المقية قول اوبشن فرش جلد ٢ مقاعد لـون زيـتي ٢٢٢٥٠٠ ت ٢/٢٦٢٢٦٩ - ٢/٢٦٢٢٦٩٠٠

لاجل السفر فرش مصرى ستيل ومودرن وعيني ولوحات زيتية بيألو

مع مطبر غير مستعملة مقطع ماكسيما ٨٠ ومروحة ٢/٢٢١٨٠٠

تفذر بأن تقدم أجود اتواع المكسرات والبن والشوكولا بالاضافة الى الفضيات وعلب

العنوان، قبالة مستشفى المقاصد الباب الرئيسي.

طمن مُهلة عشرة أيام من تاريخ النشر. ·Y/fitttA

> مأدر عن محكبة أأبتن البدنية الناظرة في قضايا الكحوال الشخصية أن محكمةً الحوال الشخصية في المتن تدعو المطلوب ابلاغه فيليب اشود المجمول محل الاقابة، الى النشور الَّى قلمها في مملة عشرين يوما من تاريخ النشر لتبلغ استحضار النموي الرقم ١٩٩٦/٢٦٥ المقامة من المدعين ادال ولاياس وعبد الله وايلين ناصيف سرور والراهية الى اعادة تكوين ملف، ومن كم حضور الهلسة المقررة في ١٩٩٧/٢/٥ واذا لم يحضر بطنات أو بواسطة وكيل قلونيء اعتبر مبثغا وحوكم أصُولًا وعد كُلُّ تَبِلَيْغٌ أَلِيهَ فِي قُلْمَ الْمَحَكُمَةُ

بالكاتب مراد أأطو

سبق لبليية جبيل أن اعلنت عن تلزيم بناء مسلخ على العقار الرقم (٩٩ جبيل بطريقة البناقصة العمومية وبالظرف المنتوم، ونظرا لضرورة تعديل دفتر قشروط واعداد أقررت ركاسة للبلدية تأجيل موعد

للدكتور انطوان شامي

موجمة للسيد فرائسوا النوري العجمول عادرة عن قاضي الإيجارات في بعبدا في ۲۱/۱/۱۹۵۱ شقيمت مختين

مرسینس 300TE ستایشن م۹۹

المالي وفيترين وتماثيل بأي ثمن ١٩٠١، ٢١٨٠ كورنيش المزرعة – رضا

رصيف وموزاييك جاهزة للتسليم ت للبيع معدأت سناك كامل وهديث

وللمزيد من التوضيحات مراجعة قلم

کبیرین".

تدعو الاستاق ميشال ناصيف مالح او يمثله لتسلم الاستحضار الرقم ٥ (٩٨/٢٩ وجلسة ٩٢/١/٢٢ بالبعوق المقامة عليه من شركة خلاد العبد الله وشركاه الرامية الى اسقاط حقه بالتمديد واخلاله من العقار الرقم ۵۲۳/رأس بيروت التكليف (۲۱۴

تبليغ فقرة حكمية قررت محكمة ليجارات بيروت القفعي للزام ذوزي وايلي عازار بلذلاء المأجور الكلأن في العقار ١٠٠٩/الأشرفية وملك هستى

ركيس القلم خوزي مطر تبليغ فقرة حكمية غرلين الجر بالنعوى الرقم ١٩٧/٥١٩٩

رثيس لاقلم فوزي مطر تبليغ مجهول المقام محكمة أيجارات بيروت القأضي ريتا فتطوس تفعو شركة فوايا جير لبنان او من وأذباؤك من المسقبار البرقيم

منادر عن بالكرة التنفيذ في ص

الدضور الى قلم دائرة التنفيذ بالذات أو بواسطة وكيلهما الققوني لتسلم الانظر التنفيذي بالمعابلة البقدمة من النففة مريم روكز عيد بموضوع تنفيذ العقد المنظم لدي الكاتب العدل في صيداً الاستاذ عبد الرحمن اللماري في تأريخ ١٩٧٩/٨/٢١ الرقم ٥٧٧/١٠٤٥١ المتضمن توكيل الاستلا و٦٦٢ ستماية والثلل وستون و(١٠٢ للف مط اقامة ضمن نطاق الدلارة والا فكل تبلغ لممأ بعد انقضاه مملة النشر والإنذار بالتعليق

أعلان لطرة حرة مقع الاستثمار، شركة ظباط شهم

موضوع الاستثمار وفسسة معكسل الرقم -1149/ خلص كائنة في العقار 1948/ رأس بيروت تقاطع شارعي جوستينيان ولميركا بناية ظبلط بدل السنتمار، خبسة بالبكة من البيعات على أن لا تـقلُّ من عشريـن قف دولار میرکی سئورا

من دائرة تنفيذ ليون

للى البصابات طنوس ابي سابا وفكتوريا

مختارا لكم ويجري فالأفكم فيه كل تبليغ **انقار** من مكرة تنفيذ لميون الى سبعان جرجس سليمان من ودرومين للحابي ورفظه والزاءه بالرسوم والمصاريف بالمعاملة التنفيذية الرقم ١٦/٢٢٤

ظماتر عن الغرفة الابتدائية في طرابلس الرقم ٢٢/٤/١٢ تاريخ ٩٦/٤/٢٥ القامي بطرح العقار /٤٦٧/يترومين للربع بالمزاد س. تتذركم هذه الدائرة بالمضور اليما أو من

وفقا للقانون.

يخلكم قاتونا لتبلغ الإنثار واتخاذ مقاما لكم من نطاقها في خلال شهرين وعشرين يوما من تاريخ النشر والا عد قلمها بقاما والا الناء مختارا لكم ويجري الاغكم فيه كل تبليغ

مأمور التنفيذ مبشال ہو عمن أعلان يبع مادر من دائرة تتفيذ المتن على البعاملة الرقم ١٩٩٢/٢٩٢ الجلفلَّة، مأري نائيال فريث الذوري

وكيلما الاستلا شأرل عازأر ألنقذ عليهماء الأمير فسيب عباس ابي اللمع الامير سليم الثوري (مجمولي محلُّ المعليلات وضع محضر وصف العقار في تـــاريـــغ ١٩٩٢/٨/٢٠ وســـيـــــــ فـــي

.1997/9/10 العقار المطروح: كأمل للعقار 1321 الخنشارة ارش بعل مشجرة سنوير مسلحه 2943 مترا مربعا يعده غربا 1774 و1371 وشرقا ٢٢٩ شمالا ١٣٢٥ و١٤٤٥ جنوبا ١٢٢٩ منتفع يقمرور على قعقار ١٢٢٩. قسيمسة المتسلمسين والسطسرح /٢٠٨٤ ٢٢٢٢٢/ ليرة لبتائية. المزايدة، مـتجري يوم الجمعة الواقع فيه \$2//١/٢٤ الساعة الأمادة مرادا الماد الماد رئيس عاثرة التنفيذ وفي محكمة العتن، لمعلى رانب الشرك أن يودع قبل الباشرة

بزيادة المشر والا فعلى عمدته فيضمن التقص ولا يستغيد من الزيادة، وعليه خلال عشرين يوما دفع الثمن ولأرسوم والنفقات

أعلان بيج مادر عن دائرة تتفيذ المتن

تاريخ قرار الدوز، ۱۹۹٤/٥/۱۸ تأريخ تسجيله في أملاة السجل المقاري، 1992/0/5/ العقار المطروح كامل العقار /٥٨٠٠/ عين سعاده. قطعة أرض تحتوي على بناه قيد التجاز من الباقلون المسلح مراثف من سفلى ثللي وسفلي أول وتتخبته على نصف البناه واعمدةً مع سقف على قسم من سطح البناء كما يوجد فيه بعض التقسيمات الدلخلية مسلحته /١٥٢٨/ مكرا مربعا ينحده غربا /٢٧٩٥/ شرقا /١٤١/ و/١٤١/ شنگ /1401/ جنوبا /٢٩٥٢/ مفرزة عن المقار /١٣٤/ يشترك بملكية الطُريق الناص /٢٧٩٥/ منتفع بالبرور على المقار /- ٢٧٩/ تلال الشاري من حقه بالشفعة. استحفار مموى ATOE بعلية جبل لبنان المدعي سلمي يوتمن ورد عقد تأمين امصلعاً ميدال شكر الله شرشر ببباغ

اليمة التلمين /١٥٥٥٠//ولا

رقيس داثرة التنفيذ المنتعب وفي محكمة فعلى راغب الشراه أن ينوبع قبل الماشرة بالبزاد أيمة الطرح أو تقديم كفالة معادلة والتناذ سطى باللمة شمن نطائع الدائرة وخلال ثلاثة ايلم تلي الاحلاة. عليه ايداع كابل الثمن تحت طائلة اعلاة المزايدة وريادة العشر والأخملى عمدته فيشمن أتنقص ولا

يوما دفع الثبن والرسوم والتفقات بما فيه

تبليغ خلامة حكم الى البدعى عليه معبد عبنان عرابي بالدعوى رقيم اسباس ٩٦/٢٤٢. العقامة بوجمكم من فارس توفيق خزاقة صدر في تباريخ ٩٦/١/٢٩ عن حضرة الثائفي المنارد البدلي في زحلة الناقر في تضايا الايجارات حكم قضى بالزامك مع

البّلك يقتفى مفوركم الى قلم المذكمة في زحلة لتباغ للحكم البنوه منه والخاذ مقام مختار لكم همن أنطاق هذه الناقرة والأ يعتبر أثقرار مبلغا منكم ونافتا بعد اتقضاه الموثأة الظائونية، علما بأن مملة الاستثناف

محمد حيمور اعلان بيع ملار من عائرة تتغيد البتن في البعاباة الرقم 1997/787 المُنفذ مــُلاح الدين نظام مسيران وكيله الاستاذ جورج كسبارء

المنفذ عليهما فايقه منعم عازار وهنا خليل عازار وضعى مالك عازار — معمولي محل الاقلمة. ونجيب ولجم مالك عازار – قلم بالأرة تنفيذ بعبداء المعلملات وضع محضر وصف العقار في تاريخ ١٠/١٠/١٠ (١٩٩٢ أوسجل في ١٤ منه. المقارات المطروحة، ١– كامل المقار (٦٨ مين سعادة قطعة أرض بعل مشتملة على اشجار عنوير مساحته ٣٨٧ مترا مربعا يحده قربا وشرقا لملاك علبة شعالا ١٨٠ جنوبا ۲۷۶ تنظيط ملحوظ مقدرح والاشالة

الى تنظيط ممنق بالبرسوم ١٧٩٥ ( ٦٩/ ١

تخطيط مصنيق مع برّاح بالمرسوم AE/f.). آ- كابل العقار ١٨٢ عين سعادة قطعة ارض مشتملة على اشجار صنوير مسلحته ٣٥٢ مترا مربعا يحده غربا وشرقا املاك عامة شملا ١٨٦ جنوبا املاك عامة. ذات الوقومات المدونة على العكار (٦٨). "أ- كامل العقار ١٨٨ عين سعادة قطعة ارض مشتبلة على اشجار متوبر مسامته ١١٩ مترا مربعة يحده غربا ١٩١ شرانا

١٧٨٠ مقرا مربعا ينتنه غربا ٦٩١ شرقا ١٩٠ واملاك عامة شمالا ١٨٨ جنوبا مجرى ماه علم والعظار (٦٩) إنات الوقوعات البدونة أتيمة التذمين والطرح للعظر (١٨) مبلغ ، ۱۵۶۸ دولار لمیرکي.

٤- كلبل قعقار ٦٨٩ عين سعادة قطعة

أرض مشتملة على أشجار صنوبر مساحته

المزايدة ستجري يوم الجمعة الواقع ذيه ١٩٩٧/١/٢٤ الساعة العاشرة صباط أمام رئيس علارة التنفيذ وفي محكمة المتن فعلى راغب الشراء إن يبودع قبل الباشرة بالبزاد قيمة الطرح او تقنيم كفالة حادلة والخلا معل اقامة همن تطاق الدائرة. وخلال ثلاثة أينام تلي الاحالة عليه أيماع كأبل أثنبن تحت طاقلة لفادة المزايدة بزيادة العشر والا فعلى عمدته فيقمن التأتمن ولا يستفيد من الزيادة. وعليه خلال مشرين

رثيس القلم سجيل عون

> تبليغ ودعوة كى جلسة استعلاك أن أُجِنَةُ اسْتِمِلِكُ جِبِلُ لِبِنَانُ الشَّمِالُي

أعلان

والاريدو كراوس. البرنامج الذي ميأته لليلة القصر الجمموري والمتحف على السواء عرفنا بفنانة جدية في احتراقما، نلضجة في تسيير صوتما في النفع الألاق بأوتار حنجرتما، فكم كان شدوها رائعا في غرسان حدات ورد معلطة لظمار عدوب

/ 202597.L./مولار فيركي. المزايدة ستجري يوم الثلثاء الواقع فيه (۱۹۹۷/۱/۲ الصامة الثانية مشرة امام

يستفيد من الزيادة. وعليه خلال عشرين

قرهيم بلخلاء العقارين قرقم ٢٥٢ و٢٥٣ من ملطقة تعتايل العقارية، وبتضميتكما

هي خسة عشر يوبا من تاريخ النشر. رئيس الثلم

أملاك عامة شمالا ٢٨٧ جنوبا ١٨٩ مرتفق يحق المرور المقارين ١٨٦ و(١٩٠.

المظر ۲۸۲ مبلغ ۱2۱۶۰ دولار امیرکی المظر ۱۲۸۸ مبلغ ۲۹۵۰ دولار امیرکی للمقار ١٨٩ مبلغ ١٤١٤٠٠ دوار

يوما دفع قلمن والرسوم والتفكات ما فيه رسم الدلاة ١٥٪

بها فيه رسم الدلالة ٧٥. سهيل عون

في التعاملة الرقم ٩١/٩٩٤/٩ المنفذ مصرف مولندا العام -- امرو، وكيله النقيب مرسال سيوفي. المنفذ عليهماء قرسان يوسف حداد جديدة المتن – المركز الصناعي والتجاري. شركة فرسان حناد شهل. الَّتِي امبُحَثُ مَلَّكَةُ الْعِقَارِ الْمَطْرُوحِ – عَينَ سَطَعَهُ. قسند التنفيذي، عقد أنتج اعتماد وكشف دسف موثوقين وتأمين وزيادة تأمين تعصيلا لمبلغ /١٣١،٢٧١.٤٠/دولار اميركي

والفلادة والرصوم

/١٢٠٠٠١/حولار أميركي أعيد لأتماسه استحضار امتكمة بداية جبل ابتان من بيار

وجورج يرتس ووليم جرجي مقبل هد شركة

تبليغ مجمول المقام ممكمة أيتجارات بيروت القأطي ملجد

فوزي مطر

التكليف (۱۱۲ قررت ممكمة ايمارات بيروت القاضي

شاش والزامة بالرسوم والمماريف مهلة الاستكناف 10 يوما بعد مملة المتكليف (۱۱۲

يمثله التسلم الاستحضار الرقم ١٧٦ / ٩٦/١ وجلسة ١٩٩٧/١/٢٢ بالدعوى المقامة عليه مَنْ أَمِيلَ صَعِبُ الرَّامِيةَ إِلَى فَسُخَ عَقْدَ الْإِيجَار

107<sup>4/اش</sup>رفيقونقع البعلات المتوجية التكليف (٢١٢ رئيس القلم غوزي مطر

يتلمعلملة الرَّقم 47/AA برقَّقسة القاضي مسين شاهين كبلاغ أأمنفذ عليهم نقولا ويوسف لحود المحكمي حسين محمد ضاوي بييع وفراغ وتسجيل كلبل ما يعلكه البنفذ عليهما في تعظرات الرقم ٦٤٤ ستعلية ولربعة ولربعون وولحد وعشرون من منطقة مغدوشة المقاربة وذلك للمنفذه المنكورة اعلاه وعليهما التخلا

بشخص ألسيده سلوى نقولا ظبلط مركزها ييروت شارع جوستينيان ملك ظباط أمستكمر، شركة مود الفست شهري

.1497/1/1 تاريخ التسجيل، ٨(/١٢/١٩٦

ريتا فَنْطُوسَ بِقَلِمُونَى الْرَقَمِ ١٩٦/٦٢٩٩ في تــاريـخ ١١/١١/١٢ بــالـقـرار ٩٢/١٢٧٨

مملة الاستثناف ٥٥ يوماً بعد مملة

تاريخ ٩٦/١١/٧ بالقرار ٩٦/١٧/٥ الزام جاك نميم بلخاه المأجور الكائن في العقار (٤٠٣)مميطية بملك ورقة ميشال أبو

في المزاد قيمة الطرح أو تقديم كفالة معادلة وأتخاذ محل اقلمة ضمن تطلق الداثرة وخلال ثُلاثة أدِلم تئي الاحظة، مليَّه ادِداع كُلملُ الثمن تحت طائلة أعادة البزايدة

على لوحة الاعلانات تعتبر فقونية عبلا بلحكام

امادة 2-9 أمم التكليف 110

مدة الاستثمار، ثلاث سنوات ابتدا من

بشخص ألسيد مارسيل جان عقاد مركزها بيروت تقلطع شارعي جوستنيان واميركيا

التكليف و ( ۲۱ . وفيس قلم الصجل التجاري في بيروت رياض توتيو

Buick Skylark coupe. 72 Eng. 455 (375HP) Aut A/C orange

ىعوة

ذرائط تنفيلية. المناقصة على موعد آخر يعلن في حينه.

الاليسار العبوس بيت الكوكو المعاد ١/٤٩٨٥٧٠ سطلوب ارض في ادميا طيبرجيا



عقارات للبيع شقتان مغرزتان في بصاليم ١٠٤٠م ٣ غرف نوم فرقة جلوس صالونين، غرفة طعام، غرفة خادمة، ٤ حملمات التلفون ١٩٧٩ • ٢/٣٠ –

شقة فخبة قرنة شموان ط، ارشي بناء ۲۷۰ مِم + حديقة ۲۰۰ مِم غ غرف، صالونان، ٤ حمامات، التلفون ·T/T3·FA. - ·E/95Y·E· للبيع مكتب ٧٠ م،م السعر ٢٠٠٠٠ وتزر تقسيط لبدة ستة بدون فاتدا

ramique, 445m<sup>2</sup> + Jardin et 475m<sup>2</sup>. Tel 01/321398 - 03/ 277515 لرض قرلة شهوان البياضة شمالي

٠٠٠٠ ( دولار. الاحصال بالماصف -1/YT4175/T/E للبيع في وسط الدازمية سطح مساجته الأكبرم. "طابق المر" مفرز آلى قسمين مرخّص ومدفوعٌ كاملٌ الرسوم سندي تمليك لمكانية بيع قسيم من الاسنين لـلاسمال

الحدث، شقة • • £م.م. ٤ غرف نوم، صالون، غرفة طعام، ٥ حمامات، غرَّفُة جلوس، غرفة خادمة السعر Sodeco Gestion SAL \$17.... 01/203070

للبيع أرض ٥٥٠م، في عين سعاده وأرض ٥٥٠م، في المطيلب الاتمال بالتلفون ٢٢٠-٥٠ – ٤٩٩٨٤ – ·T/TTEVYY فيلا فخمة للبيع بسعر شقة جلمزة

للسكن رأس الجبـل – عالبــه

جاهزة للتسليم وسندأت الملكية جاهزة للتسميل ت ٢/٦٥٠٩٢١. روف فتم في كفرحباب ٢ نوم + ٢ حُمامات + خُدم + تـراس كبير + Cave + موقف مقفل، مولد علم البناية، غرفةً ناطور، مطلة على البحر

والجبل جلهز للاستلام والتسجيل

السعر ۵۰۹۲۰ ت (۱۵۰۹۲/۲۰



شَارَعُ مارِ أَلْيَاسُ الْتَلْفُونُ ٢٥٣٦١٧ُ – ٢/٦٢٥٠٩٨. 2 Nouveaux appts. de luxe, dans la plus belle zone de Adma, tout confort, vue pano-

٨٠٠ مهم ولجمة بحرية رخصة ٥ طُولِيقَ، جَدِيدة + طَلَبْق الْمر ٢٠٠٠ للبيع محل في شارع الحمراء خلف مبتى الْيُطَالِياً المُساعَةُ (٣ مِم السعر

1757-17. - TATY03/1. العنث، شقة ١٦مم، ٣ غرف نوم، صالون ، غرفة طعام، ثلاث حمامات، موقف لسيارة، السعر Sodeco Gestion SAL

سامي الصلح، شقة ١٠٠مم ٣ غرف نوم، صلون، غرفة طعام، حمامان، غُـرِفُـة خَـادَمِـة، سوقيف، الــــعــ Sodeco Gestion SAL 190 ... \$

٠٠٠ (مېم، بنـا؛ ٢٠٠،٠٠٠ دولار. ت · \* / TTT ( 2 - · T / TTT ( 2 شقتان فخمتان ٢ نوم في المنصورية

شارع القنطاري ارض ١٠٨٠مم منطقة ٢ + ٢٠٪ شارع النمر ارض ٢٦٤مم، منطقة ٢/٢٩٢٩ –

Achrafie appt neuf à vendre 550m<sup>2</sup> avenue de l'indépendance. Tél.: 03/651996

شفروليه كابريس كلاسيك موديل

الايجار شقة مغروشة ٢ نوم، متفرع منْ أَديب أسدق، الاتصال من ٨ الى 

بوکلیان بدعوی بوجه*گ س*طت بالرقم ۲۰۱

47/24

رئيس لجنة استعلاك جبال لبناك «الحمالي الارسائي والدرائي الياس بو فاعلي

وتدعوهم الى جاسة استملاك تعلد قمر قعبل – يعبدا يهم قدمة اوقع في 20/ د/ووو £1/1/17 ألسامةً 4 وفي حال عنه الحفور تجري المعادلة إحقهم غيابيا حسم **441/\f/**\t

🗣 مسرح المدينة

🛪 المركز الثقافي الفرنسي، طريق الشام

لغيس واجعة والمبت والحد والاتين). هسرح بيروت، عين المريسة (ت. ٢١٢٤٦١).

لله وتوس، لذراح نضال الاشقر.

- "طاوس الشارات والتحولات"، ثاليف سعد

- "بدسنة مالطفال" (لكميل سلامة (فقط

- "راديو شعر وحديث"، لفادي ابو خليل (المئاتان القيرتان السبت ١٤ والحد ١٥ كادن

- (من الثنين ١٦ كانون الأول، أسبوع المذرج

🛊 مُسرح الايفوار، سن الفيل

(ت. ٤٩٠٨١). – "قيمــــر بلكة قرطاج – رحالة قزمان"، لعبد تاميم كركة (خلط سبة النيس والبعة والسبت).

4 مسرح شاتوتريلتون، الزلقا (ت. ٤١٢٤١٠)،

(سه ۱۳۱۲) - "منيمل" لفصان طرحيقي، إذراج يعقوب التعروبي (فاط اللهب والبعث والسد). - "مشكاح الكنوري" أعلى الزين، نوارا ويؤما حالت للمدارس ومبت وأحد ماتينيه الساعة ؟

له مسرح قصر البيكانيللي، الممراء (ت ٢٤٠٠٧٨)،

رسته ۱۳۰۷،۳۰۱) – "علم مش قادر" امروان فجازه لذراج برونو حطرة (کل مساه ما عدا گلاتین).

- فلت قائلٌ ، لغير كسرولر(كل سنة ما عدا

- "غلبة الكاميات" للفنقة مانينا مخبير طرسا

مسرح جائدلرات، الحمراء

🗣 مسرح الاتينية - جونية

القيمتها جزيل علتم زرد في لعراج لبيرار البديسيان.

غاليري جانين رييز، الروشة، بناية

- جميل ملاعب حتى ٦٦ ڪائون الاول ٿ -

أعاليري اجبال، شارع عبد العزيز:

۱۹۰ غالیری ۵۰ × ۲۰، آخر شارع الحمراء، ابو طالب:

– خزف افغانین سویسرانیین، میشال باستور وافقین بوریه من ۱۲ آلی ۲۸ کافون الاول، ت – ۲۶۲۶۹۲

· أنوا لرك، الزلقا:

عالم الفنون، الرماة البيضاء، قرب السفارة الممرية:

🗷 غاليري ايكو، زوق مميح، محلة

غالبري زاد الله چيور، زوق مميح:
 زاد الله جيور عن ١٥ كاون الول.

غاليري مراياً، بولغار سابي الملح.
 ت - ٢٩٠٥٥٥.

صام خلوب يوسف عون، سير مولاًر وأذون. ﴿ غاليري اليس مغيف، يولغار شارل

مُالكُ، مطة للدفوني.

ة غاليري زمان؛ شارع المقتنى، محلة الحورة.

– خط سلمي مكارم حتَّى ٢٥ كالون الول.

🖷 مسرح بيروت، عين المريسة.

A CHAIN

4 الدمل (۲۱ انثر – ۲۰ نیصان)، العازبون لجم

8 أدس (17 أفر - 7 أيصان)، العازون أهم والساحة إدراً والمنافرة بطريقا بطريقهم والوقعيه وربعا حدث الله الدائر والحدة أي والقاهم والوقعيه وربعا حدث الله الدائر والحدة في جدة الطاقة الذي والحدة في جدة الطاقة الذي والحدة في حدث اللائرة والدائر والتحديث والمنافرة المنافرة والمنافرة المنافرة والمنافرة المنافرة والمنافرة المنافرة والمنافرة المنافرة والمنافرة والمنافرة والمنافرة المنافرة المنافرة المنافرة والمنافرة المنافرة المنافرة المنافرة المنافرة المنافرة المنافرة والمنافرة المنافرة والمنافرة المنافرة والمنافرة المنافرة المنافرة المنافرة والمنافرة المنافرة المنافرة والمنافرة المنافرة المنافرة والمنافرة المنافرة ا

يسطع جنا ويبرق فضا وتختار ما يناسبك من الديات، في الأخل حال وموقع. • لا شعدره (٢٤ في – ٢٢ ايدلول)، النزماء من

حواك في طلقة محبة وثروح تكون بينهم وتسا لهم وتقوم بالنامة التي لرشيهم ويكون النجاح معك سكة تشاء وتكع على البنيد الذي يمبك وجو يقولك الى حيث نشاء

البیزان (۱۲ ایلول – ۲۲ تا )، نیرت مظاد والیزان وناه والفریة الوفقة مناعلی البوعد، وتبای منطقینا فی کل مال ولن تتراجح، وتکنسب من

التجارب كل خرة وتجرية، وتبقى معتوما ومقالا وا تفسد العربية بيني، قيقت وخلاك، وتخلق حدودك وسياجك، قلا يستطيع لحد أن ينخطى هذا ووزعدك. قالم قسرب (1/2 شا - 17 شا)، يسوم مفطريه لرق، وقت في صعد تحويله من شاط

موقت فى نشأط مبرمج ومنظم وأنّ تظلم نفسك وأما تسير في موح الدق واللطف وكل البداييات،

وقرسم الطريق ثلثي تحلك على الموت على الألوان لعلوق وعلى النقاط الجديدة، وتكون في طعمك

نلك الختاق الى الحركة. • القلوس (٢٦ ث) – ٢١ ك)، أنا تغليث عن مشروع مع شريك لك، فلا ضرورة للمال

والرئباك، ولا أن تعبد ألى منازعة حول الدر. وقما تترك ذلك وتلتفت في البعد الثاني، في التقاط

التقية من البرنامج، وربعا عمدت الى التفراد بنا ترجد ولن تشرك لعما ولن لدعو لحما الى المغول هيث لا

نمب لما ان يكون. • الدين (۱۲ ك. ۱ – ۲۰ ك.)، محيطك هذا

ينظر للبك تُظرة الود والاعتبار، ويقدر اك الدركة

والاِنْتُاعُ لَدِيكَ، فَهِمَا سَرِيعَانَ وَمَعَاسِكُانُ، وَتَرِى كُلُّ الناس وراك، أو دولك وهم معك في النطة

والغطوات والبرنامج وأن يتخلف لنب وتشعر بالثقة

قبلو (٢١ ك٢ - ١٩ شبط). مبيق لك

كنت أعملتك والآن في ظهور أبانك وفي حالة بن النس واللطف نحوك ويرسنك أن تكونا مما من

جنيمه وأن تستعينا اللقاه، وأن تتودنا معا، وله

تَكْيَرِهُ الْوَاسِعِ وَالْبَعِدِ وَمَوْ يَلْمِنْكُ فِي مَبَالَاتَ. 9 الدوت (١٠ شَبِاطُ – ١٠ أَفْلُ: أَنَّا أَرْتَالِتَ

أن بكون أهارك منتلفا وأن الدرس الوقا من الفنون،

من المعطيات غاز باس، وتكون في معوثات، في علامته، وتنظر الى الجعيد، الى الدخة الثقالة، وتطرح

نظرتك على الثاني، والت في قوة ولطف وتعفاي، ورغبة في العب من الدياة.

– مندونات حسين علاني. – ت ۲۰۲۰، و.

- - IAIT3Y.

يصوع الأملك. - لين البخة هي ٢٧ كاون الول.

-9/51ATE9 - -

کنون الول ت - ۱۹۰۰، ۸۱۱، \* دار الندوة ، الجمراء ، خلف

- نيكول علي حرفوش وجأتين صباغ هتى ١٦ 🤥

(ت: ۲۲۱۱۹/۹۰)،

والمناحدة المنارش

- سامية عسيران جنيلط من 11 الى 16 كافون الاول.

TLOFIT - -

·L/95TFAY - -

♦ أيرأج (ت: ٢٦٢٤٢):

(- ترميم (الملك الخفس والملدن التأتي - سام نيل - يطاق في بقطه لجوا العشق والمسلمية ومعه ربيرت داوني دونيور وميو غرانت ومع رايان وبولي والكر، والتمارس، والعراج ما المناج والتمارس، والعراج المناج والمناس، والعراج المناح ووسان).

٢ – الاستلا الغريب الطوار" (مستعيد

رسيس، وصدرج سيد، ووصل، المستعدا المستعدد المستع

آ - "دلول بطلي" (الانطولي الشاب متمه جدرية التل وريتشارد غير مدايية يتوكل قضيته جدرية التل وريتشارد غير مدايية والمحتملات الخراج غريفوري موبايت).
آ - "عاصفة بيضا" (ريطلي سكوت الفخير للقديم وشبان السطينة المحلولة المحل

والوصيق والخدميات، في الانباس جديد الافسيكية فيكتور مولو الشميرة التي كات في ننخ سينطقة والغزيونية متعدة. إلا أسيلس (ت: 117077): 1 – "عمر" (قربلا)، وسياسيون كبار منفعه علام مدر فار مدى نسار مدى المناسيون كبار

ا "كمر" (قربال، وسياسيون كبنر بينمو، بتلمصون على مرى ديس مور المحترفة قسترينة المترجاع ابتتها من روجوا، والنزلج الامور برغمان.
 "الأغلية الميلاية كل قطريق" (فرنواد شفارزنفر يقفز فوق كل قصعف ليجاب هدية قبيلا الخاصة الابناء وكوميديا مغارات ماثمة فقرة الأمياد التلقة، ولجمهور مغارات ماثمة فقرة الأمياد التلقة، ولجمهور

مغير من المذرج بريان أيألت). ٣ – "تغلمل متسلسل" (الطاقة الجديدة

لمبتكرة موضوع نزاع ومطاردات لسينما

النيال والمفامرة، مع كيللو ريخز ومورخان غريمان، لذراج الدرو ديفيس).

\* استرال (ت: ٢٤٩٤٥٥):

(گيالي قطري - فناه واستعراض شرقيان نوجدي شيا. الموراء (ت: ٤٤٠٠٤٢): "لة موت" (من قمفوان تعرك منف

اسفرة).

المفرة المراحو (ت: TEIYT):

المنبلة (كاسيكية شكسير في
المنبلة (كاسيكية شكسير في
المنبلة المنبلة للمراح الوراس فيشبون
المبركي المليل وكبيت براته ليقو والميلة
المراح بالمراجعة المراحة المراح

إدرين جاكوب لنزيمونة).

إليت ماريوت (ت: AE-1AT):

المنت ماريوت (ت: AE-1AT):

المنت المنت المنت المسلس).

المنت المنت المنت كل قطريق" (راجع برائم إسلس).

المنت ال

🛊 إليزيه، الاشرفية (ت: :(TT - 10Y

"تعر" (رابع برائح إساس).

المباسات (ت: ٢/٦٢٨٦٨٠):

المباسات (ت: ٢/٦٢٨٦٨٠):

معشوق جمهور الإنات يعود في شريط
مطفئ حيث هو لاحب فواف يجهد في عمر
شقطان جميلته رنيه روسو، والخراج لرون
شياتون).

"المبارية المبارة المبارة المبارة الرون

شيلتون).

7 - "لبوم التامن" (... وفي البوم التامن" (... وفي البوم الثامن على الشغولي الدنون باسكال دوكان الخير عليه التامن على التامن التامن التامن التامن التامن التامن التامن التامن التامن والسليم، والذراج للبليميكي القدير جالدو فون دورمال.

7 - سحفة التعدم" (التحدي السلامة

فورسيل).

- سبخه النعيم" (التحري السابق البيد المسابق البيد المسابق البيد المسابق البيد المسابق البيد المسابق البيد المسابق ا

اللمفرور (ارتواد شغارزندر يقبض على مسلاحه المتطور وشجاعته الذارقة لمحو الجرمين والاشرار، ومفاسرته الحدث نات التشويق والدؤلارات من اخراج تشارلز

به بالانيت (ت: ۹/۲۱۲۳۳). ۱ - "إصار" (راج يرالع اراج). ۱ - "ادعب نوتردار" (راجع برنامج

ابراج). 7 - "مويم" (ولج برتامج ابراج). 4- "معجة مستحيلة" (السلسلة التفزيونية قاليمة في امياه سينطي شاقق وجنن وأسر للعلم بريان دو بالماء مع توم كرواز، ومكوييل بهار، جون فويت، وجان

و). ٥- "عاصفة وشا" (راجع يرتامج أبراج).

ا سارولا (ت: ۲۰۰۰۲۷): ("واحد ادون والثاني عبنون" - مسرحيا

به مورده. ۹ اسان إليلي (ت: ٢ • ٢٠ ٥): ۱ – اللية الديد على قطريق (رابع اللية إسياس). ۲ – التم" (رابع يرنامج إسباس). ۲ – القامل متصلصل (رابع برنامج المنامج المنام

بساس.

قد قاندوم (ت: 2279733):

" قاندوم (ت: 2279733):

برنامج ابراج. ۱- کمیب نوتردام" (رابع
ابرامج ابراج.

" کسلیك (ت: 20170):

" " كسلیك (ت: 20170):

برنامج أبراج. ۱ - گلیترام" (رابع برنامج ابراج.):

المنامج أبراج. ۱ - گلیترام" (رابع برنامج الدام.)

كوليزية (ت: T£T917):
 النبة البلد كل قطريق (رابع برنامج

کونکورد (ت: ۲۵۲۲۶۲):
 ۱ – گسار (رابع برنایج آبراج).
 ۲ – آمدب نوتردای (رابع برنامج

مراهه: \$ - "الصفة بيضة" (رلجع برنامج أبراج). \$ - "الاستفاد الفريعية الإطوار" (راجع برنامج أبراج). \$ 1 سابيسس (ت. 11.40).

الموسيقى ريتشاره حريفوس مسعد مودند والمحدد ومنافع عنهم في وسط الهموم التمليبية والثامة، وشريط مؤتر استيفن ميريك لعله يقادي ب تجامه الشعراء الرنطين" في العهرة العدد المتحدد المتحدد المتحدد في العهرة

الاسانية والتربوية). أ - "كأس من صفيح" (راجع برنامج

فيضاد). ٣- "ليهم الثان" (راجع برنامج لجاساد). ٣- "ليهم الثان" (راجع برنامج لجاساد).

## فادي أبو خليل على نصوص شعراء اتخذها مركبا يغادر المسرح ملآن

ها هو فلدي ابو خليل واعرف تردَّدا في التعريف به، كشاعر أو كمسرحي او كتلفزيوني، يدخلُّ بدوره ميدان الشعر كمبرر ليقوم المسرح. ينتقى كتابات اشعراء يراها أملاً للعبور الى شكل آخر في الصياغات. أملاً للصعود الى منصة تتجسم عليها كمن يريد لها قدراً آخر غير ان توجد على ورقة بيضاء. كتابات يستعيرها من أملكنها، وقد يكون اكثر نقة القول اله ينتزعها من عاليهاً. أو يخطفها ليضعها في مَنَاحُ خَاصُ بِف لَيُوظُّفُها في الوار وَصَعَابَت وشَعَادات على مسافة احياتاً قصيرة وإحياناً بعيدة من معناها الإصلي. ليعيد انتاجها في املكن اخرى بلدوات اخرى ولكاد اضياً. بمباغلت اخرى. وكأن رغبة في البواطن تدفع فادي أبو طَيل الى التنقيب في خُلِيا تموص شعرية طَّلُهرا تُشْدُهُ اليما، نصوص لعباس بيضون (الانتحار) أو لانسي الداج (الننزير البري وحرف الماء) أو لبول شاوول (السقوط والمكان) أو لمحمد الماغوط (مقمى في بيروت) أو لرشيد الضعيف (فلاش بلك والعشاء وانا مو)، التنقيب عن صورة تتوحَّد فيها الصور التي وضعته منا ومثلك في معطلت فنيَّة سأبقة، الشاعر والمسرحي والتلفزيوني، عن صورة تكونه/يكونها. صورة وان مركبة اي في البنيلة لكثر من الواقع. صورة شبه ومبية كأنما صنعت على شاشة في الرأس، كأنَّها طَلَالُ في صورة لصورة في طَلَال.

والعنف الصفة الاولى اتنگیب فادی ابو خلیل فی ابواب ابداعیة مارسها عله فيمل آلي نص بختزله دون ان يختصره نص يدل عليه بالصيفة الدمع مع التأكيد على القراءة المميزة نشأطأته في الشعر والمسرح والتلفزيون والمسرح فن جمع وفن جماعة، ومن ركلازه خصب الإنسان، والموهية بمواهب، والمعالجات المتقشفة، وقدر فلاي ابو ظيل، خام وخول واكول.

رتبة تُعيرية قصوى، وقاعدة نبد صداها في عمل خلاي ابو خليل تريد المسرح كلما زاد تقشفاً زاد السقه صدامية. وبالموامش، أي بمدَّه الأمور التي نظن أنما غير مممة، أي وبهموسمن عن بعده مدور سي سل سب والمرابع المرابع المراب . وأنتحار، بني فادي ابو خليل "رانيو، شعر وحديث" وكأنه يعمل تنميراً في نص تحت الأمحاً. وما أكتفى بالمعالمات نات العصب الغوضوي، أو بالقراءات الناتية الشرسة النصوص المصادرة من شعرائها والتي انتهت مكتوبة عليه، أو بالتَّقْدِيرِ الْعُرِلَادِي الذي يَصَلُ نَكُمَّةَ حَرُوبِ كَانْتَ عَنْدُنَا والى الآن فينا، لكل ما فوق المنصة من بشر وحجر اذا جاز القول، وما اكتفى ولكنه أفرق عرضه باجوا عنف اكول، عنف يميت الخضر ويحرق اليابس، عنف بدا كأنه معقود 🏝 وجع خفي، ينساب بين مراخ وطقطقة وصرير، ويكاد أن يوقع المنصة في الوى ما يمنَّدُها لي في مثل ضبيح يخْرطُ الآلَّن ويضربُ العينَ، أي في مثل الَّغَهُ المِنظرِ القَّلَامُ على المِنصة، منصة معاودة على أشرس معاديما أي ضيلة ومقفلة ومضفوطة وكأنها منعت لتدل وسط عجقة لا يميز غيرها من شرها على يقليا مكان لبقليا أنسان.

وبئت العتمة والعنصة كأتها تختنق باسود يسكنها . كروحها الشريرة، أسود يغلفها بعنف ويكاد أن يمنعها عن

المتفرجين، يكاد ان يغيَّبها لولا فجوات ضوئية تطل وان جات خافتة، فجوات من وجه منا وغرض منك ومجرد صوت للسمع مثلك، وبعث المتمة كأتما منا لدرين، لتدجب ما ليس مفيداً جداً لعصب العرض وكلما ضاقت الرؤية تضاعفت حنتما، واما في الوقت عينه لتبرز نقاط العرض المركزية بحثا عن مستوى تعبيري ارفع حرارة واقوى صدامية، والعرض معقود اختياراً على الصورة المستفرية والمرفوعة دائماً كحيث درامي والتي تستعد هول ما وقع۔ صِفتِها المشهدية من حال العزلةِ القَصُوى التي ترافق حضورها في المنظر الدرامي. وفعلًا ينمو المشهد بخضل تراكم الصور، اي الصورة على الصورة، وبايقاع كأنه مستعار من تَـقنيات التَصوير التَلفَزيُونِي من القريب. والضوء هو الذي يدل على ما يجب ليصله ألى المتفرجين، وما يجب أبعاده عنهم بتركه يفرق في عتمة تأكل بكية البنصة ومحتوياتها. وجلي أن العرض بكَّابله يقوم على هذا التعامل الجزئي مع العناصر المسرحيقة مع الشعر والداه

> التصوص سوى الْكاتِمِ الذي حفرُ زُلويَّة مَفْيِئَةَ لَهُ فَيْ فَادِيَ أَبُو خَلَيْلُ، وَلَلْعَرِضُ مِنَا مَعَنَى القَطَاقُ، قَطَافُ بَصِيفَةً للنظرف وبروح العنف وياداء شرس، وكان القرانة جرت في لجوا مداسة قموی. او كأن ما لعتفظ به فادی ابو خلیل بعد قراقته المتكررة للتموص الشعرية هو ما لم ينجع في اسقاطه بعد مراع الخر الامر مع كل

هذه المواجمة بالنيرة

التفعلية بين قارئ يختبر نقه وبشعراء مم له

كالفريم والمرجع، ولم

والاضافة الى بقية الادوات، أي كانه يختار بعض للتفاصيل ويسقط البعض الاذر. أي كمن يقوم بقرافة مزاجية نقية

لتصوص الشعراء النمسة، وليس ما وصلنا من هذه

يمادن أياً منهم فادي أبو ظيل، ولكنه أخضع عمله لروح غير بعيدة عن معلي الدرب ويدا كمن لا يزال معاصراً

بلجوا حروب ما زالت في اعماق كل مثاً. وبرزت حالات

شعرية تعمل ملامح الدروب، وعلامات بين تختت هنا

وتواطؤ مناك ومقاومة منالك، ونقاط النالف بين الشعر

والمسرح ليست هنا حكماً في النموص، إذ قد تكون اولاً

ي المعالجة المسرحية كما تصورها ليقاعاً وتصويراً وجواً

هُلَّدِي ابو خَلِيل. وْتُوزَعِت مِنْهُ الْحَالَاتُ الشَّعْرِيةُ عَلَى أَكْثَرُ

من رتبة، حال اطلت مزعزعة وعلى سطح المعاني وخفيفة

الوزن ودون الر في انن المتفرج كما في عينه (الانتظر – عباس بيضون)، وحال بدت متواطئة كأنما بقبولها

بالتمسرح اطلت شيه مصنوعة امنصة ظهرت في فوران

ذَاكُم مع المسرحي الشلب (تصوص محمد الملقوط وبُولُ شاوول ورشيد الضعيف)، وحال اظهرت شبه ممانعة في

النوبان في الأطار المسرحي لالتصافها بشخصية نصوصية لم تقبل اي أختراق لصياغاتها المتماسكة (نص السي الداج).

ولم يتراجع فلدي أبو خليل عن رغبة بين المعلنة والموحى

اراد النَّماب بتجربته قَلَى أقصى حدودها فَلَخَصْعَ العرض بكل عناصره لرتبة عليا لِتَاتِية رافقته في كل نشاطاتِه،

وعلَى العرض بُصْمته، وصوت مُسرهي جُديد خلم وبرّي وموجوع في مدينة تحت الشبهات في زمن محتار وضائع.

اً في شدَّ هذه النصوص الى داكرة مكثوبة عليه، كأنا

ولن أجلنب العقيقة إن قلت: أن ما والعرض كأته ثمرة

يتكلم، يقع في التقصان. ويصبح

من المعروف للشائع عند أمل ما يؤلم، أن من هم في هذه المرتبة من الشرف الرفيع، عنَّدما يخطَّلون، يبالون، كأن لم يكن شيه. وهذا شر البليِّة. ثم يتعمون اللغة العربية، مغار الطفال؟ متجاوزين تسامداً، الاستثناء والعدد، والبنصوبات الأخرى

عفة من يكتب

أما المثاسبة الاولى، فكالت ف مجلس النواب، علَى مسافة أيام ثلاثة، فمن مناقشات البيان الوزاري في جلسة الثقة ومنيدًا لمن لم

وأما للثلثية، فقي حقل تكريمي لولدد من العلمة الأعلام في لبنان، وهنيئًا أمن لم يسمع كتلك. في المناسبتين، كان ينهشني، ويثيرني، أن أتاساً كل ما فيمم أنيق،

من ريطة عنقهم الى لمعان أحنيتهم الى وقفتهم كالنطبة المصافيع. وانا ما تكلموا، كان بينهم وبين قواعد اللغة عناء وخصام، وصح فيهم ما قلله زهير بن أبي سلمي، في السألف القديم من الأزمان،

وكأين ترى من صامت لك مُعجب زيلنته أو نقصه في التكلّم

من أحد من مؤلاء المتكلمين، ومن أُولْئُك، إلا ما تدر، قد سجَّل، عندما تكلم وقعاً وزيلاة في نغوس الناس، بل أيقن البميع، أنناً في زمان طفت فيه العجمة على الألسنة، ولا من يحرك أن في اللغة، رفعاً، وتمياً وجراً، وضماً وفتحاً وخفضاً، وإن للكلام مواقع، وأن تشويه اللفظ يشوه المعنى وكانت المجزرة، وتعلظيت بلية المستمعين المشتغلين باللفة وأسلائتهاء أو من أوتوا الص السليم، وسليقة العلم بمواقع الكلم. فيا خطباط الأجلاء نواباً واساتذة مثقفينا يعزُّ عليَّ أن أصارحكم، أن من لا يبلغ المزيد والرفعة عندما

أكثر كالمه عليه، لا له فتصوروا أتفسكم في أعملق أي حضيض؟ الثقافة، وأهل السياسة على السواء أن الكلام شمادة على صاحبه، وأكثر يتمادون في الفطأ، ويجرمون الذوق ألعام ولا يقجلون. يضحكون، ولا بأنما صعبة، وبأنما عاجزة. فبالله عليكم أيما السادة، ما هي الصعوبة في الفاعل والمفعول؛ في الرفع والنصب، في اسم إن وخبر كان، وخبر للبتدا؟ وما الى ذلك مما يثقفه

أيها الضاحك من استبدال كسرة بلتحة أو بضمة، هلا علبت ان الشكل في للكلام، واستعمال علامات الاعراب هو مختاح فهم الكلام، ودليل حاسم على مدى فعمه وان من يخطى، في مركات الكلام، يمكم على نفسه بأن أحدا سواه كتب له خطابه وأته ينتحل

إِلَيك شاهدا هذا المثل عن أعرابي، لا يعمل شمانة الدكتوراه في قواعد اللغة العربية، ولا في فقمما ولا شارك في تأليف "الكتاب" زميلاً لسيبويه. هذا الأعرابي سمع المؤذن، في وقت الأنان يقول: "أشهد أن لا إله إلا الله، وأشهد أن محمداً رسول ألله، محركاً لام "رسول" بالفتح. فيسأله على الفور: "ويحك يفعل ماذا؟. أي أكمل المعنى، لأن معنى الكلام ما لكتمل، ولا استقام بعد. ولا يكتمل ولا يستقيم بالفتح، بل بالضم. وكان الأولى ان يـ الول: "... واشمد

أن مدمداً رسولُ الله"، يضم اللهم. وبدوي آخر، لقي صبيقاً له في الدافرة، فسأل الصنيقُ البنويُّ عن أمله يقوله: "كيف أماك!" بكسرٍ اللام، فأجابه البنوي على الفور: "ضرباً بالسيف" وكان عليه ان يقول، كيف أُولُك، بِمُم اللِّم ليستقيم المعنى. وحكاية ثلك اللغوي الذي كان يحتفر، وكان له ولد خيب أمل أبيه في القان اللغة، ويتكلم كمعظم ثوابنا

ي مدن مسد، ويندس جمعهم بولها ومعظم خطبائنا، فتودد الى أبيه بأن سأله: "آتوصيني يا والدي بشيئاً!" فأجاب الشيغ اللغوي المحضر، ومو يفالب سكرات الموت، "تعما أوميك بتقوى الله وحذف ألف شيئاً". وأضاف أبعدوه عثى فوالله لقد سبق مُلِكَ الموت الى قبض روحي، فسحة آمدى البخصص للكلام تقتضيني أن أقتصد الأقول، أن التمكن

من المساك بالكلمة، وبمعتلها، ويصدة

ي

و ف ا هـ ب ن م و

ابحث عن هذه الكلمات واشطيها في كل التجامات، تبقى لك لحرف عدة تراك بالتوالي كامة السر.

ك ي

ي

ش ي

ر ص

1 5 9

الكلمة: شاعر أمَّب بمناجة العرب

샙

8 9

## جلال الفصحي لا عبث به الى النواب والمرتجلين الألقاء

هالني بالأمس، وفي مناسبتين متتالبتين، ما ولجه اللفة العربية للفصحى، من عَنْت، ومن تشويه، اضافة الى ما نولجُهه في وصائل ألاعلام. وأشفقت على سيبويه، والزمخشري، وابن جني، والسيوطي... وعبطاله العلايلي، وسائر اللغويين من أتلم ملء جفوني عن شواردها ويسمر الفلق جراها ويختص

يعنى بما القوم تأتيمم على كرّه الغمولة

العلجزون هم أبتاؤها. والعوَّلم في أينا العربية؛ أن بعضهم علجز عن عجز؛ وبعضهم الآخر علجز عن قصد، بحيث يتساوون جميماً في الأساءة اليما. فللى هؤلاء وأولئك توجه مرة أخرى أديب لبنان توفيق عواد، علشق اللغة العربية، والمتمكن من أسرارها فلكلاه

وذات سحر على سرَّ أعاشرُها جِنْيَةً مِن بنات الليل رقطةُ حتى أتتني، ودقت فعي عذراه. أما القول بعجز لللغة العربية عن البلاغ وعن حمل العلالات الحسيثة، واستيعاب علوم العصرء فقول بُقات

## صُدّهم عنك في الهوى عصيانُ جَرْحوا، شوموا، استباحوا ورلحوا

وحديثا قال أنيب لبنان الكبير

المدارس الايتدائية ان يقيموا منابر لتعليم الالقاه الصحيح، والارتجال الصحيح، فاللغة العربية لغة خُطَّابة وفصلْحةً وبيان، كما رند للقدامي غير مرَّة. فكلما قصح اللفظ، فصح المعنى وبلتت بلاغته. وأن أتوجه كذلك الى كل من يعتلي مبرراً للخطابة ولا سيما القادة السيأسيين، ونوابنا الأفاضل، في جلساتهم المنقولة في وسائل الاعلام المرثية والمسموعة، أن يتقنوا مراجعة كلماتهم وخطبهم قبل ان يطُلُعوا بها على الناس، كي لا تصبح هذه الكلمات التي يلقونها شهلاة عليمم، وهم يريئونها شهلاة لمم، وأن لا يكونوا قدوة سيئة، وهم لا

ألدكتور محمد على موسى

وكذا فعل عجزها الخصيان

اللفة العربية كنز العرب الفالد،

وبكنوزها نلفسوا الأمم، وكان لنا ندن

اللبتانيين مساهماتنا الجلَّى في ارساء

كباتها فكسوناها أبهى طلهاء فصلحة

وبلاغة، نثراً وشعراً، فازدهت وتألقت

وختلهاً، هل لي أن أتوجه برجه الى

أسلتنة للعربية وآنابها في المنارس

الثانوية، وفي الجامعات، وحتى في

ببياتها. وإن من البيان لسحراً.

لفظما، وكتابتها، هو من أهم علامات التفوق، واكتمال الشخصية في الرجال، وفي النساء، فاللفظ الفصيح يسلهم في أيضاح المعاني. وقديما قبل أبو الطيب المتنبي يتبلهى بتمكنه من اللفة.

توفيق پوسف عواد في الكلمة وأسرهاء ومعرضا بالعاجزين عن

يُستنسر، وقول عجزٍ في ميادين اللغة العربية ليست علجزة، واتما

#### يليق بهم إلا أن يكونوا القدوة مَرَعُوا في الموان حسنك لما

الى دولة الرئيس بري

سَرَّنَا أَن يِكُرُم دُولَةً رَئيس مجلس النواب المحلي نبيه بري، الشاعر زين شعيب، ومو من كبار الزجالين اللبناتيين المتبريين، منحه دولته، نيابة عن شعرا الزجل في لبتان، "درع ١٤

الاعتصام بها وصونها وحمليتها.

لا يعقب لن يكون جلّ نوابنا ووزركنا وسياسينا اشباه أسين، ولا يجوز إن يبقى في لبنان أمّيون، وقد تجاوزت نسبتهم الثلاثين في الملاة،

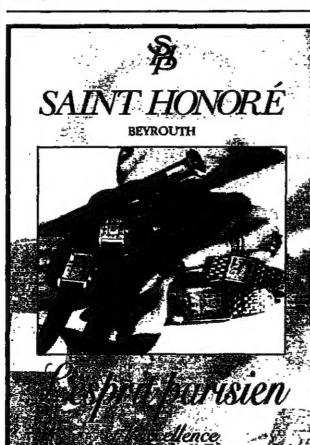
ليت بري يهتم بنوابنا الافاضل فمن لا يحسن أفته ممنوع عليه التفوّه

بها علانية واملم تلامذة المدارس وطلبة المعامد، تعاشياً للتشويه والتضليل والحيرة. وعليك يا دولة الركيس، أن تصدر قراراً أجرا دورات تدريب للنواب في مبلدئ اللغة العربية.

واذا كان بعض السياسيين لا يحترمون لغتهم، ولا يحترمون أنفسهم، ولا يكترثون للنقد الايجابي، فالحري بك، يا دولة الرئيس، والحري بالبلحين الفويين والفيارى على اللغة التي النزل بما القرآن الكريم، ان تدعوا كلكم الى الاعتصام بالضاد، فلا تستباح للجملاء والمكارين والمبغضين في لبنان، تلك لللغة الجميلة التي تغلى يمًا شعراؤنا والبلؤنا، ورفعوا لوامها علياً خفاقاً على مرّ العصور، في سعاء

الوطن للعربي الكبير.

وُلْكن، ليت دولته يلتفت الي توَّفِنا الافْلَضْلُ فَيَمِنَمُّ بِهُمِ لَفُونِاً، أَذَ لَا يَكُفِي الامتمام بالعامية البنائية، بل يتوجب على الاستلذ نبيه، وهو المحلمي المقوَّة؛ إن يهتم ليضاً بلغة قومهُ، وقد جه في احد نصوص "الطلاف" ان اللغة العربية الفصص هي لغة لبنان الرسمية، ويجب





### الشبكة الرقم ١٢٠١٤

## ide de l'hortogerie Un cadeau de valeur est offert avec chaque achat de 100 US \$ et plus. OFFRE YALABLE UNIQUEMENT DANS LA BOUTIQUE SAINT HONORÉ

#### (- لللول الذي ينقض بعشه بعشاً كل من طرق باده وسكن بلداً كذر. حدية - اشتقاد ٤- هية خريثة -مدعت قشيه ولوقته - تطير، ٥- ؟ نده - بناول عدا أو يها (محوسا) ١- مقط - لمث عيون ١- مثر ؟ (معكوسة) - شدة الدرية أ- ادان وقوی – طبی قبدر وتیاً. ۹- قدرا. عن قمولب – لغاء 1 | 6 مدر. ٣- تدرك واضطرب - الأقد 1-فرح. ٥- تغير لونه من فزع - سال النمج. ٦- لنمَّى كُل ولاده مقمم على ملدية بالقول بلغالة ٢- مقا – اتنت إر 리 | 6 العمل. أ- تبتعد عنه - رق قموت وان ١- ١١ كله. ن د ل ل ا ال غ ي ب

السيتية (ت: ٩٢٧٢٠٠): ١ - المعجب (... هو روبرت توليرو عجب بويصلي ساليوس بطل البيسبول ولا يألف من الكتل للفت لتبلعه ولنثلاك رهاه، كريار فريب الأجواء لطوني سكوت في عالم الريافة ومعووسيما).

القدَّمَات (الخَلَقِيَّاتُ (الْوَقَاضِعُ (الْمُعِيَّانِ بيروت ونيويورث \* واستطن والجنوب \* اسرائيل والغرب \* النولة و التورة ، \* ا الجيش والباينسيات الحدودية + الشيانة والقاومة + العاص والخارج بعنا يرى وعذا لا يرى friche eligits Sant Print lit uper linger. والمراج والمراج والمراجع والمراجع second for the works in both to entra estado procedente. La monda estado de como de la como

> ِیُّ ﴿ مُتَامِةً السذي – ادرك -3 7 2 2 2 3 يمييه - فلافذ اليه بسمم 2 2 3 - من - كل-ر ز د ر ش ص ظ ومتبهاً – ومرشداً س ذ ز س ض مرورا بكل – وقط – ولم – مقنط – ولم – ك ق ف غ ع ط ن غ فاق الانتقال بين نفسه - غلو -عرفنا - الغيب -المروف في كبل ظ ماك ل و مان لما – نخترنا – 🏗 b 2 4 5 0 وانمامت غ ق م م ل ق ع ظ الا ن ن ي ال

> > اعداد: جورج الاسمر

العباعات المطرزة، للى سلال وسجاد

وبسط بنقوش من التراث بالأفكار

البديدة والوان متناسقة ورسم على الشموع. ويلفت النظر صناعة

والقماش وشد البرواز، الى لوطاترا

مرسومة بالقصب وقنلجين قهوة

تعمل مناظر طبيعية من ابنان. ومن

الذشب طاولة للعب الورق والداما

والشطرنج والنرد تتمول أأى طاولة

ومحترفين من الجنسين اللَّطيفُ

والخشن. الاعمال تعمل إسم لبنان

يستمر المعرض الى ٣١ كاتون

الأول يوميا من الساعة ٨٠٠٠ صباحا

الاساتذة المتفرغون

ينتقدون

علمية مزينة بالالوان.

تطريزاً وحفراً ورسماً.

ليس اجمل من تذوق الجمال

## Numéro de janvier LE MAGAZINE QUI SORT DU RANG



# LE MENSUEL DE L'ORIENT-LE JOUR

## وزير التربية والسفيران البريطاني والمصري | وزير السياحة مفتتحاً "تراث وحرف": ٦٠ موسوعة للاولاد من اوكسفورد للتوزيع

التقى وزيـر التربية الوطنية فاهر ومنصور البون والنائب السابق والشباب والرياضة جان عبيد أمس كريم الراسي كل واحد على حدة وعرض الاحتياجات التربوية

وفي النبطية تقدم ٢١٥ والمطلوب

٥٠ مناصفة بين الرجال والنساء.

وتجرى اختبارات الدخول الرياضة في المحافظات اما الغنون ففي دار بدر

حسن وفي دار البوشرية – السبنية

واختصاصيون مساعدون من المركز

التربوي ومديرو دور المعلمين من ذوي الاختصاص، والمرحلة الثانية في ١٩٢/١/١١ وهي الامتحانات الخطية والعبلية والرياضية.

لجنة اهل

في عضور مندوب وزارة التريية

للوطنّية والشباب والرياضة جرى في

مدرسة القديسة حنه لرهبات

البيزنسون انتخاب لجنة الاملء كالْآتي: عبد السلام العريس رئيساً؛ المام كلاب البساط نائبة للرئيس؛

جمانة كيوان امينة للسر، سمير

ىمشقية ونقولا سمعان للجنة المالية،

سليم كرينية، وليد حجار، رياض

جارودي، جمان معماري، رلى زيدان

واصدر الوزير عبيده منكرة لعارية رقم ١٠١/م/٩٦ لتعطيل المدارس الرسمية في الاعياد: الستنادا الى السرسوم الرقم 1015 تاريخ 1940/7/10 القاضي بتدديد الأعياد والمناسبات التي تعطل فيها الاطرات الرسمية والمؤسسات وبناء على القرار الرقم ١٦ تأريخ

١٩٨٨/٢/١٢ (تصحيد العطل للمنية الثقافية الممهة وتمنى استمرار المنرسية في المنارس الرسمية). ومع انتماء الفصل الاول من العلم .ثم التقى الوزير عبيد الصفير النراسي ١٩٩٧ – ١٩٩٧ وعيدى الميلاد ورأس السنة، تعطل الدروس في المدارس الرسمية من عباح الثلثاء 37 كاتون الأول ١٩٩١ الى مساء الثميس ٢ كاتون الثاني ١٩٩٧.

سفير بريطانيا في لبنان نيفيد مكلينان ترافقه رئيسة المجلس الثقافي البريطاني (بريتش كاونسيل) أن مالاما توماس، في حضور وفد من جمعية غوث الاولاد البريطانية، بيد نسخة من الموسوعة البريطانية الوزارة أتوزع على الثانويات الرسمية. وشكر الوزير عبيد للسفير وللجمعية

المصري في لبنان عادل النضري في زيارة مجاملة عرضا في خلاما تعزيز العلاقات بين البلدين. والتقى بعد ثلك النائب جبران طوق ثم النواب، علي عسيران، خَلْدُ

#### فتوش والفطيب في المعرض.

أفتتح امس وزير السيلحة نقولا فتوش معرض "تراث وحرف" الذي تنظمه جمعية تعاونية المتن الحرفية في للقاعة للزجلجية أوزارة السيأحة، التمرا وعضر المدير العام للوزارة محمد الخطيب ورئيسة للتجمع المرفى اللبناني مادلين معلوف مكرزل وعدد من الشخصيات.

النشيد الوطني اللبناني ثم كلمة رئيسة التجمع الدرفي اللبثاني وَرِئَيِسةُ الجمعية مكرزل: "نلتقي في لجممورنا الكريم اعمألا ينوية واشفالا حرفية منعتما أياد لبنانية خلاقة تمرست بسبك ترآث المأضي الاصيل وروعة الطضر تدفأ للمستقبل تهمس حنينا لتراث الاجداد(\_\_) جاؤوا من جميع المناطق اللبناقية ليقدموا اجمل ما صنعت ايديهم". واعلنت مكرزل عن موعد لفتيار لجمل فكرة تخدم التراث شمن شعار المعرض "شارك واربح" حيث يختار الجمهور ثلاثة افكار يعتبرها الاجمل

ميداليات ذوبية الساعة ٥٠٠٠ مسا الاثنين ٢٠ كلنون الاول. وتمنث الوزير فتوش عن التقاء المعرض زمنيا ومحبة وتغانيا مع عيد المؤسسة التي تقوم بهذه الاعمال تستحق للرعأية والدعمء تستحق توفير الأمكانات لذدمتما حتى نتمكن من تأمين السلعة الدرفية للسائح

ويقنم الوزير فتوش الى اصطبما

الذي سيأتي الى لبنان. السياحة ليست فندقاء والسياحة ليست مطعماً، إن اكتفينا بهذا القدر السيلحة التقيقية فهي سيلحة التذوق، وليس هناك لجمل من ان يأتي احدهم الى بلد ليتذوق منه الفكر والجمال والعرفة الجميلة

وجلل العضور في المعرض الذي يتضمن الصناعات الفخارية بافكار مبدعة تزينها الالوان والاقمشة، الى المفر على الذشب والنقش على الغضة وصناعة الزجاج والرضم عليه

### التربية الرياضية والفنية وخطة الخمس بدء المقابلات لدخول دور المعلمين والمعلمات

دور المعلمين والمعلمات للتربية غوآت لتأمين معلمين للرياضة المرشحين للفنون يتبارون على اساس

لمِنْهُ لِلسِنَةُ في كُلُّ لَبِنَانٍ. ولفت غريب الى أن طلاب الفنون

١٢٠ مناصفة بين النساء والرجال

مجدلاني، عمر مكاوي، على صالح، من ابو ديه، بشرى القاضي، سوس لبنان ٤٩٠ مرشما والمطلوب مئة مناصفة بين الرجال والنساء وفي الشمال تقدم ٦٦٤ والبطلوب

E.

## وفي البقاع تقدم ٢٥٩ والمطلوب ٥٠ بناصفة.

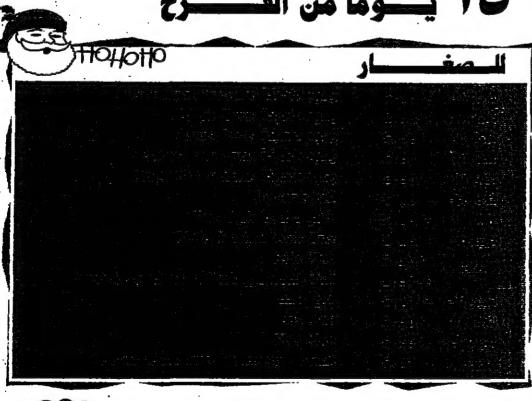
باشر المركز التربوي للبحوث والانمة اجراء اختبارات المقابلات ألشخصية والطبية للمرشحين لدخول الرياضية والتربية الفنية (رسم وموسيقى) ضمن خطة تمتد ألى خمس والفنون المدارس الرسمية في أبنان. المقابلات لاختبار الاملية للتعليم، أنّ المنطقة التربوية التي تقدموا بطلبتهم للعمل في نطقها في كل محافظة، ويتعمد المرشح الناجح ممارسة التعلّيم في منطقته مدة عشر سنين. وتقدم ٧٤٧ مرشحا والمطلوب

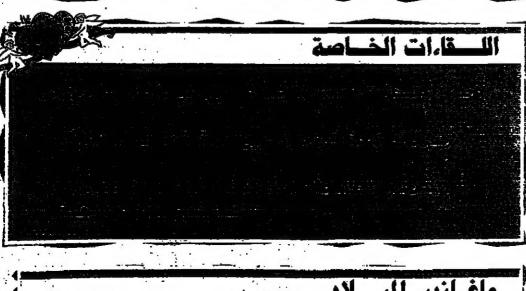
ووضعت جملول لتقسيم اعداد المرشمين على الاقضية في المطفقات وستصدر النتلاج بدسب الأقضية فيتبارى على حصة كل قضاء المرشدون الذين تقدموا بطلباتهم عمن أمتحان الدخول في المحافظة. وقال: "تقدم للرياضة في جبل

## اهمال الخصوصية الجامعية

ابنت الهيئة التنفينية لرابطة. الاساتانة المتفرغين في البامعة؟ اللبنانية في بيأن لما أمس عنم ارتياحها لكلام وزير الثقافة والتعليم العالي فوزي حبيش عن قانون الموظفين والعدم مراعاته خصوصية الاستاذ الوامي"، وإذ عادت الى ملف لدخال الاساندة المتفرفين في الملك دعت مجلس الجلمعة آلى رفع ملقات الاسلتذة المستوفين الشروط بمشروع سابق وجرى حينما خلاف كبير مع الوزير السابق للتعليم العالى ميشال اده، لدى إلى اطلعة المشاريع التي اعنت والاسماء التي تحويها.







ومساءكل يوم مسابقة "ارقام KIA على الهواء" التي تخولكم ربح سيارة KIA السحب ٢١ ك منتصف الليل.









قداش وجناز

سعير طانيوس اسحق هنأ

كاتون الاول الساعة العاشرة صباحاً في

فمل الفقيد يدعون الى مشاركتهم في

يقلم قداس وجناز لراحة نفس المأسوف

للساعة التاسعة والتصف عباح الاحد ٢٢

كانون الاول في كنيسة مار متر في

ذكري سنة

الشيخ شاكر يوسف نمر

التاسعة مباح غد السبت ٢١ كالون الاول

في كنيسة القديس سابا في الداكور –

ملالة الفقيد تدعو الإمل والانسياء

والتصدقاء إلى مشاركتما في الصلاة، راجية

في مرور سنة على وفاة المأسوف عليه

أتطون جرجي وديع

تقام النبيحة اللمية وصلاة وضع للبخور

لرلدة نفسه الادد ٢٢ كقون الاول قساعة

للدلدية عشرة قبل الظهر في كنيسة سيدة

عاثلة الفقيد وقسباؤها يدعون آلاهل

والصدقة في مشاركتهم في الصلاة، راجين

في مرور سنة على وفاة المأسوف علي

يقام قناس وجناز لرائة نفسه الساعة

عظلة الفقيد تبعو الاهل والانسباء

والصدقاء الى مشاركتها في الصلاة راجية

دکری ثلاث سنوات

تصادف فياً السبت ٢١ كالون الاول

لكرى مرور ثلاث سنوات على فيلب

المهندس اديب الدر

فتتلى أي من الذكر المكيم على روحه

الماشرة عباح الاهد ٢٢ كفون الاول في

رياش فارس ابو رجيلي

المعونات الرعالية في حارة صفر - جونيف

اعتبار هذه التشرة اشعارا خاصا

كنيسة مار الياس في دير القمر.

اعتبار هذه النشرة اشعارا خاصاء

المأسوف عليه

اعتبار هذه النشرة اشعارا خاصا.

يقام قداس وجناز لراحة نفسه الساعة

ديمتري جورج برباري

يقام قداس وجناز لراحة نفسه الاحد ٢٢

في تكرى وفاة المرحوم

كنيسة السيدة في شدرا – عكار.

انتقل الى رحبته تعلل المأسوف عليه تعيم ابرهيم فريحة أولاده عبده وجورج واليفس وسميرة ودعد ونماد ونجاد يحتذل بالملاة لراحة نفسه الساعة الثالثة أبعد ظمر اليوم الجمعة • ؟ كاتون الأول في كنيسة مار متر في الاشرفية حيث يواري في مدفن العائلة الدُّبتماع قبل الملاة في مثلون الكنيسة ابتداءً من الساعة التائية تقبل التعازي بعد الدفن ويومى الصبت والحد ١٦ و٢٦ منه في منزل ولده جورع فريده في حرج تابت بناية برجي وابو خليل.

قرجاه اعتبار هذه النشرة اشعارا خاصل

انتقل الى رحمته تعالى الاستاذ تيسير ميرزا ابين مكتبة للباحة اليسونية أبنه البهندس سعير بناته نجاة زوجة يوسف العريس وامال زوجة الدكتور وليد الصغير ومئى زوجة سبير ثلترك يصلى على جثباته ظهر كيوم كجمعة ٢٠ كانون الاول في جلمع الشمناء ويواري في تقبل التعاري قبل النفن في منزله في رأس ألنبع شارع محمد الحوث بثاية داود الطابق الاول وبعده وفي الثلقى والثناث والاسبوع في منزل صمره سمير الترك في فردان شارع بشير القصار بناية شرف الدين الطابق السابع فوق باليسري شارلوت. 🙀 الآسفون آل ميرزا وصفا وجاير والعريم وكصغير والترك

انتقل الى وحبته تجالى المأسوف عليه جوزف جورج جبور زوجته لدى رلبي سعيد والبته ليلى الخوري غاتم شقيقه ميشال شقيقاته دوائي زوجة سمير أبرهيم ويولا زوجة عبد الثور المعلوف وكلود زوجة سيسر العقل يحتفل بالملاة الراحة تفسه في كتبسة مار جرجس المارونية في معلقة زحلة الساعة الثقثة بعد ظمر اليوم الجمعة ١٠ كلون الاول.

انتقل الى رحمته تعالى عميد آل طه الحاج ابرهيم زين طه (فهو رياض) والد الشهيد البرحوم الاستاذ رياض طه سُر نقيب المحافة فالبنائية السابق والداج عادل ومتح وحصيب يوارى ظمر اليوم الجمعة ٢٠ كالون الاول في المرط. تقبل التعازي في مئزل نجله الداج عادل

👛 وال ايام الاسبوع في المرمل، وفي بيروت يومي السبت والحد ٢٨ و٢٩ مله في بكر العبد قبالة فرن سندريال. الرجاء اعتبار هذه التشرة اشعارا خاصا. انتقلت تان رحبته تعلى البأسوف عليها ميليا طنوس الفغالي

ارملة البرحوم الياس سعيد خطار والنة جوزف ولميل وعنلا زوجة جوزف --- عكاوي وجوزفين زوجة الرئيس الاول القاضي ۰۰۰۰ - فرح هفاند يحتفل بالملاة لراحة نفسها الساعة

.. ـــ ، العدية عشرة والثماف قبل ظهر غد السبت · · · مــ ، أا كانون الأول في كنيسة مار الطونيوس \_\_\_ البادوالي للطائفة اللاينية أن عرج تابت. تكبل التعازي يومي السبت والاحد (٢ و11 منه في منزل ولنما لبيل في الطامية قرب بيبمي كولا ملك متى سابقا الطابق الثقاث غوق محلات ورده.

للاقل في رحبته تعلى البلسوف عليه اميل منمور مهاوج زوية الفايد تريز توفيق السعر بثاته علاية زوجة جيرار زكا وعلالتها ورندة زوجة تعمة قله عيد الصبعلم

شقيقتاه جورجيت وجمأل

وعاثلات مهاوج واسمر وزكا وصبطي وعيا 🖊 وعموم علالات العليبة يتعونه بعزيد من كألون آثول الساعة الثانية بعد الظهر في

كنيسة سيدة قلمبل بلا دنس في قدليبة. تقبل التعازي يومي السبت والحد (؟ لا منه في منزله في الدليبة. الرجاء اعبار منه النشرة اشطرا خاصا.

زوجة للفقيد ريتا أميل عبود أولاده أيثي وبيغي وجوزف والدته ليونا عبدالله البيطار لرملة العرحوم وسف سابا کرم لشقاؤه كرم وعلالته وحنأ وطوني وقعقيا سأن وعاثلته وشربل وعاثلته شقيقاته أزقيا زوجة الباس القموة

ومارسيل وكوليت وعموم عظات كرم وكبيطار وعبود ومتري ونخول ونجم وكقصوف ينعون بعزيد من السي المأسوف على شبابه

مثار يوسف كرم يحفل بالملاة لراحة نفسه الساعة الثانية شرة ظهر اليوم الجمعة ٢٠ كانون الاول في نينة قصعود في ضبية، ثم يوارى في

تقبل للتعازي في صالون الكنيسة بعد لدفن وليلم السبت والاحد والاثنين (٢ و٢٢ و17 منه في منزل الفقيد في ضبية قرب

زوجة تلفقيد نامية عكاري والده حنا طنوس ححشيتي وقنثه طيلة يوسف حعثيتي

اشقاؤه نواف وعائلته ودوسف وعاثلته (ايو چيل) وطلتيوس وعائلته والياس وعظلته ومارون عمه الداج علي ظيل وعلالته والعطبي عقيل شقيقاته نوفة زوجة يوسف حدشيتي وماثلتها وفضة والبطبية ريما خليل في بار حصن. وعموم عالكات هنشيتي ومكاري وجعجع وصفير ويرقاشي وخوري يتعون يعزيد من وعنوم لمالي عاريص. الاس التأسوف على شبابه

طارق عنا مدشيتي يحفل بالملاة لرئمة نفسه السامة الثانية البرحوم الثاكب وميب جعجع) بعد ظمر غد السبت ٢١. كالون الأول في كنيسة مار الياس القنام -- الضاه بطباك شقيقه أدمون وعاثلته تقبل لتعازي ليام الاحد والتثنين والثلثاه ٢٢ و٢٢ و١٤ منه في منزل وقديه في كيروز وقوزير والتائب السابق حبيب كيروز القطم وفيلم الذميس والجمعة والصبت ٢٦ وعلالته وملالة ظله المرحوم اسعد كيروز و٢٧ و١١ منه في منزل ولاديه في الروضة وجو كيروز وزوجته قرب كتيسة مار يوسف قرجه اعتبار هذه النشرة اشعاراً خاصاً.

فريدة رشيد فلرس أرملة قمرحوم أميل كمنير اولادها قطوان الشير وعلالته وسعاد زوجة لبين صلاح وعاكلتها وكلود زوجة جلن لبي هنا وعلالتها وغابي اشقاؤها وديع فارس وعائلته (في ينعون بعزيد من الاسى فقيدهم المأسوف

وعائلة البرحوم ملحم فارس وظيفس فلرس وعلالته تقبل التعازي اليوم الجمعة ١٠ كانون واوجيني أرملة المرحوم سعيد حداد الاول في مبتزل الفقيد في الاشرفية –

انتظت الى رحبته تعالى المأسوف عليما

السيوفي قرب جنيئة السيوفي بتأية ماردقلي وجورجيت أرملة العرشوم مقري بريور الطابق الثامن. واولادها الرجاه اعتبار هذه التشرة اشعارا خامل

واتسباؤهم ينعونها بعزيد من الاسي. يحتفل بقملة لرلحة نفسها الساعة الثلاية بعد ظمر اليوم الجمعة ٢٠ كاتون الاول في كفيسة سيدة الدخول ثلروم الاركوذكس في الاشرفية. الاجتماع قبل الدفن في صالون الكثيسة ابتداه من الساعة العاشرة مبلط

تقبل التعازي بعد الدفن ويومى الصبت والامد 17 و17 منه في منزل الفقيدة في لاشرفية جاينة اليسوعية ملك يزبك قرب يستوهف النجية قرجاه اعتبار هذه التشرة اشعارا خاصك

فتقل الن رحبته تعالى البأسوف عليه جورج توفيق خاطر زوجته وداد يمين لولادة المكزم لول وديع وجوزف وتعمه بنتاه كلير زوجة جورج الجردي

ورتده ينعونه بهزيد من گلسي. يحتفل بالملاة لرلحة نفسه فى كتيسة السيدة في جنيتا اليوم الجمعة ١٠ كالون الأول الساعة الثانية بعد الظهر. تقبل التعازي في منزل الفقيد في جديتاً أيلم السبت والحد والثلين (٢ و٢٢ و٢٢

فتكل ألى رحبته تعلل البأسوف عليه عادل هنا رزق الله وللدته طري رزق الله زوجته ليفيت زيلون بثاته ماري وجانين وغريس شقيقاه اسعد وانطوان وعلالتلهما شقيقته نباة زوجة ميشال طنوس

وثف

ليزابيل أرملة عمه المرحوم الياس

وقسباؤهم يتعونه بمزيد من الاس ينقل جثمانه من منزل شايقه اسعد في بيت الشعار الساعة الثانية بعد ظهر اليوم الجمعة ٢٠ كالون الى مسلط رأسه في العربالية حيث يحتفل بالعلاة لراحة نفس الساعة الثالثة بعد الظهر في كليسة السيدة في العربالية.

تقبل التعازى يوس السبت والحد (؟ و٢٢ منه في منزل شقيقه الطوان في قرنة تتمرا منطقة الجوسء للرجه اعتبار هذه النشرة اشعارا خاصار

لتتقل الى رحبته تعالى المأسوف عليه جوزف لبرهيم قسطنطين زوجته ميليا تقولا الذوري وقدته تملم سمعان قسطنطين ولدأه ريمون وعاثلته وروجيه وعاقلته (في المهجر) ابقته رينيه زوجة احوار حيب ينعونه بعزيد من الصي. تقبل التعاري في منزل الفقيد في دونيس – كسروان شارع رباية بناية شيبان وزيادة الطابق الرابع يومي الجمعة

والسبت ١٠ و١١ كانون الاول.

الرجه اعتبار هذه النشرة اشعارا خاص

فتقل في رحمته تعلى فأسوف على محمد سعيد خليل

شقيقاه جبيل سعيد خليل ولعسان خليل تقبل اللعازي يومي الجمعة والصيت ٢٠ مختار التعملى في الدمراه بناية المردى قبالة وا ؟ كانون الاول في متزل لفيه جميل سعيد للبارادفيز في الاول والثاني والثلث. لككُّل الى رحمته تعلى فَكَيْطًا الفالي الأسفون آل خليل ومعمن وعزالنين

هوارد بركات عنداري

زوجة الفايد كمر عداد

بناته ميلم زوجة غازى طلعر وعاثلتما

وعيير زوجة نبيل معروف وعلاكتما ورنا

والسباؤهم يتعون فقيدهم الفالي العرحوم

فاروق عيسى نامر

لبل ظهر اليوم الجمعة ٢٠ كانون الاول في

تقبل التعازي يومي السبت والعد (٢

و١٤ منه في منزل الفقيد في رأس بيروت

شارع اللبان ملك الشرتوني فوق ميدلية

رقم الفلكس ٢٤٠٥٧٠/١/٢/٢ – ١ –

انتقل الى رحبته تعلى البأسوف عليه

نچيب على النجار

أولاده الطيار عادل ونمى زوجة القاضي

سجيع الكور ورفيق (مئير مؤسسة تجار

تقبل التعازي في دار الطائفة الدرزية

يومي الجمعة والسبت ٢٠ و٢١ كالون الول

من الساعة العاشرة حتى الرابعة بعد الظهر.

الرجاه اعتبار هذه التشرة اشعارا ظمار

نجيب على النجار

الذي عمل فيها سبعين سنة بلذلاص

تقبل التعازي في طر الطالفة الدرزية

يوس الجمعة والسبت ٢٠ و٢١ كاتون الاول.

نجيب على النجار

تقبل التعازي في طر الطائفة الدرزية

زوجته قدر دومة هناه فرح

كونتينتتال).

رجا اسعد تجار

يلعى ببزيد من الكسى عميد

وأسسة نجار كونتينتال

أدارة نجار كونتينتال

موظفو نجار كونتيننتال

يثعون بعزيد من الاسى عبيدهم

كنيسة جبيع القديسين في الزيتونة.

الرشيد للطابق الذابس

تظام خدمة الجنازة الساعة الطعية عشرة

ونجلة زوجة فيليب دوك وعاثلتها

العاج معمد غليل موغان أولاده زهير وياسم وزياد والمرحوم وليد شقيقه للمرحوم العاج عبد الرحمن دوغان زوجة الفائيد مي وهيب جعجع (ابنة عم المختار خليل وعيد الفني ومعنان ومصطفى ولنهد علالة شقيقه البرحوم فيليب (في الممبر) صهراه لععد دلهود والعدامي يوسف تقبل التعازي في الثقي والثلاث يومي أخولاه مند ارملة خاله المرحوم الطوان

لجمعة والسيت ٢٠ و٢١ كالون الاول في ظية مسجد القاروق في الزيدانية من الساعة الثالثة هي السلامية بساء. الأسفون آل دوغان وعيتالي واسطنبولي خلاته علالة البرحوم سأليزيا عندارى والشريف ودمياطي ودلهود وجلوط وعائلة البرحومة وناد شائوهي (في البهجر) وتريز زوجة للنائب وللوزير قجلان عيسى التقل في رحبته تعلى في فيهير الثلثاء

١٧ كلتون الاول المأسوف على شبايه للاوري وعافلتها وماري أرملة المرحوم فؤاد عليم ابيض الدكتور خليل جعجع وأولادها زوجته جورجيت غلبي طرون (غي البعور) أين حيه أيلي وهيب جمدع وعلالته بنه جورج في المعجر فنة حيه نهاد وهيب جدج أبنته غادة زوجة دنيس شيلدز (في ومعوم مظلات عنطري وجعجع وكيروز وكظن وشقودي وقعشي وقعلم وعيسى شقيقته روز زوجة آليس الباس أبيض الذوري وفغالي والصياؤهم في الوطن والمهور شقيقله للياس طيم أييض وعلالته

وادوار حليم أبيض وعائلته ينعونه بعزيد تقبل التعازي يومي الدمعة والسبت ٢٠ و٢١ منه في منزل شقيقه لاياس حليم أبيض في يرمقا رزق بلارًا الطابق الثقاث. الرجأه اعتبار هذه التشرة اشعارا خاصا

ذكري أسبوع

تمادف الاهد ٢٢ كاتون الاول ذكرى جورجيت أرملة شقيقه المرحوم نقولا مرور اسبوع على وفاة المأسوف على شهابه عاوي وولداها زينة وغيريال مسن زريق (حسان) شقيقته ملغينا واولادها في المهجر اشقاؤه حسين والنكتور محمد ولحمد ولنا شقيقته المرحومة لدالء طيم ونورا ومحمود وعبلس وعنتان وأولاد والبرحيمة سأوى عمراه دور النين عيسى والنكتور علي أولاد شقيقته المرحومة لينداء سلمى

فتللى أي من قنكر قمكيم على روحه وجان ونوال السامة الدادية عشرة قبل الظهر في أولاد الدرعومة نجلًا في المهجر حسينية السيدة فلطمة الزهراه في زقاق وعموم عقلات حاوي وتبشراني وخيراته لبلاط، وبعد السبوع مبلاسرة في منزل وهملم وعطايا وقربان وخليصر أوشويرى الفايد شارع الاستكال. وسعد وسأسين ومثيها وكأمل والمعذوف ونفاع والتويني وهلو وتنوري وصوايا في تصادف الاحد ٢٢ كاقبون الاول نكرى

الوطن والمهجر ينعون بمزيد من الاسى مرور أسبوع على وقاة التأسوف على شبابه فقيدهم لأفالي فأسوف عليه الماح عبد العزيز عبد الرمعن موقان اشقاؤه سعمد وفهد والمرهومون علي اسكتدر اسعد عاوى ولحمد وعبد الجليل. تقبل التعازي يوس الجمعة والسبت٠٦ فتتلى على روده أي من الذكر الحكيم وا؟ كلتون الأول في منزل الفقيد في فرن الشبقاء شارع كتفافو بناية فسطفان فوق مكتبة فينيسيا.

ويقام مجلس عزاه الرجال في عسينية خلاون وللنساه في حسينية الزمراه الساعة العاشرة صباطآ قرجاه احتبار هذه التشرة اشعارا خاصا. السفون آل عوفان وعموم أمالي جويا

تعادف الهد ؟؟ كانون ( اعملل ذكري مرور لسبوع على وفلة المرحوم حسن معمد عطيط أشقاؤه عبد للنسين ولنمد وحسين وعلي

. فتتلى أي من النكر الدكيم على روهه الأساون آل حطيط وعموم أمالي قبابلية.

ينعون بوزيد من أكسى العربية الكبيرة مرور فسبوع على وفلة العرجوم السيدة ناهدة يونس بدرشاني رضا الشيخ معمد علي فاخل أرملة للمرحوم متى الدين بشير غايد ولداه متى وتلديا شقيقلها البردوم كمال والبردوم صلاحه اشقلؤه حسن وعبد العزيز والمرحومان عجرها البردوم مختار اليس الثعبائي. عبد الكريم وراثف لَقِيلُ التعارُي في منزل صمرها المرحوم أعمامه الداح عبد المصين وللداج عبد

آل فايد وبدرشاني ونطس والنعباني

الأمير والناج عبد علي والناج مدمد جواد لخواله الشيخ محمود وامين وجوك ودسن شبس الدين. فيقام مجلس عزاه على روحه الساعة التاسعة والنمف عبلطاً في حسينية دبعال. الأسفون آل فلمل وشمس النين وعموم أوالي ديمال.

تصادف الإحد ٢٢ كاتبون الاول ذكرى

تصادف الحد ٢٢ كاتون الاول ذكري برور فسبوع على وفلة البرحوبة الحاجة زمزم حسين شلمي زوجة العاج معمد حسن مراد اولادها فلطمة ومراد والمهندس حيدر

والدكتور أحود شقيقها العاج عبد الرسول شاءي عمرها هسين علي مسلم مرأت فتتلى أي من الذكر الحكيم في حسينية ميدا – البوابة الفوقا السامة العاشرة عجاح -30

ويصتمر تقبل التعازي في منزل ولدها الدكتور ادمد في المصيلح بناية الرابية الدضراء الطابق الثالث اليوم الجمعة وغدآ **العبت ۲۰ و۲۱.** 

تصانف الاحد ٢٢ كالون الاول نكرى مرور أسبوع على وفلة للمرحوم المعرف السيد محمد حسن يونس (ابو ياسين)

فتلى أي من الذكر الحكيم ويقلم مجلس عزاه على روحه الساعة التفسعة عبلنا في حسينية بلنته عبك الأسفون آل يونس وقلووق وعموم لمظي

تصادف الاحد ٢٢ كالبون الاول نكرى مرور فسيوع على وفلة فقيدنا للفلي للمرحوم المهندس أحمد محمد مادق شعيب اشقاؤه علي والنكتور صادق وجعفر وعباس وينيى والرقيب اول باسم وعاهم أمماره خليل ناصر والمرحومان كامل شعيب وشعلان مطر

فيقام أحتفال تأبيتي في حسينية بلداه لأشرقية – قضه النبطية للساعة التأسعة تقبل الثمازي في بيروت في ٢٤ و٢٥

منه في منزل والنيه في المميطبة شارع الاستقلال بتأية حاسبيني الطابق الرابع قبالة مدلات دبوس من الساعة ٢٠٠٠ الى ٢٠٠٠ مسه للنسه والرجال.

الأسفون آل شعيب وعموم أمثلي بلنة

ذکری اربشین في مرور اربعين يوما على وفلة المأسوف

غريد شكري نجم يقام قطس وجناز لراهة نفسه في كنيسة سينة قمعونة النلامة للروم الكاثوليك في فرن الشباك الساعة العادية ف قبل ظم الحد ٢٢ كة

تصادف اليوم الجمعة ٢٠ كالون الاول نكرى مرور اربعين يوما على وفاة المرحوم على شيغه الداج حسيب معطفي عرب زوجته علية محبود عرب أولانه عزمى وتصرى ورمزى والمردوم مصطفى وليلي زوجة أيلي يرغوت

مرور اربعين يوما على وفاة عميك رابطة آل

النقيب محمد عبد الحسن عواضة

(ابو وفيق)

في حسينية أل لابيت في الطيولة الشياح

الأسفون آل عواضة وصفاوي وعباس

تصادف الحد ١٢ كالون الأول ذكري

الحاجة خديجة محمد أيو سويد عقا

أرطة البرحوم السيد نجيب فأصم عبلس

أولادما شريف وعيدالله وعادل وقاسم

فتتلى أي من الذكر الدكيم على روحما

أأتسفون آل صفا وعباس وعموم لعالي

في مرور اربعين يوما على وفاة المأسوف

ليتا سام الزغبي

العاشرة عباح الحد ٢٢ كاتون الاول في

عقلة الفقيدة تدعو الهل والامدقاه الى

في مرور لريمين يوماً على وفاة المأسوف

في مرور اربعين يوما على وفاة المرحوم

الدكتور فرنسوا طعمه

يقام قناس وجناز لراحة نفسه الاحد ؟؟ كانون الول الساعة العادية عشرة قبل

الظهر في كاتدرائية مار زهيا في عملتون.

كنيسة المظص في الاشرفية حي اليسوعية.

مشاركتما فى الصلاة رلبية اعتبار هذه

النشرة اشعارا خامار

النشرة اشعارا خاصا

زوجة جوزف ُجرجي بِيطَّر يقلم قناس وجناز لراحة نقسما الساعة

الساعة التفسعة عبلدا في حسينية ولدتما

وحيدر والشيخ علي والبسلم وابو عباس

الساعة الطبية عشرة قبل الظهر.

وخريس ومطر وغصن واهالي الغيلب

مرور أربعين يوما على وفاة المرحومة

بعسان وغسان.

فتتلى أي من الذكر الدكيم على روحه

عواضة في لينان كامرحوم

فتتلى أي من النكر الدكيم على روده في شزل الفقيد في عين التيثة فاية منايا قطفق السلاس للنسله قبل قظمر والرجال تملاف الإدد ١٢ كالون الاول نكرى

اعتبار هذه النشرة اشعارا خاصا تصليف الاحد ٢٢ كاتون الاول نكري مرور لربعين يوما على وفاة

لولاده محمد وعلي وخضر والمحلمي رياض عائلة للفقيد تدعو الإمل والإصدقاء الى مشاركتما في الصلاة. أمماره عبد الكريم سائمة ودسن فتقبل التعازي في منزل الفقيد في القبة في مرور سنة على وفاة المأسوف على

> في مرور أربعين يوما على وفاة المرحوم الياس حييب كفوري يقام قطس وجناز لراحة نفسه الاحد ؟؟ كانون الاول الساعة العاشرة والنصف قبل الظهر في كنيسة السيدة للروم الكاتوليك

غي مرور أربعين يوماً على وفأة قمرحوم المهندس جان شربل فرحات يقام قناس وجناز لراحة نغسه الساعة

العاشرة مباح الند ٢٢ كانون الول في كئيسة مار يودنا المعمنان في عبرين -البترون. علالة الفقيد تدعو الامل والاصدقاء الى

مشاركتها في الصلاة، راجية اعتبار هذه التشرة إشعارا خاصا.

في مرور أربعين يوماً على وفاة الانيب والعربي المأسوف عليه اتطوان خيرالله خليفة

في مرور اربعين يوما على وفاة المأسوف

جورج الياس جبران

مُقَلَة الْفَقَيدة تدعو الأمل والأصدقة الى مشاركتها في الصلاة، راجية اعتبار هذه

غي مرور اربعين يوما على وفاة المأسوف

أنطوان سمعان مليبا يقام قناس وهناز لراحة نفسه في كنيسة للقنيس جاورجيوس للروم الارتونكس في جديدة البتن الساعة التاسعة والنمف مباح الدد ٢٢ كانون الاول. تقبل التعازي بعد الجناز في صالون

عظلة الغليد واقرياؤها ينعون الإهل والاصدقاء الى مشاركتهم في الصلاة، رلجين

المربي علاح محمد الشامى مؤسس أمدرسة الثقافية العلوية الأبنانية

المهيني والنكتور غسان سلامة والمرحوم المهندس على الحجار. قبللة للجامعة الأبنانية بناية محسن الجبيلي تلطابق الاول من الساعة الرابعة حتى السابعة

يقلم قناس وجناز لرئحة نفسه الساعة الدادية عشرة والنصف قبل ظهر الاحد ٢٢

جمال اليلس هاشم غرملة المرحوم اديب يوسف خيرالله (رئيس بلدية بمعنون سنبقا) كاتون الاول في كاتدرائية مار يومنا مرقص يقلم قداس وجناز لراحة نفسها الساعة العاشرة عباح الاحد ٢٢ كالون الاول في علالة الفقيد تدعو الامل والاصدقاه الى كنيسة مار الياس للروم الارثوذكس في مشاركتها في العلاة. المكلس (رعية بصنون). عائلة الفليدة تدعو آلمل والصدقاء للى مشاركتها في الصلاة راجية أعتبار هذه

يقام قنأس وجناز لراحة نغسه الساعة العادية عشرة والنصف قبل ظهر الاعد ٢٢ كقون الاول في كنيسة القلب الاقسر في

علالة الفقيد تدعو الامل والاصبقاء الى النشرة اشعارا خاما طوال يوم قسبت في منزله في الحازمية. بشاركتها في الملاة. Les Marchés du Monde Pour Vos Acturafic 01/333562 Mekalles 01/280212

BUGS BUNNY JORDAN



### خلط التسوية بالدولارات؟

تفتح كوة في الجدار المقفل جيداً في وجه شعار الفتنة الذي اطلقه نتنيامو، اي "لبنان اولاً". واذا كان هذا الشعار قد سقط قبل أن يولد اسرائيلياً، فهو ساقط قبل أن يولد اقتصلاياً واستثمارياً ولو في المراقع المراقع التي الأداراً المراقع التي المراقع المر في نمن الصحافي الأسرائيلي الذي "سلق" بيرنز عبر سؤاله إلى الحديث عن "السلام اللبناني – المرازع التي المدينة عن "السلام اللبناني – الأسرائيلي" معطوفاً على كلام يتعلق "بالارماب والوجود السوري في لبنان"، وهو ما أطلق مذاوف حقيقية من وجود نسخة اميركية منقحة من مشروع "لبنان اولا"،

الاقليمي لا تشجع عملياً على هذا التصور، ربما لان المطلوب هو وقف التخريب الذي يمارسه تتنيلهو على كُل المُسْأَرات، لا الْقَيام بِعَمَّلَيَّةٌ تَخْرِيبِيةٌ فَيْ لبنان تبتلع المليارات او تحول دون وصولها.

ومن المؤكد والواضح ان اسراكيل تتعامل مع نتائج مؤتمر "اصدقاء لبنان" كأنها تشكل قرار مواجهة دولية صعبة مع سياسات نتنياهو التي تدعو الى اسقاط التسويات "والقطع مع الماضي الشائن" الذي صنعته حكومات حزب "العمل" كما تقول أستراتيجيا التطرف

ولهذا سارعت الى نفخ رماد تصريحات بيرنز في عيون اللبناتيين ومؤتمر اصدقائهم في واشنطن، فبات مطلوباً الآن قيام اكبر مقدار من الوعي الداخلي واليقظة العامة بحيث يمكن منع الاشباح الاسرائيلية والاصابع من اشعال النار في جيوب الوطن اللبناتي قبل وصول الدولارات

راجح الخوري

Vrovio - VroviE

VTOTO.

خدمة محانية للبينازل

جميع انواء المشاوى

حوم والطيور الطازح

وليس صحيحاً أنَّ المُلْيِارَات رصَّبتُ لاقامة ورشة

وليس صحيحاً أن الطيش في أميركا وصل الى درجة اتخاذ الشركات السياحية الثلاث قرار صرف

ولا نظن أن وزارة الخارجية الاميركية قررت عبر تصريح نيكولاس بيرنز أن تأخذ من لبنان باليسرى ما اعطاه مؤتمر واشتطن باليمني، ولهذا فأن الدديث عن الامل الأميركي بمعاهدة سلام لبناتية – أسرائيلية، يفترضُّ أنَّ يكون ناشئاً أو ان يمر عبر مذرج وحيد وهو انتشال التسوية على كل المسارات من الانهيار الدتمي الذي يدفعها اليه

ويعرف الاميركيون أن لا معنى لاي حديث عن ومنطق السلام مقابل الارض.

ليس صحيحاً ان العالم الغربي نظم مؤتمراً استضافته اميركا لتسويق الاومام في لبنان كما يحاول بعض الاشباح أن يتبت قولاً وفعلاً. تعمير وازدهار في لبنان في حين يبدو محاصراً باحتمالات التدمير والبؤس التي تطلقها سياسات بنيامين نتنيامو، ذلك أن أندفاع الاموال وسط الاحتمالات التخريبية الاسرائيلية يشكل تحديآ

٢٠٠ مليون دولار على الاستثمار السياحي في لبنان حيث يتم التنقل بين صور ويعلبك دون النروج الى المنطقة، والمدينتان في المناسبة من

التسوية بين لبنان واسرائيل، بمعزلٌ عن العودة الى مبادئ مدريد وعن التسوية بين سوريا واسرائيل، ويمعزل عن العودة الى مبادئ مدريد

ويعرف الأميركيون أن المليارات لا تستطيع أن

## إشستر الأن، إدفع لاحقاً

ضعوا البسمة على وجه من خَبون.

إستعملوا بطاقة كلللا في جميع الحلات المذكورة

أدناه. واحصلوا على *الْجَولُ وحَبَّالُج* للدفع لغاية ١٨ شباط

ABAX PLAZA

300 STORES

فرن الشباك

طرابلس – صفراً BLINK

Enm'attendant, mamans'habile chez Prénatal

Nouvelle collection, future mamon Centre Freeway, 5in El Fil

TELOD 483230 - (03) 201203

Redécouvrez votre Musée National et participes à sa réhabilitation

Les cassettes vidéo sont en vente en librairie 30.000 L.L.



UNE SOIRÉE ANIMÉE JUSQU'À L'AUBE Pour vos reservations tél.; 09 / 952472

dans sa nouvelle salle et son nouveau cadre vous offre pour le réveillon de la St. Sylvestre

مندر عن النهارش شدم له

### لعله زرع قلب خنزير في مريضه ؟ الطبيب: لنأدع أحداً يتحقق

غولماتي (المند) — و ص ف — هند وزير هندي أمس النبيس بملاحقة أحد الاطباء قضلابا بعنما قال أنه زرع قلب خنزير لانسان في وقال كأمالا كاليتا وزير الصحة في هذه الولاية الى اقصى شمال

اجراطت قاتونية اذا تبين ان تأكيدات الطبيب كلنبة". القلب خاتيرام بارواه ان اسمه حخل كانون الاول الداري باجراء عملية زرع قلب خنزير لرجل في الثانية والثلاثين من عمره في مستشفاه واستقبل بالشك.

واوضح وزير الصحة، وهو طبيب، ان فريقاً من أربعة اطباء كلف القاء الْضُوءُ على هَذَهُ القَّضَيَّةُ وَمِنْعِ مِنْ دخول هذا البستشفي. واوضح بارواه: "لن ادع احدا

ما فقوم به". وافاد بعض اقرباء المريض لن عملية زرع قلب التنزير لم تحصل موضحين "لم تتمكن بعد من رؤيته الطبيب أنه كان ينوي زرع اللب خنزير والعملية لم تكن ضرورية في النهليّة". وافلد شقيق المريضٌ أن "بارواه قال لنا أن (المريض) يعلني

ثقبين في قلبه وتمت معالجتهما وعاد وكانت أول عملية زرع قلب يولونيا ولم يعش المريض الا £؟ ساعة بعد اجرائها.



ابتداء من مطلع السنة الجديدة، في في ﴿ كَلَاوَنَ النَّقِي ١٩٩٧ ، يبطل في اسبانياً استخدام العملة المعدنية التي تعمل صورة رأس الديكتاتور الأسبائي الراحل الجزرال فرنكو، وستسحب من الكسواق وتمنع من التداول بعد ٢١ سنة من وفاته. وفي الصورة عملة من فئة ٢٥ بيزيتا من عام

(أب تيليغوتو)

### نتائج اليانصيب الوطني اللبناني

جرى امس سحب الاصدار العادي التاسع والاربعين لليلتصيب الوطني. وهنا لرقام الاوراق الرابحة: تربح ٨٠ الف ل.ل. الفلافات المنتهية بأحد الارقام ٨٥١ - ٩٣٠ - ٩٤٠

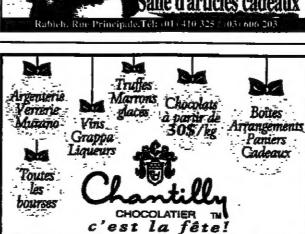
- ٦٣٥
 - تربح ٤ آلاف ل.ل. الاوراق المنتمية بالعدد ٤
 - تربح ٨ آلاف ل.ل. الاوراق المنتمية بالرقم ٢٥
 - تربح ٠٦ الف ل.ل. الاوراق المنتمية بالرقم ٩٢٧
 - تربح ٠٤ الف ل.ل. الاوراق المنتمية بأحد الرقمين ١٥٨٦ – ٥٧٠٠ تربح مئة الف ل.ل. الاوراق المنتمية بالرقم ١٩٤٢
 - تربح مئتي الف ل.ل. الاوراق المنتمية بالرقم ١٩٤٣
 - تربح مئتي الف ل.ل. الاوراق نات الارقام ١٩٤٢ – ١٢٥٩٣ – ١٢٥٩٣
 - ٢٤٠١٣ – ٢٢٠٩٣ – ٢٢٠٩٣ – ١٩٤٩٤

تربح مليون أيل. الاوراق نات الارقام ٢٦٦٠٦ – ٢٣٣٩٦ – تربح مليوني ل.ل. الورقة ذات تربح ٤ ملايين ل.ل. الورقة ذات الرقم ١٢١٣٠ تربح ۱۲ملیون ل.ل. الورقة نات الرقم ۱۲۷۲۵ ربعت الجائزة الكبرى ومقطرها ٢٠٠ مليون ليرة لبنانية الورقة نات الرقم ٢٨٥٦٤ من الفئة "ب" وريدت الورقة نقما من الفكتين "" و"ث" ٢٠ مليون ليرة لبنانية.

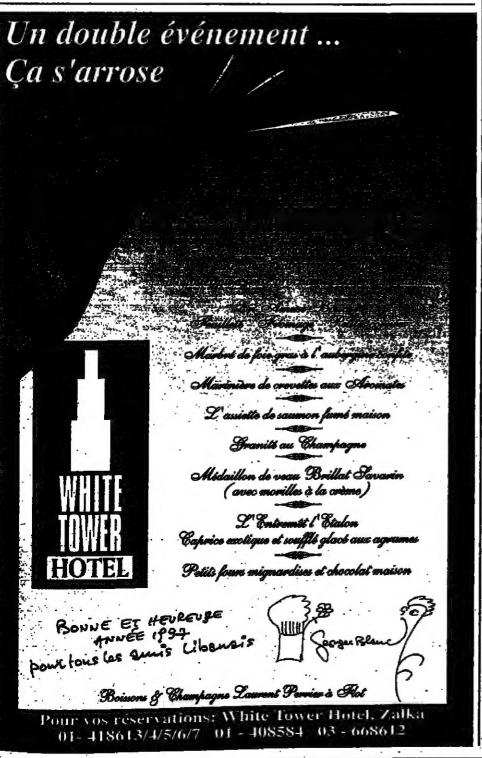
اللبنائي الرقم ٥١ وهنا النتلاج: – الارقام الرابحة: ١٣ – TE - TY - T. - ST - المرتبة الاولى (ستة ارقام مطلِقة): لَا شيء. -- المرتبة الثانية (خمسة ارقام اساسيةٌ ورقم اضافي) (A) قيمة العِلازة الاجمالية ٢٦٢ ٥٨٥٦ ل.ل. عند الشبكات الرابحة (، قيمة الْجَائِزَةُ ٢٥٨٥٦٢٧ لَـلَ. – المرتبة قنائلة (خمسة ارقام مطابقة): قيمة الجائزة الاجمالية ١٢١٢١٥ لل عند الشبكات الرابحة ١٠ ، قيمة الجائزة لكل

شركة ١٣١٧١٢٧ ل.ل. - المرتبة الرابعة (اربعة ارقام مطابقة): قيمة الجائزة الاجمالية ١٢١٢/٢٥ ليل، عند الشبكات الرابحة ٢٠٠١، قيمة الجائزة لكل شبكة ٦٣٦٢٩ ل.أب. – المرتبة الخامسة (ثلاثة أرقام مطابقة): قيمة الجائزة الاجمالية تاكيشا عند سأبا ٩٨٧٨٤٥٢ الرابحة ١٦٤٨، قيمة الجائزة لكل شبكة ۲۷۲۰ ل.ل.. -- المبلاغ المتراكمة الجاكرة الاولى والمنقولة للى السحب الرقم ٥٢: -JJ 195-357A1

والأحادثفتح المؤسسات حوال النهار Diba Ouvert 3 de 9h jusqu'à 21h du ler au 31 Decembre Salle d'articles cadeaux



WEEDUN FOUNIER HAZAGER WARDIER ZARLE TRIPOLL 83 665062 09 937067-01 359528 01 149465 03 641000 06 625284



تعلن الكفاءات (١٩٥٧) – المدرسة الفندقية

بالاشتراك مع

المؤسسة الوطنية للاستخدام / وزارة العمل والمؤسسة البريطانية للتدريب الفندقى

عن اختصاص جديد يدرس لأول مرة في لبنان

صناعة الخبز ألعربي والافرنجي والكروسان ومشتقاتهم

التسجيل فوري في معهد الكفاءات الفني – الفنار / عين سعادة

de la gastronomie française

Blatz Fendengt 596 Amostrade Dhayeh ... Gérance Libre TG: (01) 416785 - 415594 - 464227 - 404969 - (03) 224255 - 224212 - 888893 - 888995

La pierre rare